أللهار أساسا

الروان عامل المساور ال

الله المعلم المعلم والحد يسبي مي "

السنتمزين البير أنهار في دوست ما

المرابع وهر الراشرات الم

للا السنمرار الاقتصاد الأسيركوام مسكوبا في ما 7 جات سن الده الم المالية المسطر وهم الراسي

للكن هل يدكن أن يستمر هـ الم

ال الفاقات ــ الم مع كل الدو الم

العقعلة الإعلانية عنى

أهنركي

سنوع مانين آواوا

ويفكر از عند لحر

الما معنب عدما به والم

وبعسب مصاد

المفوعسة تنبشية أغير

البلوني لموة وكناه

موال المسيرتين

المستعدر ، و ١٩٩٩

لمبعة الفسائر نصال

ومالوعد مز سوم

ال المعلة مستعرفة

المحر اللها طاولت النامية

عطوين الاطباء والمسا

en learne over ...

المترسيب اصحاد

اللوشان الاعتانيا

الي الطابع المنت المست التعبان والمراك

tog ly dins

الاعلانية سياوز السيا

لل ال الدعم الأميركي الذي

- Carolyus seasons design

للواسيسة

مقن الراهخ

لوحات من في

بوولاحتكار إسال بدان

-

عب هرفا الحديث عن

ندو جنا على

THE PARTY OF

Jan. 18

ALC: N

الم والسفائد س سدد

مسيرة السلاء

تيال räläl كل اثنين

منوعات ارىامسة كل اثنين









AL HAYAT SATURDAY 4, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11944

بعد مقتل ٧ جنود واصابة ٥ بجروح

السبية لا تَشْرِينَ الثَّانِي (نوفعيز) ١٩١٥ العوافق ١١ جمادي الآخرة ١٤١٦هـ/ للعدد ١٩٩٤٤

مخاوف فرنسية من علاقة لـ «الجماعة المسلحة» بـ «حزب الله»

□ باريس - من أرليت خوري: □ لننن - «الحياة»

🗖 اجسعت الاوساط الفرنسية امس على وصف اعتقال الجرزائريين الخمسة المتهمين بالإنتماء الي الشبكات الإرهابية العاملة في فرنساً، بينهم بوعلام بن سعيد، بأنه تقدم حاسم في اطار التحقيقات المتعلقة بالتَّفُجِيِّرات التي بدأتُ في ٢٥ تموز يوليو) العاضي، لكن الاجهَزة الامنية الفرنسية تتخوف من قدرة هذه

الشبكات على أعادة تنظيم نفسها. يبلوماسية غربية لـ «الصياة» ان اسلطات الفرنسية باشرت تحقيقا يستهدف معرفة ما اذا كان افراد تابعون للجماعات الاسلامية المتطرفة في الجزائر خصوصاً والجماعة الأسلامية المسلمة، تدريوا في مخيمات لـ ، حزب الله ، أو لمنظمات فلسطينية متَطرفة في لبنان. واوضحت هذه المصادر ان المخاوف الغرنسية عائدة الى ان هؤلاء يحملون الجنسية الغرنسية وهم يغابرون فرنسا آلى الجرائر ثم ينتقلون منها الى لبنان عبر بعض البلدان العربية. وأشارت الى أنه بعد انتهاء التدريبات على أستخدام السلاح والمتفجرات

■ اعتبر مسؤول في وزارة الخارجية

الأمدركية أن ونشاطات، قوأت وفيلق بدر، التابع

له والمجلس الأعلى للثورة الإسلامية، ونشاطات

حزب العمال الكريستاني في شمال العراق «تهدد بدرجة خطيرة وحدة أرأضي العراق»، فيما نفى

المجلس أن تكون وحدات من ،فيلق بدر، دخلت

شعال العراق، ولم يستبعد هذه الخطوة

مستقبلاً، ورفض المحلس (مقرد طهران) برعامة

السجد محمد باقر الحكيم والخلط بين نشاطات

قوات بنر وحرب العصال، (برعامة عبدالله اوجلان) لافتاً إلى أن الحرب وغير عراقي

ووجوده في كريستان الغراق غير طبيعي،

يعود هؤلاء الى الصرائر ومنها الى فرنسا ونلك للتمويه على المكان الحقيقي الذي قصدوه وكشفت أن السلطات الفرنسية اعتقلت عدداً من الذين تدريوا في هذه المخيمات خلال حملات شنتها خلال

الاسبوعين الماضيين. وفي باريس اكد أهمية الاعتقالات الإخبيرة التي جرت في كل من باريس وليسون وليل واتاحت تجنيب ليل عطية تفجير كان يعد التنفينها اول من امس أو غداً الأحد، ورير الداخلية الفُرنسي چَـان لوي دوبريُّ الذي قـال: رشكرا للأمــة وشكراً للدولة وشكراً لفرنساء على النجاح الذي حققه رجال الشـــرطة في عــملهم «الدؤوب

وأضاف دوبريه في حفلة اقيمت ني صقر وزارة الداخلية ان «العمل المتواصل الذي قامت به الإجهزة الامنية المختصة حقق نتائج ملفتة لم يسبق لمكافحة الارهاب أن شهدت شيلاً لها من ناحية السرعة و الفاعلية ه.

وتشارك الاجهزة الامنية المعنية بمكافحة الإرشاب دوبريه ارتياحه الى الاعتقالات التي شملت اضافة الي بن سعيد الذي يعتبر من المدبرين الرئيسيين للتفجيرات واحد دامراءه

مكاتب وتواجداً في شسمال العسراق منذ

الانتقاضة وتعتبر وجود قوات بدر هناك مسالة

طبيعية لأنها قوات عراقية تتكون من ضباط

وجنود لجاوا إلى إيران، خلال حرب الخليج

الأولى. ورفض ضمناً الموقف الأميركي، مشيداً

على أن ووحدة العراق يهندها بقاء (الرئيس)

وزارة الخارجية الأميركية أن واشنطن تشعر

بِقَلْقَ مِنْ وَاللَّهُ تَسْسِيلُ إِلَى أَنْ فَيِلْقَ بِدِر يقيم

ونقلت وكالة درويتر، اسس عن مسؤولين في

صدام حسين في السلطة».

وجوداً له في شمال العراق،

الجزائرية، كلاً من عمر العزاوي (٢٥ سنة) الذي اعتقل في ضاحية لدون وسحمد دريسي (۲۸ سنة) وعلى بن فطوم (٣٥ سنة) وناصـــر الدين سليماني (٢٥ سنة) الذين اعتقلوا في

وانت الإعتقالات الى الكشف عن خص ساسس يشتبه في علاقته بالمجموعة ويدعى ناجي نصري وهو فْرِنْمْنِي مِنْ اصَل تَونْسَيِّ اعتقلَّ امس في منطقة فيلنوف داسك، قدرب ليل للأستماع الى أقواله كشاهد. وفيما ترجح الإجهزة الامنيا احتمال أن تشهد الايام المقبلة مزيداً

من الاعتقالات في ضوء المعلومات التى سيحصل عليها المحققون الذين يتولون استجواب المعتقلين الخمسة الذين باتوا جسيعا في تصسرف القاضي لورانس لوفير في باريس، فهي تبدي تضوفها من قدرة هذه السُّنْكَاتَ عَلَى اعابَهُ تُنظيم نَفْسِهَا.

وأشسارت الاجسشة الي أن الاعتقالات الأخبرة شكلت ضربة جنبة وجهت الى المجموعات الاسلامية المصلحة العاملة على الاراضي الفرنسية، لكن ذلك لا يعني أن قدرتها



شرطى فرنسى يعتقل مشتبهاً به قرب ليل اول من امس. (ا ف ب)

ونكرت دان البحث تناول اقتراح التعديلات الدست ورية الذي طرحه الرئيس الهراوي من ضَمن عَرْضُ شَامَلَ للوضعُ الْلبِنَانِي الْدَاثَلِي، بعد التصديد له، تناول الاستحقاقات المقبلة

وأهمسها التوافق اللبناني على قانون جنيد

للانتخباب والخطوات المطلوبة لتحصين

الساحة الداخلية في مواجهة التطورات

وأوضحت أن هناك توافقاً لبنانياً - سوريا

على معالجة القضايا العالقة كافة في هدوء وفي

الوقت المناسب على اسباس القاعدةُ القائلة انَّ

وكل شيء في وقته، وقد اجتمع الهراوي قرابة

الرابعة بعد ظهر امس مع رئيس مجلس الوزراء

رفيق الصريري عدة ساعة لم يشا بعدها الادلاء

باي تصريح. وقد اطلع الهراوي الصريري على

أجواء محايثات القمة التي جمعته ساعات عدة

أول من امس مع الرئيس الأسد، ونتائجها.

الاقليمية، ومنها العلاقات بين الرؤساء،

■ قالت مصادر أمنية أمس إن وحسدات من اللواء ٣٥ في الجس اليمني ما زالت تصاصر موقعاً . المنتمين إلى التجم للاصلاح في قرية السرايا في مديرية السلاح (محافظة لحج) منذ ألاسبوع

ويدعى فضل خالد محسن انهم بقثل سعيد علي أحد قياديي الفؤتمر الضامس والعشرين من تشرين الأول (اكتوبر) الماضي بعد رفض الأخير طلب المحسوول الاصطلحي انزال صورة الرئيس علي عبدالله صاّلح عن سيارة تابعة للمسوول في المؤتمر. وأدى الحادث إلى توتر بين عناصر الحربين في المنطقة ما لبث أن تطور بعد تدخل قوات الأمن للقبض على المتهم بالقتل إلى اشتباك قتل فيه

حتى اول من امس سبعة جنود فيما

حاولوا القبض على الذي يعتقد أنه التتمة في الصفحة (٦)

ارتكاب الجريمة ودوافعهاء

المؤتمر الشعبي الذي يتزعمه الرئيس

على صالح إن: والقاتل يحظى بدعم

من محافظ لحج الدكـ تــور عـوض

بامطرف وهو عنضنو قنيادي في

الاصلاح الذي يتزعمه رئيس مجله

الأحمر، وزادت أن «المحافظ منع

قوات اللواء ٣٥ المعرزة بعدد من

سوب سي السابات وقدائف «ار، بي، جي، إلى

حانب الأسلحة الرشباشية والقنابل

البدوية، من مهاجمة موقع احتبا فيه فنضل كالد والعناصس المسلحة

المساندة له في أحد جبال القرية.

واكتفى بأن طلب من عدد من المشائخ

التنخل لاقناع المتهم بالقتل ومن معه

بتسليم انفسهم إلى الجهات الأمنية

فى المحافظة للتحقيق في أسباب

أن اسبعة من أفراد اللواء قتلوا عندما

وأشبارت هذه المصباير أمس إلى

النواب الشيخ عبدالله بن ح

معلومات عن تسليم «اف .بي .اي» مصر الناطق باسم «الجماعة»

□ القاهرة - من محمد صلاح: | الانتخابات البرلمانية المقرر أجراؤها | أسبوع وأحد، أذ كانت السلطات

ويعد تحو نصف ساعة، ارتفع عبد الملتفين حوله ليصل الى ألاف

وتعتبر هذه المرة الشائية التي

مساء أمس القطب الاضوائي البارز سبيف الإسلام حسس البناء الاسين العام لمحلس نقابة المحامين، ونجل مؤسس جماعة دالاخوان المسلمين، حسن البناء بعدما احتجر لمدة خمس سباعات في مخفر الشُرطة لمنطقة

> وكان البنا أدى صلاة الحصعة امس في «مسجد الإبيض» في حي الدرب الأحصر والتف حسوله أهالي الحي عقب إنتهاء الصلاّة ورددواً متافات تؤيد ترشيسه لخوض

الخلفي يتطلب معدات

خاصة بالإضافنة إلى

فتتوة خمسسة أمستار

للنقك المسن

حسب مقياس شوبتن :

المسلمات أن لا بيحساول

أي من أصحاب ستساعة

رولكس فتحيا.

الداخلية المعتدة .

وتجبيعها سننة كاملة،

إن حسد ا مسؤس فس حقت ، الأند

مستحسرفون رؤسية حسركة رونكس

عرفت حتى لحظة إغسالق العماساء

الخلفي السَّاعة في جنيف أدق التدونيق

في كلّ مرحلة من شراصل صُنعها،

مسّوف تحسرمون من رؤسية حَركة

حقثًا ، ثن ستروا أسدًا إحسدى القطسع

التقى رئيس الوزراء وكلفه متابعة الملفات الرئيسية

التتمة في المنفحة (٦)



يلتسن كما ظهر على شاشة التلفزيون امس. (رويتر)

مهمين.

للصرة الأولى منذ بحوله المستشب فاتح ردأ على استفسار عن صحته

عليها اقصاء حزبين سياسيين

بسوء. الشفاء يسير حسب المخطط

الانتخابية الثي تشويها اتهامات متبابلة في ظل قُرار اللَّحِنة المشرفة

الله على شاشة التلفزيون الروسي التسن على شاشة التلفزيون الروسي الذي الم به. وقالت في محاولة لتبنيد الاشاعات عن ندهور صحة بلتسن مكل شيء طيب عي قدر ما يمكن أن يكون في مثل هذه الحالات، الأسبوع الماضي اثر اصابته بنوبة قلبية. وقال ملتسن الذي كان برندي زياً رياضياً ابيض مخططاً بلون ازرق صحافياً لاطلاع الرأي العام على ما

وبدت على وجنه الرئيس الروسي علامات الارهاق لكن معنوياته لم تكن سبشة. وأضاف: «نسبياً، لا أشعر

وزالت المخاوفء وكمان الرئيس الروسي استقبل أمس للمسمرة الأولى رثيص الوزراء فيكتور تشيرنوميردين وبحثا في قضايا مهمة في مقدمها سير الحملة

سُـيــواصل التنسـيق مع الريوس الروسي في مـعـالجــة القــضـايا التتمة في الصفحة (٦)

الحيتان الكبيرة واصلت السباحة.

وأعلن رئيس الوزراء انه سيتولى

بعض مســؤوليـات الرئيس نظراً إلى حاجة الأخير للراحة.

الفضيحة اعتقل ثلاثة اطباء اذرين، بيد ان

وأكد بيلبيتشوك ان ٨٠٠ مافل اهريواء خالال

السنتين الأخيرتين الى الولايات المتحدة والمانيا

وأيطاليا، وأفاد «الانتربول» أن •سىعر، كل طفل

وعتقيد رئيس الوزراء مؤتمسرأ

دار شلال لقائه بالرئيس. وقيال إنه

اتفق مع يلتسن أن يتولى نيابة عنه

متابعة عمل اربع وزارات رئيسية

هي: النفاع والأمن والخارجية

والداخليسة. ومسعلوم ان الوزراء في روسيا مسؤولون أمام رئيس الدولة

واعتبر تشيرنوميردين انه يتعين

اراحة الرئيس من بعض مهاصه

ومساعمل على حل بعض المشاكل

عوضاً عنه، وأكد أن الحال الصحية

ليلتسسن «أف مل لكن يجب تفادي ارهاقه حاليساً». واشسار إلى انه

«عش اللقلق» في موسكو وكر لمافيا بيع الاطفال قواعد تبني الاطفال من قبل المواطنين الروس : الجليد اغاطس، في العاصمة كييف، وبعد هذه محسب البضاعة، وأثارت ضجة كبرى فضيحة

🗖 مۇسكۇ – من يوري تىسوفسكي:

· «عش اللقلق، وكسر سسري في مسوسكو مهمته بيع الأطفال. وهذه ممهنة، جنيبة أذنت تشكل حطراً على المجتمع في روسيا وجمهوريات احرى مجاورة لها. وخافنت صحيفة كسمواسكايا برافداء

المسرأ تصرية فريية إذ اركات الى احسى مسحافياتها أن تقف في مكان عام في موسكو وترفع لافتة تحمل صورة صبي تحتها عبارة وابيع لبني لناس توي سمعة جيدة، والغريب ان غالبية العابرين كانت ثمر من دون النفات الى هذه الجريعة السافرة، بل أن هناك من سأل عن والسعر، وقلة حاولوا أن يثنوا والأم، عن نيتها، ولم يحاول أهد لبلاغ الشرطة او جهات أخرى. ويهدف الحد من المعارسات غير المشروعة أقر بطلب من الحكومة الروسية قانون يحدد

والاجانب. وفي دور الابتام الآن ٣٩٣ ألف طفل

داراً للولادة تحت اسم شاعسري هو معش اللقلق، وكانت تستقيل هناك الدوامل اللواتي لديهن اسباب لتحاشي الولادة «الشرعية». وفي «عش اللقاق» ابرمت صيفقات لبيع

ُ مَا زَالِ أَبَاءَ ٥ أَ فَي الْمَثَّةِ منُهم وامهاتهم احياء، لكنهم رفضوا رعايتهم لأسباب مضتلفة. وكان الخبراء لإحظوا ان كثيرين من الاجانب أبدوا استعداداً لتبئي اطفال مرهبي او مصابين بعاهات، في جين لا يتبني الروس الا الاصحاء بيد ان التبنّي الشرعي لا يقع في اي حال تحت طائلة مادة «الاتجار بالقصر» المثبتة في القانون الجنائي، وهي مادة جديدة النظت اخيراً. وكان نميابها حجة اعتمدها المحامون لرفع المسؤولية عن سيدة اقامت في موسكو سرا

المولوبين الجدد في معابل مبالع يتفق عليها

ماتوا، في حين بيعوا الى أجانب. وبلغ الأمر حداً اقتضى تدخل رئيس الدولة والبرامان الذي كلف احدى لجانه التحقيق في الفضيحة، وأفاد تقرير أعيته اللجنة أن هناك قوى تريد وأغلاق القضية، وحصرها في ثلاث اطباء اعتقلوا، في حين أن الخيوط كانت تقود الى «شخصياتُ سين من مصيوم داس سود مى استحصيات رفيعة المستوى، في الحكومة الاوكرانية. وفجر ايتور بيلييتشوك احد مسؤولي هيئة مكافحة الاجرام المنظم مقتبلة، حين اعلن في مؤتمر صحافي اسعاء المتورطين وبينتم ممثل

الحباء التوليد في مقاطعة لغوف في أوكرانيا. أن تلقت النيابة العامة بلاغات من امهات ذكرن أن مملائكة الرحمة، كانوا يبلغونهن ان المولودين

رئيس الدولة في مقاطعة لغوف وناثب رئيس مجلس المقاطعة الذي وقع سبعين وثبقة تبن وقال ببليبتشوك ان ألجزء الأساسي من جبلً

يتراوح بين ٢٠ و٨٠ الف دولار. ISSN 0967-5590

عدة ريدوا شبعارات: «الإضوان أمل الأمة وحسن البنا اشتقنا لك، وقامت قوات الأمن بالقبض على البنا وعدد من أنصاره وتقلوا إلى مخفر شرطة الخليفة حيث خُصْع لتحقيقات ثم أطلق بعد نحوه ساعات، بعدما وجهت له أجهزة الأمن تحذيرات بعدم تنظيم مسيرات أو تربيد هتافات

يلقى فيها القبض على البنا خلالً

الدو إصبالات العامة». واعتبرت مصادر في جماعة «الاحْسوان المسلمين، المحطورة ان

سفب والتظاهر وتعطيل

إعادة القبض على البنا تاتي في اطار سياسة حكومية تهدف إلى فرض قسيسود على مسرشسطي «الاخسوان»

اوقَـفْتُـه الاثنين الماضيي في أثناء

وجوده في مسيرة إنتخابية، وقضي

يومين رهن التحقيقات أطلق بعدها

بكفالة سقدارها ٥٠٠ جنيه بعدما

وجهت إليه النيابة تهمه وإثارة

التتمة في الصفحة (٦)

والاسترائيلي كرست رد ب لم سال بعد من حب -ليه ١٦٠ الف دولار مي السنة الوا والمن الإيطالية ويزيد على -حد له لاتتخلى عن كنازهك واعلنت الروسية الأولى نانيا يلتسن ان حال زوجها الصحية طبيعية، بالنسبة للعارض الصحي جهذه السهولة. إن فتع عطائها

الهراوي على نتاثج القمة اللبنانية - السورية التي انعقدت اول من امس الحُميس في دمشق

واكتفت المصادر القريبة من الهراوي، الذي

عاد في الشامنة مساء اول من امس الى بدروت،

بالقولُ ان زيارته للعاصمة السورية هي لشكر

الاسد على تهنئت له بالتمديد ثلاث سنوات

اخرى، وقد عرض معه كل المواضيع الاقليمية

الوضّع المستسمور في جنوب لينان ووّم وب الحنر من التصعيد الاسرائيلي. واشارت الى ان

الجانب اللبناني عاد بانطباع انه لم تقرتب أي

نتائج على زيارة وزير الخارجية الامبركية وارن

كريستوفر، تسمح بتوقع جديد في المسار

وقالت هذه المصادر ان القمة تطرقت الى

بينة وبين الرئيس حافظ الاسد.

والمحلية في المناسبة.

أنظروا جيدا، فأنتم ترون داخيل الساعة لأخير ميرة. إن ستاعة رولكس أويستركرودومتر تن مسرة بعد مسرة . إن دهسة التقنسية

المستعمسلة تقضي بأن يحتق للمختبرين رونص أسية فتطعية متنافني أبية مترحسلة،

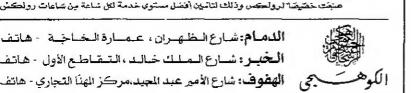
نبين فقط لكونها علير دقيقة بل أيضًا لأسباب جمالية. أي بالمختصير الأنها لانتب ووجذابة بما فنيه الكفانية. مستا يسسيرالاهتمام إذا أحبدت بعين الإعتبارأن عدا

عن صرفيي ستاعات رولكس الذين يضنعونها ومختبري المكتب الرسمي السويسري لمراضية الساعات والمذين يمنحونها شهادة الكروبنومسترالمتفوق والصائغسين الذين ببيعسون ستاعات رونكس، ما من أحد أبدا بسلقى بنظرة على هذه التحفية البراقة الصعبرة المتي مشرفت داحنها ستساعمة رولحيكس " أُولِيسِينَ" كالليؤليَّة فني المحسّسار،

للشستين والعشرين التي استغرق صنعها وهدواسسم الستساعة فكالقطعة فتدجيريت وفحصت لذلكء وطالما سنحث لكم الفرصة، أنظروا جيهدًا. وَنُظَلَّفْت بِعُعل الموجات الفوق مبوسية روڻڪس

ساعة رولكس ديت جست من العادن الثمينة. في مركل رولكس الميّانة ، يستعمل تقنيو (متاثفو ساعات رولكس) الذين ذُرَّبوا بعناية أدوات

الدمام: شارع الطهران، عمارة الخاجة - هاتف ٨٣٢٠٩٠٩ الخير: شارع الملك خالد، التقاطع الأول - هاتف ١١١٢ ٨٦٤



الكوهب جي الهفوف: شارع الأمير عبد المجيد،مركز الهذا التجاري - هاتف ٢٥٠٠ ٥٨٦

المعالم فاراخباد البوالا

المحق بعصر النمانيرة

أبناء صيدا التي تعمل متطوعة من اجل استمرارها وأزدهارهاه

السنوات المقبلة تحديات ثلاثة: تحدي

تصرير الارض، وتحسدي استصرار

وتيسرة الاعسمسار والانماء، وتحسدي

لتربية والتعليم. هذه التحديات

الشلاثة التي تواجمه الوطل، تواجمه

صيدا على الخصوص. هذا على

ابوابها، وقد كان الساحل لدة طويلة

بابأ لها. يعود المحتل لتصعيد

عدوانه، وتحاولة فرض مفهومه

الضاص للسلام. وهنا على مقربة منا

في كفرفالوس تعلمون جميعاً كيف

حناولوا منعنا من النمنو والتقدم

شرحبيل بن حسنة، في سياق

مواجهة تصدى التقيم والثعل

والأنفساح. اننا الآنواجه على مقربة

من هذا وقي كل مكان تحدي الاحشلال

نؤكد على حقنا في استرداد ارضنا

واعتبر الحريري واننا نواجه في

🗷 اكند رئيس الحكومية رأسيق الحسريري امس «اننا نواجسه في السنوات المقيلة ثلاثة تحديات تحرير الارض واستسسرار وتيبرة الاعتصار والتربية والتعليم، مشيراً الى محقناً ى استسرداد ارضنا بكل الوسسائل

وكان الصريري افتتح صباح امس المرحلة الاولى من صبرح جسمية المقاصد الضبرية - ثانوية حسيام الدين الحريري، ترافقه زوجته السيدة نازك والنائبة بهية الصريري، وفي حضور وزير الثقاقة والتعليم ألعالي مسيشسال اده ووزير المغتشربين على وعلي عسيران وسعيد الاسعد وسعير عبازاًن اغتباقية الى الوزين السبابق الدكتور نزيه البزري ومحافظ الجنوب الشبيخ محمد سليم جلال الدين وراعي

ابرشيه صبيدا ودير القمر للروم

وقال الحريري في كلمته ملتقي العوم. كما التقينا دائماً على الخير وأضَّاف ان والستشاح صدرس والتشماور والنفع العام طلتقي في مكان حبيب ولغرض طيب. المكان هو لجعفية المقاصد الجععية النهضوية، التي قدمت للتربية والتعليم في بلادنا ضبريح ومنحلة الصنصابي الجليل شرحبيل بن حسنة. والمناسبة افتتاح

الإسلاميون وإسرائيل:

حرب خارج الحدود

■ الشقاقي في آخر حديث إلى «الوسط»:

بدأت ناصريا وتحولت إسلاميا بالصدفة

■ زعيم «الجهاد» الجديد شلّح يتعهد مواصلة

نهج سلفه... ومخاوف من اتساع مسرح المواجهة

من ثلك ألمزيج الفسريد هذم المدن، هذم

المراكز الحضارية الرائعة، التي جاعت

صيداً. درة من دروها؛ في تاريخ عريق،

وحاضر مشرق، ومستقبل زاهر أن

عبسيدة والاوزاعي وغيرهم من السلف

رمبورا لصبيدا وبيبروت وطرابلس

وسائر منن الساحل، رسوراً للهوية

طوال مسا يزيد على القسرن اجلَّ مدرسة لجمعية المقاصد الخيرية الاسلامية في صيدا. بنكرنا شرحبيل بن حسنة بذلك الجيل من المجاهدين والرواد الاوائل الذين فتحوا واسسوا وبنوا، وانتحدوا من معدن الساحل تغبورا ومنارات ورباطات وبيئات اتصنال وانفتاح، اعطوا هذا السباحل هممهم وسواعدهم وهويتهم وثقافتهم واعطاهم عراقته ووفاءه ومداه فكان

الأساس أوقف تنفيذ القرار الطعون فيه واعلان بطلانه والا إبطاله وتضمين الجهأ السندعى في وجهها كل الرسوم والمصاريف واتعاب المحاماة، على صعيد آخر، زار الوزيران مروان حمادة وانور الخليل مساء امس النائب طلال أرسلان في دارته في خلدة، لتأبعة البحث في المضرج المناسب للازمة

واعتبرت الدعوى التي رفعت ألى مجلس شورى الدولة أن هذا القرار «لا يلزم المواطنين الانعان له ولو في صدورة موقية. كما لو كان قراراً مخالفاً للقانون. و وطلبت في الشكل قبول المراجعة ولانها مستوفاة سانر الشروط الشكلية، وفي

سبائر انصاء الوطن، أما المقاصد فيّ صيدا فنعرف لها جميعاً نحنَ الصيداويين نشاطاتها ألمتعددة، وممارساتها المتنورة، وتقاليدها الديموقراطية، وانفتاحها على الجديد

غيث تقدم بمراجعة لإبطال قرار الحريري

■ بيروت - «الحياة» - نقدم وكيلا القائم مقام شيخ عقل الطائفة الدرزية الشيخ بهجت غيث المحاميان الدكتور انطوان بارود وفريد ابو شقرا بمراجعة إبطال وطلب لوقف تنفيذ القرار الرقم ١٩٥/٦٩ الصاسر عن رئيس الحكومة رفيق الحريري والقاضي بتكليف السيد سلمان عبد الخالق تصريف الاعمال العانية الضرورية في مشيخة ألعقل وملاك المجلس المذهبي للطائفة الدرزية. والاندماج الوطني. وهنا اخيراً وليس أخبراً مندرسة المقاصد، مندرسة

■ أكد وزير الإعلام فريد مكاري امس ان الشعباون «سيكون مشمراً وابجابيا بين وزارة الاعلام والمجلس الوطني للاعلام المرئي والمسموع، وان نتائج هذا التعاون ستكون مرضية للجميع، وتمنى أن يحقق المجلس

الأهداف التي شكل من اجلها. وكان الورير مكاري يتحدث بعد وحان الوزير صدري ترؤسه الإجتماع الاول للمجلس الوطني في مكتبه، وفي حصور الاعضاء المنتخبين والعينين وهم: انطوان كسرم ومنصسور الرحسباني وناصر قنديل وفوزي المعلوف ومروان شلق وماهر بيضون وسامي الشعار وفؤاد سلمان وتوما عريضة وسمير ضوعط

واوريت والوكالة الوطنية للاعلام، ان الوزير مكاري ركــز على داهمــيــة الدور المطلوب منهم في المرحلة

وفيها وضع النظام الداخلي للمجلس واحالته على مجلس الوزراء بواسطة وزير الاعلام لتصنيقه وفق الاصول، ثم انتخاب رئيس للمجلس ونائب

مكاري: اللجان الفنية تب

استمر ساعة ونصف الساعة، قال الوزير مكاري والاجتماع كان بمثابة لقاء تعارف بين اعضاء المجلس الوطنى للاعلام المرئى والمسموع، وتحدثنا في دور المجلس والمحسات التي ستوكلُ اليه، وهي مقسمة الي سمين: مسهمسات ألمرحلة الاولى التحضير لاستقبال طلبات الترخيص من المؤسسات الإعلامية الرئية والمسموعة. ومهمات المرحلة الثانية تتناول خصوصا عملية المراقبة على المؤسسات الاعلامية الاذاعية

للحندة في قنانون البث التلفزيوني والإذاعي وقسمها الى مراحل عدة وضع النظام الداخلي لعمل المجلس. وكلفت لجنة من اعضائه تحضيير مشروع النظام الداخلي لمناقشته واقراره وصياغة مسودة ترفع الي والمهمات الملقاة على عاتقه. واستطيع ويعد انتهاء الاجتماع، الذي

الاجتماع الاول للمجلس الوطنى للاعلام

بعد مصادقة الحكومة على النظام الداخلي

والتلفريونية التي سيرخص لها لمعرفة مدى تطابقها مع القانون»

وتقاريرها، سترفع الى مجلس الوزراء

للرئيس وامان للسره

القول أن الجو كان ايجابيا، وأن التعاون سيكون مشمرا ونتائجه مرضيةللجميع ورداً على سؤال، قال مكاري دبعد نصديق مجلس الوزراء على النظام الداخلي للمجلس الوطني للاعلام المرئي والمسموع، سنقدم البه نشائج عمل اللحان الفنية التي شكلت، ومنها لجنة فنيه ولجنتان لوضع بفاتر شروط نمونجية للبرامج التلفزيونية والإذاعية. وسيتولى اعضاء المجلس يرس هذه الشروط وأبداء الراي فيها، لإسبيما وان رأي المجلس، كلما هو محدد في القانون، رأي استشاري. وانا على ثقة في ان تعاوننا مع الإيجابية الرجوة ويزيل اي عوائق يمكن أن تبرز. وبعدما ينجر المجلس الوطني درس عمل اللجمان الغنيمة

ALHAYAT ARAB AFFAIRS

مجلس الوزراء للمصابقة عليها قريباً.

كذلك تناول البحث طريقة عمل المجلس

الاعلان عن قبول طلبات الترخيص للبت بها وفق القوائين وتفاتر عضوي المجلس السيدين توما عريضة وسامى الشعار اكلفا متياغة مشروع النظام الداخلي للمجلس لكونهما من المحامين ورجال القانون، وقال ان واجتماعا قريبا سيعقد خلال فترة

المصادقة عيها، ثم يعكن بعد ذلك

وسيئل عن دفائر الشيروط والى اي مدى يمكن ان تستوفي الشسركات الموضوع يخص المؤسسات الإعلامية. إذا على أطلاع على نتائج عمل اللحان المتنفصيصة، ولكن لست على اطلاع على اوضاع كل المؤسسات الاعلامية لثلك يعد تحديد الشروط ستتقدم كل مؤسسة بطلب الترخيص ويمكن ان نعرف اذا كانت مستوفية الشروط

وشنسند رداً على سيسؤال دعلى الممارسة في تطبيق القانون وهي التي سنتبرهن بالنتيجة ما اذا كانت ستكون مرضية للجميع» معتبراً ان على المؤسسسات الأعلامية «تقديم المطلوب منها عند تحسيد مسهلة الترخيص وهذه الشيركيات منتي تم الترخيص لها عليها التقيد بالشروط

الجميلء أنفتح على الجميع في اطار اصلاحي انقاذي

المعارضة في الداخل والخارج. عـقـدِ ٱلجـمـيلُ امس مـؤتمراً

متحافياً في سيدني في آسترالياً تحدث خالاله عن المواضيع المتعلقة بحسرب الكتسائب والوضع اللبنان ألداخلى اضبافة الى تطور عبملية السلام في الشرق الإوسط وعن تعاطيه مع النولة اللبنانية، فسال: «هناك واقع في البلد وتحن

لأننا لانعتبر ان لغة الصرب والتقاتل هي المنطق السليم ولا احسد يريد العودة الى منطق الاقتتال انما تريد المسلام، والامر الواقع بعترض علي لألف سببب وسبب وهناك فسنسات في الداخل تعترض عليه ايضاً، لكن هناك رئيس جمهورية سنتعاطى معه كرئيس جمهورية، وهناك حكومة سنتعاطى معها كحكومة على رغم كل ملاحظاتنا عليهاء. واضافه مسنحاول ان نصحح

للمستقبل، قد يكون هناك شعور بخطورة الوضع الوطني لدى اهل الحكم وينطلق فريق الحكم بمراجعة انقادي، واذا كان ذلك وأردأ لإطلاق مشروع انقاذي اصلاحي توحيدي ليكون لخيس البلد وجميع الفشات البنانية فانني مستعد للانفتاح على كل الإطراف شـــرط ان يكون هذا الإنفتاح ضمن اطار اصلاحي وانقاذي واضح يقوم على مبادئ سيادة لبنان واستقلاله واسترجاع القرار الحر وعلى ان تعم الصرية والديموقراطية الاراضي اللبنانية واكد أن واي طرح من الحكم من هذا النوع نتسعساون ونتجاوب معه ولاعقبة لبينا والمهم

الشرق الاوسط على الوضع اللبناني قال هي قراعتي الاستراتيجية لا اعتقد اطار السلام ونلك الصلحت والصلحة المنطقة كلها انطلاقاً من التصور الاميركيء وفي الموضوع الحربي الكتائبي، قسال الجسمسيل: والكتسائب هي من المؤسسسات الوطنيية التي أبت بورأ

اساسياً في لبنان للحقاظ على الوحدة

الوطنية وعلى السيادة والنظام

النيموقراطي الحر لذلك علينا معالجة اوضاعها لأنها الرجل المريضء وكشف عن رضغوط، تمارس عليه من الحربيين لإملاء قيادة ببيلة ولكنتي اؤكد ان لَبِنَّانَ شَبِعَ تَشْرِنُما وَاسِنَا فَي مسند أعطاء الغسرصية للمسريد من الأنقسامات او الانتغاضات الداخلية، ولسنا بالتالي في صدد مشروع حرب كتائب بديل او اي حركة تصحيحية ونظرا الى الظروف التي تعيشها قبيادة الكتائب اليبوم أرتابنا اطلاق صرخة ضمير للانقاذ، وطالبنا بوقفة

وحدانية لإنقاد الحزب،

قمة عمان الاقتصادية: «الوسط» في العيون بعد ٢٠ عاماً من «السيرة الخضراء»

مصر؛ لن پذھب صوت الأقداط في الانتخابات؟

سعد شداد الاسمري لـ ,الوسط، مهمتی نی انلانتا است سهالي اكنها لاست مستميلة

واقع اقليمي جديد ني انگار استكمال السلام

العداء السعودي الذي كسر احتكار الكينيين

الغرب متمسك بحقه

ولم يبق من الصحراء سوى اسمها ■ قادة الجبهة العائدون إلى الرباط: ليبيا سلحتنا و بوليساريو ، تعيش أزمة وعزلة

جورج حبش يتذكر: تعذر تحويل بيروت ستالينغراد ثانية فتبلور قرار الخروج وشاركت فيه

■ أبو عمار اهتم دائماً بتشكيل هالة حول شخصه اعتقلت في سورية عام ١٩٦٨ ولم أحاول تنظيم انقلاب ■ احتجاز الرهائنَّ في فُنادق عُمان قرار اتخذناه للدفاع عن انفسنا

«الوسط» حاورت المتهم بالتحريض على «انقلاب إسلامي» في باكستان محمد امين منحاس: محاولة الانقلاب وهمية وهدف حكومة بنازير تخويف الضباط

اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

احالهاعلى الله

ALMA VISTA

المصافظات الآربع قد يعطي ذريعة لعدد

من الاطراف المسيحيين من لحل تبرير

دعوتهم الى مقاطعة الانتخابات على

رغم مشروعية المضاوف التي يطرحها

البغض حيال اعتماد جبل لبنان دائرة

صيف وشتاء تحت سقف واحده.

الستوبة تدلاء

ستبعرهم بأ تنظرون بنته فللوشائيس وهده استرباد سراد

الجميل: النفتح على الجم الماراصلاحي الله

لصوبة الى منطق الإقتتال للها والمف سسب وسسب وعناك فله

فتقسادى، وادا كسار

وعز انعكاس

المعنوق الاوسط على الوضع إلى **قال بلني** قرامتي الاستر ال سورية سنبض سه طالب Mange ! Wang by وفي الموضوع الحزام المعلى المعمل الك الإسمادة الوطنية النو

SHERDAY

WHAYAT

فكنيت مهينا وفو الحسواس وغر فليهيكس ورجسان مصدور ولر

الغوضوع معص غومست الايان عفى توفساغ فارا تنوسسان إناد

يكتمايلي منمه وست تفنسلام، والإمر الواقع بعنرض

كرلبس جعبه ورية وهنادية بتشفايلي معها كحكومة غرزة والإسلام المتاكن الم بخطورة الوصيع الوطنيرنا

المريقين السناسية، والمدان الأالم عن المعم من هذا النوع ا ويتجاوب عه ولا عقدة للبا

a de che

التبدوقراطي الحر موقباعها لانها الرجز الريقل وللشاف عن المعوث all Barrey Yak's bile مندعد لعطاء الغسره THE LAND TO PURE THE

وليستا بالشالي في مسد

الله بديل او اع Salary Day 18 المسترفية وحرب

احالها على التحقيق العدلي لاصدار القرار الاتهامي

مطالعة عضوم في محاولة اغتيال المر تطلب الاعدام لجعجع وتوما وأخرين

ا طلب النائب العام التمييري للدعى العام العبلي القاضيي عبثان عضوم في حتام مطالعته في قضية محاولة اغتيال الوزير ميشال المر، الاعدام للمدعى عليهم قائد والقوات اللبنانية، المظورة النكتور سمير

جعجع وعدد من رفاقه. أبدى عضوم مطالعته في محاولة الاغتيال التي حسصلت بواسطة سيارتين مفششتين انفجرتا في امَطَليساس في اذار (مسارس) ١٩٩١، بغارق اسبوع بينهما، ونجا منها المر الذي كان وزيراً للنفاع في حيثه لكنها ادت الي سيقبوط عبيد من القبتلي

ورد عضوم الدفع الذي تقدم به وكالاء جعجع بعدم صالاحية

شمسالدين

زاركيشيشيان

الاسلامي الشيعي الاعلى الشبخ محمد مهدي شعس

النين صباح أمس بطريركية الارمن الارتونكس في

انطلباس والتقى كاثوليكوس الارمن الارثونكس ارام

كيشيشيان الذي شدد على «العيش المسترك» وعلى

وقال دان الكنيسة الارمنية منفتحة على كل

من جهته اكد الشيخ شمس الدين «ان التخلص

من الاحتلال الإسرائيلي يكون بالتصميم على صون

لبنان، منوها دبالتنسيق مع سورية الواجهة

المشروع الصمهيونيء داعياً الى دحوار يكون موحداً

للانسانية في قيمها وأخلاقهاء. وحض المسؤولين

على «مواجهةُ الأرْمة المعيشية للتخفيف من وطاتها

نجادفارس

رئيساً لـ تاسك فورس

💂 بيروت – دالحياة، – انتخب السيد نجأد

عصبام فأرس بالاجماع رئيسا جبيداً له مفريق العمل

الاميركي مَنْ أَجِلْ لَبِنَانَ (تَاسِكُ فَوْرِس) في وَانْسُطَنْ

خلفأ للسفير السابق السيد توماس ناصيف الذي

ودناسك فورس، هي اكبر للنظمات الاميركية -

اللبنانية والْحُشِّ فَإَعلِيةٌ وَبَأْثِيراً، تَعني بشؤون لبِّنان

في الولايات المتحصيدة وتضم عسيداً من اهم الشخصيات اللبنانية المقيمة في الولايات المتحدة،

حلم البكن وزيح الاستثمار بافضل الأسعار

مشروع فخم وجاهز للسكن

شقل ٢٠٠ م- - ٣٥٠ م- - ٥٥٥ م. يشرف على حليقة مليئة بمحتلف انواع الزهور

تسليم فوري عند توقيم العقد

سعر المتر المربع ١٢٥٠ دولار

. لذي صحي وتوليبي - قامة للجدلات - بنسبح · CAVE - مواقف مُستقوفة - مياه معقمةً

بيبي كهرباء - صيالة (أمر ؟٢ ساعة على منار السنة...الخ

مشروع مرادف لمشروع . A.V.1 شقق ١٢٥ م و ١٧٠ م

تقسيط لفاية ٤ سنوات تسليم خلال ٩ اشمر

- حاكوري - سونا - حمام تركي- تجميل وتزيين نسائي ورجائي -

ادي صحي وترفيفي - مسبح - تنس - مناك - CURING CENTRE - CANTINEEN

ساج - بليارد - صالة العاب الكترونية للاولاد - قسم للمعالجة الطبية

سعر المتر المربع . ٩٥٠ دولار كهرباء - ماء - صيالة - أمن ٢٤ ساعة على مدار السنة ... الخ

مشاريعنا مميزة جدار منتفاة

بحيث لإيمكن إقامة أي بناء أمامها في المستقبل

، تكويت (شركة محلُّ لتقييه وخارة العقار) ط: ٢٤٣٧.٨٨ - ٢٤٦١١١١ - فاكس ٢٤٣٧.٨٨٨

والمحرين الركة لساطات / ٢٥٢٤١ ، د١٠٥٦٥ - فاكس ٢٥٠٤٣م

• جُونِية ﴿ لَبِمَانَ ﴾ شُركة الفَّخري للبناء والتعيفات

الانيان خصوصاً النين الاسلامي (...) وتؤمن بلبنان

الذي يتحاور مع سورية بكل صدقء

ليئان الواحد الموحدء

انتهت مدةً ولايته.

والاميركية من اصل لينائي.

🗷 بيجروت - «الحسيساة» - زار رئيس المجلس

معتبراً أنه هو ألمضنص للنظر فيها. واعتبران تفحير السيارة الثانية الحاصل في ٢٩ اذار مستنفرع من

الحريمة الاولى.

كذلك اعتبر فعل الدعى عليهم: وميشال همبرصوميان ومحمد ابراهيم وايلي عيد وطانيوس حداد وغسان انطونيوس من نوع الجناية المنصوص عليها في المواد الـ ٢٧٠ والماه والمام/٢٠١ من قانون العقوبات، و من تنص على عسل وية الاعتدام والقسانون الصسادر في ١٩٠٨/١/١١

سمير جعجع، و(رئيس جهاز الامن في حق عيسى ونجم. القوات؛) غسان توما وانطونيوس المتهمين ووجوب محاكمتهم امام الياس الياس (طوني عبيد) وجان للجلس العنلي وتضمينهم النفقات شاهين وراجي عبده ونجا القدوم والياس عواد وايلي عقيقي ووفاء وتسطير منكرة تصردائمة لمعرفة هُوية مَنْ شَارِكُوا في عُمَلِيتي التَّغْجِيرِ الدَّينَ لم يتسوصل التَّحَقَّيقِ الى وهبي ومانويل يونس وفادي غصن

□ بيروت - دالحياة ه:

بعن بشور والأعضاء.

عقد واللقاء اللبناني الوحدوي، اجتماعه الشبهري في دوار الندوة، برناسة السيد منح الصلح

وحضيور النائبين بشبارة مرهج وعصبام نعسان

والمنسق العام لتجمع اللجان والروابط الشعبية

وتوقف واللقساء، عند الصديث عن تعسيلات

ستورية وعدبها رئيس الجمهورية الياس الهراوي

واثارت خَلَافِات بِينَ أطرافُ الحكمُ. فرأَى دان البِلَادُ

تحتاج فعلاً إلى تطور في نواح من يستورها شرط

ان يكون معبّراً عن ارادة وطنية شاملة وتمرة وفاق

النيائي حقيقي هادف إلى توازن سياسي بين البيثات اللبنانية، ودستوري بين السلطات المتعددة.

فَالْتَعْسِيلَاتِ المُطلُوبَةُ لَا تَرجِي مِن المؤسسسات

التنفينية والتشريعية القائمة، بل بجب أن تسبقها

انتخابات نيابية نزيهة تاتي بمجلس اكثر تمثيلا

وصعقية وحكومة مصالحة وطنية، لتكون في لبنان

وتطرق المجسم صون الى «الخِوف السائد في

البلاد من أن يشمل التمديد أيضا المجلس النيابي

وتضعف قدرة الوطن على المواجهة المباشرة

لعاصفة الشرق الاوسط الجديد التي بدأت رياحها

تَتَجِمَعَ بِنُصَعِيدُ القَصْفُ فِي الْجِنُوبِ، وَقَرَارِ الكونغرس الأميركي اعتبار القدس عاصمة

لاسرائيل، وسياسة تنفيذ التطبيع قبل السلام،

وتصيد وجوه فلسطينية مشردة خارج بلاهاء

فترداد الهوة بين الحكم بكل مؤسساته والشعب

ولحال عضوم للطالعة على قاضى التحقيق العملي في القضية القاضي جــورج غنطوس لاصــدار قــراره

الأتهامي. وهذا ثالث قرار اتهامي يصدر في

اللقاء الوحدوي:

التعديلات يجبان تسبقها

انتخابات نزيهة وحكومة مصالحة

امام المجلس العملي، بعد اتهامه بتغجير كنيسة سيدة النجاة في زوق ومنع المحاكمة عن المدعى عليهم: جورج عبد المسيح وايلي جبور وريتا مكايل وهو لا بزال يحاكم في الدعوى، عيسى وجان نجم، وطلب استرداد وباغتيال المهندس دائي شععون وقد مذكرات التوقيف النيابية الصادرة في صدر في حقه حكم الإعدام المحقف الي الاشتغال الشاقة ألمؤيدة، اضافة الي وطلب اصدار منكرات قبض على اتهامه باغتيال النكتور الياس

وبين المتهمين في محاولة اغتيال الر عسدد من المحكومين في دعــوى اغتيال شمعون وعدد من المتهمين في تفجير كنيسة الزوق.

واعتبروا أن البنان سيكون أول من يتضرر من

الساعى والمفاوضات والضغوط آذا لم يبرز بوجهه

الحقيقيِّ كبلد موحد وذي ارادة، ومصرٌ على دوره

ورأى المجتمعون ان داي قانون انتخابي تسقط

هميته اذا لم يطرح للنقاش الحرّ والشفّاف بين

الاوساط السياسية المتنورة والمراجع الاكاسمية

المُحْتَصِة والفَئَّاتِ الشَّعِبِيةِ ٱلْمُتطلِّعةُ الْيِّ التَغْيِيرُ فَالا

يقتصر البحث فيه على الكواليس الضيقَّة، ولا

فَصَلُ، هو الأخر، على قياس الاشخاص والمسالح

وأكدوا «ضرورة وجود مهلة لا تقل عن ستة

اشبهر بين ابرام القانون وموعد الانتضابات النيابية

على اساسه لكي يتعرف المرشحون والمواطنون الى

بنوده وتفاصيلة وموجباته فلا يؤخنون بشيء منة

على غرة، وكي يتاح للمرشحين الجند والقَّدامي ضرمسة أوسع للاتصنال بالناخسين وتعتريفهم

وشندوا على «اهمية سلامة العملية الانتخابية

وحبَّ ديتها وتنقيتها من كل انواع الصَّعُوط عُلَّى

الناخب، مؤكسين أن مسلامتها لا تقل اهمية عن

سلامة القانون نفسه، وراوا أن «الشرط الرئيسي

الاشتساراك الاوسع بين اللبنانيين من مسخستك

طوائفهم وبيئاتهم في اختيار ممثلين مشتركين عنهم ولهم فالانتخاب اداة رئيسية من ادوات

الوحندة الوطنينة والتنزيب على السلوك الوطني

المطلوب في لبنان هو ان يؤمَّن القانون مــــــ

الحضّاريّ في المنطقة،

ببرامجهمه.

وكان عدد من وكلاء جعجع زاروه قبل طهر امس في سحته في وزارة الدفاع، وهم المحامي الفرنسي فنسان دوسيان جوست والمصامون طوني ماربيني وجهاد عبد الله وسميح

ان تؤخذ في الاعتبار مراعاة الجميع من دون استثناء بدلا من ان تقتصر ■ قال قطب نيابي ان البحث المراعباة على فريق دون الأخسر، وبالتالي فهي لا تعارض او تعترض

الجدي في قانون الإنتخاب الجديد سيبدأ مع مطلع العمام الجنيد، على تقسير الاوضساع والظروف وسيكون جاهزا من خيلال مشروع الضَّاصة للوزير جنب لاط أو لسواه شرط أن تعمم التجربة على الجميع، القانون الذي ستعده الحكومة وتحيله على المجلس النيابي للفظر فيسه ولقت القطب الى دان بكركي تعتقد والتصنيق عليه أثناء انعقاد العقد ان اعتماد المحافظات الاربع باستثناء جُعِل نَعِثَانَ، دائرة انتخابيّة واحدة، الاول من الدورة العادية للمحلس يعنى أن التحالفات التي سيقيمها النيابي الذي يبدأ في أول ثلثاء يلي معظم الحلفاء المحسوبين على سورية الخمامس عشسر من اذار (ممارس) وينتهي في ٣١ ايار (مايو)، مشيراً الى دان هذا لن يمنع استمرار السجال وتناقل الافكار المطروحية في شيان التقسيم الاداري الجديد الذي سيعتمد اساسأ لصباغة قانون الانتخاب انطلاقاً من النص الوارد في وثيقة او التعاون الانتخابي الذي يجمع بين

الوفاق الوطنيء واكد القطب ان اعتماد المصافظة

بتقسيمها الراهن في بيروت والشمال والبقاع والجنوب دائرة انتخابية واحدة أصبح شبه محسوم وأن

الجدل يدور في الوقت الصاضر على محافظة جبل لبنان في ضوء المساريع

التي اخذُ البعض يتنأقلها. ولفت الى أن الشياريع المطروحة بالنسبة الي

محافظة جبل لبنان تبدأ باعتمادها

دائرة واحدة وتنتهي بتقسيمها دوائر

متوسطة مرورأ بطأب البعض العودة

الى نظام الإقضية ألذي اعتمد في

الأنتخابات النيابية الآهيرة صيف

المشاريع، وقال انها موزعة على النحو

دائرة انتخابية واحدة.

وكشف لد والحياة، عن طبيعة هذه

- اعتماد محافظة جيل لبنان

– تقسيم الجبل محافظتين، تضم

الاولى اقضية الشوف وعاليه والمتن

الجنوبي (بعبدا)، وتضم الشانسة

اقضية جبيل وكسروان والمتن

الشمالي. – تقسيم الجبل ثلاث محافظات، ** معاليه

الاولى تضم قضاءي الشوف وعاليه، والثانية قضاءي المن الجنوبي والمن

- اعسادة النظر في الحسدود الجغرافية للاقضية الواقعة ضمن

جِبِل لبنان على نحو يؤدي الى قيام

منتسافظتين: الإولى نضم قنضناءي

الشوف وعاليه والمنطقة المعروفة بخط

طريق الشسسام من المتن الجنوبي،

والثانية تضم القسم الباقي من بعيدا

ألى جانب اقضية المتن الشمالي

لبنان والحناقه بمحافظة ببروت، يضم

بعض بلدات المتن الجنوبي الوَاقَعَةُ

ألى جوار العاصمة، على أن يقسم

رعبة الاطراف المعنيين في الحفاظ

على صواقعهم التمشيلية وعدم

من خَـلال قانون الانتــــاب الجيديّ

ضمان تحسين مواقعهم من خلال زيادة حصتهم من المقاعد النيابية وَّأَصْنَافَ القَطْبُ وَإِنْ كُلَّ طُرِفَ يَصَاوَلُ

أن ينطلق من هواجسه ومخاوَّفه في محاولة لتبديد هنه المفاوف من خلالً التوصل ألى التقسيم الاداري الذي يدعوه الى الإطمئنان، قَبل ان يَشرعَ

في البحث عن تحالفات جنيدة، بغية مخول الندوة النيابية في ساحة النجمة على رأس كتلة نيابية تضعه

المهجرين وليد جنبلاط امجموعة من المضاوف والهواجس لم ينفك عن

طرحتها علناً، وكنتك الصال بالتسية

الحسفساط على التسوازن في الجسبل

وتعميق العيش المشترك ودعم مسيرة الوفاق الوطئي على رغم العشرات التي تواجهها والثغرات التي ما زالت

قائمة بسبب سوء تطبيق اتفاق

الطائف وتعليق تنفيذ بعض بنوده،

يتطلب في الدرجة الاولى أن نمد اليد

الى رئيس الدـــرْب التــقــدمــي

وتابع وان بكركى لا تؤيد تقسب

لجبل دوائر صنوسطة في مقابل

اعتماد المحافظة دائرة ائتخاسة

واحدة في بيروت والجنوب والبقاع

والشمال، وإذا كان لا بد من تقسيم

الجبيل، فليسس هذا التقسيم على

المَصَافِظَاتُ الْأَصْرُى. ويكركي تطلُّبُ في

خدمة العلم مستمرة

قبيادة الجيش اللبناني، رداً على

تساؤلات بعض المواطنين في شان

خدمة العلم، أن دقرار مجلس الوزراء

تجميد التطويع في المؤسستين العسكرية والإمنية، لا عسلاقية له

بالمدعوين الى خدمة العلم وان اي

تغيير لم يحصل على اوضاعهم كون

خيمة العلم تنبرج في اطار الموجبات الوطنية الدائمة».

■ بيروت - دالصياة، - نكرت

فاكس: ٦٤٠٨٧٢) السريساض

في عداد الكتل الفاعلة، وتابع ان لدى رئيس الح التقدمي الاشتراكي وزير شوؤون

ا لانتقاص، اذا لم بته

وراى القطب في مشاريع التقسيم الإداري لجسبل لبنان بانهسا تنم عن

الجبل دائرتين انتخابيتين.

– اقتطاع قسم من محافظة جبل

وجبيل وكسروان.

الشمالي والثالثة كسروان وجبيل

ستؤدي الى تقرير مصير فريق واسع من المسيحيين قد لا يتمتعون بتابيد في الإقضية التي بنتمون اليها على خُلَافَ الذين لن يكتب لهم النجاح بسبب استبعادهم عن لائحة التحالف

اقطاب هذه المصافظات. وترى بكركي

قانون الانتخاب الجديد تحكمه اعتبارات عدة

التوفيق بين المخاوف وعدم خرق الطائف

وقياس واحد لاسقاط ذريعة المعاملة بالمثل

للموارنة.

ان التحالفات ستتحكم بتأليف اللوائح الإنتخابية وتركيبها في المحافظات الاربع، ما يقود الى بخول غالبية من لون سياسي معين الى المجلس النيابي وتسمح للمرشدي، من غير الاقوياء في اقضيتهم باستقدام دعم من خلال اعتماد الدوائر الكبرى يؤمّن لهم الفوز على منافسيهم. ولهذا تطلب (بكركي) صَرورة الحفاظ على الصوت الماروني الممير في محافظة حبل لعثان التي تَضَّم ٢٥ مقعداً، بينها ١٠ مقاعد للدرور والسنة والشيعة في مقابل ٢٥ مقعداً للمسيحيين، منها ١٩

وتسال بكركي بحسب الزوار دهل من حجة لاقتاعنا بتقسيم جبل لينان، ما نمناً لا نرى مثيلاً له في المحافظات

وختم القطب دان تقسيم الجيل

واحدة موحدة، اضافة الى أنه قد يتسبب في ارباك الحكومة والمطس النيسابي في مسواجسهسة رد الفسعل المسيحي من جهة وفي خرق اتفاق الطائف من جهة ثانية، وهذا ما زال يشكل عقبة امام جميع المعنيين بقانون الانتخاب الجديد، ما يضطرهم الى البحث عن دصيغ وفياقية،، خصوصاً ان تقسيم الجبل سيعطى ذريعة للأشرين في المحافظات الاربع تدفيعهم الى طلب معاملتهم بالمثل، حتى لا يكون القانون المشود بمثابة

J. CASANOVA MAHMOOD

كالاس العدر ترالتر فوورتر HEINRICH . VILLEROY&BOCH تصاميم رائعة وأنوان جذابة مدأ المسقرض إعتبازامن ٤٤ أكتوبر ١٩٩٥ ٧٠ / ولفكاية ٧٠ /



حَبِدة، شَسَاع عَنْ ٢٠٠٥٠٢٣ مَ

الى عدد من الاطراف والقيادات ممن تربطهم علاقة وطيدة وجيدة بدمشق، وياتي في مسقدمهم نائب رئيس الحكومية وزير الداخلية المهندس ميشال المن الذي يتخوف من ان يؤدي استستسرخساء البسعض الى الخسرو بمصالحه الانتخابية وبالتالي التقليل من قدرته على الاحتفاظ بالمواقع التي يمثلها في المجلس الحالى». وأضناف داذا كنان لدى الوزيرين جنبلاط والمر مخاوف، فان لسوأهما خاوف مماثلة وبالاخص الفريق السيحي الذي يتعاطف في درجة أو سرى منع البيطريسوك المارونسي الكارديدال نصر الله صفير الذي لم يكفُّ عَن دُعوته الى وجوبُ العسَّمادُ قيساس واحدد لقانون الانتــــــــاب ونقل القطب عن اوساط مقربة من بكركي أن ولا أحد منا يريد النيل من الوزير جنبلاط، او يرغب في اضعافه،

مؤسسة الراجحي النجارية للصيرفة ALRAJHI COMMERCIAL FOREIGN EXCHANGE عانفتاح بالسليرة اللبنانية ذات عائد سنوي مجر عزيزي العميل .. إَذَا كُنت تحمل شيكاً بالليرة اللبنانية وترغب في استثماره في صندوق الاستثمار لحاملي الشيكات باللّيرة اللبنانية فعليك التوجه لأقرب فرع من فروع مؤسسة الراجحي للصيرفة وإيداع الشيك واستلام إيصال الإيداع والتوقيع على العقد الخاص بالاستشمار الادارة الاقليمية للقصيم وحائل ت: ٨٨٠٤٠٨٠ الادارة الاقليمية للمدينة وينبع ت: - ٢٩٥٤٤ الإدارة الإقليمية الإذارة الإقليمية الإدارة الإقليمية الإدارة الإقليمية للمنطقة الشمالية ETYATES E : F-YYIYE 2777 · £ TTITTY : 🛋 ATELEAS : T

فاکس ، ۲۲۲۲۱٤۲ خدیس مشیط

ارع في السطين - تليضون : ٢٧٠٠٢٦ - تحويلة : ١٤٠

فاڪس: ٢٢٢٢٩٢.

حن تحتم بالبسية

فاكس : ۸۲۲۰۵۹۲ الندمسيام

الإدارة السعسامسة :

نواب وديبلوماسيون اسرائيليون ان

رئيس الوزراء الاسسرائيلي استحق

رابين بنجه نحو تجميد مفاوضنات

السسلام مع سورية حستى اجسراء

الانتخابات العامة المقررة في اسرائيل

في تشرين الشاني (نوفسسر) ١٩٩٦.

وتكرت المصادر أن الادارة الاميركية

مستعدة لتأخير مفاوضات السلام

السورية - الاسرائيلية بغية تعزيز

فرص مرشحي حزب العمل بالفور في

مسيسروم الذي يراس لجنة الشسؤون

البرلانية في الكنيست، أن درابين قرر

تصعيد المفاوضات مع السوريين

السباب انتخابية، مضيفاً ان رئيس

الوزراء الاسرائيلي ،يخشى الا يحصل

على الغالبيـة لا في البـرلمان ولا لدى

الناخبين، من اجل أنسحاب كامل من

هضية الجولان. وكانت رثاسة مجلس

الوزراء نفت رسسيأ امس تاكيدات

سورية مغادها أن أسرائيل طلبت من

مسورية تأجيل مسوعند مسعساودة

المفاوضات الى نيسان (ابريل) المقبل،

الانتخابات أمام اليمين

وقسال النائب العسميالي

البرلمان الاسرائيلي صادق على أتغاق

توسيع الحكم الذاتي الفلسطيني

بفارق صوت واحد فقط بعد ان صوت

وحدر ثلاثة نواب من حرب العمل

منذ الآن من انهم لن يصبونوا إلى

ولم ينجح وزير الضارجسد

الاميركي، اثناء زيارته الى نمشق في

تحديد موعد لمعاودة المقاوضات

السورية - الإسرائيلية الجمعة، كما

انه لا يتوقع العودة الى النطقة قريباً

وبعد هذه الزيارة شن رابين قلى

الكنيست هجوما عنيفا على سوريا

واتهمها بانها أصبحت ببؤرة لامثيل

لها للارهاب، وتعليقاً على ثلك قال

لحد النواب دائه ليس امراً جسداً في

الحقيقة، لكنها المرة الأولى التي يقولًا قيها ذلك بصوت عال، واضاف هذا

النَّائب الذي طلب عدم نكر اسمه دان

نلك لا يصب في مصلحة السلام بين

البلدين، لكن وأبين لم يعسد لديه أي

شيء يفسره وهذا يتوافق مع

استراتيجيته بحفظ الملف السوري

مجمداً الى ما بعد الانتخابات،

الملك حسين ورابين يلتقيان الثلثاء

1448

تقدم أذوق وأحدث أنواع الأمشاث والاقتمشة والمراتب

والموكيت والإنارة والتحف

الأمريكية والإيطالية

والاستانية والفرنسية

* جعدة - أسعارمناهست.

* البيع بالتقسيط مستاح.

* بطاقة ، صراف ، تقبل لدينا .

الربيامن العيليا ملوبق الملك فهد

هاتت : المعن ١٤٢٢ ١٥٨٤ - آلادارة ، ١٦٢٢٢٢٤

حافظوا

على نظافة مدينتكم

عن محصدر رسمي امس ان العاهل الاردني الملك حسين سيرور الثلثاء

الربعي المسائيل حيث سيلتقي رئيس الوزراء الإسسرائيلي استق رابين لمناسبة تسليم وسام إلى مفاوضي

الطرفين النين عملوا على معاهدة

ورابين وسام الشرف هذا إلى رئيسي

ومن المقرر أن يمنح الملك حسين

السلام بين الأردن وإسرائيل.

مرسين ادريني فساير الطر والإسرائيلي الياكيم روبتشتاين.

وسيجري الأحتفال في مركز

وستكون الرة الثانية التي يقوم

المؤتمرات الواقع على بحيرة طبرية

في الجهة الإسرائيلية شمال إسرائيل.

فيها العاهل الأرسى بريارة رسمية

إلى إسرائيل. ووقع ألطرقان معاهدة

سلام في ٢٦ تشرين الأول (اكتوبر)

ضده بالنبان من حرب العمل.

جانب الانسحاب من الجولان.

تدعمه واشنطن ويعارضه بيريز

علماً بإن هذه المفاوضيات مجمدة منذ

وكان وزير الضارجية السوري

السيد فاروق الشرع كشف في مؤتمر

صحافي عقده في فيينا أول من أمس

ان وزير الضارجية الاميركي وارن

كريستوفر ابلغ الرئيس حافظ الأسد

خُلال لقاء الاثنين الماضي في بمشق

رغبة رابين في إرجاء معاودة

مغاوضات السلام السورية -

ويعتقد رابين بحسب بعض

الديدلوماسيين الاسرائيليين، أن الرأي

العام الاسرائيلي لا يمكن أن يؤيد في أن إنست عساياً من المدن والقسرى

الفلسطينية في الضيفية الغربيية

للصنلة وجلاء كاملأ عن مرتفعات

الجولان السورية، علماً أن سورية

تتمسك بالانسحاب الاسرائيلي

ان «رَابِينَ أَبِلغُ الرَّئِيسُ كَلْيَنْتُونَ أَنَهُ يَفْضَلُ لَأُسْبِأَبِ دَاخَلِيةً تَاجِيلُ عَملية

التنفاوض مع سورية الى ما بعد

الانتخابات، الأسرائيلية. وقال اوري

وصرح ديبلوماسي رفيع المستوى

حريران (يونيو) الماضي.

الإسرائيلية الى نيسان،

الكامل.

اور رئيس اللجنة البرلانية للشؤون

الخارجية والدفاع للصحافيين أن دفور

حسرُب العسمل هو اهم في الوقت

الحاضر في نظر الإميركيين من سلام

سوري - اسرائيلي، خصوصاً ان

واشتطن تخشى أن تعمد المعارضة

الدمينية الاسرائيلية في حال فوزها

بيريزيعارض بيرير بحرس نكن وزير الضارجية الاسرائيلي أثار السياسية

الجديدة التي ينتهجها رابين فهو يعتبر ان هناك فرصاً لا تزال قائمة في

المفاوضات مع سورية حتى موعد بد

حملات انتخابات الرئاسة الأميركية

والسرلانية الإسسرائيلية في مطلع

١٩٩٦. وقال بيريز محنراً امام بعض

الصحافيين أن دحرب العمل يرتكب

لاسياب انتخابية

🗖 جنود اسرائليون يحاولون تهدئة عدد كبير من ابناء مدينة حِدان النين خرجوا لاستقبال ٢٠ من ضباط وافراد الشرطة الفلسطينية لدى وصولهم الى

مدينتهم في شمال الضفة الغربية. وينتظر وصول الف اخرين من افراد الشرطة الفلسطينية الى المدينة بحاول منتصف الشهر الجاري وفق اتفاق توسيع

حل المجلس والرئيس

وينص اتفاق توسيع الحكم

الداتي الموقع في ٢٨ ايلول (سيتمير)

الماضي بين استسرائيل والسلطة

الفلسطينية على اجراء الانتخابات

الفلسطينية العامة الأولى اضافة الى

انسحاب الجيش الأسرائيلي على

في الضفة. واعلن مسوقول الحكم المحلي في السلطة الفلسطينيسة

الدكتور صائب عريقات اخيرا ان مسودة قانون الانتخابات ستوزع

على المواطنين لاطلاع عليها وابداء

جنرال اسرائيلي

يتنكرللأطلاع

على الاحوال في رام الله

■ رام الله (الضفة الغربية) – أ ف

ب - تنكر جنرال اسرائيلي في هيشة

عجوز فلسطيني ليتجول ليلاً من دون

ان يعرفه لحد في شوارع مدينة رام الله. وأوضيح الجنرال ايلان بيسران

قائد المنطقة العسكرية الوسطى

(الصفة الغربية): «اربت فقط التعرف

مقاهي المدينة ومطاعمها مرتدياً في ترمته الجلابية الفلسطينية التقليدية

وممسكأ بين أصابغه بسبحة كما

يفعل العديد من الفلسطينين.

وساعده في حبك تنكره جنود

والوحدة الخيامية، في الْجِيشُ

الاسترائيلي المتخصيصين في التنكر.

وعلى سبيل الاحتياط قام عسكريون

من «الوحدات الخاصة، متنكرين

ايضاً على هيئة فلمطينيين بمرافقته عن بعد في جولته الليلية.

ولاحظ بيسران إن والقلسطينيين

بحبون المرح والسهر حتى سأعة

متقدمة من الليلء. واستفسر منهم

ايضاً عن سعر الإراضي في المنطقة

منها الجيش الاسرائيلي قبل نهاية

يشيار الى ان رام الله احيدى المدن

وقال وانها اسعار فلكية.

السنة الجارية.

وتجول بيران ساعات عدة بين

على عادات الفلسطينيين الليلية،

مرتحل من للدن والبلدات الفلس

خطأ مميتاً إذا أوقف عملية السلام

ويحسب قول احد كبار الموظفين

في وزارة الخارجية الاسرائيلية ابلغ رابين بيريز أنه لم يعد يحظي بغالبية

تمكنه من احرار تقدم مهم. ويذكر أن

شععون بيريز يعارض السياس

الى تجميد عملية السلام برمتها.

الشرطة الفلسطينية تحتجز بعض نشطاء الحركة للتحقيق وعرفات واسى أسرة الشقاقي

نفذت هجومي الخميس الانتحاريين

■ غزة ~ ا ب، إ ف ب - اعلن احد _ قادة قوات الأمن الفلسطينية في قطاع غيرة امس الجسمية أن الشيرطة لاسرائيل. الفلسطينية اعتقلت عدداً من النشطاء في محسّركية الجسهساد الاستنامي في فلسطن، لاستسجسوابهم في شد عمليتين انتحاربتين استخدمت فيهما سيارتان ملغومتان وادتا الى اصابة ١١ اسرائيلياً بجسروح أول من امس الخميس، فيما ألم أحد قادة «الجهاد» في غَرَّةَ الى أن حركته هي التي نفذت هجومي القميس.

ولكن الرئيس القل عرفات متعنع، في ما يبدو، عن أتخاذ لجراءات قاسية ضد «الجهاد، بالنفار الى أن عمليتي الخميس بُغَنْتا انْتقاماً لاغتبال الأمين العام لمحركة الجهاده الدكتور فشحي الشقاقي في مالطا في ٢٦ تتسرين الأول (اعستسوير) المناضي والقت والجهاده بالمسؤولية عن اعتيال زعيمها على الاستخبارات الاسرائيلية

وقال النواء عبدالرزاق المصايدة مسدين الأمن الوطني الفلسطيني في قطاع غزة ان صهمتنا هي تقليل هذه الهجمات عن طريق الحوار وبافهامهم انْ رُدُود الفَعَلِ هُذُهُ سِتَتُوثُرُ سَلَبًا فَيُ عَمَلِيةَ السِلامِ، وأَصْافَ أَنَّ السِلطَةُ

🗷 غيزة (قطاع غيزة)، واشتبطن

والحياقة – أ ف ب – انتقات السلملة الغاسطينية امس القرار الاسيركي

القاضي بأغلاق مكتبها في واشنطن

معتبرة انه يتعارض مع الترامات

وأبلغ السيد مروان كنفاني الناطق

الولايات المتحدّة.

(2 Nos.)

(1 No.)

PHONE: 402 6809

جهازال يمون كنندول

العالمي السابق البرمجية

موديك آر *** ١

يغنيك عن أجهزة الريويت كنترول المستقلة لكل من

جهازالثليفزيون والقيديو-

وجهازاستقيال الأقارالصناعيز

والأجهزة السمعية والمساعرة.

وتليفز بون الكيبل..

خصائص سنؤال إكستين

الاتصال لمثارجي:

- امكانيداستخدام

الرفث السري . عدم الانرعاج ·

. اعادة الرفت.

الحركة في قطاع غزة بعد العمليتين الانتصاريتين، لكنه لم يحيد بدقة عيد الشعقاقي في رفح جنوب قطاع غزة،

مدين وزير العبل الفلسطيني. وطلب اهل الشقاقي من عرضات العمل على احضار ارملته السيدة فتحية وابنائه الثلاثة للاقامة في غزة على رغم معارضة اسرائيل. وينكر ان جشمان الشقاقي دفن الاربعاء الماضي في مقبرة مشيم

سيسارتين اللتين اس الهجومين الانتجاريين.

المتفجرات والمسامير لزيادة الضرر.

الخميس. ويثت الإذاعة الإسرائيلية ان وقال الشامي: «أنهم يطلبون منا التزام الصمت حتى نعود (الى الضفة مسؤولين اسرائيليين ابلغوا عرفات بعد مقتل الشقاقي انه كان هناك تحنيرات متكررة من هجمات محتملة وان أوات الأمن الفلسطينية كان يجب أن تفعل المزيد للحيلولة دون وقوعها. غير أن اللواء المصايدة قال أن من الصنعب منع وقنوع هجنمات بسبب تاجيج المساعر دومن المستح بة الينا منعهم من الانتقام لأنه (الشقاقي) كان زعيمهم، وقبال مسؤول الاستخبارات ليقدم تعازيه يرافقه السيد فريح بو

الفلسطيني في غُرْة موسى عرفات ان اغتيال الشقاقي وضع نهاية «لاتفاق

وجاء في شبر تشرته ص

حنتلمان، بين رحركة الجهاد، والسلطة الفلسطينية على وقف الهجسات للناهضية لاسسرائيل في الوقت وقالت الاذاعة الاسرائيلية امس ان من بين من اوقفوا للاستجواب أمس أحد عناصر له محركة الجنهاده في مخيم جباليا للاجئين يزعم انه اشترى

ديديعسوت الحسرونوتء الاسسرائيليسة اليومية ان كل سيارة من الاثنتين كانت محشوة ب ٢٠ كيلوغراماً من

الغربية)، ولكننا تقول لهم أنَّ الأرض ليسست أغلى من الناس... ان هذا لا يمكن ان يحدث على حساب كرامتناء. ويذكر أن الرئيس يأسس عرفات قسدم تعسازيه لأسسرة الأمبن العساء لد حركة الجهاد، الدكتور الشقاقي والمانت مصادر فاسطينية ان عرفات توجيه أول من أمس الى منزل استرة

اليرموك في دعشق. وأعلئت الشرطة القلسطينية انها ستسمح بعقد لقاء جماهيري تعتزم بصركية الجنهاد الاستلاميء تنظيمه البوم السبت في استباد رياضي في مدينة غزة كما كأن مقرراً. وقال مسوول عسكرى استرائيلي ان اسرائيل احتجت رسمياً لدى

احترارية وامنية في الأيام الماضية، لنع تكرار الهجمات المناهضة واقاد مصدر في حجركة الجهاده امس الجمعة أن الشرطة القلسطينية اعتبقات على الأقل عنمسرين من هذه

> المُسْتِيهِ فيهم النين اوقفتهم الشرطة. ومع ان اي تنظيم الم يدع المسؤولية عن الهجومين الانتصاريين في قطاع غزة الشميس، إلا أن أحد رُعماء والجنهاد الاستلامي، المع في خطبة صلاة الجمعة امس أن حركته نفنتهما تاراً للشقاقي، وكانت محركة الجهاد، اكنت في بيأن أصدرته غداة اغتيال زعيمها انها تعتزم الثار

خطبة صلاة الجمعة التي القاها في مسجد القسام في بيت لأهيا (شمال مدينة غرة): «كان امس (الضعيس) بداية الرد، والرحلة طويلة، وهون الشامي من دعوات السلطة سطينية الى أحركة الجهادة لضبط النفس وتصنيراتها من أن شن ميزيد من الهجيميات على استرائيل بمكن أن

باسم الرثيس الفلسطيني ياسس

عسرفسات وكسالة دفسرائس برسء دان

سنسلة الاجسراءات التي يقسوم بهسا

الكونغرس الأسيبركي ضُد منظمة السحوير تشكل أزعاجاً لا مبرر له

خصوصاً انها تتعارض مع الترامات

الولايات المتحدة الدولية، كسنك

VACANCIES

For Mech. Products (Pumps & Valves). (1 No.)

Both candidates should have minimum 2 years

relevant sales experience in the Kingdom and

management and good knowledge in filing

THE PERSONNEL MANAGER

P.O. BOX 6341, RIYADH - 11442

SAUDI ARABIA

تداول العالمية تفدم كلَّ جَديد وَمُتَمَيِّز

في عَالم الانصَالات وَالْإلكترونيّات

جميع معلومان الكالمات

المقامل الصادرة : دارم/المدة/ فتمة المكانت/ وقتاستعالالليفون

ى ـ شريط طياعة لسجيل

جميع المكالمات-

طریق کود سری

المركز الرئسى: ص . ب ٩٥٩٠ - الدمام ٣١٤٢٣ المملكة العربية المعودية

هاتف: ٨٤٢٩.٤٨ / ٨٤٢٩.٩ - تلقاكس: ٨٤٢٩٤٤٨

٣- حماية للمعلومات عن

- For Janitorial & Chemical Products.

Min. 3 years work experience with

A Saudi Company has vacancies for:

SALES ENGINEERS

hold a college degree.

and computer.

FAX # (01) - 402 8213

جهازحساب المكالمان الباتقية معالطابعت

٧ ـ حساب قيمة كل مكالمة على عدة

إمكوم جهازالشحن لكل أفذاع البطارمات

• يويزالمال ويحمي البيئة •

• المعلات التجارية

في المُصفار- ومدة المكالمة

وكذلك قيمة المكالمات.

٦- إنكانية تخزيت ١٠

تسعيرة مختلفة لمكالمات

ك- تاريخ وساعة ٥- إمكانية التحكم

EXECUTIVE SECRETARY

Only Qualified staff Fax/Mail Bio-Data to:

وقال الشبخ عبدالله الشامي في

السلطة الفاسطينية لعدم تمكنها من يؤخس توسيع نطاق الحكم الذاتي منع وقوع الهجومين الانتساريين الفلسطيني في الضفة الفربية. الفلسطينية والثفيت اجراءات

القلسطيني - الاسرائيليء

المتسحدة والكونغرس لوقف عملية السلام خصوصاً في هذه الفترة الحاسمة التي تتسلم فيها السلطة وقَــال كَنْفَـانْي: ﴿ وَانْتَا تَرِي فِي هَذَهِ الامور في هذا الوقت بالذات محاولة الفاسطينية مسؤوليأتها في الضغة ار التسسيد والتطرف الغربية،

وكانت الخارجية الاميركية اعلنت اول من امس وغداة انتسهاء برنامج مساعدة الفلسطينيين ان مكتب منظمة التحرير الفلسطينية في واشنطن يجب ان ديوقف نشاطاته، لكنها لم تحدد تاريخ اغلاق المكتب متعهدة بذل كل ما في وسعها لتجنب أغلاقه.

وانتسهى برنامج مسساعسة الفلسطينيين منتصف ليل الثلثاء كنتيجة غير مباشرة للخلافات في الكونغرس في شأن الاجهاض ومعركة السناتور المحافظ جيسي هيلمز مد وزارة الخارجية الأميركية في اطار يرس مشروع موارّنة السنة ١٩٩٦.

ومع ذلك أكد كنفاني أن السلطة الغلس طينية تلقت تاكسيدات من الأدارة الأميركية مقادها «بأن هذه الأمسور لن تكون ذات تاشيسر على علاقات الولايات المتحدة مع السلطة او دور الولايات المتحدة في عملية السلام الفلسطينية - الأسرائيلية والمعونات التي الترَّمتها». واوضَّحَ أن السلطة الفلسطينية سنتسلم المساعدة التي وعسنت بهسا الادارة الاميركية للسنة 1997 لأن الكونغرس سبق أن

وفي خطوة مفاجئة وافق مجلس

الشيوخ الاميركي مساء الخميس على ان يمند لـ ٣٠ يوما القانون الذي وتقيديم المساعيدات الى السلطة الوطنية الفلسطينية.

المقبل. وجاء هذا التطور بعدما تراجع رئيس لجنة العلاقات الخارجية في مُجَلِّسُ الشيوخ السناتورُ جُيِّسيُّ هيلمسزعن الربطبين «القسانون الغلسطيني، وبين اعادة تنظيم وزارة الذارجية الاميركية

لكن الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية نيكولاس بيرنز اكد ان ادارة كلينتون لن تتوقف عن اتصالاتها وحدوارها الديبلوماسي مع منظمة الفلسطينية.

الاسسرائينيين ونضونهم في الولايات

سرائيكى واعسداء السسكاء

ينكر أن الولايات للتحدة تعهدت تقندم مساعدة للفلسطينيين بحوالى ه مليون دولار على مدى خيمس سنوات. وينهب القسم الأكبر من هذه الساعدة الى مؤسسات غير مرتبطة عباشرة بالسلطة الفلسطينية.

يضُول الرئيس بيل كلينتون اللوافقة على فتح مكتب منظمة التحصرير ويتوقع ان يوافق مجلس النواب

القانون نفسه مطلع الاسبوع وقيالت مصنائر مطلعة أن مكتب

منظمة التحرير سيبقى مقفلاً الى حين صدور القانون الجديد الاستبوع

للاشراف على انتخابات مجلس الحكم الذاتي

مجموعة أولى من المراقبين الأوروبيين تصل الأسبوع المقبل الى الضفة

القندس امس ان مجموعة أولى من ٢٢ مراقباً أوروبياً مكلفين مراقبة الانتخابات القلسطينية تصل الخميس المقبل الى المصفة للغربية. وسيتخذ الوفد الذي يراسه وزير للعدل السويدي السابق كارل ليستبوم والذي يصل قسيل شسهرين وتصف شهر تقريباً من اجسراء

تضم ميئة مراقب وتصل في ١٥ من الشهر نفسه. وستقوم المجموعة الأولى بمراقبة عمليات تسجيل الفلسطينيين على اللوائح الانتشابية. ومن المقرر ان منسق الاتحساد الأوروبي، بموجب اتفاق مع كل من اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية، عمل المراقبين

■ القنص المحتلة - أ ف ب - علم القنصلية للعامة لاسبانيا في مدس اس أن مجموعة أولى من القنصلية القدراعين متوازيين لدى القنصلية العامة لإسبانيا في أَعْضِاءُ مُجِلسُ الحكم الْذَاتِي الْمُؤْلَفُ من ٨٢ عيضواً ورئيساً للسلطة

الغلسطينية. المنتخبان محل سلطة الحكم الذاتى ألتى تشكلت بعـد بدء تطبـيق الحك الذاتي في غزة واريحا في ايار (مايو) ١٩٩٤ والتي يرأسها الرئيس ياستر انتخابات مجلس الحكم الذاتي المقررة في ٢٠ كانون الثاني (يناير) والثانية عرفات.

> الدوليين الرسميين الذين سترسلهم الأمم المتحدة والولايات المتحدة والبابان ومسصسسر والأردن وبول

ويشسارك في هذه الانتخابات

الستوطئون ودالسيطرةء

من الأردنيين أو من أي شمعب أخر في

المنطقة (...) المستوطنون لا يريدون

السيطرة على شعب أخر (...)،

وكتب بن نون: «نحن اقرب اليكم

وفي الرسالة التي اوريما تسبية

حمل ديفيد راماتي الحكومات

للتعاقبة في اسرائيل منذ ١٩٦٧

مسسؤولية ومصادرة اراضيء

الفلسطينيين. وقال: القد اتينا لاننا

نحب هذه الأراضي التي هي جزء من

تاريختاء. ويعيش نحو ١٣٠ الف مستوطن في أكثر من ١٤٠ مستوطنة موزعة في المُسفَة وفي قطاع غَسرَة. ويشكلُ وجودهم واحدة من العقبات التي تعترض الماوضنات بين اسرائيل والسلطة الفلسطينية.

مستؤولون عن المستوطنين أليهود الفلسطينيين الى المسالحة والي انقاسم الأرض، في رسالة وجهوها الى صحيفة دالنهار، الصادرة في القيس الشرقية.

الى المصالحة وتقاسم الأرض

الحافام مناحيم فرومان من مستوطنة تيكوا أن الاحتالال الاسترائيلي مات وتُمنَى آلا يعيش الشعب الفلسطيني بعد ذلك تحت نير الاحتلال الامر الذي

وأورد الصحافي ايضاً مقطعاً من

والتي تأسرت امس على الصفيحة الأولى أربعة من الصاصات الذين

سيتيح حصول تغيير في العلاقات

في رسالة لأسابق لها مستوطنون يدعون الفلسطينيين

اقدوال المساخسام يوثيل بن نون من مستوطنة «اوفراء في شمال الضفة والذي قال ان والحل لنزاعنا يكمن في اقَّامَةُ كَوَنْفَيِنِيرَالْيِهُ اسْرَائْيِلِيهُ -وكُتب الرَّسالة، التي لا سابق لها فلسطينية

> بعتبرون معتملين ويعيشون في مستوطنات في الضفة الغربية واحد مسستسوطني دكسريات اربع، قسرب وقال زكي نسيبة التخصص في الشؤون الإسرائيلية في الصحيفة ان

الشعب بخاطبون مباشرة الشعب القلسطيني وقالته. وهم يدعوننا الى فتح صفَّحَة جديدة في عُلاقاتنا والي ثقاسم الأراضي والياه.

• يمكنه تنحن كا أنواع مختلفة من البطاريات وت وقت واحد. • يطيل عمرالطارية ٠ (مرات ٠



انسر مشين -مسودم-تللون لاستكى

الاتصالاالداغلي: دمنه ساعت. فتخ العالب سعيب المعالمين - الانصال والتحويل للقَاتَكُس ما بستر.

برمجة الجهائد - رقم 9 للوتصال المبانشر. . البرجية برحت سري.

Allowie with the

القادعوم منوس

التي تجوي في ⁶⁴ متمارس

وتوكيبوه كورامر سج

بمارقان رسست

ولأؤ فصصوبان عدد عارب

فأعدقي متسنس سا

فوهية إعرار سوسا

يأشون صدورين الرساف

أنخأبا وعمل لنصابة سيسميه

ميكي فكارتين المتوب بسعيد

أوالتروعوسات سيسيف

يني يحتوصفك حنور

بنج غليا سدميسه أأوساه

الدينيونجرير متموسيق

إنتناضين شاء ١

الجيح فح طرُستند. تعنيد ا

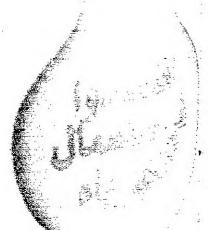
وج لمصنعت سند.

إلى وقوهم المسم

بالمنتي سنشرد وسنسب

week the same that

المفاق تنطيه وسنتي وسده المنان وضرب سي







مصر: استئناف النظر اليوم

فى قضية عصام العربان

توسسيع العله الداس سب بعارق صوت و حد عضد عد . ت ضعه فالمبان عن شرب العير وهمر فالله يوال مرات معند آلایا عن آمهم نیز منصب و با هاف المستال مي ندون وتدييمه ويسر سير والمعبوقي النادة وعارمه الر السور فضعيد سوعد لمعاوره للدور magget Handhair hand مله لا ينوقع العويد الى المساور ومعسمة فلاه المامارة سارسا ----والهدية بالها أصمت موادات الما الرمايد، ويعتب سرسم كحد النواب دامه نبعي السر مسرو war of the said the هيها للقامعيون عال. و صدر المتأنف الندي طنب عدد دند يك لا معسيد في منصفيت المطلقين لفي راضل بدينيد ب شيره مضيسوه ومدا سبويون

المستر المستناء مجمد النت أسور

لمعمرا الوعاعة بالدائل المسارر

كالمناف الثانهن الحباري ومراحان حرج

ور يلتقيان الثلثاء

ومنصبحتري الاستنشار مر عَي الْجِهِدُ الْإِسْرِ أَنْسُكُ غبيهة البعاهل الإرسى بزب ولي إسرائيل ووقع ألطرت

ة والإنطالية

بالمعارمنادنه والعقيد ستاح

و معلق تقبل لدينا .

المرادة المرادة المرادة

حافظوا Windley B.

السودان يتوقع تنسيقاً مصرياً _أوغندياً في مساندة المتمردين

ارك عرض وموسيفيني دعم الخرطوم الارهاب

اوغنداتدرس اغلاق حدودها

معالسودان

الصحيفة الاوغندية الحكومية ونيو

فيجن، امس ان متعردي والجيش

أيدي دجيش الرب المقاومة» الجبارهم

على الخضوع لتدريب عسكري لانوا

بالفسرار حين هاجم المتسمسريون

السودانيون مخيمات الحركة الاوغندية

في منطقة بالوتانا في جنوب الصودان.

ونقلت الصحيفة عن القائد تشارلز

انجينا، وهو ضابط في الاستخبارات العسسكرية، أن السلطات الاوغنية

تندرس اغسلاق الصدود مع السسودان لوضع حد لأي تسلل لعناصر «جيش الرب للمقاومة» إلى اوغندا.

■ كمبالا - أف ب - أفعادت

ب والتامر و ضدم

🗌 القاهرة – من محمد علام:

🗯 ناقش الرئيس حسني ميارك ونظيره الإوغندي يويري موسيفيني في القاهرة ليل الشميس الإوضاع في منطقة القرن الافريقي والموقف من حكومة السودان الدعمها الارشاب فينف اعتبر ناطق بامنم الجيش السودائي أنْ زَبارة مسوسيفيني للقاهرة اقد تسفر عن تنسيق واسع بين الطرفين لدعم المنسفسردين (في جنوب السودان) النين اصبحوا أداة لضرب السودان، وقال أن الجيش وضع افى حيال استنفيار قيصيوى لخشال العدوان والنفاع عن الأراضي السودانية.

وأورنت وكبالة دفيرانس برسء ان حيفة «الانقاد الوطنى» الحكومية نقلت عن الناطق باسم الجيش اللواء محمد عبدالقادر أدريس أن والعمليات العسكرية في منطقتي فرجوك وماقوي لا تزال مستمرة بين قواتنا وبين ه تبقى من المتمريين، وأضاف أن قوات الجيش اتحارب بشجاعة وحزمه وتابع ان قيادة الأركان السودانية

واتخذت كل الإصراءات لابجاد حل على المدى القصير للنفاع عن الأراضي السودانية ونحر مخططات الاتباغ واوضح أن الهسجسوم الذي شنه

الجيش الشعبي لتحرير السودان، (ابرز فصائل المتصردين) على فرجوك وماقوى تم التحضير له باتقان دالأمر الذي يَدُّلُ عَلَى صَطَوعَ عَدَدَ كَسِيرَ مِنْ المتسامسرين والممسولين النين يريدون التعرض لخيارات السودان ووحنته، وكسان السبودان اتهم اوغندا بالمشاركة في العمليات العسكرية التي ينغنها المتمردون في جنوب السودان. لكن اوغندا نغت ذلكه وكسانت قطعت

علاقاتها الديبلوماسية مع للسودان في نيسان (ابريل) الماضي. وتتهم الأوضساع على الحسدود الاوغندية

مصر الخرطوم بالضلوع في صحاولة الاغتيال التي تعرض لها الرئيس وصسرح وزير الإعسلام المصسري مدارك في حزيران (يونيو) الماضي في السيد صنفوت الشريف بأن المحادثات تناولت أفاق التعاون في كل المجالات، أديس ابآبا، الأمر الذي نفاه السودان، والقضايا الافريقية، وعكست الحرص واتهم اوغندا ومحصر اول من امس على تحقيق الإستقرار في دول القارة وادانة كل أشكال الأرهاب. الى نلك عرض موسيفيني خلال وأشبار الى ان الجانبين المصري

والأوغندي سيوقعان اليوم ثلاثة اتفاقات تتعلق بالنعاون الاقتصادي والفنى والتعاون التجاري وتشجيع وأبلغت مصادر مصرية والحياة، ان مبارك اكد لموسيفيني «موقف مصر التابت من سيلامية وحدة اراضي السودان، ورفضها أي سماولات

تدخله في الشوون الداخلية لدول الجوار ومحاولاته المستمرة لتغيير نظام الحكم فيهاء وأضاف أن «القائمين على الحكم

في السودان لم ينضروا جهداً لتغيير نظَّام الرئيس موسيقيني، وحكومة السودان دعمت المعارضة الأوغنية ودربت ميليشيات لاسقاط الرئيس الْأُوغْندي ورْعزعة الاستقرار في بلاده، كما افسيت علاقات السودان مع كل

من انتمائه للتيار الإسلامي، وشهرته

استودار، ورسسي لتقسيمه او اقامة كيانٌ في جنوبه، الشعبي لتحرير السودان، قتلوا ٣٦ من رجال حركة التعرد الاوغندية مجيش ورفض المس بالوحدة الإقليسي الرب للمقاومة، في صدامات وقعت في للسودان ولو كان النظام الصاكم (في جنوب السودان. وأشارت السلطات الاوغندية الى أن الخرطوم)حالياً ارشابياً، واتهم قائد الجيش السوداني مقاتلي والجيش الشعبي، ممروا عددا السنابق الفريق فتنحى اصمد على من مخيمات التدريب التآبعة للمتمردين النظام السوداني بالتحرش بأوغندا ومحاولة جرها الى مواجهة عسكرية. الاوغنديين الذين يتمركزون في جنوب بشددة لتأمين جلسة المحاكمة التي وقال لـ «الحياة» ان «ما يحدث على اندلجت المعارك لكنها اشارت الى لن الحدود السودانية - الأوغنية نتبحة ستعقد في ثُكنةُ عسكرية في منطقةً عدداً من الاوغنديين الذين خطفوا على لممارسات النظام السوداني، ومنها

استبعد أن تصر هيئة الدفاع المنتدية على طلب إعضائها. ورجح أن يعود المحسامسون المنتسبون عن قسرارهم ويلتزموا قرار المحكمة تكليفهم الدفاع عن المتهمين. واكدت المصادر أن قرار عدم ترشيح أي من المنهدين في العضية في الانتخابات البرلمانية المقررة في ٢٩ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري المهائي». والمجاري المراءات المراءات

🗖 القاهرة - من محمد صلاح:

العريان الامين العام المساعد لنقامة

الإطباء. وكانت هيئة الدفاع أعلنت في

جلســة الاثنين الماضي التنحي عن

المرافعة في القَصْنِة «بَعَدِما تَأْكِنَتَ

أنها قضية سياسية ولاعلاقة لها

بوقائع جِنائية، ويعدما رفضت

المحكمة دكل الدفوع الإجرائية المتعلقة

بعدم ولاية القضاء العسكري في نظر

القضية، كما أعلنت هبئة دفاع

انتدبتها المحكة في جلسة الثلثاء

الماضي تضامنها مع شيشة الدفاع

المُوكِلَةُ وطلبت إعضاعُما مِن المُرافِعةَ.

لكن صصدرا في جماعة «الإخوان»

الهايكستبُ (شرق العاصدةُ). وكان

رِئْسِ المحكِّمُـة طَلَّبِ مِن النَّبِـابَةُ، في

الجلسة الماضية، أن تقوم بالترافع في

القَّصْية إلا أنَّ ممثل النَّهَابة نكر أنَّ

أوراق الدعوي. واعتبرت مصادر دالإضوان، أن ■ وسط حال من الترقب الشديد تستانف المجكمة العسكرية العليا في الإجراءات في القضية متمثل سابقة في تاريخ القُضاء المصري، وتوقعت القاهرة اليوم النظر في قَضَية ٩٠ مَنْ صدور أحكام ضد المتهمين في قادة حصاعة «الإضوان المسلمين» القضية خلال أيام. المحظورة على راسبهم الدكتور عصام

من جهة اخرى تنظر الدائرة العسكرية نفسها غدا الاحد في قضية اخرى متهم فيها ٣٣ من قادة والإخوان، على رأسهم النكتور عبد المنعم أبو الفستسوح الامين العسام المساعد لاتصاد الاطباء العبرب والصحافي صبلاح عبدالمقصود عضو محلس نقابة الصحافيين. وكانت المحكمة عقيت جلستين للنظر في القضية الاسبوع الماضي تم خلالها إعلان قرار الإنهام الذي تضمن وقيام المتهمين بالانضمام الى جماعة سرية تهدف الى محاولة قلب نظام الحكم بالقوة وحيازة مطبوعات تصوي عبارات تحض على كراهية نظام الحكم والازدراء به ودعم العصليات الارهابية في الصعيد عن طريق دفع مبالغ مالية الى أسر المحكوم عليهم من أعضاء الحماعة الإسلامية تحت

النيابة لن تترافع وتكتفي بما جاء في

دعوى التكافل الإجتماعيء. وقالت مصادر في هيئة الدفاع عن المشهمين إن أعضاء الهيشة سيحضرون جلسة محاكمة الغد، ولن يقاطعوها أسوة بقضية العريان، اذ أن القضية الثانية منفصلة عن الاولى. لكن المصادر أشبارت الى الله في حال تكرار الإجراءات التي اتخذت فيِّ القَصْيةُ الأولى فإنْ قرارا بالتندي عن المرافعة سيتخذ من دون تريد.

القاهرة تطلب من صنعاء الافراجعن سفن مصرية

🗷 القاهرة - والحياة، - طلبت الحكومة المصرية من حكومة اليمن الافراج عن سبع سقن صيد مصرية احتجرتها السلطات البمنية خلال الشهرين الماضيين يسبب بخولها المساء الإقلامية للسمن من دون انن مسيق، وسلم السقير المصري في اليمن طلباً في هذا الشَّان الى وزارةً الخارجية اليمنية التي وعدت بعرض الطلب على مسجلس الوزراء المعني باصدار مثل هذه القرارات.

وبسبب تكرار هذه الاحسداث توصل خبراء من الجانبين الى صوغ وزير الثروة السمكية اليمني السيد يوسف والي.

وفدمنالبوسنة فىالقاهرة

■ القناهرة - «الحبيناة» - وصل الى القاهرة امس وفد من جمهورية البوسئة والهرسك بدعوة من وزارة الضارحية منم محموعية من المتخصصين في المجالات الاقتصادية المضتلفة واسائذة الإستصادفي جامعة سراييفو وكبار المسؤولين في الغرف التجارية وعندا من مديري

المصارف. ويلتقى الوفد عددا من المسؤولين في القطاعات الاقتصابية للتعرف على المجالات الاقتصابية والإنتاجية المختلفة في مصر وامكأنات التعاون

والمراك والمارعين والمساد

ارولور ويسالي

CAUX

بروتوكول ثنائي شامل ينظم عمليات الصيد في المياة الإقليمية يوقع عليه عبدالرحمن بافضل خلال زيارة متوقعة للقاهرة مع نائب رئيس الوزرآء وزير الزراعة المصري الدكتور

بين البلدين في هذه المجالات.

على ٢٤ من اعضاء الجماعة الاسلامية القضية المتهم فيها ١٧ متطرفا الي

قوات الامن تقبض في محافظة المنيا

الجلسة نفسها وكانت قوات الامن قبضت على ٢٠ منطرفا تبين أن بينهم ٣ أحداث شكّلوا تنظيما الهدف منه الاستيلاء على اموال المواطنين. وكشفت تحقيقات النيابة مع المتهمين انهم نفنوا عددا من العصمليسات في مسحساقطات الاسماعيلية وسيناء والشرقية المواطنين تحت تهديد السلاح.

وتم تقسيم القضية الى قضيتين الإحداث الشلاثة وتم النظر في الاولى حَــلال ١٥ جلسـة والثنانيــة في ١٣ جلسة، وكانت نيابة امن الدولة العليا طلبت اعدام جسيع المتهمين في القضية الاولى. ومن ناحية اخرى تواصل اليوم

كمة امن الدولة العليا (طوارئ) النظر في قضية تنظيم اسوان المتهم فيها ٢٩ من أعضاء دالجماعة الاسلامية، نقنوا عددا من العمليات الإرهابية في اسوان ضد قوات الامن والمواطنين الأول (ديسمبر) المقبل، كما قررت حجز

برلانيونصينيون يزورونمصر

🗌 القاهرة - دالحياة::

□ القامرة - «الحياة»:

■ واصلت قوات الامن حصلاتها

على المنطرفين في مسدينة ملوي في

محافظة المنيا والقرى التابعة لهأ،

واعتقال امس ٢٤ من اعتضماء

والجماعة الإسلامية، المحظورة في

اطار البحث عن ثلاثة من الجناح

العسكري، قتلوا خفيرين اول من امس

في قرية الشمارات. وأكد مصدر امني

انَّهُ تَقَرَرُ ضُمْ قُـواتُ اصْبَافْيِـةُ مِنْ

الشيرطة الى قوات الامن المركري في

ملوي لزيادة فاعلية مكافحة العنف

القوات الى ٣٥ الف جندي.

سيوط

وقال أنه من المقرر أن يصل عند هذه

خطيرة امس خلال اشتراكه في حملة

للشرطة على المتطرفين في الحقول

المتاخمة لمبنة بيروط في مصافظة

الدولة العليا النطق بالحكم في قضية

الاحداث الثلاثة المتهمين بالأنضمام

الى انتظيم الاستحلال، في ٢٨ كانون

الى ذلك اصبب شيرطى بجروح

من جهة لخرى قررت محكمة امن

🗷 يصل الى القناهرة الاربخناء القبل وفد برلماني صيني برئاسة رئيس اللجنة الدائمة في مجلس نواب الشعب في زيارة تستغرق اياماً بدعوة ﴿ وَٱلْمُوقِفُ الصيني منها.

من الدكتور فتحى سرور رئيس مجلس

الشَّعب المُصري. ويجري الجانبان محادثات تتناول دعم العلاقات البرغانية وعملية السلام في الشرق الاوسط والقضايا الاقليمية

SONY

ترشيح ٢٦ صحافيا مصريا للانتخابات النيابية

🗆 القاهرة - من أنور الهواري:

المرشيحين للانتخابات النباسية المسرية التي تجبري في ٢٩ تشــرين الثاني (توامير) الجاري إلى ٢٦، منهم ١٦ علَى قُـوائم الأحْـرَآبُ الْعِـارضيةُ والقبوى السبب اسببة، والساقون مستقلون. ويعثل هذا العند السابقة الأولى من نوعها في تاريخ الحياة النيابية في مصر. وكان المؤكور العام الثالث للصحافيين اللصريين الذي انصف في الاستسوع الأول من ايلول (سيتمير) الماضي، دعا لترشيح أكبر فراد الشوطة العقم منسية أسر وصراب براعدد من الصحافيين على امل الفوز بمقاعد برلمانية للتأثير في التشريعات البريان السابق أعماله في أيار (مايو) الجمعيّة العموميّة لنقابة الصحافيين (القانون ٩٣ لمام ١٩٩٥).

وفيمًا خُلِثُ قَائِمةً كُلُّ مِنْ الحَرْبِ الوطنى الحساكم وحسرب التسجسمع اليساري من أي صحافيين، جاء حرب الأحرار في المقدمة، إذ ضَّمَت قوائمُ مرشحیه ۸ صحافیین، مصطفی بکری رئيس تُحرير جريدة «الاحرار» اليومية في دائرة حلوان أمسام وزير الأوقساف مرشح الحزب الوطئى الحاكم محمد على محجوبُ. كما رشيح الحرب محمد عامر رئيس تدرير جريدة والحقيقة الأسبوعية، - إحدى صحف الحرب -في دائرة بني عبيد بالبقهلية، وصلاح قبضايا اول رئيس تحرير لصحيفة دالأصرار، عند صيدورها عام ١٩٧٧، في الدائرة الأولى في بورسعيد، فضلا عن حُمسَة من الصحافيين الشيان في جريدة «الإحرار» وهم ضالد القشيري في دلئزة الساحل بالقاهرة، وسعب فُرِّج في دائرة الطُّرية، ونَّاحِيُّ وليَّامُ في دائرة الزيتون، وعبدالله الكيلاني في الدائرة الثانية بالاسماعيلية

وعبدالسلام الواحاتي في الهرم. ورشح حـرّب العـمل أمـينه العـام العائلية (والدم، احسان عبد القدوس، عادل حسين رئيس التحرير السابق وجدته روزاليوسف وصهره الشيخ لجريدة والشبعبء الناطقية بلسيان الغرّالي)، وتجربته النقابية كعضو في الحرب ليخوض معركة ساخنة على مجلس نقابة الصحافيين من ٩٨٠ آ حتى ألأن، وكرئيس للجنَّة الصريات مقعد الغنات في دائرة مدينة نصر في بالعقابة. ورشح الصرب الاتصادي القاهرة في موأجهة عبدللتعم عمارة النيعوقراطي الصحافي الشاب معتز مرشح الحزب الوطنى الحاكم رئيس صلاح الدين رئيس تصرير جبريدة المجلس الاعلى للشباب والرياضة. كما الحسرْبِ «النَّيلِ»، في دائرة مَّنْوفٌ فِّي يحوض الانتخابات اثنان من شباب مجافظة المنوفية. الصحافيين في حريدة والشعب، هما إلى تلك ترشح ١١ صحافيا عَامَنَ عَيْدٍ فَي الأَسْكَنْزِيةَ، وصَالحَ النَّحِيْدِ فِي دَائِرَةَ بِنَهَا فِي القَلْيُوبِيةَ، كمستقلين منهم ؟ يعملون في صحف ويرتكز الأشير على انفراده الصحافي يصدرها حبزب الاحبران وقم جمال عجدالسميع رئيس تصرير جريدة بنشئر تسجيلات بصوت اللواء زكى

«اليقظة العربية» - إحدى صحف بدر وزير الداخلية الأسبق أطاحت ب الصرّب - في شبين القنّاطر، واسامة من الوزارة في كانون الشاني (يناير) شرشر في مُنوف، وحميد مجاهد في ١٩٩٠، وضَّمتُ القائمة النهائية لحرَّب رُسِعَيدٌ، ومحمد حلمي في النيا. ومن جبريدة «الوفسة» رشح ثلاثة الوفد، عباس الطرابيلي مدير تحرير جبريدة «الوفد» اليـومـــــة في دائرة ىمىياط، وايمن نور مىسياعىد رئيس سحافيين انْفسهم مستقليّن، وهم التحرير على مقعد الفثات في دائرة محمود الشائلي في بسيون، وعصام العيدي في نجعٌ حسادي، ومصطفى باب الشُعرية بالقاهرة. وكانَّ الوفَّد الشيرنوبي في الاسكندرية، كسم حنزب المعارضة الوصيد الذي نجح بحُوضَ فَأَيْزُ رَابِّد رئيسَ تَحْرِير جِريدة صحَّافي علَى قائمتُه في انتخَّاباتُ «العالم العربي، التي تصدر من قبرص الانتخابات مستقلا في دائرة طنطا. ١٩٨٧ أَ أَذَّ قَالَ الراحل مصطَّفي شيرُدي رئيس التحرير السابق لجريدة والوفسد، بمقبعث الفيئسات في دائرة بورسعيد، ولعب دورا برنانيا بأرزا. ورشح الحزب الناصري صحافيا واهدا هو خمدين منباحي عضو آلأمانة العمامنة للصرب قبي دائرة

ولم يتقدم للانتخابات حتى الأن من صحافيي الجرائد القومية سوى ائدين هما أبو سريع امام رئيس قسم الاستعماع السياسي في «الاهرام» والذي فاز في انتخابات عام ١٩٩٠، البرلس في محافظة كفر الْشيخ، وهو ومحمود معروف المحرر الرياضي في الرشح الوحيد للمعارضة فيها، بعد جريدة «الجمهورية» الذي ترشح في دَائرة طوح الساخنة، التي شيهدت ان قسرر والإخسوان المسلميون، عسدم ترشيح احد امامه، واعلنوا يعمهم له، أحداث عنف الاسبوع ألماضي بين انصار للرشدين الآذرين فيها عادل وتعد هذه الدائرة الوحيدة التي يوجد صدقي شقيق رئيس الوزراء المصري تنسيق بين والاخوان، والناصريين وعطية الفيومي. فيها. ورشح «الاخوان، صحافيا واحدا النضباهو مسجمد غيدالقدوس الصحافي في داخبار اليوم، في دائرة بولاق الدكرور، وهو يعتمد على خليط

حزبالعملالصري يطالب بدستور جديد

🗖 القاهرة – من احمد حسن:

■ بعنا حسزب العنمل المصنري المعارض الى احسدار دستور جديد ينص على التوازن بين السلطات العامة، ويضمن اتساق كل المارسات مع مبادئ الشريعة الاسلامية. واعتبر الصرب، في برنامجه الانتخابي الذي مدر اس، الاصلاح

الانتخابي الذي منتز أفاس الصلاح السياسي ضرورة لتحقيق أصلاح شامل تحت شعار والاسلام هو الحل». وأكد أنه يخوض الانتخابات النيابية، ر يسوص المستابات التيابية، التي ستجري في ٢٩ تشرين الثاني (نوغمبر) الجاري تحت هذا الشعار الذي رفعه في انتخابات ١٩٨٧. وكان حرَّب العمل شارك في تلك

الانتخابات متحالفًا مع «الاخوان السلمين» وحزب الإحرار، لكن تحالفه مع والأضوان، في الانتخابات القبلة يتخذ شكلا جديداً يقوم على التنسيق ين للرشيمين تحت شعار دالاسلام هو الحله، مع الاقرار بوجود خلاعات في بعض القضاياً. وتعد مطالبة حرب العمل، في برنامسجه المسادر امس، باصدار قستور جديد ابرز هذه الخلافات، اذ يدعو «الاخوان» للحفاظ على الدستور الحمالي مع الالتسزام الدقيق بنصوصه ويوضح حرب العمل، في برنامجه، انه لا يكتفي برفع شعار «الاسلام هو الحل» من دون تحديد، وانما ومع تعسكنا بشوابت الشريعة، وفي هديها، نتابع التطورات السريعة في زماننا، وبدرس القضايا العاصرة لوطننا، ومن خيلال هذا كله اجتهدنا لوضع برنام جنا من اجل النهوض

وطالب البرنامج باحترام حقوق الانسان، واختيار رئيس الصعبورية بالانتخاب بين اكثر من مرشح، واستكمال دعم استقلال القضاء، والغاء المحاكم الاستثنائية، وتعزيز ملاحيات البرلمان في محاسبة السلطة



موسم الفتح يطل عليكم من جديد . مهرجان سولي ٩٥. مرحبًا بكم المشاركة في الحدث الكِيِّير الذي طَالَ السَّطَارَكُم لَهُ التَّرْجُوا العديد من الجوائز الفخمة. سيارة رولز رويس ٠٠٠ ربع مليون ريال نقد ا... وكيلوغرامات عِدْه من الدهب الصافي... લેક્ટાર્સ الكثير من المفلجات المثيرة الاغرى في انتظاركم على منتجات مختارة من سوني . أسعتار عَقَصَدَةُ عِلَى المُشَاتَ مِنَ الْمُسْتِجَاتَ الْأَحْرَى. وصندوق هدايا خاص لاطفانكم.

क्षेद्धाः صندوق المفاجآت هناك الآلاف منها . التي تحوي بداخلها صفقات سرجة ومتنوعة .. هداياجذابة ... والكَثْيُرالَكَثْير.جيعها في انتظاركم للفوز بها.

قطع حلى دهبية ، كوبونات حسم نقدية ،

المهرجان في ارجب [الااع الموافق كالوفم ١٩٩٥]

١٠٠ سبانك ذهبية زنة الواحدة ١٠٠ غرام (سبيكة دهبية وامدة لكل فائذ) الجائزة الخامسة مُه ٥ قطعة ذهبية رقطعة ذهبية واحدة لكل فالنز

گکیلوغرام ذهب صافی



نحناح يعتبر انتخابات الرئاسة خطوة أولى لإنهاء الأزمة

شرعي، لوضع هد للعنَّف معتبراً انْ

النظام الاستراكي هو الذي أوصل

الفرنسية جاك رومبلارت أمس عن الاستغراب ازاء تعليقات صدرت عن السفارة الجيزائرية في باريس عن خفض عند الأيام المحددة للأقشراع في القنصليات الجزائرية في فرنساء وقال روسيلارت إن السفارة الصرّائرية تعانت صعدت من حمانت واحد ستة ابام تغتح القنصليات

وكأنت السفارة الجزائرية اصدرت بياناً جاء فيه أن فتح مراكز الاقتراع أصام الناشبين المقيشين في فرنس الذي كان مقرّراً خلال الفّترة الواقعة بين ١١ و١٠ تتسرين التنائي ضغض بطئب عأجل من السلطات القرنسية

وأضاف البيان أن سفارة الجزائر تنبذ بثسدة بالقيد الذي تفرض النظام العام. وتدعسو الجَسْرَائرَيينَ المستجلين على اللوائح الانتخابي إلى الاقبال بكثافة على مراكز الاقتراع لبالغ عددها ٢٢ صركزا موزعة على العُناطق القرنسية العُخْتلفة». على صحيد أخبر، كبرر الشبيخ

🗷 نتجه العلاقات الفرنسية -الجزائرية إلى نعقيد جديد بسبب موأعيد الاقتراع للناخبين الجزائريين المقيمين في فرئسا.

وأعرب الناطق باسم الضارجية خنزلها أبوابها أصام الناخيين للأدلاء بأصواتهم في الانتخابات الرئاسية.

وأوضح أنه في طل الطروف التي تشهيشاً فرنسا، وأفساحاً في المجال أميام أكسس عبد من الناخسيين الجيزانريين إلى صواكر الاقتسراع في القَنْصَلَيْـالْتُ، رأى الجِـالْبِ الفَرِنْسِيُ حصر مواعيد الاقتراع بِثلاثة أيام في ١١ و١٢ و٢٦ تئسرين الشاني (نوفمبر) الجاري. واضاف وأن مثل هذا القرار شرعى ويجد ما يبرره في قلل الظرف الحيالي، حيث السلطات الفرنسية مضطرة إلى السهر على توفير طروف الأمن وكيفية سير هذه الانتخابات على الأراضي الفرنسيية. ما يدعوها إلى المقظة التامة.

إلى تلاتة أيام.

حتى وال كان مشروعي يهدف الي الاسلامي (حماس) وأحد المرشحين الإربعة الى انتخابات الرئاسة بناء محمح مصينا اسلامي في اطار المنازية المقررة في ١٦ من الشيهر الديموقراطية واحترام المؤسسات، الجاري دعوته الى إقامة ،حكم وشدد على مضرورة وقف اراقة الدماء

العِلادِ الى الهلاك. العنام للحنزب الإشتقراكي القرنسي ليونيل جوسبان امس وقداً من جيهة وقال نحناح في حمديث نشرت القوى الإشتراكية الجيرائرية، أحد صحيفة واوجورهوي لوباريزيان اكبر احزاب المعارضة الجزائرية. القرنسية انس الجمعة: ،تجب اقاشة حكم ثــرعي وثوسيع قناعدة الحكم. برئاسة اعيد العام حسين ايت احمد، وعسرض الجسانيسان الوضع وهذه الإنتسطابات الرئاسسية هي السياسي في الجرائر وشيدا على خطوة أولى لحل الازمة. وسنل عن اسباب ترشيحه ض ضرورة ايجاد تسوية سياسية سريعة عَنْ طُرِيقَ الشَّفَاوَضُ. كَنْ صَا اوضَّحَ الرئيس اليمين زروال فأجاب: «نحن لسناً ضد أشخاص بل أن هذا النظام

الحزب الأشتراكي في بيان ك. وكانت السلطات الفرنسية رفضت الاثنين الماضي السماح لحسين ايت احدد بعقد مؤتمر صحافي في باريس بعدما قررت حظ كل نتباط ب تبط

لتعثيل شرائح المجتعع المختلفة المانيا باتت تدرك خطر «الارهاييين»

□ بوز - من اسكندر الديك؛

التلاثين الاخيرة.

معهم في تهمة تهريب السلاح بينهم أبنان لزعيم الجبهة الثبيخ عباسي مدني،

ما زالت السانيا تشخذه ازا. الجزائر (...) وأخر موقف هر الذي أتخذت في اطارً الانتجاد الأوروبي في الثاني من تتسرين الأول (اكتوبر) خلال أجتماع للبحد في المتعاون مع الجزائرة. وأكد أن بلاده متفائلة أن الموقف الاتماني سيصبح أكثر مُتَقَبِّلُوا وقال حناش أن الانتخابات الرئاسية التي ستجري لمي تشرين الثَّاني (توفمبر) الجاري ستراقبها ليس فقط لجّنة وطنية تَتَمثل غَيهَا مخْتلف الاحزاب والمنظمات السياسية وغيرها، «بل وايضاً من ثلاث لجان تضم عراقبين أو ملاحظين للانتخابات ترسلها منظمة الأمم المتحدة، ومنظمة الوحدة الافريقية

🖬 حض الرئيس زين العابدين بن علي على ايجاد هيئة تقابع ما صدر من اقتراحات عن ندوة برشلونة الأوروبية - المشوسطية. ودعا الى انشاء رابطة «تجمع ممثلين عن البسرلمسانات الأوروبيسة والمتوسطية وعقد ننوة للأجزاب الأوسطية والاوروبية نكون فبرصة للحوار وتبادل وجهات النظر في شان السبل الكفيلة بتحقيق الأقلاع

والأفاق الجديدة للعلاقات الاوروبية المتوسطية، التي يقيمها ،التجمع النستوري النيموقراطي، (الحاكم) في اطار الاحتفالات بذكري تغيير السايع من تُسَرِين الشائي (تواسمبر) العام

وقــال بن على، في كلمــة القــاهـا نيابة عنه الوزير الأول السيد حامد القروي، ان ندوة برشلونة التي تعقد في نُهَايِة السُّهر بمشاركة البلدان له ١٥ أعضاء الاتصاد الأوروبي و١٢ بلدأ ستوسطيأ استشكل فرصة تاريخية لبناء مجموعة أوروبية متوسطية مستؤولة وقباترة على لسَاتبِر في شكل فاعل في القوارات التولية الكبرىء

والتضامن يشكلان الخيبار الوحيد لتعزيز جسور التواصل بين شعوبنا ودرء الشوترات وتعريز أركان الأمن والسيادم والإستقرار» وأضاف أن ولا تنمية لحوض البحر المتوسط اذا تفاقمت الاختلالات والصعوبات لأي جبزء مله. ولا متصلحية لضيف المستوسط في ان تكون المنجموعةً الأوروبية تلعةً منغلقة، وحولها حزام يحاصرها من الجنوب.

وأكد ان مَقْيِامَ فَصْساء أوروبي متوسطي ينبغي أن يكون عبنياً على منيم النسسامح والتأخي والنسسامن بينُ شعوبه المُحْتلفة، ولن يكون ذلك ممكناً إلا إذا عرزنا جسور الحوار

الانسانية على مدى العصوره شسيسرا الى ان العسيسادرات الذي قادت بها تونس في هذا السياق كاز البهدف منها «أن يكون حوض المتوسط فضاء للتفاعل الشقافي، والا يتناسى الانغسلاق الذي تغسنية والحركات المتطرفة او الإرهابية بما ينال من أمن المجتمعات ويهدد استقرارها ويعرقل الحداثة وكل ما

يرمر اليهاء.

تتابع نتائج ندوة برشلونة

وشهد على ان «الشهراكهة جاء ذلك في الكلمة التي افت الإشتصادية تبقى هشمة إذا لم تكن بها الرئيس الشونسي اعتمال ندوة مقترنة بشراكة اجتماعية متوازنة، وأوضح أن اما يعيشه بعض البلدان لأوروبيية والمتوسطية من مشاكل ناتجة عن التطرف والارهاب الديني والعنصري يشكل تحديا مشتركا لكل بلدان منطقتناء. وأضاف دكنا أول من نبسه الى خسرورة التسمسدي لهسنه

الطواهر بالتنسيق بين ألبلدان (المعنية) المختلفة، وقيال: «ان مشياكل الفيقير والخصصاصية والتلوث والنمسو السنكاني وتقلص الاسستشمأر، ومبأ ينتج عنهسا يدعسونا البسوم الي التفكير في وضع ميثاق اجتماعي اوروبي - منتوسطىء، منصرباً عن اعتقاده وان التصولات العصيقة التي تشبهدها السباحية الدوليية تلقي وشبيد على ان «التعاون بظلالها على البحر المتوسط بحكم

ويشارك في ندوة ءالإفاق الجديدة للعلاقات الأوروبية - المتوسطية، باحدون وسياسيون من بلدان ساد الأوروبي والبلدان المتوسطية. ويتحدث فيها وزراء تونسب يون عن الحوار العربي -الأوروبي واستشراف أفاق التعاون بين بلدأن ضفتي المحوسط في كل

يكشف عن هويته الحقيقية.

مبوقعه الاستراتيجي، وهو ما يرشحه للارتقاء الى رتبة اكثر

أهمية في مجريات السياسات

الاقليسميسة والتوليسة حساضسرا

البيت الإبيض يِّد وابقاء الضغطوعلى لنبيا لارغامها على تسليم المتهمين بتُنفُيدُ الإعتداء على طائرة «بانام» فُـوقَ لوكـربي (اسكوتلندا) في ٢١ كانون الاول (بيسمير) ١٩٨٨. ومن المقرر ان بحضر الرئيس

بيل كلينتون في مقبرة ارلينغتون القريبة من واشتطن العاصمة حفلة تدشين نصب تنكاري لضحايا نلك الإعتداء الذي أودى بحياة ٢٧٠ شخصاً. وينكر ان ليبيا وعلى رغم العقوبات الدولية المفروضة عليها تصر على رفضها تسليم المتهمين لمحاكمتهما في الولايات المتحدة او بريطانيا.

■ واشنطن - أف ب - تعهد

وقال الناطق باسم البيت الابيض مايكل ماكوري أن كلينتون سيوضح كيف يمكن للولايات المتحدة أن وتبقي الضغط على ليبيا ومتمنع دولاً اخرى من محاولة تخفيفه، مؤكداً في الوقت نفسه ان كلينتون لن يقترح اي تلبير جديد حسيال طرابلس، الا انه رفض الاغتصباح عن الدول التي كنان يلمح اليها. وأكد أن الولايات المتحدة ويمكن أن تعمل في المستقبل على أيجاد سبل لتشبيد الضغطء على

واقر الناطق ضمنا بوجود حدود لما يمكن إن تفعله واشتطن وقال في هذا الضمسوص ولا شك انه يمكن القيام بخطوات أضافية، لكن على الولاياتُ المتحدة ان تحصل من اجل

الى أيران بواسطة معادين للثورة،

في اجهزة الاستخبارات في أوروميه،

ونقلت الوكالة عن مسؤول كبير

المحامين المدافعين عن اندريوني في ذلك على وتابيد دول اخرى كي يكون هذا النوع من الضغط فاعلاء علماً القضية التي يحاكم بسبيها في د قبول اندريوني ذلك. واشارت آلى ان بان شركاء الولايات المتحدة رفضوا انتريوتي رد برسالة اشاد فسها دائماً الذهاب أبعد من العقوبات بِم وَقَفَ الْغَـذَافَي مِنْ هِذِهِ الْقَضَـية المحدودة التي يفرضها مجلس الأمن ولعنها لم توضح ما اذا كان قلل على طرابلس.

القذافي يعرض مجددا دفع اتعاب محامي اندريوتي

الى ذلك، افــانت دوكــالـة الجماهيرية للانباء؛ اللبيئة الرسمية امس الجمعة أن الرُعيم الليبي العقيد محمر القذافي عرض يفع اتعباب المحامين الموكلين للدفاع عن رئيس الوزراء الإبطالي السابق حوليو اسريوني الذى يحاكم بتهمة صلاته بعصابات المافيا. وأضافت أن القذافي اعبرب عن

ويحاكم اندريوني (٧٦ عاماً) في باليرمو بتهمة انه كان الشخصية الرئيسيدة التي تحمي عصابات الماقيا في أروقة السلطة في روما، وبث اول من امس امام قاض لتحسيد ما اذا كان سيوجه اليه تهمه اخرى بالتورط في جريمة قتل صحافي أيطالي في ١٩٧٩. ونفى اندريوتي

استعداد ليبيا لتغطية اتعاب فريق أبو بكر يونس الدقى الغينجر طاتطاوي □ القاهرة - من محمد علام:

 عقد المشير حسين طنطاوي وزير النفاع المصري اجتماعاً مع العقيد أبو بكر يونس جابر عضو مجلس قيادة النورة الليبية، ونكرت مصادر رسعية مصرية أن المسؤولين تبادلا وجهات النظر في المواضيع ذات الاهتمام المشترك التي تهم القوات المسلحة في البلدين في حضور كبار قادة القوات المسلحة والوفد العرافق

سمسووي البيبي. وعلمت «الحياة» أن المسؤول الليبي أكد المسؤولين المصريين «متانة الاوضاع في ليبيا وتصدي السلطات الخارجين على القانون». ومعروف أن هناك اتفاقاً للتعاون الامني بين البلدين في أطار الاتفاقات العشرة العوقعة بينهما في اواخر عام ١٩٨٩.

وعلم أيضاً أن المسؤول الليبي استفسر عما تعتبره القيادة الليبية هجوماً اعلامياً على سياستها تجاه مشكلة الفلسطينيين المرحلين، وأكد المسؤولون المصريون أنَّ الصحافة المصرية حرة في ما تكتب.

الاشتراكي غير العادل هو الذي تاد البسلاد الى الهسلاك في السنوات وأضاف أز وترشيحي اختب بالحطة الانتخابية في الجزائر.

والخروج من دوامة العنف.

من جهة اخرى استقبل الامين

🗷 اعتبر السفير الجزائري في بون محجد حناش أن موقف الحكومة الألمانية تجاه الجزائر الجابي وفي تحسن دانم، وانها انصبحت تدرك خطر الصجموعات

وقال السفير حمّاش فَي حديث الى «الحياة»، اثر محاضرة القاما في مقر البيت الألماني - الأنريقي وتناولت الوضع السياسي في الجزائر والتحضيرات الجارية للانتخابات: في الحقيقة إن موقف المانيا تجاء الجماعة المذكورة (أعضاء الجبهة الاسلامية للأنقاذ في المانيا) قد تحسن، وهي أصبحت تدرك خطر هذه المجموعات الارهابية التي تعمل على تهديد الامن والاستثرار فيها وفي منطنتنا، ومعروف أن السلطات الالمانية تعتقل منذ أشهر أربعة أعضا، من الجبية التحقيق . وأشَّار السنفير الجزائري الى أن العلاقات السياسية مع الجزائر وايجابية وهي بسن مستمر ، وأضاف دان الدليل على ذلك هو الموقف الايجابي والحسريح الذي

والجامعة العربية، وذلك التاكد من أن الانتخابات سنتم بشكل حر وديموقراطي،

باريس مرتاحة

على التحرك مجدداً عطلت بصورة نهائية.

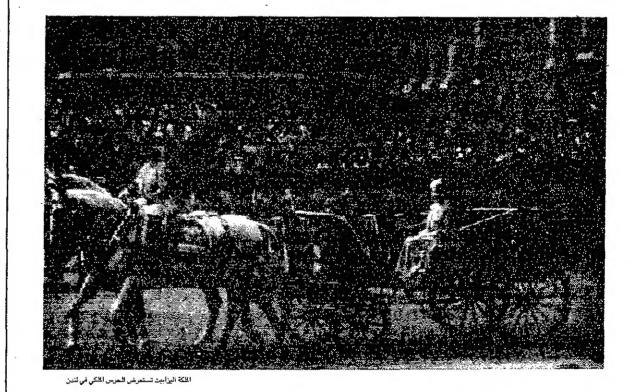
وأكدت أن التعامل مع هذه الشبكات يشبيه إلى حد بعيد التعامل مع داء السرطان، إذ ينبغي التاكد من أنه تم بالفعل القضاء على كل امتداداته. ومن هذا المنطِّلق، أكد وزير العدل الفرنسي جالًا توبون أن الاعتقالات الأخيرة وتدعق بالطبع إلى الإرتباح. لكنها لا تعني أن خطر الاعتداءات زال تمامأ، بل أنَّ التهديد لا يزالَ قائماً ، كذلكُ العمل بموجِّب خطة ، فيجيبيرات، لحماية الإماكن العامة والمقرات المكومية. الى نلك، ذكرت صحيفة «لوموند» الفرنسية ان جِرَائرياً مقيماً في لندن، يطلق

الشبكة الارهابية التي فككتها الشرطة الفرنسية. وُنقلتُ عَنْ مُصادَّرُ المحققينُ الغرنسيينُ قولهم أن التنصت على الإتصالات الهاتَّفية التي كان يجريها بن سعيد من كشك للهاتف يقع قرب منزله في جادة. فرساي في بأريس، سنمجت بالتاكد من انه على صلة بد دابو فارس، أنذي لم

واوضيت أن مثل هذه النشَّاطأت الإرهابية بتم عادة على مستويات عدة، فهناك المنفذون المباشرون على الأرض والنين يمكن أن يجندوا من الجزائر أو من الضواحي الغرنسية، وهناك المسؤولون الذين يتولون التنسيق بين المنفذين المختلفين، وبين القيادة التي يمكن أن توجه أوامرها من الجزائر أو

وأضَّافت ان القيادة أو القيادات الموجودة في أوروبا تتلقي توجيهات عامة من الجزائر وتتمتع بحرية نسبية في تحديد نشاطاتها وتوقيتها وتستطيع بالتائي العمل مجدداً على تكوين شبكات بديلة من تلك التي فككت.

معكم في الرسري المدينة بريط



هذا الصيف تنتشر «الصياة» حيشما ينتشر قراؤها، فلا تفتقد نهاراتكم إلى محيفتكم المفضلة.

ذلك أن توزيع والحسياة، بات يغطى ممعظم المدن الرئيسية في الملكة المتحدة. أينما كنت في أكتسر من ٤٠ مدينة في

انكلتره وسكوتلندا، يمكنك أن تستمتع يوميا بقراءة «الحياة»، فأنت ستجدها حولك في كمل وقمت.

على نفسه اسم «ابو فارس ، قد يكون ، ضابط الاتصال ، الذي يتولى ألاشراف على

وابدى مسؤولون في اجهزة مكافحة الارهاب الفرنسية استباعهم من تسريب الوموند، وسواهًا من الصحف الفرنسية، لمثل هذه المعلومات التي تؤذي، على يلتسن يظهر في التلفزيون:
تعة الصفحة الاولى

القريبة من والجماعة الإسلامية المسلحة، الجزائرية.

ويعتبّر وأبّو فارس، أحد المسؤولين عن الطبعة البريطانية لنشرة والانصار،

وكأن رئيس الوزراء لجتمع مع يلتسن لمدة نصف ساعة في المستشفى امركزي للكرملين حيث الخل الرئيس قبل ثمانية ايام لمعالجته من اضطرابات في القلب اثر نوبة المت به لدى عويته من الاحست فالات بالنكري الخم

وأشار تشيرنوميريين الى انه ناقش مع يلتسن ببعض المسائل الإساسية المتعلقة بالحياة السياسية والاقتصابية وكتلك تغييرات مسؤولين ستسمعون عنها قريباً، ورفض اعطاء أية تفاصيل حول الموضُّوع الأخير في وقت تسرى الاشاعات حول تعديل وزاري ولا سيما حول استبدال تشيرنوميردين بالذات. مداعات الناطق باسم رئيس الوزراء اعلن في وقت سابق ان جهاز تصوير الفينيو في الرئاسة قام بتصوير جزء من اللقاء بين تشيرنوميردين والرئيس

الروسي. وأعلنت منيعة في محطة داو آر تي، التلفزيونيية الرسمية انها دتامل بان وأعلنت منيعة في محطة داو آر تي، التلفزيونيية الرسمية انها دتامل بان مَتَمَكُنَ مِنْ بِثِّ، صَوْرِ الْلَقَاء اثناء نَشْراتُ احْبِارِ السَّاعَاتِ الْأُولِي مِن مُساء امس. وهذا أول لقاء يجريه تشيرنوميردين مع الرئيس الروسي منذ بخوله الى المستشفى لأصابته بقصور في ضبح الدم ألى قلبه. . وفي وقت لاحق اعلن أن الشرطة الفرنسية اعتقات شخصاً آخر تشتبه به في منطقة ليل شمال فرنسيا. وعلم من مصدر أمني أن الشرطة اعتقلت صباح أمس

في فيلنوف داسك شخصاً لم تكشف عن هويته. واوقف منذ الاربعاء في باريس وليل وليون عشرة اشخاص يشتبه بانهم بتورطون في سلسلة الاعتداءات التي اسفرت عن سقوط سبعة قتلى منذ تموز

وعثر في منزّل عمر علاوي في فيلنوف داسك على المواد اللازمة لصنع قنبلة شبيهة بالقنابل التي استخدمت في الاعتداءات السابقة. وكان من المفترض أن توضع هذه القنبلة وعلى الارجح غدا الاحد في أحد الأسواق الشعبية في ليل.

مصر: اعتقال البنا تنه المنحة الاولى

وفي كوينهاغن (أف ب) أكنت وكالة «ثيرد ووورك برس، الننماركية ان لَّتَحَقَّيَقَاتَ الْفَيِئِيرَالِي الْإميركي (أفَّ بِي أيّ) سلم محس النَّاطق باسم (الجماعة الإسلامية، طلَّعتْ فؤدَّ قاسم الذَّيُّ لحُتَفِّي مَنْذَ أولسط أيلول (سبتمبر) الماضى لدى زيارته كرواتيا.

و أَضَافَتُ الْوَكَالَةَ نَقَلاً عَن مصادر «متطابقة جديرة بالثقة» أن طلعت قاسم (٣٨ سَنة) الذي كَان لاجِمُا سياسياً في النفارك منذ ٢٩٩٦ سلم ليل ٢٣ ايلول إلى المصريين في ميناء انكون الأبطالي. ولم يعلق مكتب التحقيقات الفينيرالي في واشنطن على هذه الإنباء عندما سالته وكالة طرائس برس، عن الأمر أمس.

ونفّت اليرد ووراد برس، من جبّه اخرى الأنباء التي اوردتها صحف عربية وكروانية عن تسليم طلعت قاسم الى مصر عبر فرنسا. واضافت الوكالة ان داف بي أي، كان يلاحق قاسم منذ فترة طويلة لاشتباهه بان له دعلاقة وتُنيقة، بالشيخ عُمرَّ عبدالرَّحمنُ الذي لين في الاعتداء على مركز التجارة العالمي في نيويورك في شباط (فبراير) ١٩٩٤.

واكنت الوكالة التي اورنت تفاصيل كثيرة أن أجهزة الاستخبارات العسكرية الكرواتية اوقفت طلعت قاسم الذي وصل في ١٧ أيلول الى زغرب قائماً من امستردام وسلمته الى عناصر من داف بي اي، في قاعدة بحرية كرواتية. وأضافت انه نقل إلى السفينة الحربيَّة الأميرُكية «ام اس جونسون، في بحر الادرياتيك حيث خضع للاستجواب طوال يومين وبخاصة حول انبياء عن ستعدادات لـ والجماعة الاسلامية، للقيام بالاعتداء على الرئيس بيل كلينتون. وتابعت ان طلعت قاسم نقل إثر استجوابه الى السفينة المصرية والسامر، ثم الى مصر. وهو معتقل في مركز للاستخبارات المصرية في مدينة ناصر في

العادر.. وإشارت الوكالة إلى أن للحكومة المصرية أكنت للولايات المتحدة أنها لن تنفذ حكم الإعدام الصادر غيابياً بحق قاسم في كانون الأول (بيسمبر) 1997 لمشاركته في مؤامرة على الرئيس حسني مبارك،

الجيش اليمني تتمة الصفحة الاولى

القاتل وجرح خمسة اخرون من اللواء التابع للجيش والمرابط في مدينة الضالع ونكرت مصادر حكومية أنه أمن أجل تطويق تداعيات الموقف والحد من

تساع نطاق الاستباكات بين الطرفين، شكلت الأربعاء العاضي لجنة برئاسة حافظ لحج ومدير أمن المُنطقة وقائد اللواء ٣٥ المعروف بلواء حمزة. غير ان اللجنة لم تُحقق أية نشائج حشى أمس، وأكدت أن «الجناة يرفضون تسليم نفسهم إلى الجهات الحكومية وطلبوا تنخل قيادة الاصلاح العليا في الامر. وأصدر وزيرا الدفاع والدلخلية أول من أمس داوامرهما بسرعة ألقبض على المتهمين من خلال اقتحام موقع النين تحصنوا فيه وتسليمهم إلى اجهزة الامن

من جانبه دان مسؤول قيادي في الاصلاح اجرت «الحياة، اتصالاً به امس حادثة القَتَل، وقال: ﴿ لا عَلاقة لتجمّع الإصلاح بمثل هذه الأعمال التي تسيء إلى سمعة الحرّب العشارك مع المؤتمّر الشعبيّ في الائتلاف الحكوميّ ومكّانته، واضاف: دليس في صفوف الحرب عناصر مجرمة،: واشار إلى أن «قيادة الاصلاح تطالب بمحاكمة الجناة النين يحاولون تشويه صورة الائتلاف الحاكم وتجربته،

الاشتراكي على صعيد أخر، قالت صحيفة «الثوري» التابعة للحزب الاشتراكي اليمني ان «الوحدة الوطنية لا تعني بحالٌ فرض الأرادة الواحدة والراي ذيّ اللَّونَ الواحدُ

کشف «شبکات تحسس وارهاب» كبرى مدن اقليم انربيجان الغربي **■** طهران - ا ف ب - افايت وكالة

الوَاقَعَ على الحَسدودُ مَعْ تَركَسِيبًا والعراق، ان الإشخاص الموقوفين دالجمهورية الاسلامية للنباءه الايرانية الرسمية امس ان اجهزة مكانوا يعتزمون تنفيذ اعتداءاته في الأستخبارات الايرانية كشفت عدة بكات تجسس وارهاب، والقت القبض على اعضائها النين تسللوا

ولم يوضح المسسوول عسند الموقوفين او جنسياتهم ولا تاريخ توقيقهم. لكنه اكد أن هذه الشبكات كانت تزود الإجانب معلومات سرية

متعلقة بالاقليم. واكد المستؤول نفسته انه تم العثور منذ اربعة أشهر في انربيجان الغربية على وسبعة طرود، تحتوي على منشورات ومجلات دعائية تخص منظمة ومجاهدين خلقء اهم الحركات المسلحة المعارضة للنظام الايراني والمتمركزة في العراق.

المرابف للاستبداد. فالوحية في ظروف اليمن الراهنة تفرض الخلاص وإلى الأبد من النهم الجاهرة وعدم الوقوف على جثث الضحايا أو البحث عن ضحاياً جند (اشارة إلى المقابر الجماعية التي اكتشفت أخيراً في عنن لعناصر اشتراكية تَابِعة للرئيسُ الجنوبي السَّابقُ عَلَي ناصر محمدً)». وأكنت أن «نلك لأ

يخدم امن اليمن واستقراره ويستعد الحرب الأشتراكي لعقد دورته المركزية الثانية منتصف الشهر ويست المدرب المسربي المعاودية المرابي المستدالية المرابي التخديث المجاري في صنعاء، بعد اكثر من عام على انعقاد دورته الأولى والتي انتخبت السيد على صالح عباد (مقبل) أميناً عاماً للحزب خلفاً للسيد على سالم البيض. وتتوقع مصادر في الاشتراكي دمشاركة عدد من القيادات السابقة الموجودة في الدورة المركزية الثانية وبين هؤلاء السيد جار الله عمره.

واشنطن:قوات «بدر» واوجلان تتمة الصقحة الاولى

ونسبت الوكالة إلى أحد هؤلاء المسؤولين قوله إن الولايات المتحدة تعارض أي نشاط له وفيلق بدره وحرب العمال الكريستاني. وأضاف المسؤول في الوزَّارة الذِّي رفض نكر أسمه: «نعتُقد أن نشاطات الجُماعتين تهند بدرجةً خُطيرة وحدة أراضي العراق، وزاد: «نشعر بقلق من الجهود المتزايدة التي تقوم بها جماعات خارجية من أجل السيطرة والتاثير على اجزاء في شمال العراق وزعزعة استقراره

لكن مسؤولاً أخر في الوزارة قال لـ «الحياة»: «يجب الا يكون هؤلاء الناس طوّر سيئاً،. واوضح ان ،وجودهم هناك لا يشكل تو فوريأ ومباشرا لسلامة اراضي العراقء وري وبين والمساق المسلمين على المساوي في الوزارة أن الادارة الأميركية لا وكانت دالحياة، وأكد الأميركية لا ترى في وجود قوات دفيلق بدر، في تلك المنطقة داي دور بناء، وأكد أن عناصر من الفيام للاتحاد للوطني من الفيام للاتحاد للوطني

الكريستاني السيد جلال طائباني. وقال البياتي له «الحياة» أمس أن «قوات فيلق بنر تعمل باشراف قيادة عراقية هي المجلس الأعلى للثورة الأسلامية الذي تراسه شخصية عراقية معروفة هي السيد محمد باقر الحكيم، ابن المرجع الديني العراقي السيد محسن الحكيم، وتنابع أن العسجلس هو دطرف أسساسي من أطراف المرقت مل الوطني العراقي الموحد، وجرّء أساسي من المعارضة العراقية، مشيراً ألى أن ديشول قوات بنر كريستان العراق هو جزء من العمل مع القوّي الاخريُّ في المُعارضًا الأسقاط نظام صدام واقامة النظام الدستوري البرلماني الذي بختاره الشعبء

ولفت الى أن للمجلس وجوداً في كريستان منذ مدة طويلة، وقوات بدر كانت النظام هناك، وتكر بالدور الذي لعبه المجلس للتوسط بين الزعيمين الكربيين السيدين جالل طالباني ومسعود بارزاني، من أجل وقف الاقتقال بين التوربيين المستعمل المستخدم المستوان عان بقرار عراقي مستقل، وانطلاقاً من المربع على حل المشكلة الكربية ضمن البيت العراقي، ولم يستبعد بخول المربعة الكربية ضمن البيت العراقي، ولم يستبعد بخول وحدَّات من أَفيلقَ بدر، شمال الْعُراق مستقْبِلاً, معتّبرًّا أنّ هذه الخطوة اتاتي ضَّمن المشَّاريع العملية لاسقاط صدام، واستدرك ان «كريستان او اي منطقة أحُرى عراقية يجب الا تكون مصدر قلق للدول المجاورة، لاننا نريد أن يكون العراق بلداً مستقراً يساعد على الأمن والاستقرار في المنطقة. في السياق ذاته، رفض نائب رئيس المجلس التنفيذي لـ «المؤتمر الوطني

العراقي، المعارض، السيد هاني الفكيكي أعتبار «فيلق بنر، قوة «ضارجية» وشند على انها «عراقية والمطروح تشكيل قيادة ميدانية لقوى المعارضة». ورأى أن داستمرار الصواع الكردي - الكردي بمهد الأرضية لكثير المفلَجات، وظهور عوامل جديدة، وزاد أن استمرار الوضع الحالي في شمال العراقي يفتح الباب امام احتمالات عدة، بينها بخول القوات التركية مجنداً الى المنطقة، ووقدوع صدامات على نطاق اوسع بين الحسرب الديموقسراطي الكريستانيّ (بَرْعَامَّة بارزاني) وحزبّ العمَّال، بالرَّضْافَّة الى الَّمْتِمالُ ازبيّاد تَّالْيرْ القوى الاقليمية، واتساع نطأق الاختراقات ووقوع مزيد من التفجيرات، واعتبر ان عَلَى أَمَيْرِكًا وآستَشَّدام كُل الوسَائل وآلَصْغُوطُ لانهَاء الصَّرَاع الكردي -

ان سعى السرك المستخدم من الوستان والصعوط والهاء الصداع العردي - الكردي، بين حزبي طالباني وبارزاني. الكردي، بين حزبي طالباني وبارزاني. معروف أن انفجاراً في المركز الأمني للمؤتمر في صلاح الدين (شمال العراق) الثلثاء الماضي أوقع نحو ٢٨ قتيلاً و٧٠ جريحاً. وعلم امس أن بارزاني شكل لُجِنْة للتحقيق في الحادث.

بيروت: خطب الجمعة ركزت على التهديدات الاسرائيلية

■ بيروت - «الحياة» - تناول خطباء الجمعة امس مواضيع لبنائية واقليمية عدة. فشدد القائم مقام مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قبائي على وأن لبنان لن يستقيم أمره الا بتعاون جميع لبنائه ووحدتهم، داعيا الجميع إلى والانضمام للى مسيرة الامن والسلام والبناء والاعمار التي تشق طريقها في عزم ولبات على رغم كل الصعوبات والعقبات والمخاطر لانقاذ البلاد وازالة آثار الحرب» منتقداً معرقليها والمشككين في انجازاتها،

وتساعل: الماذا فعلنا لتحصّين موقعتا الداخلي ووفاقنا الوطني لنقيم سدأ منيعاً يحول دون الاطماع الصهيونية في ارضنا ومياهنا وللكون عونا لاتفسنا وعونا لسورية لا عبئاً عليها في المعركة المشتركة لاستعادة الارض والحق السليب؛ م واستخرب ان متسلب منا القنس ومعها العزة والكرامة من دون ان تستدعي هذه الكارثة لجتماعاً لجامعة النول العربية.

واكد رئيس المجلس الإسلامي الشبيعي الاعلى الشبيغ محمد مهدي شمس الدين مخطورة نتائج قمة عمان الاقتصادية على لبنان والمنطقة، مشيراً إلى وأن هدفها انخال اسرائيل في نسيج اقتصاد المنطقة وانظمتها وفتح الأبواب امامها للسيطرة تحت شعار السلام وقطع الطريق على تحرير فلسطينمها يحقق لاسرائيل مكاسب في السلم لم تتمكن من تحقيقها في سلسلة حروبها العسكرية، ونوه بد دَّالتَعاوْنُ والتنسيقُ بين لبنان وسورية في المقاوضات لمواجهة التحبيات المحبقة بناء

واعتبر أن «التهديدات الإسرائيلية لن تخفينا وتنفيذها لن يحل المشكلة» الله عَنْ الله عَنْ السرائيل لبنان العام ١٩٨١، وقال دان الذي يحل المشكلة هو العدالة الدولية وتنفيذ القرار الرقم ٢٥؛ وانسحاب اسراكيل من الإراضي اللبنانية من دون قيد أو شرط، وحيا الجمهورية الإسلامية الإيرانية والمعلكة العربية السعوبية ومصر على موقفها من بنك التنمية الذي طرح في مؤتمر عَمَانَ. وتحدث نَائب رئيس المجلس الاسلامي الشبيعي الإعلى المفتي الجعلري الدمتار الشيخ عبدالإمير قبلان في خطبة الجمعة عن مموم المواطنين المعيشية واستهتار المسؤول بحقوق الناس، واحمال الحكومة للمطالب الشبعبية المحقة بحجج ونرائع تشكل هروباً الى الامام، حيال واقع معاش من وقاس تعاني منه الخالبية الساحقة من الشعب اللبناني الذي بات عليه ان يتحمل اكثر من طاقته.



يشترك فيها الديموقراطي الكريستاني وقوى اخبرى، الى جنائب صركتنا،

ونعمل على اعداد دراسة لتقييمها الى

لأطراف السياسية القادرة بامكاناتها

على مواجهة النظام، بعد المباحثات

وتمنت حسركة الوفساق، علم

الاكراد، موتحديداً الأشوين العزيزين

مسعود البارزاني وجلال الطالباني

انقاف الصملات الاعلامية وإبداء

الرغبة الجادة في مفاوضات ايجابية

عملية، مستقيدين من المبادرات

الدولية والإقليسية ودعم أطراف

المعارضة العراقية، لتوجيه كل الجهود

للاطاحة بنظأم طسدام وإقامة بديل

يضمن الأستقرار والنيموقراطية

٨ قتلي في مواجهات

معميليشياتعيديد

☐ لغدن - • الحياد:

🗷 انتقد السيد مائي الفكيك نائب رئعس المجلس التنفيد يزو لد النوتمر الوطشي العراقي، المعارض والضجيج حول احتدال بذول وحدات من قدوات المجلس الإعلى الاسسلامي (برعامة السنيد محمد باقر الحكيم) الى أرض الوطن: واعتبر انه سعو الى الاستغراب ويثير العنيد من التَّسَاؤُلِاتِ. فَالْمِلْسُ طَرِفَ فَي الْمُؤْتَمَرِ الوطني العراقي الموحد وهو صدعو استوة بغسيسره من أطراف المؤتمر والمعارضة العراقية الى زَج كلّ الاصكانات في النضال ضيد المبكتاتورية، ووضعها نحت قيادة المؤتمر الميدانية، وسيبقى الحديثُ عن اطاحة النظام القائم وإقامة البديل الديموقراطي وصون وحدة العراق في حدود التمثيات والشبعارات وتكرار الديكتاتورية، إذا لم يقترن بعما ميداني وطني عراقي تشارك فيه قوى الصرب الشيدوعي العراقي والقوى القسومسية العربية والاستلاسيا والنيموقراطية وكل فصبائل الشبعب العراقي الكردية والعربية». واخساف الفكتكي: «بهذا النهج وحده نستطيع استنهاض قوى الشعب العراقي بما فيها اعضاء الحرب الحاكم في العراق

🗷 مقديشيو – 1 ف پ – افاد شيهود

ان ثمانية اشخاص قتلوا وان كثيرين

مرحوا امس خلال معارك بين المنشيا التابعة للجنرال محمد فارح

عبنيد وعناصر من عشيرة الرحانوين

قرب مدينة والليوين شمال غربي

للواجهات، أدُ هاجِمُوا معسكراً اقامتُه

اخيرأ عشيرة الرحنوين التي تحاول

انتسزاع مسينة بيداوة جنوب غربي

المسومال من قبوات عبيديد التي

وقال ناطق باسم عيديد ان

احتلتها الشهر الماضي.

على الالتحام مع قوى المعارضة. ودعا الى اتوسيع دائرة التنسيق والقرار في شيأن العمل السياسي والميداني ووضع الاتفاقات الثنائية في اطار أشمل بعيرز وحدة قوي المعارضة ويعطى للمؤتمر الوطني العراقي النور الذي تريده له الأطراف

ومرجعية عراقية. الى ذلك، علق ناطق باسم مصركة الوفاق الوطني العراقيء للعارضة على تصريحات أنلى بها الأمين الخام للاتحاد الوطئي الكردستاني السيد جلال طالباني الني والحياة، أمس، عن تسلم الحسرب الديموقسراطي الكريستاني بزعامة السيد مسعود بارزائي مدرعات من بغداد.

المعسكر بمر كلياً. لكن محطة اذاعة

يشرف عليها انصار خصصه على

مهدي محمد اكنت ان عناصر العشيرة

صدوا الهجوم وبمروا سيارتين

عـــسكريتين. واتهم ناطق باسم

العشيرة رجال عيديد بقتل ابرياء في

ضُواحَّي بِيدُاوَّة وَسُرقةُ مَمْتَلَكُأْتُهُم. واحدثت هذه المعارك ارتباكاً في

عدد كبير من الضحايا.

قوات عيديد والعشيرة ذاتها.

وقسال الناطق في بيسان تلقت دالحداة، نسخة عنه اعس أن طالباني نكر في تصريحه الى «الصياة» انّ موعة من قصائل المعارضة العراقية تعلم عن تسلم الاخ مسحود البارزاني ١٨ دبابة من صداد ومن الفصائل والحركات التي نكرها الأخ جلال هي حركة الوفاق الوطن العراقي. وبما أن الأمر يمس حركتناً ويتعلق بعلاقاتها وتوجهاتها، بود المكتب السياسي للحركة توضيح ان

حبركة الوفاق الوطني العبراقي تكن الاحستبرام الكامل لقيبادة الاحبزاب

الكربية وترى فيهم قادة عراقبين

وتابع البيان، دعبرت حركتنا وفي

سعسود البسارزاني والحسزب

محافل عدة ومختلفة عن أن الأخّ

باررين ومتميرين.

الديموقراطي الكريستاني هما جزء حيوي من المعارضة العراقية. وقد العراقية سياسيا وميدانيا كقيادة تلقى الأمين العام لحركتنا الأخ اباد علاوي رسالة حوابية من الاخ مسعود عبر فيها عن رؤيته في كيفية تغيير النظام في بغداد، كما عبر في الوقت ذاته عن أسبت عبداد الأخ مستعبود والحرب الديدوقراطي الكردستاني لتحمل المسؤولية الكاملة في تنفيذ

والنستورية للعراق وكريستان، ونكر بيان «الوفاق» انه «ورنت وكان طالباني ذكر في تصريحات معلومات الى حركتنا عن جود عدد قليلٌ من المدرعات في بعض مناطق بهديتان، ولم تنسبها مطلقاً الى انها الى دالحبياة، أن الاتحاد الوطني الكريستاني كشف الحقيقة التي يعرفها كثيرون في كريستان العراق، جاءت من صدام. علماً ان حركتنا تبذل الأن جهدا واسعا لمعرفة مصدر هذه بمن في ذلك قوى عربية عراقية كالمؤتمر والوفاق الوطنى والعديد من المدرعات وامكان الاستفادة منها في الاحراب الكربستانية، وهي ان صدام للواجهية مع نظام صدام من خيلال القنوات المستركة بين حركتنا والحزب اعطى بارزاني ١٨ صرعة. هذه حقيقة معروفة لا يمكن تغطيتها، فالمدرعات النيموقراطي الكربستانيء.

وأوضحت والحسركة؛ أن الأخ

ليست أسلحة حَفيفة أو متوسطة كي الطالباني ودعا الى قيادة صيدانية بلليتروفى الكويت يناقش

🛘 الكويت - والحياة::

الأصيركي اشوون الشرق الأدنى روبرت بلليستسرو الى الكسويت أمس أُنْياً من السحودية، وقسال انه

لليشرو ان محسادثاته س

حركة المرور بين مقديشو وبيداوة، وتحدث الأتون من المنطقة عن سقوط وقتل الاسبوع الماضي ٢١ شخصاً وجرح ١٨ اخرون خيلال معارك بين مجلس التعاون الخليجي ومستجدات

مستساورات حسول المتسغيسرات ونقلت وكالة الأنباء الكوبتية عن

🗷 وصل مساعد وزير الخارجية يجري مع المسؤولين الكويتين

التطورات المتعلقة بأمن منطقة الخليج واستقرارها، والقمة المقبلة لقادة دول

أمن الخليج والوضع في العراق

الوضع في العراق، وعملية السلام في

الشرق الأوسط وحصيلة قمة عمان ونوَّه بالعلاقات مع الكويت، وقال: سهما بلغت قوة الصداقة والصالح المستركة مع الكويت إلا أن الصاجة

تبقى ملحة التشاور الدائم، وكان المعبؤول الأميركي أكد خلال ريارته للسعوبية أول من أمس الترام الولايات المتحدة أمن دولة الكويت في مواجهة العراق. وقال أن واشتطن لن تسمح باي تهديد عراقي للكويت، وهـــي تملك وســائل ردع أي

وتدعوه الى زيارتها الدولى وانهم لا يقفون وحدهم في

رجال أعمال مصريون وصلوا الى العراق

بغداد تشيد بمبادرة الشيخ زايد

■ بعُداد - رويتر - أثنى العراق

امس على السُعِيْ زايد بن سلطان آل

نهيان رئيس بولة الامارات العربية

المتحدة، وقال انه سيلقى ترحيباً حاراً

وجساء في عنوان رئيسسي في

صحيفة «الثورة» الناطقة باسم حزب

البعث الحاكم في العبراق: «اهلاً

وسُبِهِ لاَ بِالشَّبِخُ زَأَيِد بِنَ سَلَّطَانَ ال

حان لرفع معاناة العراقبين وتحقيق

وكان الشبيخ زايد اعلز ان الوقت

وكستبت والشورة، أن والكويت

ويقول مسؤولون في بغداد انهم

تواجه الآن الكويت، وتوقعت ان تقرب

مبادرة الشيخ زايد العراق من صف

نصحوا الى حدّ ما في كسر جمود

العسلاقيات مع قطر وسلطنة عُميان

وكتبت صبحف بغداد امس ان الامين

العام للصامعة العربية النكتور

عصمت عبدالمجيد الذي أيد مبادرة

الشيخ زايد سيقوم قريبا يجولة على

الدول العربية لتمهيد الطريق امام

الشارجية التونسي بغداد الأربعاء

وسلَّم الرئيس صدام حسين رسالة من

نظيره التونسي زين العابنين بن على

الذي هذا الرئيس العراقي بتمديد

واعتبرت صحيفة «الثورة» ان

تأشيرة سينقلون الى أثينا ويطربون من البلاد.

الشديخ زايد يبلغ العسراقدين انه

يشاركهم صعاناتهم بسبب الحظر

وزار الحبيب بن يحميي وزير

في بغداد اذا زارها.

نهيان في بغداد،

المصالحة العربية.

دول الخليج العربية.

مصالحة عربية شاملة.

الجهود الرامية الى ايجاد مخرج. واشسانت برئيس نولة الاسارات مشبيرة الى أنه درجل يخطو بحذر تصاحبه قوة استمدها من تراثه وتاريضه وأنتسسائه العسربي والاسلاميء. واضافت ان التسيخ زايد «يحترم

خبيار الشبعب العبرآقي وهو أذاب الجليد في العلاقات مع ألعراق، س

خألل حكمته الشخصية وقدراته السياسةء الى ذلك، ومنك الى بغيداد أدس

مجموعة من رجال الاعمال المصريين للتحث عن سبل لتوزيد سلع الى العراق لايشملها الحظر التجاري الدولي. وقال رئيس المجموعة لوكالة

(رويتر) أن الزيارة «تهدف للي بحث سبل التحاون مع العراق لتلبية احتياجاته الملحة من الغذاء والدواء تمشيأ مع قرارات الامم المتحدة، ويؤكد التجار العراقيون أنه لم تصل الى الأسواق العراقية خلال الأعوام الخمسة الماضية سوى كميات محدودة من الاغنية المعلية. وقال احدهم والسلع المصرية ستكون أغلى من ثلك التي نحصل عليها من

الأردن، ويشارك الأربن مشاركة مميزة في معرض بقام الآن في بغداد لعرض منتجات ٧٤ شُركة، ولا تشارك مصر في المعرض.

ولايت سبع سنوات من خطال الاستفتاء الذي نظم في العراق ويمثل مسحم ديبلوماسي رفيع المستوى يشرف على رعاية مصالح عشرات الألاف من المصريين العاملين في هذا البلد.

اليونان سترحل عراقيين نقلتهم سفينة من مرفأ سوري

■ اثينا - أ ف ب - اعلن مصدر في الشرطة اليونانية أن حرس السواحل في جزيرة ليروس (جنوب شرقي بحر ايجةً) اعتقلوا أول من امس ٣٠ عراقياً وصلواً خلسة الى جزيرة فارماكونيسي (شمال شرقي ليروس). وأضاف أن سفينة انطلقت من مرفأ سوري انزلت المهاجرين في الجزيرة. ودفع كل منهم ألف دولار الى قطيان السفينة الذي لم يكشف هويته.

وخلص المصدر الى أن عؤلاء المهاجرين و٢٦ سجيناً عظوا اليونان من دون

التفاوضي بين الجانبين العسربي والإسرائيلي. وسيرور ريفكند السعوبية يوسي الاثنين والثلثساء ٦ و٧ من تشسرينُ

المبدولة في هذا الاطار والتي تمخضت

عن تنقيدم واضيح على المستسبار

الثاني (نوفصير) الجاري. وقال بيان أصدرته السفارة السريطانية في السعوبية ان الزيارة جزء من جولة واسعة يقوم بها ريفكند الى منطقة الشرق الأوسط ويزور خلالها كلأ من الأردن والسبحودية ولبنان وسبورية والأراضى المحتلة ومصر واسرائيل.

و أضاف البيان: «يأمل ريفكند خلال زيارته الى المملكة العربية السعودية بأن يلتقى كبار المسؤولين السحوديين بالاضسافة الى رجسال الأعمال الدريطاندين، يشيار الى ان هذه اول زيارة يقوم

بها ريفكند للسعودية يوصيفه وزيرأ للضارجية إذ كانت أخر زيارة له في كانونِ الثاني (يناير) ١٩٩٥ عندما كان السلام في الشرق الأوسط والجهود وزيرا الدفاع.

٣٨ فلسطينيآ مبعدون من ليبيا دخلواغزة بعدموافقة رابين ■ رفح (قطاع غـــزة) - أ ف ب -

ريفكنديبدأ الاثنين

زيارةللسعودية

□ جدة - من عبدالله الحاج:

🗷 أغربت مصادر ديبلوماسم

بريطانية عن أملها بأن يتمكن وزير

خلال زيارته بعد غد للمملكة العربية

السعودية ومنطقة الخليج من توسيع

رقعة التعاون البريطائي مع المنطقة

وأن تشهد علاقات دولها مع بريطانيا

الاقتصادي والتصاون العسكري

تُصريحات له الصياة، بالعلاقات مع

السعودية وبالتقدم الواضح في

العلاقات بين البلدين، اضافة الى

تطايق وجهات النظر تجاء الكثير من

الشكلات الدولية كالبوسنة والهرسك

التي يتفق الجانبان على اهمية حلها

بالطسرق الوبية وعن طريق

التـفاوض، اضافـة الى اهتـمـام

بريطانيا والسعودية بتطورات مسيرة

علم من مصادر فلسطينية ان ثماني

شهرين عند معبس رفح بين مصس

وقطاع غزة، اثر ابعادها من ليبيا،

٢٨ شخصاً ابعدت من ليبيا في ايلول

(سبتمبر) الماضي وبقيت عالقة على

الجانب المصري من الحدود في رفح

تمكنت من دخول القطاع.

وأشابت المصابر البريطانية في

رِّيادة في مسجسالات الأسست

يتوازن مع مثيله الأميركي.

الخارجية البريطاني مالكوم ريفكند

وقالت المصادر أن رئيس الوزراء عائلات فلسطينية محتجزة منذ الاستراشيلي استحق رابين وافق، بعد تدخل الرئيس باسسر عسرفات على السماح لهم بدخول غرة «بشكل استثنائي ولاسباب انسانية. وكانت هذَّه العائلات التي تضع

وكان الزعيم الليبي معمر القذافي اعلن الاستبوع الماضي وقف ابعياد الفلسطينيين لمدة تراوح بين ثلاثة وسنتة اشبهر ووافق على عودة الف مدة شُهرين، في انتظار مُوافَقَةُ السلطات الاسرائيلية على بضولها منهم الى ليبيا كانوا عالقين عند معبر السلوم الحدودي بين مصر وليبيا.

سفيرعماني جديدلدى الملكة المتحدة

□ مسقط - دالحياة:

🗷 عينت سلطنة عمان سفيرأ جديداً لها لدى المملكة المتحدة. اذ اصحر السلطان قابوس بن سعيد سلطان عسمسان الاربعساء الماضى

مرسحومأ يقضي بثقل السيفيين حسين بن علي بن عسداللطيف سيفيس عيمان لسدى كبوريا الجنوبية وبتعيينه سفيرا فوق العادة ومنفسوضناً لدى المسلكة

> مكاتب الحياة وكتابها ومراسلوها المنتشرون في معظم العواصم والمدن حركة لاتتوقف. مع الشمس من مشرقها الى . . . مشرقها صانعو الحياة حول العالم يواكبون القراء في كل مكان ينقلون اليهم الاحداث والاخبار السياسية والاقتصادية والثقافية والرياضية من كل مكان.



ب محامي اندريونر ضغط على

marie la suit heligh

تحسس وارهار المفاليها أشبير -الشغيومية غيي سبب للأرار

مسلفة المحاشدان ساق الدر

عَامُ فَيْ يُقْرُوفُ الْيُعِيرِ أَمَّ السَّالِ لَدُ والوقوق الي جنت المسيان والمنادر فويي السدايق على عاصر سحم الاث

اراكل طيداركة هيد من الفسارات باستانا. ية فكانتها ويبي عواله السيد سارات عال مقوات ميدره واوجلان

بدهولاء فمصوري شونه آن الإلامات ودويمزب المنعي الكروسناس وحاداته بعواينهيقليو فن تشمنطنان المساسس اب فيدوري فللنجو بقنو در الديبوء المناه

والمحالية والمعينان ويتدالا بتوريق

وياوراني والعراق العني للمؤنسر في حسنة النيا والعراق 14 الملية و ٧٠ جريحاً وعند السراء

بعة ركزت على التهديدات الأسرا

البنتاغونتعرضت

لحملة تضليل

من الس. آي. ايه!

🗷 واشنطن - ا ف ب - قـــررت

وزارة الدفاع الأميركية (بنتاغون)

اجراء تحقيق داخلي لمعرفة هل انَّها

وقعت ضحية الجاسوس المزدوج

الدريش ايمز العميل السابق في وكالة

الاستخبارات المركزية الاميركية (سي.

أي. ايه) الذي تجحس لصصاب

الأَتَمَادُ السوقْبِائي قبل أن يحكم عليه

وكانت منحيفة ،واشنطن بوست،

كستعد الظشاء أن الدسي. أي. أيه

نقلت إلى الرؤسساء رونالد ريفان

وجورج بوش ثم إلى بيل كليئتون

معلوصات خاطئة قدمها عصلاء

مزدوجون كاثوا يعملون لحساب

اجهزة الاستخبارات السوفياتية (كي،

وكان مسؤول سابق في أجهزة

الاستخبارات الاسيركية صرح للصحيفة أن الولايات المتحدة قامت

من جراء محملة التضليل المكلفة، ب

واعلان معلومات شاطئة وربما هدرت

ملابين الدولارات لتكبيف أجمهزتها

العسكرية مع التغيرات الوهمية في

القدرات السوفياتية..

بالسجر المؤيد.

بلتسن يستقبل رئيس الوزراء وزوجته تؤكدان حاله طبيعي

الجسمسة رئيس الوزراء فسيكتسور تشيرنوميردين، للمرة الاولى منذ نقل

الاحتراب الكبيسة عن متضاوفتهم من احتمال ارجاء الانتخابات النباسة واعتبروا أز سثل هذا القرار ،خطوة نحو الديكناتورية،

واعلنت عقيلة الرئيس الروسي ميساح امس ان لقبساهم مع تشيرنوميرتين سيكون وبداية عمل منتظم، يقوم به يلتسن الذي نقل الى المستشغى قبل ثعانية أيام اثر اصابته بنوبة قلبية. وحاولت الروسية الاولى تبديد الاشاعات حول تنشور صحة رُوجِها وقالت ان دكل شيء طبيعي قدر ما يمكن ان يكون طبيعياً في مثل هذه

عبد من القبضيايا المهيمية. ونكبر تشيرنوميردين ان الرئيس «يتعافى، واشار ألى أنهما بحثاً في «تغييرات سوف تسمعون عنها قريباً».

واكند المكتب الصنصافي لرثيس الدولة أن يلتسسن وتتسيرنوميردين تبسادلا الآراء في شسان سسير الحملة الانتنخابية في روسيها واكدا ضرورة تقيدكل الاطراف بالقواعد الاخْلَاقية، ولم يتضح موقف يلتَّسن من الزوبعة اللي اثارها في غييابه

يلتسن لدى استقباله تشيرنوميردين في المستشفى امس (رويتر) رفض لجنة الانتكابات المركنية احتمالات دسيناريو، اقترحه مساء الخميس رئيس البرلمان ايفان ريبكين حبيل اثنتين من اهمم الكتل تنتميان الى معسكر اليسار القومي والبمين الإصلاحي، ونظرت المحكمة العليا امس في شكوى رفعها زعيما

الكتلتين وطلبا فيها الزام اللجنة

في مجلس الدوما.

الخمسة في المئة التي ينبغي على كل حزب الحصول عليها الأسغال مقاعد وذُكر ريبيكين ان النين الى اربع

الذي دعما الى اجسراء تعسيلات في قيانون الإنتيضابات والضاء نسبة واثار هذا التصريح اعتراض عدد من الاحتزاب ذات الحظوظ القوية في الفوز وفي مقدمها الحزب الشيوعي الذي قابل زعيمه غينادي فريوغانوف رئيس الوزراء لابلاغ الآخ

وأبلغت مصادر برلمانية والحياة ان الرئيس ورئيس الوزراء بحشا في

بولندا: فاوينسا ينافس شيوعي سابق فى الانتخابات الرئاسية غدا 🖪 وارسو - ا ف ب - يتوجه اكثر

من ٢٨ مليسون بولندي الاحسد الى صناديق الاقتشراع لاشتبيار رئيس تستمر ولايته حتى العام الفين فيما احتدمت المنافسة بين المرشحين الرئيسيين: الرئيس ليخ فاوينسا الذي انتهت ولايشة والشييوعي السبابق الكسندر كفأشنيفسكي.

ويدلى الناخب ون البولنديون باصواتهم بعد حملة انتخابية بدأت رتيبة لكنها اختتمت اول من أمس لخُسيس في اجبواء صبراع لا هوادة

وبقى ١٣ مرشنجاً في حلية

المُنَافَسِيةَ فِي النورة الأولى على ان تجرى النورة الثانية في ١٩ الشهر الجاري بين المرشحين اللَّذين يحتلان الطليعية. الا أن السباق يبدو الآن محصورا بمبارزة بين كفاشنيفسكي وفساوينسسا الذي يسسعى الى ولاية

ولا يعكن التنبؤ بنشيبة هذا التنافس وان كانت الكفة تميل قليلاً الملحة الرئيس الحالي بعدما اعلن امس اثنان من مرشكي اليمين انسحابهما لمصلحته.

ويطلب كفاشنيفسكي الشاب (٤١ عاماً) من البولنديين «اختيار

مولد مع برج إضاءة - لبات ميتيك مالايد ذات الإضاءة العالية

- مثبت للطاقة - سـاري إلــي إرتفاع ٥.١ متر - مركب على عربة يدوية ذات مكابح (فرامل)

شركة الحمراني والسليمان المتحدة

قسم الالبيانت والمعدات تليف ...ون - ١٨٧٢٠٢ / -١٨٧٢٨٢ ص.ب -٢٣٢٨ جدة ١١٤٤٨

الليبرالية، ويعد كفاشنيفسكي، الذي يستند منذ اكثر من عامين الى اكثرية برلمانية، بدالفاعلية والاستقرار». ورغم أنه يواجبه انتقادات من سسار واليسمين بسبب سيله الى التسلط ومراجه المتقلب وخطابه الشعبي، استطاع فاوينسا (٣٠ عاماً) اظهار مواهبه كسياسي ماهر اذ نجع منذ آب (اغسطس) الماضي في تحقيق

كانت لهم ارتباطات بهدا النظأم

واولئك النين يخشون دالاصلاحات

متقدماً على منافسه الأول. الشسيسوعي ككل فسيطعستن اليه النين وتقدم بفارق كبيسر جدأ على

المرشسحين الأخسرين ومنهم المنشق

السَّابِقَ يَانَسُنِكَ كَورونُ والوسيط

الصاجيز لذا فيان البيرمان النيكون

تابيوش زيلنسكي ورئيسة المصرف المركبزي الكاثونيكيية المصافظة شانا غرونكيفيتش - فالتر وحصل فاوينسا الذي لإبرتبط باية قوة سياسية على دعم نقابة التضامن والحرب المسيحي - القومي إحْسافة الى دعم غيير رسمي من قبل الكنيسة الكاثوليكية الصريصة في

هولنداترشحلوبرز أمينا عامللأطلسي وأنباء عن رضى أميركي

🗷 لاشاي - ا ف ب، رويتر - اعلنت الحكومة الهولندية أمس الجمعة انها قدمت رسميا ترشبيح رئيس الوزراء السابق رود لوبرز (٦٦ عاماً) لتولي منصب الأمين العام لحلف شمسال الأطلسي. وأشبار بيانُ صنر في لاهاي الى ان تُوبِرز أعلن واستعداده، لتولى

وفي واشخطن، أعلن أن لوبرز الذي أجسري أول من أمس مسقسابلات سرية مع مسؤولين في ادارة الرئيس بيل كلينتون سيحصل على الضوء الأخضر الأصيركي من أجل خلافة

ويلي كالاس على رأس الأطلسي، وصرح مسؤول اميركي طلب عدم ذكر أسمه لوكالة ،فرانس برس، انه ويصحه القسول أن رئيس الوزراء الهولندي السابق سيكون بلاشك الأمين العام المقبل لحلف شسسال

وقد يتم اتخاذ قرار نهائي في هذا الشنان الأسبوع المقبل عندمآ يجتمع أعضلناء حلف شيميال الأطلسي، وقد يطلب من هولندا الاتصسال بلوبرز

السلام ويستور النولة البوسنية الاممالتحدةتدعو للمرة الرابعة الى الغاء الحظرالاميركى على كوبا

من جميل روفائيل:

🗷 حـــذر الرئيس البــوسـني على

عزت بيغوفيتش أمس الجمعة من أنّ

استصرار عمليات التطهير العرقي

سيعرض جهود السلام المبنولة حاليا

للقطر. وطالب بتسدخل الرئيس

الصبربي سلوبودأن مبلوشي فكيتش

في غضون ذلك، نقلت وكالة أنباء

وبيتاء الصربية المستقلة عن مصادر

قريبة من قيادة صرب البوسنة انه

تجسري حساليا خلف الكواليس

مشاورات لتنحية زعيم الإنفصاليين

الصرب وقائد ميليشياتهم رادوفان كاراجبيتس والجنرال راتكو

سلاميتش من منصبيهما في إطار

تغييرات تنظيمية في القيادتين السياسية والعسكرية لمجاراة اتفاق

السلام المتوقع ابراسه نتيجا

المفاوضات الصالية في الولايات

الدوليسون للرؤسساء البسوسني

والكرواتي والصبربي المجتمعين فم

اوهايو اربع وثائق لناقشتها خلال

بومين. وتخص الصيغة العامة لاتفاق

جـاء ذلك في وقت قــدم الوسطاء

لوضع هد لها.

المتى يمارسنهما صبرب البيوس

■ نيويورك (الامم المتحدة) - أ ف ب - للسنة الرابعة على التوالي، دعت الجمعية العامة للامم المتحدة الولايات المتحدد الى الغاء الحفل الاقتصادي الذي تفرضه على كوبا منذ نحو ٢٤ عاماً.

وصوتت ١١٧ يولة خلال جلسة موسعة للجمعية العامة على قَرارَ يدعو «النَّي ضرورةُ رفع الصَّصار الْاقتَصادي والتجاري والمالي الذي تفرضُه الولايات المتحدة على كوياء منذ السابع من شباط (فبراير) ١٩٦٢. وصوتت ثلاث دول ضد القرأر هي: الولايات المتحدة واسرائيل واوزبكستان وامتنعت ٣٨ نولة آخرى عن التصويَّت. وكان القرار نفسه حصل العام الماضي على تابيد مثة

دولة ودولة وصوتت ضده دولتان فقطة هما الولايات الْمُتَحَدَّةُ وَاسْرَائِيلُ بِينَمَا امْتَنْعَتْ ٤٨ نَوْلَةً عَنَ النَّصُونِيُّ. وشيد القرار على ضرورة احترام حرية التجارة والخطوط البحرية ودعا سجندأ الولايات المتحدة التي تُواصلَ تطبيقَ قُوَّانينَ واجِراءات، اقتصَّانية وتجارية تمسُّ حركة المبادلات على الصعيد العالمي الى «القيام بما هو لازم ى من وطبقاً لنظامها القضائي لالغاء هذه الإجراءات».

في ولاية اوهسايو مسودة الاقتراحات لوقفها، كما ناشد مجلس آلامن الدولي التي وضعتها الولايات المتحدة وزعشاء دول مجموعة الاتصال الأميركية بمساعدة روسيا والاتحاد الخاصة بالبوسنة إلى أتخاذ خطوات الاوروبي وتشدمل الأمدور العسامسة لوقف هذا الأرهاب الموجسه ضح المتعلقة باتفاق السلام ويستور بولة البوسنة - الهرسك المستقبلية من جهة اخرى، نكرت دبيتا، ان والانتخابات الاشتراعية ومسالة والقيادة السياسية لصرب البوسنة الفصل بين القوات المتحاربة. التَّفَقَت قبل ايام عدة في بلدة بالي على سيول: تظاهرات تطالب

مجهولة.

ALHAYAT

إبعاد رادوفان كاراجيتش والجنرال

راتكو ملاديتش عن منصبيهما اضافة

إلى مسؤولين كبار آخرين، وأضافت

أن دمن بين الذين سيبة ون في القيادة

نائب رئيس الجمهورية الصريبة

نبكولا كولبيفيتش ووزير الخارجية

البكسا بوخا. وكان تم الاتفاق في

بلغيسراد مع الرئيس سلوبودان

ميلوش يفيتش على عدم ترشب يح كل

من رادوف ان كاراج عدش وراتكو

ملابيتش ومومتشبيلو كرايشتنيك في الانتخابات المستقبلية لمراكز

السَّلطة في الاتحاد الدوسني، ويسُّود

الاعتقاد بأن الرئيس ميلوشيقيتيش

يرغب بتقنيم مرشحه الشخص

ليكون على رأس الكسان الصربي في

البوسنة، لكن هوية المرشح لا تزالُ

انباء متأنيوغ، الصربية أن الرؤساء

الفلالة بدرسون في قاعدة درايت

باترسون، القريبة من مدينة دايتون

من جهة اخسرى، نكرت وكالة

INTERNATIONAL AFFAIRS

مصادر اعلامية في بلغراد تتوقع تغييرات في قيادة صرب البوسنة

بيغوفيتش يشددعلى وقف التطهير العرقى

ويتفق مع توجمان على إعادة مهجرين

المستقبلية والانتخابات الاشتراعية

وفي البوسنة، تواصلت عمليات

تبادل الأسسري العسكريين والمدنيين

فيما اتفق البوسن يون والكروات

على خطوة للتعبير عن حسن النبة

بينَ الطرفين، تفسيح في المصال امام

١٠٠ استرة للعسودة إلى ديارها

البوسني أن معمليات التطهير العرقي

التي يقوم بها الصرب في منطقة

بانسالوكا يمكن أن تؤدي ألى فشل

المفاوضات السلمسية إذا لم يتم

ويحسر بيغوفيتش حذر في كلمته التي القاها في محادثات السلام الحالية في ولاية

اوهايو من مخاطر استمرار الصرب

في طرد المسلمين والكروات من

منازلهم في شنمال غربي البوسنة.

وطلب تدخل الرئيس ميلوشيفيتش

وأفاد بيان صدر عن مكتب الرئيس

وفصل القّواتُ المتحارية،

بسجن روهتاي وو لجمعه ثروة غيرمشروعة

■ سيول، بيرن - رويتر - اعتنر كبار رجال الإعمال في كوريا الجنسوبية أمسس الجمعة عن تورطهم مع الرئيس السسابق روه تاي وو في جسمع امسوال تقدر بـ ٢٥٤ مليون بولار بطريقة غَيير مشِّيروعةً. وتعهدوا بعدم تقييم تسبرعات سياسية سرا مرة اخرى وفي الوقت الذي أعلن زعماء أكبر شركات في السبلاد اعتذارهم، تظاهر حوالى خمسية الاف طالب في حسرم احدى جامعات سيول، ونظم ألاف أخرون احتجاجات في من كبيرة اخرى للمسطالية باعتقال الرئيس البسابق ومُسْصَادِرة الشروة التي يَخْبِثُها.

وكان الادعاء استسدعي رؤساء الشركات الكبيرة كل على حدة لاست جوابهم في تحقيق ادى الى كشف النقاب عن علاقاتهم السرية بالحكومات السابقة التي يدعمها

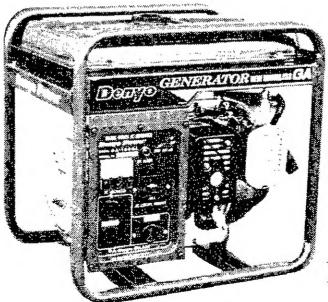
من جهة اخسرى قسال ناطق باسم وزارة العسدل السويسرية أن بلاده لم تتلق حتى الآن طلباً رسمياً من كورياً الجنوبية لساعدتها في العثور على اموال قييتها ١٥٤ مليون دولار حولت الى حسابات لروه تاي وو، ويعتقد ان الأخير حبا أمواله في سويسرا.

الدرجسة الأولى على قطع الطريق على وعرض الوظيفة عليه رسمياً. ا صعود منفل على الصبغيد الشعبي مولىداتكهربائية من دبينيوكاتمة لل

> للمستازل - للمصاسع - للمسزارع - ولسكل الاستعمالاد جكودة عالية وطاقة هائلة

وخيرة خمسيين عاما دينيو المولدات الكاتمة للصوت التي لا خدث أي ضوضاء. بطاقات تبدأ من ١٠٩ كسيلوفسولت أمسبسيسر وحستى

٨٨٠ كيلوفولت أمبير. دينيو ضمان للجودة والأداء المتميز. جودة عالية وأسعار مناسبة



مولد كهرباء للإستعمالات الخفيفة

- ١١٠ فولث أو ٢١٠ فولت .



- من ١,٥ كيلووات وحتى ٥,٥ كيلووات -- ۱۰/۵۰ هیرتز

- ۱۰/۵۰میرتز



- ٦٠ هيرتز - ۸۸۰ كيلوفولت أمبير

ماكينة لحام ومولد كهربائي - ۱۱۰/۱۱۰ فولت - محرك ديزل

- ١٨ كيلوفولت أمبير - ٢ ماكينة لحام

۲۰۰ و ۲۵۰ أمبير

نُريدِ من النَّمَاصِيل تَفْضَلُوا بِرَبَّارِهُ معارضِنا بطريق مكة كيلوم أو الانتصال عَلَى الهانف ٢٨٧٣٨٣٠/ ٦٨٧٢

العودية تؤيد أجراء

الصالات من الستهدكين

Taraba dan

ALHAYAT الدولارفي سوق لندن * قيادة صرب البوس المارك 1. 2171 الالائي

MENTEN STATE

المجمع مست بقو عبوب كرسه أر

of the same of the same

الملحية لمنه معرضين عن خدد

بالكريسورة المويمة درا مرسد

في والمم وهديو مسورد الدر

المغور ومستعيبهم الورادان سو

- - · - · - · - · - · - · - ·

المتعلقين مناير القلق بسا المسبب ير

ل، تظاهرات تطالب

عه ثروة غير مشروعة

ومعريمة فيرمسروعه وبعبسوس

فيهيئه أكلسو بالموهانية هي السندار السرأير

والم وتعد الله المرور المساسات برا

للجور فيهم في فيعقم في الدر الدر الما لك

بي**اً. التَّصِيرِي، السِيالِ بِأَقَالُو** مِرسِد و رد ألك

وربياتهم فيعرنتكي همس أترا سسارسيام

بِهُ غُمِياتُهُمُ فِي العَنْوِرِ عَنِ مَوْرِ ضَبِّ

كالى مصوفات هي حساسات باروه - دروو ويصلا

لسروة جلى محيفها

هادا استشعار رؤساء

جورته في سويسرا.

يسجن روه تاي وو

ALHAYAT /



الصفقة تقوم الشركة بمبلغ ٣٨٥ مليون دولار وتشمل استقالة نعيم عطا الله الفورية

☐ لندن - «الحياة»

. 🇷 قَفْرُ سنعر سنهم شركة «أسبري» للمجوهرات والمنتجات الفاخرة في بورصة لندن أمس الي ٢٤٢ بنسا من ١٢٧ بنساً في نهاية التعامل اول من امس بعدماً اعلنت داسبريه انها قبلت عرضا لبيع شركة داميديوء التي تمثل الامير جعفري بلقية شفيق سلطان بروناي حصة نسبتها ١,١٥ في الملة من الشركة.

وقالتِ «اميديو» التي تتخذ من لنبن مقراً رئيسياً لها انها ستدفع سعر ٢٥٠ بنساً للسهم الواحد، اي بزيادة نسبتها نحو ٩٧ في المُنَة على سعر السهم عند اقفال بورصة لندن اول من امس، ويبلغ سعر الشركة حسب الصفقة نصو ٢٤٣,٥ مليون

السعودية تؤيداجراء

اتصالات مع الستهلكين

فى شأن الضريبة على النفط

السعودي على بن ابراهيم النعيمي أمّس الجمعة أن السعودية تؤيد اجبراء اتصالات مع الدول

الستهلكة للنفط لتسوية النزاع في شأن فرض

قبولة دعلى رغم للناسبات الكثيرة التي بذلذا

جهدنا فيها لطمائة العالم في شان امدادات أمنة

من النقط تواجهنا في استمرأر سياسات تنظيمية

تمييزية جنينة وضعت لتخفيف الاعتماد على

النفطم وأضاف دان السعوبية ستواصل لهذا

السبب انتصالاتها مع الدول المستهلكة للنغط في

للنقط انتقدت مرارأ مشروع الاتصاد الاوروبي الذي يذهن على وفع الضسرائب تدريجساً على

المحروقات لتصل الى ١٠ دولارات على البرميل

الواحند بحلول السنة الفين. وطلب التعيمي من

واعتبر أن والقلق على أمن الأصدادات نحى

جانباً ويعود ذلك جرزنياً الى المصرونات

والاستراتيجية (للنول المناعية الستهاكة)

وتحسن المناخ السياسي العالمي والأكثر اهمية رغبة الدول المنتجة في تحقيف هذا القلق.

للنفط ربع الاحتياط العالمي وتنتج قرابة ١٢ في المئة من الاحتياجات العالمية النفطية.

وتملك السعودية أكبر دولة منتجة ومصدرة

السنهلكين عدم القلق في شأن مخروبات النفط

وكانت السعوبية والنول الأخرى للنشجة

شأن دانعكاسات هذه السياسات،

وَنْظُتَ (وكالة الإنباء السعودية، عن الوزير

ضريبة على النفط اقترحها الاتحاد الاوروبي.

■ الرياض - أف ب - أعلن وزير النفط

جنيه استرليني (٣٨٥ مليون دولار) مقابل ۱۰۱٫۷ مليون جنبه سعر الشركة على اساس سعر السهم عند اقفال السوق يوم الشميس. ووأفقت اسرة أسبري على بيع حصة الغالبية التي تملكها في الشركة ومقدارها ٧, ١٥ في المثنة الى شركة «اميديو» مقابل مبلغ بقدي لقاء نسبة ٤١,٧ في اللَّهُ وحصَّة في شركة ولميديو، تبلغُ

في سوق لندن

الاقفال السايق \$ 717,00

السعرالسايق

TA1. 9-

ويشمل الاتفاق بقاء جون اسبري رئيساً للشركة وتولى ايان دال منصب المدير التنفيذي على الفور خلفا للسيد نعيم عطا الله الذي كان من المقرر أن يتقاعد من منصبه أواخر السنة المقبلة. ويشمل الإتفاق ايضًا ترتببات لشراء الاسهم المتارة في الشركة. وكانت اسهم واسبريء تحسنت

في مطلع ايلول (سبتمير) الماضي من المُستويَّاتُ الْمُتَعَنِّيةُ التِّي سَجِلتَهُمَّا فَي وقت سابق من السنة الجارية بعدماً رابت احتمالات خروج الشركة من المشاكل التي بخمتها بعد اختيار إيان دال منيرا تنَّفينيا جنيدا للشركة. ويُعتبِّر التحسن في سعر السهم انتقالا واضحا من الستوى الهابط العشرة في المئة المتبقية.

السريع امس هو ١٤٢ ينسا. وتظهر أخر أرقام نشرتها الشركة

في مقابل ٣٦.٧٦ مليون في النصف المصاثل السابق في حيّ تقلصت الذي سجلته في وقت سابق من السنة الارباح قبل دفع الضريبة الى ٣٠٠١ الجارية عندما هبط سعر السهم الى مليون چنيه من ١٢،٢٢ مليون. ۱۵ بنسا. وكان أعلى سعر سجله السهم هذه السنة قيل الارتفاع

> تراجع عائداتها في السنة المالية المُنتَهِيَّةَ آخر أَدْار (مارس) الماضي الي ٨, ١٧٧ مليون جنيه استرايني من ١٨٧,٦ مليون وتكبيد خسيارة بعد

في صورة هزيمة، وبأنه حُسر المعركة الضرائب بقيمة ٩٠٨ مليون جنيه بعد أرباح بلغث في السئة المالية الاسبق \$,°7 مليون جُنيه استرليني. وكانت قيمة مبيعات الشركة فم نصف السنة المنتبهي اخسر ايلول (سبتمبر) الماضي ٢٠٠٠ مليون جنيه

وكسان عطاالله قسال سسابقساً لـ والحياة، أن سبب تراجع سعر سهم الشركة يعود الى «الاشاعات الشريرة» التي اطلقها اعداء الشركة والى قلق المستشمرين نتيجة استمرار هذه الاشباعيات. واضياف عطالله، وهو فلسطيني الاصل، أن يعض وسائل النشير البريطانية صور تقاعده المبكر للمجوهرات في بريطانيا.

واكنت شركة ءبوينغ، الاصيركية لصناعة

الطائرات انها سنعرض طائرة من طراز ٧٧٧

الجمديد ذات المصركين التي تصاقمت وطيسران

الإمارات، على شراء سبع منها مع حق شراء

سبع طَائرات اخرى. وثلك في اطار جولة تسويق عــالميــة للطائرة. وكــانت طائرة ٧٧٧ بخلت

التشتغيل التجاري ضمن اسطول خطوط التستحين الشجياري صنص التعول حقوط «يونايتد ايرلاينز» الاميركية في شهر يونيو (جزيران) الماضي في رحلتها الافتتاحية بين مطار هيســـــــرو في لننن ومضار دالاس في

وستقوم شركة «ارباص» الأوروبية بعرض

اكبر طائرة شندن في العالم للمنزة الاولى في

دبي حُسلال المعسرض الدولي للطيسران، وطائرةً

وأريّاص سُوبر تُرانُسبُ ورَدَرَّ النَّيِّ تَسمَّى «بيلوغاء (الحوت الأبيض) بسبب شكلها، هي طرارَ ومـشبقَ من طائرة «ارباص» ٢٠٠١ – ٢٠٠

واعلنت شركة دداسوء الفرنسية لتصنيع

الطائرات عن نيتها ارسال طائرة رجال الأعمال

«فالكوّن ٩٠٠ أيّ - أكس، الى بني لأول طَهُور لهَا

واعلنت شركة وبريتيش ايروسبيس

الدريطانية انها ستعرض طرازاً كامل الحجم من

الطائرة الاوروبية المقاتلة بيوروفايتر ٢٠٠٠، في

المعرض يعد ان استؤنفت تجارب الطائرة

ذات المحركين.

في منطقة الشرق الأوسط

المستقبلية ذات المحركين.

وأضطر الى التقاعد بعد عشيرين عامأ من العمل في «أسيري» الا انه «مربّاح حِدًا؛ الى قرأَره لانه بُتوق الى قضاء وقت اطول لمتابعة مشاريعه القنية 🗖 أبوظبي-من شقيق الأسدي:

واهتماماته بالنشر والادب وتنشطُ «أســـبُـــرَّي» في بيع المجــوهرات والســاعــات والهــدايا الفَاخَرَة مَن مَخْرُنْهَا الرئيسي في حي ماي فير في لندر. وتأسست الشركة قبل نحو ٢٠٠ عام وهي صائغ الأسرة المالكة في بريطانيا بالاضافة الى انْها صائغ أَسْرُة سَطَعَانُ بروناي. وتملك الشركة مخازن في جنيف ونيوبورك بالاضافة الى استبلاكها حَارَن ﴿عَارِارِدِ المجوهرات في بريطانيا ومخازن وسايين آند ويب

لقطاع الاستثمار الأوروبي النفط بواسطة زيادة وخفض الانتاج والتأثير في معنل التضخم العالمي من خُلال امتلاكها لأكبر احتياط من النفط

المدير العام لمفوضية منطقة البحر المتوسط في الاتحاد الأوروبي:

والغاز في العالم. وفى إطار رؤيته للعلاقة بين دول المجلس والمجموعة الاوروبية خلال الخمس عشرة سنة القيلة، أكد البرهارد رين أن أوروبا ستستمر في اعست مسادها المقرط على الطاقسة المستوردة ولن يكون أمامها صفر من الاعتماد المتزايد على دول مجلس النعاون لتامين حاجاتها من الطاقة ما لم يتم اكتشاف احتياطات ضخمة وهو أمر مستبعد. وقال المسؤول الأوروبي إن تطور

العلاقات بين المجموعتين يعتمد بشكل اساسي على مستوى أسعار النفط واشار إلى أنه من الحكمة عدم حدوث ارتفاع دراماتيكي ودائم في أسعار النفط قبل نهاية القرن الجاري حيث سيستمر الطلب العالمي على النَّفظ في الارتفاع ببطء وسينخفض في بعض مناطق العالم لأن المنتجين الرئيسيين في العالم مصممون على تحقيقً متعدلات للانتاج إعلى من ضمسة ملايين برميل يوميا أكثر من حرصهم على رفع الأسعار، ومن ثم يهم جهود تطوير بدائل الطاقسة أو برامج تقشفية. وانه من الحكمة التخطيط

للتطورات التجارية المحتملة خلال المُمسنة عشر عاماً المقبلة. وأشار المفوض الأوروبي إلى أن العلاقة التجارية بين المجموعتين لن ترتفع باسرع من استعمار النفط ويمعدل خمسة في المئة سنوياً، وأنها ستميل إلى التوازن على غرار ما كنانت عليه في النصف الشائي من الثمانينات وأن صادرات دول التعاون ستصبح اكثر تنوعا على رغم تركزها حول الطاقة ومنتجاتها، أضافة إلى أن حصمة دول المجلس في التجارة

الاحسالية للمجموعة الأوروبية لا يحتمل أن تحقق ارتفاعاً مهماً. وعن رؤيته لنطور الاستشمارات الخاصة بين المجموعةين، توقع المسوول الأوروبي في تراستَه أنّ لا تحدث خلال الخمسة عشر عاماً المقبلة طفسرة كسبسرى في تدفق رأس ألمال الخاص في الإتجاهين.

٥٠٠ شركة من ٣٤ دولة في دبي ٩٥ للطيران الأسبوع المقبل الشركات تتنافس على سوق حجمها بلايين الدولارات

🗆 دبي – والحياة:

شركة من ٣٤ يُولةً في معرض البي ٩٥ الطيران المقرر اقسامسته بين ١٢ و١٦ تشرين التسانى (نوف مبر) الجاري وسط توقعات أن يحطم المعرض الأرقام القياسية السابقة من حيث عبد الوفود الوزارية والزوار والعارضين والطائرات المعروضة العسكرية والمدنية.

لمد حاجات بول المنطقة بالتكنولوجيات المتطورة في منجال الملاحة الجنوبة وتصديث المطارات والحفاظ على امنها وسط تقديرات بان تحتاج

وقال مراقبون لـ «الحيام» أن اهتمام الشركات العارضة في ديبي ٩٥٠ للطيران لن يقتصر فقط من الناصية المنية على بيع الطائرات بل يشمل قاعدة أوسع ومنافسة اشد

🖿 اعلن في دبي عن مشاركة اكثر من 🚥

اساطيلها وتوسيعها،

وعلى رغم ان ،صفقة العصر، ثم ابراسها الشهر الماضي بين السعوبية والولايات المتحدة لشراء ٦١ طائرة مدنية بقيمة ستة بالايين دولار، الا أن استواق الشيرة الأوسط منا زالت تشكل حيراً تنافسيا مهماً لمستعي الطائرات المنتية، الدسيشارك كسار مصنعي الطائرات في المعرض املاً بالفوز في صفقات جديدة خصوصاً وان دول المنطقة تحتاج لشراء طائرات جديدة تقدر قيمتها بنحو خمسة بلايين دولار خللال السنوات الخمس المقبلة لتحديث

دول المنطقة الى استثمار اكثر من بليون دولار في السنوات الخمس المقبلة لتطوير مطاراتها منها ٢٠٠ مليون دولار أعلن مطار دبي عنها لضاعفة طاقته الاستيعابية. وعلى الجانب العسكري، فان عمالقة منتجى

السلاح في العالم سيتواجدون في المعرض على اعتبار أن دول المنطقة ما زالت تمثل بالنسبة لهم سبوقاً رائجة لبيع جنيدهم وقنيمهم معاً. ويعكس اهمية الجانب العسكري للمعرض ان وزارة النفاع في دولة الاصارات وجهت بعوات لحضور المعرض الى ٣٤ وفندا وزاريا تشمل دعوات الى وزراء الدفاع والوقود المصاحبة لهم، في دول مجلس التعاون الخليجي وصصير وس ورية والأردن وتركيب وايران والهند وياكستان. ومن للقرر ايضاً وصول وفود وزارية

من دول اجتبية تشمل كندا وروسيا. وَتَقُولُ فَيْرِجِينِيا كَيْرِنَ الْمُنْرِةِ التَّفْيِدَيةُ لِشُرِكَةَ وَقَيْرِزُ الْدُ اكْرُيْسُرُهِ الْمُنْظَمَةُ لِمُعْرِضُ وَدِي ٩٥، انه الى حانب الوفود الوزارية التي دعتها ورارة النفاع، من المتوقع وصول وقود اشرى رفيعة المستوى استجابة للدعوات التي وجهتها حكومة دبي ودائرة الطيران المدني في دبي، أذ تشمل قائمة الوفود التي دعتها دائرة الطيران المدني في دبي وهي الجهة المسرفة على تنظيم المعرض، رؤساء وكبار مسؤولي الطبران المدني

والمطارات في العديد من دول الشرق الاوسط

وأشار إلى أن المجموعة الأوروبية سير في طريقها لتصبح في مطلع القرن المقبل واحدة من القوى الرئيسية الثالث في العالم في وقت تمسك فيه دول مجلس التهاون بمفتاح التحكم بإمدادات العالم من الطاقة وتحديد مستويات اسعار

■ أكد اببرهارد رين المدير العام

لمفوضية الاتصاد الأوروبي لمنطقة

البحسر المتوسط والشبرقان الأدنى

والأوسط أن يول مجلس التعاون تمسك بعضتماح التحكم بإصدادات

الطاقسة إلى الأسواق العالمية

وبامكانها تقرير مستويات الأسعار

بواسطة رفع أو حُفض الإنتاج. لكنه

أكد من ناحية أخرى أن اتفاقية

التجارة الحرة المتوقعة بين دول

للجلس ودول الاتحساد الأوروبي لن

تكون جاهزة قبل سنة ٢٠٠٠. وقال إن

عملية التحرير التجاري المتبابل

للتجارة سِتكون تدريجية وبطيئة،

مسؤكسداً ان تطور العسلاقسات بين

المجموعتين يعتمد بشكل اساسي على

وأشار إلى ضبرورة عدم صدوث

ارتفاع كبير في أسعار النفط قبل

نهاية القرن. وقالَ إن الدول الأوروبية

ستنفرض ضرائب على الاستنهلاك

المطبي للطاقية بهدف خيفض الاستهلاك، في وقت يسعى فيه

منتجون في منظمة الدول المصدرة

للنفط وخارجها إلى زيادة الانتاج عن

معدلاته الحالية بمقدار خمسة ملايين

حَصَّ بِهَا عُرِفُهُ تَجِارَةً وَصَنَّاعَةً أَبُو

طبي وورعتها أمس إن اتفاقية

-. في حدد التحارة الحرة بين دول مجلس

التعاون ودول المجصوعة الأوروبية

المتوقعة سنة ٢٠٠٥ سيكون لها تاثير

ايجابى على نمط التسجارة بعن

المجم وعتين وستساهم في زيادة

صادرات دول التعاون لأوروبا بنسبة ٢٠ في المئة في مطلع القرن الصادي والعشرين صفايل زيادة مماثلة في

الصادرات الأوروبية لدول مجلس

وقال السؤول الأوروبي في دراسة

برميل يومياً خُلالُ السنوات المقبلة.

مستوى أسعار النفط

وقال إن منطقة الخليج لا تشكل بالنسبة لقطاع الأعسال الأوروبي صرتبية منهيمية على سلم أولويات الاستشمار الأجنبي وتمثل الولايات المتحدة واليابان ومنطقة المحيط الهادئ مرتبة أكثر اولوية، إذ انها تقدم محالات أرحب من القرص الاستثمارية وتتمتع بدرجة جنب

استئماري أعلى وأجواء اقتصادية وتانونية ماتوفة. وأكد أن ذلك سيتغير فقط إذا قامت دول التعاون بتوفير فرص استثمار اكثر جنباً في سيدان استخراج النفط واعمال التكرير، مشيراً إلى أنه سيكون هناك بطبيعة الحال مشاريع في بعض الصناعات الاساسية كالألنيوم والبتروكيماويات، خصوصاً إذا ما أنتهت المحانثات حول اتفاقية التجارة الحرة بنجاح. وقال المفوض آلاوروبي إنه على رغم محدودية السوق في دولَ التعاون (عدد السكان سنة ٢٠٠٠ لا يزيد عن ٢٥ مليون نسمة)، قإن السلطات في

دول الْجَمُوعة الأوروبية ستستمر في تشجيع قطاع الأعسال الأوروبي للاضطلاع بدور انشطفي دول التعاون من خلال المشاريع المستركة والحصول على تراضيص وإقامة مصانع للتجميع ومؤسسات البحث المشتركة وغيرها

وأضاف أن لدى رجال الأعمال من دول للجلس احتمالات وعناصر جنب وإغراء أكثر للاستثمار في المجموعة الأوروبية الموسعة. لكنَّه حنر من انخفاض كبير في أسعار النفط لأنه لن يكون لدول الخليج عندها فائض حُم من المدخرات ليتم استثماره في الضارج، وستبجد هذه الدول أوجية صرف مشرايدة لهذه المنضرات في الداخل لايجاد فرص عمل للاعداد المتزايدة بسرعة من السكان وتنويع وتعزيز المرافق الاقتصادية القائمة. وأشبار إلى لحتمال زيادة تدفق

"الاستثمارات الصافية (المحافظ المالية

والشركات والعقارات) من قبل

مواطئي دول المجلس إلى أسواق المأل في المحسوعة الأوروبية الموصدة

وبالتالي تعزيز حصة دول سجلس

التعاون لصالح الاقتصاد الأوروبي.



بقيادتك Audi A4 ستشعر بالأسف!!

لأَنَّكَ عندما تكون في الدَّاخل ... لن مِكنك الاستمتاع بروعة منظرها من الخارج.

بنة العربية للتسويق والتوكيلات

الفرتك

القرنسى

17,71

1,7.77

القرنك

الفرنسي

الباباني

TEE . 4

TY. 11

TYE,A

YTA. 4

YA. to

الالماني

£, YYY

TYAS

TARE

r, 777

, ٣٨٩٩

1179.1

1.997

السعار صرف للنولار و الجِنْية الاسترليني تتمير الى فيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحددة ، والعكس صحيح بالنسبة للعملات الاجنبية الاخرى.

الإلماني

الاسترليني

, EVTO

0,410

, T . YY

o.Vi.

YOYV.Y

الاسترليني

1.000

177.F

T, TTA

1. 494

١٩٩٥ (تسليم فوري)

11/1 11/1 11/7

9AF 997,0 1.TV 1.E7 1.EA,0

1-/11 11/1

17,70 17,70

17,70 17,70 17,70

e vo

کانون-۲

کانون-۲

170, 40 170, 07

114 114,70

31.14 114

FAY 0.197

1751 0, 171 171 3371

10,7. 10,20 10,4. 10,4.

11/7 11/7

17 7. 17 7.

الاميركي

T, 177

17.7.0

الاعيركي

السويسري

٣,٧٩٦

, ٣١-٣

T. . TE

7,97.

TTOA

1,7.5

السويسري

.AVVY

9. 40

1.720

73,0 14,0

(1990/1994)

***,1.

7:07

(1990/1997)

تسليم ٣ اشهر

التاريخ

اسعار صرف عملات متقرقة *

ربال

سنار سنار

AVTO AATY,O AAVO

السنعر

\$1.4.

٥.

. 4000

, 9777

1.771.

1,7270

,1711

, £ £ 4 .

التاريخ

21,4.

.

. TYTY

77

1,7144

1. TOY.

,7797

15/7/1 11.40

TAT. 10

AAto

19,00

۸٦٣٠

10,00

14,7.

ليمن

من

المؤتمر العربي للإدارة يوصي بتفعي القطاع الخاص وتكوين وحدة استشارية

■ رشز «المؤتمر العربي الدولي الإول للادارة، في الشوصيات التي خرج بها من المناقشات في شان موضوع • النَّجارة الحرة لُّع والخُدمات، على تفعيلُ دور القطاع الخَّاص والطلب من المجمع العربي للادارة وءاونكثاده تكوين وحدة استشارية لتوفير ألبة مناسبة لتطوير نقطة أتصال مرجعية.

وانهى المؤتمر أعماله امس عَيْ فَنْدَق استمرلند، في بيروت بعد ثلاثة ايام من المناقئات قدم خلالها المشاركون من منظمات دولية وعربية متخصصة وخبراء أجانب وعرب ثلاثين بحثأ واوراق عمل تناولت مضتلف الجوائب التعريفية والتحليلية والإجرائية والذهنية المتعلقة بتحرير تجارة السلع والخدمات. واعتبر المؤتمر في البيان - التوصيات ان اتفاقية منظمة التَجارة الدولية تمثل معلماً دولياً بكاد بكون الاخطر، ولا بد لـلامة

العربية من أن قرقى الى مستوى أهمية الحدث، واكد اشميت تعظيم فرص نجاح العمل العربى المشترك والتطلع الى عمَّل اقليمُي اوسنَّع في سُجِالِ السَّبِادُلِّ السَّجِارِي والسلعي والخدمي والفكريء

ودعاً «سؤسسات التعليم العالي والبحث العلمي في الدول العربية الى التعامل مع معطيات هذا الواقع مما يس مراجعة للناشجها وتعزيز حركة البحث العلميَّء. ولاحظ إن «فرص التُعلَيمِ والتدريبُ في المؤسسات النولية والإقليمية المتخصصة في مجال تحرير النَّجارَة والخدمات لا تَلقَّى الاستَجابَة، مؤكداً «زيادةً المُحَصَّحَنَّ المُقَّرِرَةُ لِأَبِنَاءَ النولِ العَبرَبِينَةِ فِي مَـجِّالِاتَ عَـملِ

والمعلوماتي ادارة وتمويلاً وتنظيماً.

ودعت الشوصيات النول العربية الى متبادل الخبرات والمعلومات والخبراء الى وضع خبراتهم في تصرف الدول،

نقطة اتصال مرجعية تتوافر فيها خصائص رئيسية ثلاث هي: القدرة على التواصل المستمر مع الجهات العربية والإجنبية تدير فعاليتها بعقلية القطاع الخاص، والقدرة على استقطاب الإمكانات والطاقات البشرية المؤهلة على أن تتولى مهمات استمرأر التواصل مع الجنهات المعنية العربية والعالمية لدعم التفاعل العربي بين القطاعين العنام والضاص والتنعامل مع منتطلبات المؤس والمنظمات الدولية المعنية بالتجارة النولية واقامة مركز معلوماتي يتصل بموضوع التجارة الحرة، والعمل على استقطاب وتوفير فرص التدريب والبحث العلمي واستمرار التشاور والاتصال مع المنظمات الدولية والاقليمية المعنية خصوصاً ، الأونكتاد، بهدف

وشدد المؤتمر في توصياته على الفعيل دور القطاع الخاص وضيرورة اشتراكية في نشياطات البيحث العلمي والتندريبي

وتوجه المؤتصر الى المجمع العربي داعياً الى مواصلة الاتصال مع المشاركين، وتوثيق الابحاث في كتاب خاص وتوزيعه، وإن يكونُ المؤتسر بداية للقاءات دورية لمشابعة المستجدات، على أن يعقد المؤتمر الشاني بعد سنة من تاريخ الأول، ودعنا «المؤسسات والاعلام الغربي الحكومي والضاص الى التوعية لأبعاد هذه الإنفاقات واثارهاء. وفي مجال المتابعة اوصى المؤتمر «المجمع العربي، و«اونكتاد» البنكوين وحدة استشارية تسعى آلى توفير الآلية المناسبة لتطوير

التوصل الى صيغة اجرائية ووضع برنامج ينظم أليات التعاون

غالى يناشد المجلس الاقتصادي المساعدة في تطوير الدول الناشئة

🗷 نبوبورك – «الحياة» - بمناسبة الذكري الخمسين لتاسيس الامم المتحدد اكد الأمين العام بطرس بطرس غالي في كلمة امام المجلس الاقتنصبادي للمنظمة الدولية على اشمية الدور الذي تضطلع به قوة حفظ السلام النولية والجهود التي تبذلها الامم المتحدة للمحافظة على هذا النور المهم في عطية حفظ السلام وقال غَالَى ﴿ أَنْ تَطَوِيرِ الدولِ النَّاسَنَّةِ وَنَشَرِ الديموقراطية

العملة

الدينار الكويني

يرهم الإمارات

الربال السعودي

البيئار البحريني

الربال العمائي

الريال القطري

للترة اللبنانية

الحنية المصري

التبنار الارتني

المدينار العراقي

الجنعه الاسترليني

الدولار الاميركي

الين الناباني المارك الإلماني

الإجل

لشهرواحد

كـ ٦ اشتهر

ك ١٢ شيهرا

لجنيه الاسترليني

الين الباباني المآرك الإلماني

الفرنك الفرنسي

لمعدن

فضة

المعدن

نحاس (دولار)

الومنيوم (دولار)

ك(نولار)

الساعة ١١ صباحاً

لسلعة

سکر (دولار)

کاکاو (جنیه) قمح (جنیه)

شعير (جنيه)

عنويا (نولار)

بطاطا (جنبه)

بن (دولار)

نيكل (دولار)

TAT.00

٠,٣٣

الغرنك الفرنسي

الفرنك السويسري الليرة الإيطالية

مران ضروريان لبناء عالم يسوده الأمن والاستقرار وسيقلل تحقيق الأمر من الحاجة الى قوة حفظ السلام في القرن المقبل. وأضاف داليوم واكثر من اي وقت مضى ترداد الصاحة الم القوة واذا فشلنا في معالجة اسباب الحروب والصراعات فان مستقبل النيموقراطية في العالم سيصبح مهنداً..

وأشار الى أن قوة حفظ السلام اثبتت فعاليتها في اماكن كالشرق الأوسط وقبرص وقال وأنها جمنت تطور النزاعات والصروب بين الدول واجازت لذا الصديث عن حلول سياسية للخلافات القائمة،. وأضاف «بعد أن ولى زمن الصرب الباردة ومضى اصبح دور قوة حفظ السلام متعدد الوجوه ويمكننا الآن لحديث عن جيل جديد من القوات الدولية اصبح مطعماً باطقم من المدنيين بينهم المتخصص والخبير في العلاقات الدولية والاقتصاد والشؤون الاجتماعية والانسانية، لكن مستقبل قوات حفظ السيلام بتطلب التخلص من التشوه الناجم بين ما هو بطلوب منها والامكانات المتاحة امامهاء

وأشار غالي الى انه يُطلب من الأمم المتحدة القيام بمهماتها سن دون أن تعطَّى الإمكانات ألمادية لتنف يسدها ونحن لا نملك السيولة الكافية للقيام بكل ما هو منوط بنا ولن تقف مضاعفات الازمة المالية عند حدود التقليل من قدرتنا على حفظ السلام.

وطلب غالي من المجلس الاقتصادي المساعدة على حلَّ الأزمة

بليون ابكو التي سيقدمها الاتحاد في

السنوات الضمس المقبلة من الموارنة

المستركة للبلدان الاعضاء للمساعدة

على تهيئة اقتصادات دول الجنوب

لاستحقاقات التبادل التجاري الحر

وتعتقد مصادر مسؤولة في بروكسيل

ان والبِنك الأوروبي للاستثمار وسيقد

البنك الأوروبي للاستثمار يقرض إسرائيل 22 مليون دولار وعلى صبعيد المعونات المالية وبالإضافة إلى المعونات البالغة ٧.٤

من نورائدين الغريضي:

■ منتبح (البيائيك الأوروبسي للاستخمار، وبنك التنمية الصفاعية الإسسرائيلي قرضأ بقيمة ٣٣ مليون امِكُو (٢٦ صَلْيِسُونَ بُولِارًا لِمُسْسِاعِسُدَة المؤسسات الصغرى والمتوسطة. ونكر المصرف الاوروبي في بيان

قطأعسات الصناعسة والسسيس

BOSCH

بوش

أنَّ الفَّرضَ للذي تم توقيعَــه في يل نهايه استهار شفيم لتصويل مشاريع في التحدم التصويل مشاريع في

مشروعاً وخلق ٤٠٠٠ موطن عمل. وياتي القرض الإضير في نطاق البِروتوكِيول المالي الرّابع 1997 -١٩٩٦ الذي بلغت قييمته ٨٦ مليون ابكو ويربط بين إسسرائيل والاتصاد الاوروبي على غرار الاتفاقات القائصة مع دول الحوض المتوسطي. ونكر «البنك الأوروبي للاستثمار، أن القرض الذي تم توقيعه قبل أيام يعثل القسط الأخير من البروتوكول

حماية أطوف لمحرك سيارتك

إليكِ من وأي سي إس، والمدرسة العالمية بالمراسلة _ وتحتوي على مجموعة متكاملة من المواد

الني تؤهلكِ للتخصص في مهنة تختارينها أنتِ دون أن تتعارض مع واجباتيكِ كربة بيت أو

ومع كل هذا فإن وأي سي إس، لا تعدكِ ولا تضمن لكِ النجام فهذا من جهدكِ

الحاص، وفي إعتقادنا أنه ليس هنـاك معهد تعليمي نــزبه، يضمن لــكِ هـذا الأمــر. إلا أننا

لعملك وعداً أكبداً، أننا سنرسل لمك معلومات متكاملة عن التخصص الذي إخترتيم.

وتكاليف الدراسة إذا أرسلت لما أنت بدورك طلبكِ مع نسخة من همذا الاعلان، دون أي

علدو خقة: جميع البراسج تدرس باللغة الإنجليزية نقط، قص هذا الاعلان وارسليه إلى العنوان الاتي

SINCE 1890

نرجو التكرم بكتابة الإسم والعنوان باللغة الانجليزية كها هو موضح أدناه:

دُونَ الْحَاجَةُ لَلْسَفَرِ إِنَّى الْخَارَجِ، فَانَ اللَّهَ وَمِنْ تِأْتِي الْبِكِ وَأَنْتَ فِي بَيْتَكِ.

• الرجاء إختيار مادة واحدة فقط وكتابة الرقم في هذا الفراغ

المؤسستان وقعتًا ٨ قروض منذ ١٩٨١ بقيمة ١٦٧ مليون ايكو لتمويل ٢٢٥

🛂 ابراهیم الجفافی واخوانه

القروض الجديدة التي ستحصل عليها إسرائيل في نطاق الشراكة الأوروبية - المتوسطية للفترة بين ١٩٩٩ - ٢٠٠٠ وخسصص الاتحساد الأوروبي ٧.٤ بليسون ايكو (٦ بلايين بولار) لتسمسويل برامج التنمس الاقستسصادية في دول الحسوض المتسوسطي منهسا إسسرائيل لدفع اقتتصادات الجنوب إلى الاندساج في الاقتصاد الاوروبي وإقامة التبادل الحسر بين الاتحاد وبلدان الضفة

والأوروبي لبدء متصابئات لبرم ويعد اتفاق الشراكة الإسرائيلي الأوروبي، الذي سنيوقع على مس وزراء الخارجية في ٢٠ الشهر الجاري في بروكسيل، الأتفاق الشاني بعد الأتفاق الأول الذي وقسعه الاتصاد وتونس بينمنا تحنيثت سمساير المفوضية عن قطع مفاوضات الشراكة مع المغرب «شوطاً كبيراً». ولا يُستبعد أن يوقع المغرب اتفاقه

قروضاً قد تتساوى قيمتها مع الهبات مع الانتصاد الأوروبي قبل انعقاد مؤتمر الشراكة في نهاية الشهر في المشتركة. ويمنح المصرف الأولوية لتصويل مشاريع ذات فائدة اقليمية. الاتحاد الأوروبي يجري محادثات

□ بون - من اسكندر الديك:

 قالت الناطقة بلسان قسم الشرق الأوسط في وزارة الخارجية الالمانية يوليا غروس لـ «الحياة» أن جولة جنيدة من المحانثات تجري الآن في مقر الاتحاد الأوروبي في بروكسيل للاتفاق مع المغرب على السقف المسموح لصادرات الزهور الى دولَّ الأتَّحاد. وأضافت أن لجنَّة المفوضينُ [لأوروبية أجرت مفَّاوضات مع المغرب اتجاوزت الصلاحيات التي اعطيت لها مسبقاً من دون العودة الى الدول الاعضاء واستشارتها، وتوصلت اللي اتفاق يسمح للمغرب بتصدير خمسة الاف طن من الزهور معفَّاة من الجمارك، أي بزيانة بلغت ٢٣٠ في المئة.. ونفت غروس أن تكون المانيا عارضت وحدها الاتفاق الذي تم التوصل اليه، إلا

لتحديد سقف لصادرات الزهور المغربية

انها اعترفت بأن بلادها مرفعت الصوت أكثر من غيرها، مشيرة الى أن غالبية الدول الاعضاء في الاتحاد لم تبد موافقتها على اقتراح اللجنة الأوروبية. وكشفت أن بلداً واحداً فقط دعم الاتفاق مع للغرب هو اسبانيا، الرئيس للاتحاد الاوروبي، وإنَّ بلدأ أخر لم يبد معارضة له من دون إن تذكر اسعه، علما أنِّ البلد المقصود هُو فرنسًا. واشارتُ الناطقة الى ان المانيا تستورد من المغرب سنوياً ٠٠٠ طن من الزهور معفاة من الجمارك، وإن مجمل مستورداتها من الزهور من

الخارج يصل الى ٨٠ في المئة، بينما تنتج هي ٢٠ في المئة. الخارج يصل الى ٨٠ في المئة، بينما تنتج هي ٢٠ في المئة. والكنت ان بلايها ميتمة بالوصول مع المغرب الى محل وسط معقول، قبل انعقاد مؤتمر برشلونة لدول البحر الأبيض المتوسط في السادس والعشرين عن الشهر مؤتمر برشلونة عربت عن التفاؤل بوصول الجولة الجديدة من المحادثات والى نتيجة المحادثات والى نتيجة المحادثات والى المتابعة المحادثات والى المتابعة المحادثات والى المحادثات والى المتابعة المحادثات والى المحادثات والى المتابعة المحادثات والى المتابعة المحادثات والى المتابعة المحادثات والمحادثات والمتابعة المحادثات والمحادثات والى المحادثات والمحادثات وا واكدت أن ممتلى المغرب حاولوا الربطبين موضوع الزهور والصيد البحري

كرد فعل منهم على وقف الاتفاق، وجنير بالذكر أن وكيل وزارة الخارجية الالمانية هورست هوير كان صرح بعد با کے بروچسیل ان بازدہ دا تحتها، خصوصاً أن تصدير المزيد من الزهور الى المانيا، أضافة الى صادرات

هولندا، سيؤدي الى ضياع الفي فرصة عمل في قطاع انتاج الزهور في البلاده. هولندا، سيؤدي الى ضياع الفي فرصة عمل في قطاع انتاج الزهور في البلاده. واعتبر مصدر مسؤول في سغارة الملادة المغربية في بون أن اللجنة الاوروبية هي التي طرحت سقف الـ ٥٠٠٠ طن على بلاده التي ابدت كل نية حسنة وقدمت حتى بعض التنازلات في مجال اخرى، وابدى المسؤول تفاؤله ايضاً بامكانية تباوز العقبة الراهنة، مشيراً أي أن المشكلة مع المانيا «لا تتجاوز كونها مشكلة احصائية على الترابط في العرب المسائلة العجب الراسعة مسيرا الى المسلطة عم الماني الدول الاعضاء في الاتحاد الأوروبي، وتقنية، ومسلقة عدم تنسيق في المواقف بين الدول الاعضاء في الاتحاد الأوروبي، وخصوصاً اننا لا نشكل اي مزاحمة لمنتجي الزهور في المانياء. واكد انه كان قام قبل ذلك بجولة على جمعيات مستوردي الزهور في المانيا وبحث معهم في مشكلة التصدير الى المانيا بشكل حر حيث كان هناك تقاهم.

التبادل التجاري بين مصر ولبنان يصل الى ٤٢ مليون دولار

بين البلدين بلغ خلال الاشهر الستة

الأولى من هذا العام ٢٤ مليون دولار، بينما كان عام ١٩٩٠ باكمله ٢٠ مليون

دولار و٥. ٢ مليون دولار على التوالي،

ثم بدأ يسجل فائضا لصالح مصر

اعتبارا من عام ١٩٩٢ حيث بلغ في

ذلك العام ؛ ملايين دولار، وفي عام

١٩٩٣ بلغ ثلاثة مسلايين دولار ثم بلغ

٢٩ مليون دولار في ١٩٩٤، واخيرا بلغ

٣٠ مليون دولار لصالح مصر أيضا

في الشبهور السنة الإولى من السنة

الصاربة تتسجة لما بُنل من جهد

ملحوظ للترويج للسلع والمنتجات

محدولة سرويي مسي والمبانيسة المصسرية في السسوق اللبغانيسة بالاضسافية الى تمتع بعض السلع

المصرية بالاعتقاء الجسركي عند

تصديرها الى لبنان في اطار اتَّفاق

المستوردين اللبنانيين على الاستيراد

للبنان الرز والألومنيسوم والبحسل والثوم والبطاطا والمنتجات الجلسة

والمنسوجات القطنية والادوية في

حين تشمل اهم الواردات المصرية من لبنان الاعلاف والذرة والاستصدة والمنتجات الكيماوية والورق، وكذلك السيبراسيك والانوات الصحيبة

والمواسيس والمنسجات الجلسة والانوية وغسالات الملابس المنزلية

وتركزت صادرات لبنان الى مصو خالال عام ١٩٩٤ والنصف الاول من السنة الجارية على التفاح والبقول الجافة والكتب والمطبوعات والواح

من الخسعيد والصلب وقطع غسيسار

وتشمل اهم الصادرات المصرية

ابرم عنسسام ١٩٩٢ مماً يشن

من مصر.

والمفروشيات.

🗖 القاهرة -من محمد منصور:

🛎 ارتفع حجم التجارة بين مصر ولبنان خَـلال النصف الاول من السنة الجارية الى ما يزيد على الضعف عما كان عليه خلال عام ١٩٩٠ اكمله.

بولار فقط، وينغ ٥ ، ٣٢ صليون بولار في عام ١٩٩١ و٣٨ مليسون دولار في عسام ١٩٩٢، وفي عسام ١٩٩٣ بلغ ٧٥ مليون دولار، اماً في عام ١٩٩٤ فقد بلغ ٤٩ مليون دولار. واشسار التقرير الى ان المسران التجاري سجل لصالح لبنان خلال عامى ٩٠ و١٩٩١ نصو أربعة صلايين

صدري في ليدان ان حجم الد	×1	
برامج شهادة جامعية متوسط في التقنية للهندسية	برامج شهادة جامعية متوسط في التجارة ۲۰ إدارة أعياث.	إن لنجاح المرأة طرقا عديدة
 ٦٦ نقنية الهندسة الميكانيكية. ٦٣ نشية الهندسة المدنية. 	۱۹۰ ايداره اطهاب. ۱۹۰ ايداره آخر به تحصص في التسويق ۱۹۰ (درة اعرار ما تحصص في الله	والبكِ «٥٧» طريقة منما
 10 تشنية الهندسة الكهربائية. 17 تشنية الهندسة الصناعية. 18 تشنية الهندسة الدائمة المساعية. 	 11 محاسسة . 12 معلوم المحاسسة التطبيقية . 	أما وخربطة الطويق،التي تخشاجينها للوصول إلى النجاح فهي «هـدية معلومـات مجانيـة،

برامع شفادة جامعية	برامج شمادة جامعية
متوسط في التقنية	متوسط في التجارة
للمندسية	١٠ إدارة أعيال.
٦٦ نقنية الهندسة الميكاليكية.	٨٠ إدارة أسهار مه تحصص في التسويق
٦٣ ثقية أغندسة الملنية.	٨١ ورة عرد ت تحصص ل لاية
٦٥ تقنية الهندسة الكهربائية.	٦١ عسبة
٦٦ تغنية اختدسة الصناعية.	١٤ علوم الحاسب التطبيقية
٦٧ نقنية هندسة الإلكترونيات	۹۸ إداره فنادق.

_		
_	وم مغنية	برامج دیا
	١٦ لعة الحليرية تطبقية.	١٠ رعة كميزتر سة أبيث
	١٤ تكييف وتبريد.	١٩٠٠ برعة كسيار سعة الكرس
	٠٤ ميكانيكي سيارات.	٣٨ أخصائي أحاسب الشخصي
	ەە مېكانىكى دېرك.	٧٠ شهادة الثانوية الأمريكية.
	٠٦ كهربائي.	٢٧ نصليع الحسب الشجعبي.
	٣٢ تعليم دراحات تارية.	٨٧ صيابة الثلغزيون والفيديو.
	١٨ عائبة ومسك الدفائر.	٠٢ الكة ونيات أساسي.
	٤٨ شعب مستعداد خسب الأل	٧٩ فني الكثرونيات.
	١٣ اعمال سكوتارية.	٥٠ ادارة الفنادق والمفاعم.
	١٩ سكرنبر قانون.	٩٩ الطهي والتموين.
	٨٠ مساعد قانوني.	۱۲ ديكور وتصميم داخل.
	٢٩ علوم الشرطة الحنائية.	21 تفصيل وخياطة ملاس
	٩٠ مُبالطُ ابن مسَانَت عَاصَةً .	٥١ ازياء وعجارة ملىوسات.
	٣٢ فتون رسم.	۱۱۰ مهندس معاري
	٩١ رسوم كرتون.	٨٥ رسم مندسي ومعاري.
	٠٣ عَنابَةُ ورَعَابَةَ أَطْمَالُ	٢٥ مساحة وحرائط
	٢٥ السياحة والسفر	٢٢ المحافظة على الحياة البرية.
	١٦١ هناسة عامة	۲۰ مساعد طبي واسنان.
	١٠ تصوير فوتوغرافي	٤٧ مساعد طبيب بيطري.
		ر ۽ حصد حبيب سري

برامج شفادة جامعية متوسط في التقنية	برامج شغادة جامعية متوسط في التجارة	
للهندسية	إدارة أعيال.	4
٦٦ نقنية الهندسة الميكانيكية.	ر إدارة أسررامه تحصص في التسويق	Á
٦٣ نشية الهندسة الملنية.	ر ورة عرا ما تحصص ل لاية	Á
٦٥ تقنية الهندسة الكهربائية.	عاسمة	٦
٦٦ تغنية اختلاسة الصناعية.	وعلوء اخاسب التطيفية	٠,
٦٧ تقنية هسسة الإلكترونيات.	اداره فنادق.	١,

مهنیة	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
١٦ لعة الحليرية تطيفية.	١٠ برعة كسيرتر سنة البيث
١٤ تكييف وتبريد.	١٩٠ برجة كسيار سنة الكرمول.
٠٤ ميكانيكي سيارات.	٣٨ أخصائي أحسب الشخصي
ەە مېكانىكى دېرك.	٧٠ شهادة ألتانوية الأمريكية .
٠٦ كهربالي.	٢٧ نعليم اخسب الشحقي.
٣٣ تعليم دراحات نارية.	۸۷ صیابه انتلفزیون والفیدیو.
١٨ عاب ومسك الدفائر.	٠٢ الكة ونيات أساسي.
24 نحب منساء خب الأق	٧٩ فني الكثرونيات.
١٣ اعهال سكوتارية.	 ١٤ ادارة الفنادق والمضاعم.
١٩ سكرتير قانون.	٩٩ الطهي والتموين.
٨٠ مساعد ڤانوني.	۱۲ دیگور وتصمیم داخل.
٢٩ علوم الشرطَّةُ الحَتَائيةِ.	21 تفصيل وخياطة ملاسى
١٠ خَالطُ امر مُسَانَتُ خَاصَةً.	٥١ ازياء ومجارة ملوسات.
۲۲ فنون رسم.	۱۱۰ مهندس معاري
٩١ رسُوم كرتُون.	٨٥ رسب هندسي ومعاري.
٠٣ عناية ورعابة أطمال	۲٥ مساحة وحرائط
٢٥ الباحة والمغر	٢٢ المحافظة علَى الحياة العربة.
١٦١ هنلسة عامة	۲۰ مساعد طبی واستان.
٠٤ تصوير فوتوغرافي	۱۷ مساعد طبیب بیطری.
ع معايد/ كناه أنفية النصرة 21 محايد/ كناه أنفية النصرة	
13 674 CT 475 CT	١٠١ تجارة عامة

١٠١/د إدارة مكاتب.

COUNTRY

1-	لوم ممنية	برامج دبأ
ŀ	١٦ لعة الحلوبة تطبقية.	١٠ برعة كمييز بنية أنيبت
	١٤ نکيب وتبريد.	٦٩٠ بريخة كسيانه سعة الكريول
1	٠٤ ميكانيكي سيارات.	٣٨ أخصائي أحاسب الشخصي
İ	ەە مېكانىكى دېرك.	٧٠ شهالة أكارية الأمريكية.
1	٠٦ كهربائي.	٢٧ تعليم الحسب الشجعي.
{	٣٦ تعليم دراحات نارية.	۸۷ صیابه التلفزیون والفیدیو.
ı	١٨ عائب ومسك الدفاتر.	٠٢ الكة ونيات أساسي.
	١٨ نحب سنداء خب الاق	٧٩ فني الكثرونيات.
l	١٣ اعهال سكوتارية.	 ادارة الفنادق والمفاعم.
1	١٩ سكرتير قانون.	٩٩ الطهي والتموين.
1	٨٠ مساعد قانوني.	۱۲ ديگور وتصميم داخل.
1	٢٩ علوم الشرطة الحتائية.	2.5 تفصيل وخياطة ملاس
	١٠ صَاعًا الرَّ مَسَانَتُ خَاصَةً .	 ۱۵ ازیاه وعجارة ملوسات.
	٣٢ فنون رسم.	۱۱۰ مهندس معاري
	٩١ رسوم كرتون.	۸۵ رسم هندسي ومعاري.
	 ٢٠ عناية ورعاية أطمال 	۴۵ مساحة وحرائط. ۲۵ مساحة وحرائط
1	٢٥ الباحة والسفر	٢٢ المحافظة على الحياة البرية.
1	١٦١ هندسة عامة	
1		۲۰ مساعد طبي واسنان.
	٠٤ تصوير فوتوغرافي	٤٧ مساعد طبيب بيطري .
	١٤ معالم كنا ألف الله الله الله الله الله الله الله ال	١٠٩ تَجَارِهُ عَامَةً

برامج شفادة جامعية متوسط في التقنية	برامج شہادة جامعية متوسط في التجارة
للهندسية	٢ إدارة أعيال.
 تقنية الهندسة الميكانيكية. 	
٦٦ تشية افندسة المدنية.	٨ ورة عرد ما تحصص ل الله
٦٠ تفنية الهندسة الكهربائية.	٦ علسة ٦
٦٠ تغنية اختلب الصناعية.	٣ علوم أخاسب التطبيقية
٦٠ تقنية هندسة الإلكترونيات.	٦٠ إداره فنادق.

م معنیة	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
١٦ لعة الحليرية تطبيقية.	١١ رعة كميزر سنة أليث
١٤ تكبيف وتبريد.	٩٩٠ برمجة كسيوتر سعة الكومول.
٠٤ ميكانيكي سيارات.	٣٨ أخصائي احاسب الشخصي
ەە مېكانىكى دېرك.	٧٠ شهادة ألثان به الأمريكية .
٠٦ كهربائي.	٧٧ تعليم الحسب الشجعي.
٣٦ تعليم دراحات نارية.	٨٧ صيابة الثلغزيون والفيديو.
١٨ عاب ومسك الدفاتر.	٠٢ الكة ونيات أساسي.
٤٨ نعب سنداد خب الأق	٧٩ فني الكثرونيات.
١٣ اعمال سكوتارية.	٥٠ ادارة الفنادق والمضاعم.
١٩ سكرتير قانون.	٩٩ الطهي والتموين.
٨٠ مساعد قانوني.	۱۲ ديکور وتصميم داخل.
٢٩ علوم الشرطَةُ الحتائية.	2.5 تفصيل وخياطة ملاسى
١٠ صَاعُ الرَّ مَسَانُتُ خَاصَةً .	 ١٥ ازياء وعجارة ملوسات.
۲۲ فتون رسم.	۱۱۰ مهندس معاري
٩١ رسوم كرتون.	۸۵ رسې مندسي ومعماري.
٠٣ عناية ورعابة أطمال	٢٥ مساحة وحرائط
٣٥ البياحة والسفر	٢٢ المحافظة على الحياة البرية.
١٦١ هندسة عامة	۲۰ مساعد طبي واستان.
٠٤ تصوير فوتوغرافي	٤٧ مساعد طبيب بيطري .
١٤ صحافة لك في النصوة	١٠١ تَعِارِهُ عامة
١٤ لبانة ونغذية.	٧٠ إدارة الأعيال الصغيرة.
۳۰ منسق زهور	وه إنه وإدارة الأعلى الخاصة.

المغرب موريتانيا A, TTT A, TTT 144,51 177.51 لسودان V0,0. Y0.0. جيبوتي 140,00 170 777. 777 · 1.5,70 1 1.., 71 1.4,.4 1.., YA ىولار هونغكونغ V. Y*1 4,477 0,47 0, V-7,47 روسة TE,10 45.10 الفيليين 40,9. سنغافورة 1,2170 1,517* تابوان 11,40 بولار 47,40 40,44 40,72 العملة الاوروبية , YYOT أيكو , YYOO البوثان براخما **TTT, VT** TTE . 15 177,70 بيزيدا 144.04 الفرنك الافريقي ١١/٣ | السابق EAY, 1. EAY. 1. E, AFT | P, FOT نبجيريا 27 كانون-١ سيراليون کانون-۲ 77-0 YF11 غابون كانون-١ £AY, 1 . £AY.1. 944 944 ستراليا

* قيمة العملة في مقابل الدولار، ● الجداول التائية مقدمة من بنك الكويت المشحد في لندن: ليبور لندن، سندات الخزينة الامبركية، اسعار صوف العدلات النولية، أسعار الغائدة الاوروبية، اسعار صوف العدلات الحربية، اسعار الغائدة الاوروبية، ● • جنول اسعار منوف عملات متفرقة من بنك الخليج الدولي (لثدن).

برص

حقوق السحب

patryj sta dist Patryj sta distri	لتاثوية	اسوق بيروت	ة لبخان الالية	هرک د ملوک	
	الجمعة ١١/١١/٥٩	ن حركة السوق ليوم	تقرير عر	كةاسهم سوليدير	حز
سعر التثبيت	الاسهم المتداولة	الاسهم المعروضة	الاسهم المطلوبة		
171	27	4177	P3/37	التداول العادي الاوامر الخاصة	3
-		9878	75159	مجموع فئة الف	ज़
170	1377	YEYI	10727	التداول العادي الإوامر الخاصة	3
170	7751	VEV1) oril	مجموع فثة باء	4
	V551	17475	44840	المجموع العام	

MHAYAT

PIE.

744

** 41

- £**vi**

T. 3 % .

`\$**≠**,∰

ጎብቂል/ጎ**ዲቲም**ን

1+4.99

{****** ₹*.

.7204

TTY 11 80.00 140,00

Tt. 10 80.92 * . 1 Sec.

FeVY.

\$5¥,1

EAV. 1.

1.TEYE

ينه بيس القبيد الدنس في معيل د

HA MAY Y

YAF.

الحسان في غير عمليتي الشراء والبسيع المستقوعة بالإيصسالات

والمستندات الرسمية التي تحتم

مراجعتها يوميا بالمصرف

الى ثلك ارتفعت استخار صبرف

الدولار في الصرافات حيث تراوحت

بين ٨٠٠ - ٨١٠ جنيهات للشراء و٢٨٨

وْ ٨٣٠ جنيها للبيع فيما زاد الإسال في

وعزا أصحاب الصيرافيات هذا

الاقتبال الى قرار والبنك للركسري،

تجميد بعض الحسابات الحرة أخبر

للأشتباء في تداولها النقد الإجنبي

وأشاروا الى أن قرار التجميد هذا

ساهم في تجفيف السوق للوازية

واضعاف حركتها حيث قدم اسعارا

تَكُلُّ عَنَّ تَلَكُ الدِّي صَعَرِتُهَا ٱلْكَمِيرِاقَاتُ

السعودي على حد سواء، مشيرة الى

ان شسهادات المطابقية المرافيقية

اللارساليات والتي تصدرها مختبرات

الغُمسُ المعتمدة في الخارج من قبل

الحهات السعويية للختصة ستختصر

الإجراءات وتحقق انسيابية السلع والمنتجات المختلفة والضامات الى

الأسبواق في اقتصبر وقت ممكن، مع

ضسنان ضبط الجنوبة وتوجيب

المستموريين الى المصادر للوثوقة

وذات السمعة الطيبة وعدم الفسح إلا

بعد حنصولها على ٧٠٢٧ منلايين جُنيه تَمثل ١٨.٣٥ في للنة من القيمة الاجمالية لتداولات البورصة.

كسا سيجلت وشيركية الخليج

أ وحققت اسبهم والشبركة للصبرية

للمشباريع السياحية، أعلى نسبة

ارتفاع في السوق من حيث السعر

بلَّفت ٢٣.٣٤ في الْمُثَة نَتيجة صعود سهمها من ٥.٧١ جنيه إلى تسعة

جنيهات بينما جاءت أعلى نسبة

انخفاض من نصيب شبركة النيل

للانوية، ووصلت الى ٢٩.٥٧ في المشة

بعد تراجع سهمها من ٩٩.٣٨ جنيها

للاستثمارات، اعلى كمية تداول حيث

بلغت ٥,٧٣٠ الف سهم توازي ٢٣.٩٩ في الملة من اجمالي الاسهم المتداولة

بعد تأكيد المطابقة.

منورة وامنجة على الصرافات.

في صورة غير قانونية.

السودان يوقف منح رخص

مكاتب صرافة جديدة

السعودية تطبق شهادة المطابقة

على٧٦ سلعة مستوردة

□ الخرطوم -- دالحياة::

■ قرر المصرف المركري في

السودان رفض اي طلب لفتح صرّافةً

جبيدة ما لم تكتمل اجراءات تسجيلها

في سوق الخرطوم للأوراق المالية عبر

عُملية اكتتاب الإسهم. لكنه راي ان

يسمح للصرافات التي بأشرت أعمالها

بمواصلة نشاطها حتنى نهاية السنة

الجارية حيث تكمل لجراءات اكتتاب

ورأى المصرف المركزي في بيان

صبائر عنه الإيكون لأي صبرافة من الصرافات العاملة اكثر من حساب

واحد بالعملات الجرة وحساب آخر

واوغبحت محسائر في للمبرف

المركزي ان قرار العمل بحساب واحد

قصد منه تسهيل عملية منابعة عمل

الصبراقيات بتحيث يمثع استنفيلال

بالعملة المحلية داخل الخرطوم

🛚 حدة – دالحياة:

🗷 اعلنت وزارة التجارة السعودية

أنها ستيدا اعتباراً من يوم الأربعاء

المقبل تطبيق احراءات شهادة المطابقة

للسلع المستوردة بالتعاون مع والهيثة

العربيبة السعونية للموأمنفات

والمقاييس، وسنشمل تلك الإجراءات

الإجراءات سيترتب عليه تحقيق فوائد عدة للتاجر والستهلك والصانع

وأفادت الوزارة أن الالترام بتلك

مشروع فلاج للاتصالات يشمل ١٤ دولة وتناهزتكاليفه ٢ ابليون دولار

🗆 جدة - من محمد جمال عتابي:

🗷 اعلن السيد جمال عبدالجليل ثائب الرئيس في **﴿شُرِكَةَ فَلاَجِ لِلاَتْصَالِاتِ العَالِمِيَّةِ الحَدِيُّ شُرِكَاتٍ مُجِّمَوِّعَةً** «بلةُ البركةُ، اكبر مستشمر في مشروع قبلاج الدولي للاتصالات الذي يُربط ما دِينَ انكلترا واليابانَ و١٢ مولة في اوروبا والشرق الأوسط أن العمل في المشروع سينتهي في ليلول (سبتمبر) من العام ١٩٩٧ حيث ببدأ تشغيله، مث الى أنه قد شاركت في تعويل هذا المشروع مجموعات عالمية عدة من القطاع الخاص.

وقال عبدالجليل اثناء المؤتمر الصحافي الذي عقد في جِدة ۖ أول من لعس (في حضور دائييل باتريّ رئيس «شركةً نْبِنِيكسْ للاتصالات العالمية، أكبر مساهم في للشروع) ان كَلْفَةُ المُشْرِوعِ لِنَاهِرْ ١,٦ بِلْيُونِ بُولِارِ مِنْهَا ٢٠٠ مَلِيونَ بُولِار رأسطال الشركة من المؤسسين من القطاع الخاص من اميركا واليابان والسعودية (دلة البركة) وبليون دولار قروض من مصارف عالمية، واوضح أن فكرة مشروع خط فلاج الدولي للاتصالات وبدأت منذ سنة اعوام واستثمرنا فيها نُحو ﴿ مليون دولار وارتقعت المساهمة ألى الصَعف بمَّا غطيّ رأس المال، وقد بوشير التنفيذ الفعلي والعمل في المشروع قائم

وافأد بأن هناك نحو ١٨ مصنعاً يقومون الآن بتصنيع الكابلات الملازمسة للخط الذي يبلغ طوله نحسو ٢٧ الف كيلومتر ويخدم لمدة اكثر من ٢٠ سنة وتستفيد من خدماته ١٢ دولة تقع على مساره الممتد من اليابان شرقاً الى كوريا الجنوبية فالصين وهونغ كونغ وتابلاند وساليريا والهند والإمارات العربية المتحدة ومن خلال باب للنب في جنوب البحر الاحمر الى مصدر فايطالها واستبانيا ومن خُلال مضيق جبل طارق الى بريطانيا. وتوقع عائداً معقولاً على الاستثمار في هذا المشروع

بناءٌ على تراسة الجدوى الاقتصائية، واسَّار الى ان هناك ٣٤ بولة وقَعت مع «فلاج» اتفاقاً للاستفاية من هذا الكييل. معرباً عن امله في ان توافق وزارة البرق والبريد والهاتف السعودي على طلب السماح بعرور الكيبل في مدينة جدة. وقال عبدالجليل بأن هذاك انتفاقاً بين «شُركةٌ فلأج، من جِهِ ۗ وَشَرِكْتَىٰ «أَيَّهُ. ثَيَّ، أَنْدٍ، تِي الْأَمْيِرِكِيَّةٍ، وِدِيَّ بِيَّ اليابانية ينضعن تصنيع الكيبل وتمنيده بكلفة تناهر ٢٪١١

بلِّيونْ بولاَّر مَلْمَحَةُ الى أَنَّ وَفَلاَّجَ، يَتَعَيِّزُ عِنْ وَسَائِلَ الاتَصَالَ الْإُخْرَى بَاتُساع المنطقة الَّتِي يِغُطِيها وْقَلَّة الْكَلَّفة. وتحدث في المؤتمر الصحافي دانييل باقري رئيس

شركة «تينيكس» الوكيل الوحيد لتسويق مشروع «فلاج» فقال ان «نيئيكس، شركة متخصصة تقدم جميع انواع خدمات الاتصال ويتمنع بخدماتها ما يزيد على ١٦،٥ مليون عميل بقيمون في الجرء الشمالي الشرقي من الولايات المتحدة وبعض الاسواق المختارة في مناطق الخرى من العالم مثل للملكة المتمصدة وتايلاند وجبل طارق واليونان واندونيسيا وبولندا وتشيكوسلوفاكيا (سابقاً). واشار الى ان الشركة تتمتع بخبرة واسعة في مجالات

الاتصالات السلكية واللاسلكية وفي تشير الايلة المتخ

وتعتبر وحدة منينيكس، بنيويورك مقرأ لنحو ٢٥٠٠ مؤسسة أجنبية يتمركن بها ما يعانل ثلث حركة الكالمات الدولية في اميركا التي تبدأ منها أو تنتهي اليها.

ستى المجالات المتعلقة بالإنصالات. ومن احدث الشاريع التي نقنتها الشركة كان مشروعاً

الألداف الضوئية. وقال الله تُم حتى الآن انشاء اكثر من مليون خط منها و استثمارنا في هذا المشروع البالغ ٧٠٠ مليون بولار تصل

قيمته الآن الي حوالي ٢,١ بليون بولاريد وفي للملكة المُتحدة تعتبر «نينيكس كيبلكومس» رائدة ى تقييم شيمات الكييل والهاتف من شال شيكة واحدة

وهَّى تمَّتُكَ الآن ١٦ منَّطُقَة أمتيارْ تغَطِّي ٢,٧ مليونَ منزل تُقريبًا ١٧ في اللَّهُ من اجمالي النَّازَل في الملكة التَّحْدة.

ي المئة من مستتهيلاس تيليكوم، حيث تضطاع الشركة بِالْنُورِ الرئيسي في مُحِالات التَّسُونِيّ، المبيعات وحَدمات العملاء وبناء شبكة متكاملة للهواتف الخليوية. وتعتب ونينيكس، من أوائل الشيركيَّات الرائدة في

سجنالات الاتصبالات السلكيية واللاسلكيية التي وضبعت استراتيجيات التخصص في هذا المجال واصبحت تبعأ

تحقيق أي نتائج في الأعوام العشرة وتقديم خدمات الترقيه والمعلومات عن طريق الفيديو اضافة لخدمة التوزيع وقَّال تامعًا في مؤتمر صحافم عقده في الرياض بعناسبة اجتماعات اللقاء الثامن لرجال الأعسال بين البلنين والتي تستضيفها العاصا

وأوضيح ان اسبتر أتيجية الشركة التولية تستند الم جلها الحافل في خدمة سوق الاتصالات المتطورة للبنية على قدرات وامكانبات «نبيئيكس» وخبراتها العميقة في

مشتركاً مع احدى الشركات التايلانية الرائدة وهي شركة وكاروينيهوكهيند، عام ١٩٩٧ لانشاء شيكة هاتقية في بانكوك تحسدوي على مأسوني خطهاتفي تعمل بنظام

وفي البونان تمتلك ونبنيكس، حصة تبلغ نسبتها ٢٠

مستثمراً رُبِّيسياً في وفياكوم، المتخصَّمة في تقديم هُذه الخدمة والتي قامت اخيراً بشراء شركة «بارامونت» للانتاج

المشاريع الصناعية.

وقال النكتور يماني أن الاهتمام

الذي أولته النولة للقطاع الصناعي

والحوافز والتسهيلات ائتى قدمتها

السينمائي والتلفزيوني. انع في المدينة المنورة بيصل الي ١٣٢

□ حدة - والجناة:

🗯 التسقى وزير المستاعسة والكهرباء النكتسور هاشم عبدالله يماني الأربعاء بمقر الغرفة التحارية الصنَّاعَسَيْسة في اللينيَّة المنورَة مَّع الصناعيينَ ورجالَ الاعمالَ بالغرفة بحضور محافظ المؤسسة السعونية ألعامة للكهرباء المهننس محمود طيبة ويعض المسوولين بمديشة يتبع

واشناد رئيس مجئس ادارة الغرفة التدارية الصناعية بالمبنية المنورة يوسف الميمني شائل اللقام بالدور والمتعلمي لرجال الاعمال السعوبيين لتطوير القطاع الخسياص وتنويع مصابر الدخل، مؤكداً دان الخيار

والتطور لستقبل مملكتناء وثوه وزير الصناعية والكهيرياء

المسانم الوطنية في المنطقة يبلغ ٧٠ مصنعاً منتجاً بلفت جملة الأصوال للستثمرة فيها ما يزيد على ٨٨٧,٦ مليون ريال، وقيال أن الوزارة قيامت أخيراً بالترخيص لـ ٦٢ مشروعاً لليون ريال

السعودي من جهشه الى ان عدد

ملايين متر مربع واعتبر انها ستكون

ولقده ادر واستهدات اسي ساب و تقدمها للاستثمار الصناعي كان لها دور كبير ومؤثر في نمو هذا القطاع وزيادة مساهمته في الناتج المحلي الأجمالي ليصل الى نسَّبة نحوَّ ١٠ ق

صناعياً باستثمارات تناهر ٢٦٦ للئمة وثلك من خسلال زيادة قسيسمة صادرات للصبائع الوطنية خارجيا والتي بنغت اكثر من ١٥,٤ بليون ريال واشباد الوزيز بتطور الإستشه الصناعي في المنينة المنورة وانشاء المبناء الصناعية فيسها والتي تم وزبانة مبيعاتها داخليا والتي بلغت ١٨ بليون ريال، وقال انها قامت من الانتهاء من إعداد مخططات المرحلة خلالها بدور فعال في زيادة نسبة الاحلال للصناعات الوطنية محل الأولى لها بمساحة بلغت عشرة

الستامين في مستينة الرياض يومي الثالث عشر والرابع عشر من الشهر

من مصَّطفي شهاب:

🗷 داقع السفير اليابائي لدي

السعودية ميدورو تاميا عما وصفه

بالمنحى البيروقراطي لتعامل بلاده

في اطار التعاون الاستثماري الشترك

مع السعودية وتشكيلها آكثر من

مكتب لضيمة هذا الأتجاه من دون

السعودية السبت والأحد المقبلين، انه

على رغم ذلك تصتل اليابان المركر

الثانى بألنسبة لصجم الاستثمارات

الشترَّكَة مع السعونية بعد الولايات

وأضاف انها تساهم في أربعة

سَّنارَيع مشتركة مع شركاء سُعوَّديين

بلغ حجم استثماراتها فيها ١,٥

بلدون دولار، مشيراً الى ان مشروعاً

فأمسأ قد حصل على ترضيص من

وزارة الصناعة السعوبية في تموز

(يوليو) الماضي لإقامة مصنع للدواء

أي جَدَّة برأس مال خمسة بلايين بن

يآباني (٥٠ ملدون دولار) تشاركُ فَبْهُ

مبيداتية تمر السعودية مع الشركاء

مؤسسة لتطوير الاستثمار

الشاريع المستركة «المسجعة» التي تتم

ب استها حالياً، مشيراً الى ان انشاء

مؤسسة تطوير الاستثمارات اليابانية

في السعودية في آيار (مايو) الناضي

جَّاء لتنسُّعِقُ أَنْوَارَ لَلْؤُسَّسَاتُ

وللكاتب الأخسرى التي عنيت بهده

وقال ان هناك عبداً كبيراً من

وقتالت الشركة انها سبق وان نظمت الكشيسر من الندوات خسلال السنوات الأخبرة في مختلف مناطق السنعبوبية وأن ثلك سناعتما على ستقطاع حصة اكبر في سوق التنامين السيعبوبية ووضعها أ مقدمًة الشركات العاملة في هذا

وقال بيان للشركة ان مجموعة من

ندوة تعريفية عن التأمين في غرفة تجارة الرياض حول ادارة المخاطر تعقبها ورقة حول

حجم الاستثمارات اليابانية ١, ٥ بليون دولار

اللقاء الثامن لرجال الأعمال

فى السعودية واليابان يعقد اليوم

الياباتي منع الشّرق الأوسطّ. وتوقع السقير ان تعمل المؤسسة

الجديدة على تنشيط الاستثمارات

المُستركة بين الجلدين. الا أن المراقبين

الاقــتـصــاندِّين يعــتـقـدون أن انشــاًء للوُسسة (OPJI) جــاء بعيلاً يابانــــا

عن الدعبوة المسجبودية في اللقباء

السَّابِعِ الرَّحِـالِ الْأَعَمَـّالُ في طَوْكيـو،

لانشاء شركة قابضة مشتركة لادارة

وتشجيم الاستكمارات براس مال

و --- يا مسقداره ٥٠٠ مليسون دولان والتي

يتوقع أن تطرح متجدداً من الجنائم

وأوضّح تاميا ان علاقات بلاده

الاقتصادية والتجارية مع السعوبية

شُهدت نمواً كَعِيراً في الفَتْرة الأَخْيرة بلغت نسبته ٢٠ في لَلثَّة، مشيراً الى أن البابان احتلت العام الماضي المركز

الأول في قبائمة الدول المستوردة من

السعونية متقدمة بذلك على الولايات

المُتَحَدَّمٌ إذ بِلَغْتِ الْوِارِدَاتِ الْبِأْبِانْيِة

من السعوبية ٨,٤ بليون دولار مقابل

ورداً على سوَّال آخر لـ «الحياة»

عن مُصير مشروع القامة مصافي بسرولية مشتركة في البابان

والسعودية بين «أرامكو» وشركات

بابانية والذي تم الاتفاق حوله مبيئياً

قبل ثلاثة أعوام قبل ان يتراجع

البابانيون، قال السُفير أن الوضوع لا

يزال قيد دراسة هانئة بين الجانبين

وأنه تمت اثارته اخبراً خلال زيارة

رثيس الوزراء الياباني تومييتشي

موراياما في ايلول (سيتمبر) الماضيّ

واجتماعه مع الملك فهد. وأضاف أنَّ

هُنْاك طُروفٌ أنت اللي تناجسيل

مادرات بلقت ٣,٢ بليون دولار.

السعودي في هذا اللقاء.

□ الرياض - والحياة و: التاميُّن ُسيِّحاضرون ُفِي ٱلْندوةُ التي ستقام في مقر غرفة «تجارة الرياض» 🔳 اعلنت الشركة الوطنية للتامين حول والنُّور الْهَامُ لِلبَّامِينَ فَي خُدِماً التعاوتى «الثعاونية للتامينه عزمها الاقتصاد والجتمع والتعريف بشكل تنظيم ندوة تعريفية عامية عن خاص في حقائق التّامين التعاوني

بُّلاثة مجالات للتأمين ويتناول اليوم الاول للندوة ثلاثة سجالات للتنامين حبيث يقدم صدير البراسج الحكومية في الشركة ورقة

ما احتاجه جهاز كومبيوتر شخم مع لوحة مفاتيح كبيرة

التامين الطبي وثالثة عن تامين جميع اخطأر للقاولين. ويستهل الندوة عبدالله الماضى مدير فرع الرياض بتقديم نبذة عن الشركة. في حين يتضمن البوم الثاني ورقتي عمل الاولى منهما حول تامين الحربن والمساكن كما تبحث الثانية في تأمين توقف العدل. وقررت الشركة الى ذلك تخصيص جلسة لعقد حلقة نقاش حول متضتلف المجالات التي

الى تلك أعلن هيدوي موتو الأمين

العام الوسسة «OPJI» في المؤتمر الصحافي ناسه ان المؤسسة اختارت

٣٠ مشروعاً قابلة للتنفيذ من بين

وقال أنَّ المؤسسة انتهت من

دراسة مشروع لزراعة الأسمالم وانها

تجري براسة جدوى اقتصابية

لخُمسَة عشاريع اخرى، فيما يتولى

قريق عمل من المؤسسة دراسة بقية

تجريها شركتان بابانبتان في كل من

الظهران وجدة مع شركاء سعوبيين

محتملين لاقامة مشروعين جديدين في

من جهته وصف عبدالله الدباغ

الأمين العام لتجلس الغرف السعوبية

الحوار بين رجال الإعمال السعوسين

واليابانيين بأنه احد العوامل المؤثرة

أى تنمية للبادلات التجارية بين

البلدين. وقال أن اللقاء سيستعرض

الصعوبات التي يواجهها رجمال

الأعسمسال من ألجسانبين لجسنب

الاستثمارات البابانية الى الأسواق

ويتوقع ان يشارك في اللقاء ٩٠

ن رجال الأعمال اليابانيين برئاسة

يوه كوروساوا رئيس دينك البابان

الصناعي، وعدد معاثل من رجال

الاعتصال السنعسوبيين برئاسة

عُبِدالرحِعْنَ الجِريسيِّ رِئْيِسٌ مُجِلسي الغرف السعوبية رئيس عُرِفة تَجارة

الرياض الى جسسانب معطلين من

وينكر ان مجلس رجال الأعمال

السعوديين واليابانيين كان انبثق عن

اللجنة السعوبية - اليابانية المشتركة

عام ١٩٨٣ وعُقَّد أولِ لَجِتْمَاعَاتُهُ فَي

وكشف موتو النقاب عن اتصالات

المشاريع التي عرضت عليها

المشاريع

المستن

السعودية.

حكومتي البلدين.

زيادة التداول في البورصة المصرية

٧٦ سلعة كمرحلة اولى.

الف سنهم بريادة أكشر من ١٣٦ الف سبهم. وارتفع عند عمليات البيع

عملية مقارنة بالاسبوع الاسبق وسبجلت وشبركنة القباهرة للصناعات الخفيفةء اعلى قيمة تداول

□ القاهرة - دالحياة:

🔳 بلغت قسيسمة التسداول في البورضة المسرية خبلال الاسبوع المأضى ٦٣ه. ٥٠ مليون جنيه بزيادة عن الإسبوع الاسبق يقس بنصو ٣٧

ويعتبر ارتفاع كمية الاسهم

في السوق على مدار الأسبوع الماضي

المتداولة في السوق السبب الرئيسي في هذه الزيَّانة حيَّث تم تُداُول ٦٫٠٥٪

والشراء في البورصة ليناهر خمسة الاف عملية بزيادة تقدر بنصو ٩٧٠



مجهزطب قاللمواصفات الدولية كل شهر على شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً اميركياً للعام الواحد

للمزيدمن العلومات الإتصالب

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. **LONDON W14 8YT** TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63

وشناشية ملونة كبييرة وكناملية. هذا

integrated infrared file قليلة هي أجهزة الكرمبيوتر التي يمكنها أن

الحا، 122248-B من IBM

واكن جسمساز واحسد يمكشه نلك. IBM THINK PAD 701 C الذي يتميز بلوحة مفاتيح مبدعة وقابلة للإمتداد

الجهاز الشخصي الصغير النصح والذي _ تلفريد من تلفلومات حول Think Pads الرجاء الإتصال وكيل IBM المتمد. _ 10 هـ اك فـ رق

Removable hard drive of up to 720 MB'

(W) 247mm ؛ يرزن ٢ كليغ، يمنحك طاقة وأداء هائلين مع

"Think Pad 701 C"

10.4 mgh* active-matro

THINK PAD 701 C. استخدامه

صدمة دايوابنك تجبراليابانيين على إعادة النظرفي أنظمة الرقابة

عدير المصرف يعتدر. (رويس)

خسائل الشسهس الماضي، رغم أن هذه

الزيادة عابت وتقلصت ألى نحو ه. •

جراء التدابير الأميركية فهو اضافة

مصدر توتر جديد إلى العلاقات المالية بن الولايات المتحدة واليابان في

الْوَقَتُ الذِّي ، تَصِراتَ، فَيِهَ وَزَارُهُ الْمَالُ

أاما الأمر الأخر الذي قد يحدث من

🗆 طوكيو - من وليم دوكينز:

🗷 استنصقط اداريق دايوا بيك، والمشرفون على القطاع المصرفي البياباني صبياح أمس، الذِّي كنان يومّ عطلة عبامة في البابان، ليكتشفوا ان سا فانوا أنه لَّا يمُكنَّ أَنْ يُحْصَلُّ أَنْ أَنْ حصل بالفعل.

وقفت مصرفا بابانيا عن النشاط خارج اليابان، منذ الحرب العالمية

ومن شنان إقدام مجلس الاحتباط القبيدبرالي في سيويورك على الأسر بايقاف أعمال ونشاطات «دابوا بنك» كافة في انشاء الولايات المتحدد كلها، والقافُ الشركة التّي ينتمي إليها عن العمل، بسبب ممارساته عُيْر الأمنة وخبرقه الخطير للقوائين المسرفية الاصيركية، إنما يكون بعشابة صدفة أخرى للنظام المصرفي الساباني في الوقت الذي يصاني فيه هذا النظام أرامة حادة.

وريما كان من النتائج الأولى لهذا التنبير الأميركي حصول زيادة كبيرة اضَافَية في تَكاليفُ الأموال الثي تحمعتها المصارف اليابانية في الأسواق ألمالية الدولية ومنها. وتعتبر معاقبة السلطات الاسركدة

المعنيَّة لمضَّرف ودايوا بنك، الأوليُّ من المحمد المحمدة بالماني منهم بانه الحقق في الاقصاح عن مشكلة أشف ذ شكل تأخس «دايواً، شسهسرين كاملين تقريبها في إعالام السلطات الأميركية رسعيا بأن مكتب المصرف في نَيويورك حُسَن من جزاء التعامل ١ "١ بليسون دولار، ويواجسه المصسرف اليساباني حساليسأ لا اغسلاق فسروعت ومكاتبه كافة في الولايات المتكدة وحسب، بل نفع غُرامةً قد تَصلُ إلى ٢ ١ بليبون دولار على حد ما يقول

المدعي العام الأميركي. وهذه «القنبلة» التي القاها مجلس الاحتياط الفينيراني النيويوركي قد تعزز مخاوف المصرفيين الإجانب العاملين في ألولايات المتحددة من انهم لم يحددوا أبعد مقدار الأثار المحتملة المتسرتبية عن أي صبحوبات لا ترال المصبارف الأخبري لاتقبصح عنهبا وتتكتم بشانها.

وقبل تصرك مجلس الاحتساط الفيديرالي النيويوركي، كانت كلفة الأموال التي تحتاج إليها المصارف السانانية ازدادات بنسبة واحبد في المُنَّة تقريباً على ما شي عليه عادة فيَّ الإستسواق، في وقت منَّ الأوقسات فيَّ

أخر إلى عناصر التوتر في العلاقات الأَحْيُركِية - اليابانية. وتشمل هذه

العناصر حاليا معارضة البابانيين

البابانية امام السيارات غير البابانية.

السلطات الأميركية ضد «دايوا بتك،

نتائج ضعنية ايجابية. فقد معزز هذا

التحرك الحجة القائلة بأن الحاصة

تدعيو إلى ربادة الاستراف على

المسارفُ السِّابَانِيةَ وتعزيزُه وهي الحجة التي تنادي بها الدائرة الدولية

الاسبركيين هم السوولون في القام

الأول عن الإشسراف على أنشطة مكتب

ددايوا بنك، في ميويورك. لكن مسؤولاً

كبيرا في وزارة المال اليابانية نكر

أخيراً مصَّرف دايوا بنكَّ، كَمثَّال عنَّ

اخفاق البابان في الموازنة والتوفيق

بين الإلغساء التسديجي للقسوانين

والانظمة التي تتحكم بما يجري في

قطاع الخدمات المالية الياباني وبين

في وزارة المال اليابانية.

ومن الجلي أن الس

لكن مع هذا كله قد بكون لتبصرك

لوجود غوات اميركية على أرض 🗀 واشنطن – من لوري مورس البابان، والتُّهم التي شاعت اخيراً بأن (فاسْنَشْال تَابِعَرْ): الاستخبارات الامبركية سي. اي. اي، تتنصت على المفاوضات بأين اليابان والولايات المتحدة التي جرت الصيف الماضي حول فتح سأوق السبارات

₹ بقدول لستر براون، رئيس جموعة رصد الاحوال الدولية التي تَتَخَدُ مِن وأَشْنِطِنُ مَقَراً لَهَا، أَنَّ الْعَالَمْ يواجمه ريادات في استحسار المواد الغَنْدَائِينَةُ مِن شَنَّفَهِما أَنْ تُسْمِيْب اضطرابات سياسية لأن المخرون العالمي من الحبوب يقترب من أدنى مسستدوى له في التساريخ الحسبيث، مسبعب أرتفاع الطنب على هذه اللواد بغيد زيادة سكان الغيالم وتحبسن مستواهم المعيشي.

ويذكر ان براون وسجموعة رصد الاحسوال الدوليسة، في شسأن درس المسائل المرتبطة بالموأد الغندائسة والسيشية منذ اكشر من عقمون من

وفي مقال عن ندرة اللواد الغذائية في العالم، نشر في مجلة اسجموعة رصد الاحوال الدولية، يقول رئيس المجموعة أن الزراعة الدولية وصلت الي حد باتت مصعه لا تستطيع الاستفادة أكثر من الاسمدة كما لم يعد ممكناً استخدامها بشكل معارد

الاقتصاديون المتخصصون في الشار الزراعي براون أراءه وتقسدبراته. ويقول دي غيل جونسون، الخبير الاقتصادي الناشط في جامعة شيكاغو الامبركية ءأن الاسعار الحقيقية للحبوب تتراجع بنسبأ اللاشة في المنسنة سنوياً منذ ١٩٨٠ واصبحتُ الآن اقل بنسبُّ ٢٥ في المئة مما كانت عليه تبمينيا الفعلية اذا اخذنا في الاعتبار التضخم وعوامل

وسيجمعل تراجع سعر مادة من اللواد على مندار فشرة طويلة الطلب عليها يزداد ويسبب تراجعا في

ويقول جونسون ،ان ارتضاع الاسعار يجعل زرع الهبوب مربحاً وبات الخبراء الزراعيون بنتطرون من الحكومنات المعنينة ان تلغي القوانين الضاصة بوجوب الاستناع عن زرع بعض الراضي مما أدى الى تقص في الانتاج على نحو اصطناعي في كل من الولايات المتبحدة ودول الاتحباد

الاوروبي.

ويضبيف ران الامسر كله يرتبط بشكل وندق جدا بالسياسات الزراعية التي تعتمدها الولايات المتحدة ودول العالم الإشرىء. وعلى سبيل المثال، أهمل ٣٦ مليسون فسدان من الأراضي الرراعية في الولايات المتحدة بموجب

ومن شان مشروع قانون زراعي بـــديد. تدرس الدوائر المع<mark>نايـــ</mark>ة في العاصمة الاميركية حاليا أن يعيد

خصوصة. لكن ويزنر يشاطر براون الاعتقاد أسعارها في العالم على ما كان عليه في العقد الماضي. وفي الوقت الذي ترتفع فيه اسعار

المواد الغذائية، تتراجع مخصصات الموازنات العامة في الولايات المتحدة

برنامج بتناول المصفاط على الأرض واراحتها.

نحبو ثلث هذه الاراضى المعطلة الى الانتاع الزراعي، وهو الثلث الاعتبر

بان سببأسات الحكوسات الزراعية سببت تراجع الفائض العالى ولهذا قَد تُتَكَرِرٌ فَيُثِّراتِ النَّقِّصِ الْفَادُحِ فَي مخزون الحبوب، وسيرتفع متوسط

للمساعدات الغذائدة.

تراجع معدل البطالة الاميركية واشنطن - رويتر - اعلنت ورارة العمل
 الاميركية امس أن معدل البطالة انخفض الي 9,0 في الله في تشرين الاول (الكتوبر) الماضي من ٦, ٥ في الله في الشهر السابق بينما أضاف الاقتصاد ١١٦

الف وظيفة جديدة في القطاع الزراعي. روسيا تجري محادثات

لأعادة جدولة ديونها € باريس - رويتر - قال مسؤول كبير في وزارة المال الروسية امس ان روسيا ستعقد اجتماعاً مع نادي باريس المحكومات الدائنة في ١٤ تشرين الخاد الدائنة في ١٤ تشرين

النَّاني (نوغمبر) القبل حول اعادة جدولة ديونها. وقّالُ السؤول الذي طلب عدم نشر اسمه أن روسيا تتوقع التوصل الى تسوية مع الحكومات الدائنة. وتريد موسكو اعادة جدولة النبون على ٢٥ سنة. ولم يعلق السؤول الذي تحدد مع رويتر في البرئان الروسي على المحادثات مع نادي لندن للمصارف التجارية الدائنة. كما أنه لم يذكر مكان عقد الاجتماع. وأخياف ونحن ننوي طرح مسالة اعادة جدولة ديون روسيا الخارجية على ٢٥ سنة». وقال دنتوقع أن يأتني الجانب الروسي تقهماً في نادي باريس وان نتمكن من ايجاد تسوية مقبولة ننطي لنصالح الروسية ومصالح نادي باريس». وكانت روسيا تولت مسؤولية سداد ديون الانتحاد السوفياتي السابق لكنها فارَت بسلسلة من الاتفاقات لاعادة جدولة أجزاء من الديون.

مصفاة نفط تركية تستكمل ٢٧ في المئة من خطة استثمارية

 أذقرة - رويتر - قالت سوق اسطنبول للاسهم أن مصفأة «تويراس»
 التركية الماوكة جزئياً للحكومة والمقرر بيعنا السنة المقبلة استكملت ٢٧ في اللة، أي نحو ٤٦٠ مليون دولار من خطة استثمارات ضخمة اجمالي قيمتها

١,٧ بنيون دولار. وإضافت أن الشركة مستمرة حالياً في تنفيذ جزء آخر من الخطة بقيمة ٤٩٠ مليون دولار وستطرح في وقت قريب مناقصات لرحلة آخرى قيمتها ١٥٠ مليون دولار. وقالت أن الشركة ستكون بحلول نهاية السنة الجارية قد أنفقت ٤,٤ دولار. وقالت أن الشركة ستكون بحلول نهاية السنة الجارية قد أنفقت ٤,٤ تريليون ليرة تركية (١٨٢, ٥ مليون بولار) على استثماراتها. وقالت وتويراس، في بيان انها تحصل على التمويل اللازم الشروع استثماراتها من داندي دوليين وتسدد من مواردها الذانية. مردب من داسي دويين ويسند من مواردها الداسية. واضاف البيان ان وحدة التكسير الهيدروجيني في مصفاة ازميت التي تبلغ استثماراتها ٢٤٧ مليون دولار والتي ستدخل حيز التشغيل أواخر ١٩٩٦ تعتبر درة خطة الاستثمار المقرر استكمالها بحلول سنة ٢٠٠٢.

 ♦ لندن - رويتر - قالت مجموعة «فيكرز» الهندسية البريطانية أمس انها لا ورداً على سؤال عن تصريحات ادلي بها بيرند بيشتسريدر الدير التنفيذي لشركة مبي. أم. دبلير، وقال فيها أن رولز رؤيس، ستكون أضافة طبيعية المجموعة السيارات التي تنتجها شركته قالت دانييلز أن ملكية رولزرويس البست

السابانية على الاعتقاد بأز الطرفين زبادة الاشراف وتعزيزه الذي يقطلبه ويضييف «إن السنة المقسلة اكتشاف الذين يميلون أو يحيدون عن الأسيركي والياباني، على حد ما قال ودول صناعسية اخسرى المقسررة مسوول كبير في الورارة أهيراً، للحسمسول على فائض في الانتساج السراط الستقيم فيما يستغيدون من منشهد زرع مربد من الاراضي وال الغذائي، الحرِّيات الجنيدة المنوحة لهم. توصلا إلى تفاهم واضح جلي حول المحاصيل ستزداد مع تحسن مستوى وقال ارجون كوران مدير عام «تويراس» أن الشركة التي تستهدف بيع ٨. ٢١ مليون طن من المنتجات النقطية المختلفة السنة الجارية ستحقق لتركيا ويقول ويزنر ءان براون لم يتطرق ويعسرب براون عن قلقته بسبب ويذكس أنَّ الفسريق البِساباس في مقاله الى ذكر منطقة بمكنها انتاج كيفية معالجة أزمة مصرف دايوا التكنولوجيا الزراعية.. الحكومي المسؤول عن التَّفْتَدِشُ أَوَّ كَمْيَاتَ كَبِيرَةٌ مَنْ المُوادِ الغَدَائيةِ، وشي وعلى رغم زوال الفائض الكبير توقف النمسو في انتساج الحسبوب عواند تبلغ ٢١١ تريكيون ليرة (١,١ بليون دولار) ارتفاعاً من ٩٢,٤ تريكيون ليرة النعقيقَ المالي، صغير جداً بالمُقَارِثُةُ من الحسبسوب الذي كسانت تنعم به وقائت إدارة المصرف الياباني أول أوروبا الشمرقسيسة ودول الاتحساد وتراجعه في العالم مما يساهم في (٨,١ بليون دولار) العام الماضي. السوضياتي السابق لأن الإساليب زيادة الاستعبار الضناصية بمصيا اوروبا، بفضل اتفاق «غات، وعلى رغم مع القريق الأميركي الماثل، على حد من أمس إنها سنترد على الاتهامات الزراعية في خُذه المُنطقة الشاسعة مُنُ العالم متاخرة جداء. ان المخرون الاميركي من الحبوب الحبوب والبروتين كالسمك ولحم ماً يقول المسؤولونُ اليابانيون الذين الجرمية التي تم توجيهها إلى مصرف سيتناقص السنة الجارية بسبب يأسفون لأن «السوجيه الاداري» الذي حابوا بنك، وَأَدَعَتْ أَنْهَا صَحَيَّةٌ تَحَيَّرُ فيكرز البريطانية لاتنوي بيع شركة رولزرويس ويضيف استكون لهذه المنطقة الاصوال الجنوبة لا بزال العنالم ينعم ويشير الى ان ارتفاع اسعار المواد ينظم بموجبه المسؤولون اليابانيون وأضافت انها كانت تصاول حماية الحكوميون تفاصيل أنشطة المصأرف قوة كأمنة شائلة لانتاج المواد الغذائية الغدائية سيؤذي سكان الأرض الأشد زبائنها وتجنب إلحاق الضبرر بالنظأم بوجود كميات كبيرة. فَقَرأَ ويُفتَرضَّ أَنَّ السياسات الدولية العامة سنبنى على اساس أن المواد خُلال السنوات العشر القبلة، ويقول جونسون اتملك الصين السابانينة في شكل غيس رسمي، المصدرفي الدولي، بينما تتسهمها تعتزم على الاطلاق تنيير وضع ملكيتها الكاملة لشركة درولز رويس، لصناعة ويتفق الخبراء الاقتصاديون على اضُمُحلُّ وتَلاشُّى مع الغَّاءُ الْقُوانيِّنَ السلطات الاميركية باخفاء خسائرها مخزوناً من الحبوب يزيد على احتياط السيارات الفاخرة وان تعاونها مع دبي. ام. دبليوه الالمائية يتم على مستوى مستوى بحت. وقالت بربع دانييلا رئيسة ادارة العلاقات الخارجية في مجموعة فيكرز «رولز رويس جزء أساسي من مجموعة فيكرز «رولز رويس جزء أساسي من مجموعة فيكرز وستبقى كذلك». (خسائر البنك) في نيويورك ومحاولة النكتم بشان هذه الخسائر. والانظمة التقييدية ولم يحل محله اي الغذائية في العالم قليلة وليست ان اعادة بناء المسامك الدولية سيكون العـــالم كله من هذه المادة، ولدى اكتر صعوبة من زيادة مقادير التزارعين الصينيين نحو ٤٠٠ ملبون مر أو تدبير أخر. الحبوب في العالم، لأن أعادة بناءً المساملا تتطلب تنخليسات دولية ويقول براون استتنافس نحو مئة ومن السبابق لاوانه القبول ما إذا طن منها لكن يتعين على المهتم بهذا ولكن مع هذا كله، يوجد امتعاض الموضوع ان يتععن في الاحصاءات دولة مستورية للمواد الغذائيية على عِياسي بَالغ في العِيابَانَ مَنْ تَعَرِينَ كانتُ السلطاتُ البابانية - الَّتَي تضُم تشارك فيها الحكومات كافة، وهو ما اللِّي تصدرها الدولة الصينية لكي امدادات لا تبدو ابدأ كافية بدلاً من ان بعض العباملين في وزارة المال سلطات البيروقراطيبة اليابانية وزيادتها، وهي السلطات التي يتهمها يستغرق سنوات عدة. بكتسف وجود هنده الكفي تتنافس دول مصدرة للمواد الغذائية ليابانية الذي وصل إلىّ حد الياس ويقول براون بهذا الصدد وتشكل على أسواق لم تكنّ كبيرة بما فيه عَدْدُ كَبِيرِ مِنْ الْبِابِانِينِ بِانْهَا مُسْؤُولَة الضخمة من مصرف ددايوا بنك، وسلوكه العام مطروحة على جدول أعمال مناقشاتنا مع بي. أم. دبليو. " - ستشاطر المُسؤولين في المصرف وكانت درولز رويس، أبرمت اتفاق تعاون مع دبي. أم. ببلير، في كانون الاول (بيسمبر) الماضي تورد الثانية بمقتضاه محركات واجزاء اخرى للازلى، وكانت عن مشاكل اليابان الاقتصابية. وربما المسامك مسائلة ادارية معقدة جدأ، ويقول روبيرت ويزدر، استاذ الياباني الرأي بأن مُحِلُسُ الاحتياط وشهدت سنة ١٩٩٥ حتى الأن اكبر العلوم الاقتصادية المتخصص في وبعض الامور لا يُصالح الا بالتنظيم عززت تكاليف أزمة مصرف دايوا الفيديرالي النيويوركي تجاوز الحدود وبالغ في الرد على مشكلة المسرف واصدار القوانين والانظمة وترتبط شؤون تسويق الحبوب، الناشط في ارتفاع حنصل منذ اعبوام عندة في بنك، التي ترداد بإطراد، الحسجسة فيكرر اشترت مروّلز رويس، عام ١٩٨٠. القائلة بأنّ اليابان تحتاج إلى مشرفين مسالة السامك بتخصيص حصة لكل الجاسعة التابعة لولاية «أيووا» انْ أسعار القمح والرز والذرة، وتعلك «بي. أم. دبليو» مجموعة «روفر» البريطانية. دولة وفرض التقيد بالحصص المقررة الحكومات، وليس الزارعون، قادرة لكن على رغم ارتفاع أسعار المواد ومنظمين اكشر صبراسة وقساوة من المشرفين الحاليين. وبصّرف النظر عما سيحدث، من على الدول كافة. على اعادة بناء المُحْرُون العالمي من الغذائية وتراجع المخرون العالمي من





the same and the same

والمؤل سوشر سلسسر

المعبر وجد سمار سعود

المراجعة مردسه

بلوس حسوق سند

إياء سدورات والمرد

يتعورة يمى الم

ايم دونوسو - در

il illing

Fortulation - Statement - Political

Book on the Board Street # 400 minutes

commence . An arrange and سيد شنه جو تاهيج

Kindy, e 174

لهرويقتموم المسددية دد

السائف والسمسين المحاجات

M&KA 468

تقصير العساحة الممتدة وراء للمحور الخلفي وتعدد العمود وجه فوق الصندوق منحا الفئة الخامسة الجديدة طابعاً أكثر نشاط وفترة وعصرية معا في الجيل السابق، ومن درن النيل من سعة الصندوق الخلفي.

رة ممتازة أصلاً؟ الفئة الخا

🗷 بينما خلعت الفيئية وإيء الجديدة رداء سابقتها لتأتى مختلفة جدأ عنها وعن موييلات مرسييس الأخرى، تراهن الفئة الخامسة لدى بي إم فم منافستها الألمانية الرئيسية، على مفهوم التواصل من نون المجازفة.

كاحت صغرى للسابعة، علماً بأن الاتنتين تشبهتا بالطابع الذي نزل للمرة الأولى في الغشَّة الثَّالثة العام 199٠ ... مع تقليل الزاويا الحسادة تعريجاً بين الثالثة والسابعة. ومللما سعى مصممو الفئة

السابعة الى إخفاء زيادة حجمها بحسن توزيع فوارق التقاييس، يبدو الجبيل الرابع من الفشة الضامسة انحف من سسابقسه، على رغم زيادة مقاييسه كلها (من دون زيادة الوزن) بإستثناء الحرء المتدلى في المؤخّر (Rear overhang). من هنا تحسيداً تتخذ السيارة طأبعا أكثر حبوية ورشاقة، لا سيما مع تمدد العمود دج، (C piliar) فوق المؤخر المقصر. الإطلالة أكثر ،وقرراً، مع بعض

والتكشيره الذي يوهي به هذآ الجرء المسعسدني الذي يتسوسط بين المصباحين وبين فتحتى التهونة العسم مُنتسينُ في غطاء الصندوق الممتدة حافته النأفرة حتى الإلتقاء بالعمود «أ» (A pillar)، بما يعلي المقدّم من الواجهة ويخفّضه عند النظر جانبيأ لزيادة الطابع الرياضي في شبوط المقدم وإرتفاع المؤخر. المقصورة هي المستغيدة الأولى

من زيادة المُـقاييّس، إذ بينّما اطيلُ الهَـــيكل ٥٥ ملم، حَظَيتُ قـــاعـــدة العجلات بـ٦٩ ملم إضافية إقتصت بعضْها من المسأفة المُتدَّلية في المؤخّر (بقي الصندوق الخلفي يتسعّ لـ ٤٦ ليترأ)، بينما حظي المسافة المتدلية في المقدم بـ١٥ ملَّم إضافية. لا مُجِالُ لِلحُطأَ فِي المَقْصُورَةُ، إِذَ تلعس ما تشاء من دون تحريك ظهرك

من مكانه، واللوحية تنعطف بنعومية في إشجاه السَّائق كما هو مالُوف نُّدى صابع ميونيخ. المقاعد ممتازة الراحة وتستضيف الجسم جيداً من مستوى الكتفين الى الساقين. وحظي ركاب المقعد الخلفي بمساحة إضافية أمام الرُكب كما أرتفع السقف عن رؤوس الركَّاب في المقدم والمؤخَّر بما يضمن مريداً من الراحة. علية القنفازات معتقولة الإتسباع بحكم حلولها تحت موقع الوسادة الهوائية الثَّانْية. وفي الحَّنيثُ عن الوسَّاداتُ، تتمتُّع السيارة حالياً بوساِنتُين امامیتین (تجهیز اساسی)، وستُضافُّ التحییسا العام الف قبل اربع اختری جُـانْبِينَةِ، إثنتان منها في البابين الأماميين لُحماية الكتف والاخريان فوق إطَّارُي البابينَ لحماية الرأس.

حُصُوصاً في داهَلها. لم تتخَّلُ الفئة الخامسة عن دوقارهاء لكنها اصبحت أكثر إنشراحاً، أو أقل تشيداً مما في الموديل السابق. لا خُلاف على طابع الجنية، فالكونسول الوسطى لا تزال تشعرك انك في سيارة كبيرة والخشب (حقيقي طبعاً لدى الألمان) يدفئ الطابع العسام في اللوحسة والأبواب وبين المسقسعيين، بينمسا تنهمك أزرار مقود الفشات العنيا لطمانك الى الغنى التقني (الشحكم بالراديو ونظام ضبيط السرعسة وتشبغيل التلقون والدورة الداخلية للهواء). حبتى رفع المقود أو تعنيل عمقه يتم كهربائياً، كتحريك المقعدين الأماميين (حسب الفشات) مع ذاكرة وخبارين للتحريك السريع أو البطيء إضافة الى إمكان الحصول على عيار

مسيط إضافي لنرجة ضبط اعلى ضبط إضافي كنفي السائق. المقعد لمستوى كنفي السائق. ومن حسنات التطوير نقل أزرار النوافذ من الوسط الى الباب لتسهيل

وعلى غرار القئة السابعة، يمكن الحصول على جبهاز الملاحة الإكترونية مع الشاشة التي تصلح في البلدان التي لم تنرج بتعسس ضرائطها على تحومباكت ديسك للإستخدام كشاشة تلفزيون أو لعرض لعلوب للراديو/كاسيت/كومجاكت ديسك التلفسون والعناوين كومبيسوس السيارة ووضعيات نظام التدفئة /التبريد.

Park Dis-) نظامُ الإنْنَار الصوتي (Park Dis-) متوافر طبعاً سيارتك أو وراثها.

الحصول على نظام تشغيلهما آليا

فسور تبلل الزجاج (نزل النظام ف مرسيدس داي، وبيت و و داري، الجنينتين ايضاً).

إن كنت تربط بين حجم السيارة ورشاقتها عليك بتحربة السيارة لتتأكد من مدى رشاقة الفثة الخامسة الجديدة. صحيح أن سلوك الصوديل السَّابِق كان مـمّـتـازاً. لكن الحِديّدُ افضل! يعود الفضل الأكبر في ذلك الي إعدماد الألومينيوم في إنَّتاج محدثك عناصر التعليق الأسامي والخلقي (اخف بنحو ١٥ كلغ من تعليق فولاني موازي التصميم). فكلَّما حقف وزن العناصر غير المعلَّقة (من نظام التعليق ومسا دونه) تزداد الرشاقة وُبقة السَّلوك. تدخل السيَّارة المنعطفات بنشباط السيارات الاصغر منها وثبات الأكبر منها. لا يرتمي الهيكل شارج الوجهة التي ترمي البها بل بطبعك كيهما إتجهت ختصبوصنا بفيضل اللف النسبيط للعجلتين الخلفيتين الدافعتين وتوريع الورن مناصفة فوق كل من المحورين الإصامي والخلقي إضافة

المقدم والمؤخَّر. في الخطوط الم الشعور بكبر السيبارة بغضل ثباتها الذي لا يوازي روعته إلا دقة الشعور الذي ينقله المقود، وهنوء المقصورة وتواضع الضجيج الخارجي الى ابعد ما يمكن الحصول عليه اليوم حتى عند حوالي ٢٠٠ كلم/ساعة التي أمكن بلوغها لغترات وجيزة مع اطيب التمنيات للشرطة النمسوية.

الى تربع السيارة جيداً على الأرض بفضل محدودية المسافة المتدلية في

أما مستوى الراحة فهو ممتاز لا تعيبه أية ميوعة أو مبالغة في التمايل الجانبي. وفي العمام المسقيل سيسمكن

صحيح أن السيارات الألمانية تميل عموماً الى الطابع الرزين

لتنبيهك عند التوقف الى المسمافة المتبقية بيتك وبين أي حاجز أمام المسلحتان الأماميتان ممتازتان مهما بلغت سرعة السيارة، ويمكن

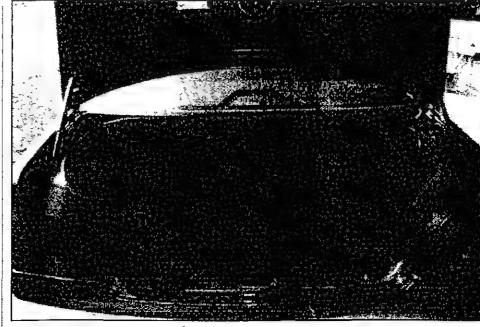
بإستمرار.

جمائية إستدارة السقف حول إخار البايين نزولاً الى الأرضية، في حركة متناسقة وعملية للصعود الركّاب ونزولهم. الحصول على الجيل الثالث من نظام

التخميد الآلي الضبط (Damping Control III, EDC III الذي يضبط قسوة التخميد تسعأ للسَّرِعَة وطبيعة الأرض، ويبِعلها في مهلة لا تتعدى الثلاثين جزَّ من الف من الثانية الواحدة، كما يمكن إختيار أي من الوضعية القاسية (للقيادة الرباضسيسة) أو اللبنة (للراحسة)

التجهيز الآخر الممكن الحصول عليه هو التعليق الخلفي الهوائي

न् १ तृ व



عند إغلاق الصندوق، يعلوي مدحملا غطانه في زاويتيبما الحاسبيتين عوضاً عن النزول فوق العجوبات. (الحياة) ١٤٤٠ للأوتوماتيكية). في برجة أعلى (٥٢٨)، إن كنت من الراغبيبين في

(Pneumatic suspension) الضعفط الذي يستسعسيض عن النابضسين اللولبيين بجعبتين يتبنل الضغط الهوائي فيهما تبعأ لنسبة حمولة السيارة فيبقى إرتفاعها ثابتأ مهما كانت الحمولة.

المحركات نعومة محركات بي إم ف ليست بالأمر الجنيد، في الوقَّت الصاضر تتوافر الضيارات البنزينية في صيغتي ٥,٦ ليتر (٢٣٥) و٨,٦ ليتر

تكون وقنبلة، بل سيارة وشرعية، لمن إعتدل (وزنها الصافي ١٤١٠ كلغ، أو

تزويح رشاقة الثعليق بقوة المحرك. عليك بالفئة العليا في إنتظار بخول محركات الشمانية أسطوانات على الخطّ لاحقاً (٠٠ ؛ ليستروام ٥ الرياضية). وإن كانت أولوياتك تصب عند حجم السيارة وإنتمائها قبل حدة تلديدها، ستكفيك ٢٠٠٠ التي ستنزل في أذار (صارس) المقبل بأحصنتها الـ١٥٠ (٢,٠ ليتر). لا تُتوقع صنها ان

تأثيك ١٠٣٠ء بـ ٢٠ حصباناً إضافية (١٤٦٠ و١٤٥٠ كلغ) ليرتفع التسارع بين صفر و١٠٠ كلم/ساعة من ٢٠,٢ ثانية الى ٨٠٥ ثائية. إما إذا كُنتُ من

الساعين الى الأقضل، فُبِ٣ ١٩ حصاناً ستاتيك «۲۸» بسرعة قصوى تصل الى ٢٣٦ كلم/ساعة مع الإكتفاء يـ٥,٧ ثانية لتخطى المئة كلم/ساعة. في مضتلف الأحوال، يطيب سماع عنوبة محركات الصائع المعروفة بروعتها. الطبة العانية ممتارة في

اللوحة منشرحة وغنية المحتوى، وتضع كل محتوياتها بوضوح في مرمى اليد والعين،

تتابع نسبها وفي صرونة إنثقال

المقبض ووضوح توجهه، طبعاً،

يمكن إختيار العلبة الأوتوماتيكية

المخطية النعومة مع نسبها الأصامية

الضمس وبراضجيها الأربعة التي

تضبط توقيت إنتقال النسب (أو عداً

إنتقالها) حسب خيارات القيادة التوفيرية جداً (XE) أو التوفيرية

(E) أو الرياضية (S)، أو الرياضية

وفي الربيع النقبل ستلتحق علية

بىتىرونىك، (Steptronic) التي

جدأ (XS).

إطلالة شديدة الإنتماء الى طابع الفنتين السابعة والثالثة. ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي الجانبان أدنى إرتفاعاً فوق المصباحين (في الصورة السفاية) لترك النحافة ترجي بالرياضية والثالثة. ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي الجانبان أدنى إرتفاعاً فوق المصباحين (في الصورة السفاية) لترك النحافة ترجي بالرياضية والثالثة. ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي الجانبان أدنى إرتفاعاً فوق المصباحين (في الصورة السفاية) لترك النحافة ترجي بالرياضية والثالثة. ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي الجانبان أدنى إرتفاعاً فوق المصباحين (في الصورة السفاية والثالثة. ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي المسابعة والثالثة ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي المسابعة والثالثة ويُلاحظ تأثير الجزء النافر فوق فتحتّي التهوية، في إظهار المقدم عالياً ووقوراً» بينما بقي المسابعة والثالثة المؤلمة ا لم تعد المرأة الداخلية وحدها تتحسس برجة النور الواصل إليها لتخفيف إنعكاسه إن كنتَ تقود أمام سائقَ وقليل النوقُّ»، بل أصبِّب المرأتان الجانبيتان مجهِّرتان مثلها. ويذخب النظام لأجهزة تحسس تقارن قوة الضوء في المقصورة وتلك الواصلة إليها، فإذا كان الفارق كبيراً تخفف المرايا درجة الإنعكاس بين و١٠ في الصِّبَّة تَبِنُعاً للَّحَالِاتَ. طُبِّعاً،

الأمامي بحنيث ترى حافة الرمييف فور تركيب سُبة الرجوع للتوقف. وفي الربيع المقبل سيتوافر حيار النوافذ المزبوجة العزل التي تفصل بينٌ طبقتينها ٣ ملم من الهواء لتخفيف تاثير الحرارة والصوت الخارجيين على الداخليين، والحد من تشكل الرطوبة في الطقس الماطر أو

يمكن أيضا المصول على جلهان

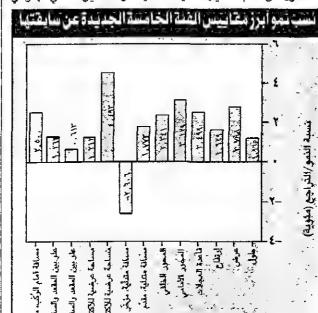
الخففض الآلي لمسرأة جسانب ألراكب

أولى وسائل حماية سيارة بهذه القيمة هو المتلقّي-المس (Transponder) في المقسّاح الذي فور إدخاله في غمده، يتبادل مع وحبة التحكم الالكترونية للمحرك واحسدة من الإشسارات اللاسلكيسة المتبدلة بإستمرار ضمن مئة بليون إمكانية، فلا ينطلق المحرك من دون تطابقهما. وإذا طلب نظام الكومبيوتر مع تجهيزات السيارة، تمكن مضاعفة الحماية عبر شيفرة باربعة ارقام

يختارها مستخدم السيارة. الخزّان الحراري ولمن يتنقلون في مناطق إو أوقسات باردة، يمكن طّلب خــــزّان الحرارة الضمنية (-Latent heat res ervoir) الذي يسِّتغُل فائض الحرارة المهدورة أصلأ لتبغثة المقصورة بهواء تصل صرارته حتى ٤٠ برجّة فُلُوية بعد نَصُولُ السيارة بِثَلَّاثَيْنِ ثانية فِقط (فَتَرْال الرطوبة أيضاً سريعاً عن الرّجاج)، حتى لو كانت متوقفة بومين كاملين في حرارة خارجية تناهر ٢٠ برجة مئوية تحت

الصَفْرَ (يمكنَ أيضاً طلب مقود قابل المتنفئة كهربائياً...). الصيانة تتطلّب السيارة تفييس زيت المصصرك كل ١٥ الف كلم بينما تستنفني عن تغييير زيت علبة السرعات وعلبة التروس التغاضلية في المحور الخلفي طوال حدمتها. أما التسعير فسيعرف قبيل بخول

السبيارة الى كل من للدول (ستصل الى لبنان أواحَر كانون الثاني (يناير) المقبل بمجركي ٥,٢ و٢,٨ ليتر، مُع ضمان لسنة وأحدة من دون تصديد المستافة، والى السعوبية في أدار (مارس) المقبل خياري المحركين المنكورين، وضعمانها سنتأن أو حمسون الف كلم).



أبرز مقاييس موديلي الفئة الخامسة السابق والجديد المو اصفات القارق السابقة طول 1.13 عرض 29 1701 14... Y. 79 إرتفاع 1,77 1217 1540 قاعدة العجلات 4,59 19 1777 **TAT** • مسافة متدلية في المقدم 1,57 30 A£3 **A33** مسافة متدلِّيةً فيَّ المؤخِّر ¥4-1111 1145 ٧,٦٠-عرض المحور آلامامي 4,11 27 124. 1017 1000 عرض المحور الخلفي ۲,٣٤ 1590 المعادلة العامة في أكثّر الفئاتُ إنسيابية المعادلة العامة في أقل الفئات إنسيابية ., 17 1.17-٠,٣ 10.00-10.10-٠,٠٠-*, 71 عرض داخلي للأكتاف. مَقْدَمٍ عرض داخلي للإكتاف، مؤخر ነ۳۸+ 1227 W 12.5 1244 1,11 علو بين المقعد والسقف مقدم 248 4,71 AVA علو بين المقعد والسقف، مؤخرًا 1,17 11 90. 977 مُسَافَة أمام الرَّكُب، مؤخَّر 17 ٦٨٠ 147 Y,0. إتساع الصِنْدوقُ الْحُلْفِي (ليترات) ٤١. 21. سعة حُرَّانُ ٱلْوقود (ليتُرات) V٠ 17,00-قطر اللَّفَّة الْكَامَلَةُ (مُدَّر) Y, YY

تجمر الغمادة الأوتوعاتيكية العالوفة

أو شبه البدوية بتمكينك عن نقل

النَّسِبُ صعوداً وهُبُوطاً بِمُجرد حركة

الكبح ممتاز بفاعليته وبإشعار

السائق يتدرجيته، ويعتمد قرصين مهوَّاينَ في الْمقْدَّم والْحَرِينَ عليثينَ في

المُوْخُرُ (مُهوَانِ مع محرك ٢٠٨ ليتر).

مانع الإنزلاق الكبَّدي مشمول في التجهيز الأساسي لمختلف الفئات.

أجهزة منع الإنزلاق

إضافة ألى مائع الإنزلاق الكبحي (ABS)، يتوافر في الفئة الخامسة

نُظام الْمُسبّط الْآلَيّ للسبات والدفع

(ASC+T) الذي يتُسِنخُل عنْد بدءً إنزلاق إحدى العجلتين الطفيتين

بُفُسِعِلُ قَسِوةِ الدَفْعِ (عَنْدِ الإِنْعَطَافُ

بقسوة مثلاً فوق ارضية رطبة)،

فُيحَفَّف بِحُ الوقود الى ترجة تزيل

وإذا طرا إحشمال إنزلاق المؤخر

من خُسفض نسبة علبة التبروس

(كَالْبُرُولِ مِن الثالثة الى الثانية فَحِاة

مُشَادًّ)، يَتَعَدَّلُ نظام ضبِّعَهُ عَزِمَ المحرك

(ETC) فَعِرْيِد مَوْقِتًا كَمَيَّةُ الْوَقُود

المبخوخة لتنور العجلتان من دون

إنزلاق بفعل الكبح العزمي (Engine

بسبب الإنطلاق على ارضية نسبية

الإنزلاقية، إذا كانت إحدى عجلتي الدفع على الرمل مشلا والاضرى على

التعم سمى مربى القطران، يستخل نظام الضبط الآلي للثبات المكابح لتنبخل في العجلة

المنزلقة وحدها لاجمة بورانها حتى

اصا إذا كمان الإنزلاق سيم

(braking

إحتمال إنحراف مؤخَّر السيارة.

قصيرة للمقبض.

* المقابيس بالملمثر بإستثناء المحددة خلافاً لذلك. تتحسَّن الإنسيابية كلما هبطت نسبتها (بمعنى أن الموبيل الجديد أَكثر إنسيابية بنسبة تتراوح بين ١٠ و١٥ في المئة تبعاً للفَّاات).

روسيا تجزي محادثات لأعادة جدولة ديونيا

7 VI HAYAT

لاتتوي بيع شركة رولز رويس

أخل الهكر وويس المبشة قمر گله فائمت براموطر شأثنا مج بي ثم مشرر

Moorn Logal Link #33 M M M Com [5] = 12 12 12

نقطة وصول كناي قارئ للعنكبوت) تصبح كلفة

المضابرات سريعاً خيالية. وتتراوح كلفة ابجار خط

في بريطانيا بين ١٠٠٠ و ٢٠٠٠ جنيه للتركيب ورسم

سنوي بنور حول ١٠٠٠٠ جنيه. اما استخدام جهاز خادم بعود لطرف ثالث،

فيشكل الحل الإكثر واقعية لمعظم للستخدمين

الْمُفَرِدِينَ وَالشَّرِكَاتُّ الْصَعْبِرَةِ، فَهُنَاكَ العَديدِ مَنْ

شركات الوصول الى انترئت يقدم خدمة نشر على

شيَّكة العنَّكبُونَ مُنْجَاناً للمُشْتُرِكِينَ. وَلَكِنْ هَذْهُ

الخدمة المجانية تناسب فقط الناشرين الصغار لأنها

غالباً ما تَقْتَصُر على صَفِحة واحدة من المعلومات.

فبإذا اربت انشياء متركيز عنكبوت يتكون من عبدة

صُفحات يصبح لهذه الخُدمة مُقَابِل مَالَى أي يَمكنك

ابجار مساحةً في للجهارُ الخَادَم العَأَنْدُ لَشُركة

يجِبِ ايضًا في هذه الحالة معرفة كيفية تحديث

الصَّغْتَاتُ لاستُّما لذا كانت تَحْدُويَ مَعلومات

تتطاب التحديث بانتظام، فإذا كنت تُنشِّر عمَّلنات

بيع مُشَالًا، يصبح من الضَّروري تحديث الاسعار

وتَّفَّاصِيلِ المُنتجاَّتِ. وتقتصر عَمْلية التّحديث على

أعادة كتابة المستندأت الضرورية وتحصيلها في

الجهاز الصابم بواسطة بروتوكول نقل الملفات

(FTP). وغالباً ما يتم تخرين الملفات الجديدة في

سناحة مؤقلة واعلام السؤول عن الخادم بالخطوة.

على كل يجب سوَّال الشركة الْمُوفرة للحُدمة اذا كانت

تطلب بدلاً مالياً أَصَافِياً لتحديث الصفحات خاصة

اذا كأنت هذه العملية تتكرر بوتيرة عالية. ويتحتم

النكر لخيراً انك اذا اصبحت ناشراً على شبكة

العنكبوت تترتب عليك مسؤولية تحديث صفحاتك

HTML Assistants CODOCUMENTHAYATHIM TO SEE THE SEC. S.

Heart Brown Accor Hotel & Bolth See Test

There lies are less than the lies of the l

I do Welcome and not no the outstanding STECHEDAL symmetrication Wood Wate Web demonstration year designed to give a good to be naturally to the Web. Make one you mad the entire which on the you will not be able to publish your ideas or services on this longs and the court you will not containly looks a good sudmore. This page of mought to you by the accommendation of the "general had" general had "general had "general had "general had be subject. Siden the implicit actions below and you will find you self they mad by.

الوصول الى انترنت.

Octete Unk

Write HTML

... Options

Welcame undeed to the outstanding STRONGPALH systeSTRONGP World Wide Web elements page Grapped to give a good with one how strong is the Web. Make may you used the colors asilely or size you used the colors asilely or size you and you will analyze the object to positive your size and your sould made you wash more containing and you will not group the young the property of the page is brought to you by A. Dellier "Congre" hand "group this "Octory Kamida-Staff" who wall tell anything you need to know about the subject. Select the implicituded name.

للجمهور الذي قد يقرأها.

من الاستفادة منه.

ملف CU_HTML يتيح استخدام لعة التعليم من داخل وورد.

付いてMG ALIGN=moddle SRC="file Mocalment/c/deceases/hayett geつくけい

Harmal | Temps New Rome | 10 |

Giral Acome to Al Reyne Home Pages His

إستنكل انتظامي وجعلها مناسبة وغيس مؤنية

اما مستقيل النشر على العنكبوت، فينحصر

حالياً بتعميم الإصدار الثالث من لغة التعليم الذي

يدخل بعض التحسينات في ما يتعلق بعرض

الجداول وزيادة وظائف تصميم الصفحات. ونأمل

ان يبخل كل ناشري برامج التصفح في برامجهم

الدعم اللازم لهذا الأصدار ليتمكن كل الستخدمين

شبكة انترنت مناك قرص ليزر يدرب على استخدام لغة تعليم ماييرتكست هو (Internet & HTML

Training CD) من شركة كوي ٢ ملتي ميديا.

انشباء بيئات دُآت ثلاثة ابعاد، وهي حَالدِ

اخبيراً للذين يريدون التوسع في النشر على

اما في المدى الإبعد فيبدق ان هناك لفة اخرى

سوف تحلُّ مكانَ لغَة تعليْمُ هَايِبُرتكستِ هي لغَّةٌ

Virtual Reality) تصميم الحقيقة الافتراضية

تصميم الحقيقة الافتراضية رئست Modelling Language -VRML) التي تتبح

التطوير. ومُذكر من بين العاملينُ عَلَّى هذه اللغَّةُ

شركة سيليكون غرافيكس المعروفة في تلك المجالات

لذلك نتوقع أن يتم طرح هذه اللفة في المستقبل

لزيد من المعلومات عن الناشرين في تسميح العنكبوت

WebMasters 01813711249-NetKonnect

01713457777- RedNet 01494513333-

Cityscape 01223566950

SEATE.

<0009>

<8000%

يمكن الاتصال بالشركات الآتية على ارقامها البريطانية. Pipex Dial 0500474739-Demon

Eve Edn Systems HTML Command LRSt. Window

| District | February
0 9

Welcome to Al Hayat Home Page

CHERRY ROOM IN ALTHUR HODE PREPORTS

and we will

- ----

إينو عنور دعدد

يبرس سودس سسست

grand grand grand,

والمراجع للمسام

ومرعوب مراض سنداه

پريدونون سنست سن

پاڻائي فلون الانجاز الي

يسوريوا وياريف

وبسر مربط مان المام الاستان

وفروعوا ويسامان

ومكني لاالماستان

مين سد ساند د

1,478

<1EEXU>

יועכק

द्राजीक व द स्वयक्ता में पृथ्य कल्पी काम्म कार प्रिज ACORESS And a state of populations and ACORESS

a least time

يعاد عل بعيد مسه

ورسيساني السا

CHELD>CTITLE>Al Hoyet Pege(/TITLE>C/HEAD)

(Hi>Velcome to al Hayat Home Page(/Hi>

برامج جديدة تسهل عملية نشر الصفحات في شبكة العنكبوت الدولية العريضة

🛘 بدأت شركات توفير حدمات انترنت تبدي اهتماما اكيدا سبرق الشرق الاوسط وبائت مجموعة مهمة من تلك الشركات تؤمل خدمات جزئية أو كلية أو تعترم تقديم مثل هذه الخدمات خلال الاشهر الـ ١٢ القبلة، وربعًا كان من المفيد ايضا الاشارة الى انه مضيلاً عن شركات تأمين بقاط وصيول في المطقة العربية، بدأت شركات إخرى من بينها افيديو اون لاين، (Video On Line) الإيطالية توفير برنامج نصبعج للعنكبوت الدولي (browser) يتعامل باللغة العربية ويتبح كذك امكأن نشر صفحات بالعربية على شبكة العنكبوت.

واعتقبارا من أب (اغسسطس) الماضي بدأت مؤسسية الأمارات للاتصالات أول شبكة في منطقة الخليح بتم بنازها خصيصا لتقديم خدسات عامة لشبكة الترنت الدولية.

وتتبح حدمة أسربت الامارات للمشتركين المحول طى كل خُنمات انثرنت باستخدام اجهرة الكومبيوتر الشمححمية سواء في منازلهم أو في مكاتبهم، والحصول على خدمات الدرد الالكتروني والتخاطب مع الستخدمين الأخرين بواسطة الكومبيويّر عبر الاف الآميال وللوفاء بمختلف احتياجات المشتركين، تقدم الاميال وللوعاء بمحنف احصياجات المتسرجيد، معمم الشبكة عنداً من خيارات الارتباط بسرعات تراوح بين ٨٨٨ كيلوبت في الثانية الى ١٦٨ كيلوبت في الثانية باستخدام خطوط موجرة، وتتوافر الآن أمكانية الاتصمال بكل خدمات شمكة انشرنت من خلال بروتوكول الاتصال من نقطة الى نقطة، وتقدم هذه العليد من الخدمات السهلة الاستخدام التي تستند

الى برامع حاصة مثل «نتسكيب نافيعيتره. ألا أنَّ الدول التي يمكن لمُستركين فيها الحصول رجزه من خدمات انترنت او كل ما تقدمه هذه الشركة الدولية تشمل الأن البحرين والكويت وسلطنة عمان ولبنان والاردن ومصر والسعوبية. الزميل جسورج قنبلفت يتناول في هذا الدليل المرحز جدا خطوات نشر صفحة في انترنت:

🗷 يؤدي انتشار استخدام انثرنت الى تغييرات جنرية في نُعط استَخدام الكومبيوس فمثلا باتت الأن عبارة جهاز قائم بنفسه التي تصف الاستخدام المُنفُرِدُ لِمُحْطِةُ عَمَّلِ مِعْزُولِةٍ، تَنتَمَى الى تاريخ صناعةً الكومبيوتر نلك انك عندما تشترك في شبكة انترنت تصبح سباشرة متصلا بحوالي ٥٠ مليون مستخدم (وهذا الرقم في تزايد مستمر وقد يصل الي ١٠٠ مَلْيُونَ سَنَّةً ٢٠٠٠) تُتَجَادَل مِعْهُمُ الْمُعْلُومَاتِ وَالْمُلْفَاتِ، اي أنك اصبحت محطة ضعن شبكة هائلة أين منها الشبكات التي اعتدنا عليها حتى الأن؟

متماً مع شبكة العنكبوت الدولية (World Wide Wcb). ومما لا شك فيه أن هذه الشبكة هي اكثر وجسوه انتبرنت المتنعسدة نعوأ اذ اظهيرت بنعض لدراسيات أن نسبية نمو هذه الشبكة تضاعفت من ٧٨ مسيخابايت في الشبهر سنة ١٩٩٢ الى اكتشر من مليونَّ ميْغَابَايِثُّ في الشَّهر في نهاية سنة ١٩٩٤. ويعود هذا النَّمو الى تطور برامج الوصول الى شُبَكةُ العنكبوت وقوتها وسهولة استخدامها، وبرهنت برامج تصفح العنكبوت (browsers) مثل موزاييك ونتسكيب أنها افضل الادوات للتنقل بين صغاحات الشبكة بسهولة ومرونة. ومع ان شبكة العنكبوت كانت موجودة منذ سنة ١٩٩١، حتى شهر ايار من سنة ١٩٩٢ لم يكن هناك الاحسوالي ٥٠ مُوقَعا (site) عليها ومُعظم هذه المواقع كأن يُعود الى مؤسسات الإيجاث في علم الفيزياء."

وإذا بخلت على شبكة انترنت سبوف تتعامل

غيسر ان ظهلور برنآمج سورآييك بسيششه التخطيطينة وأنتشبأره السبريع كشف الأمكانات الهائلة التي تتمتع بها الشبكة بصفتها وسيط اتصالات وأسع الائتشار مما ضباعف بعند المواقع لتصل الى أكثرٌ من ٣٠ الفُّ موقع في منتَصف السِّنةُ الحالية. وتربط شبكة العنكبوت كميات كبيرة من موارد المعلومات بين بعضها، وتتكون هذه الموارد اساساً من عناصر الوسائط التوضيحية المتعددة بعا في ثلك النصوص والرسوم والأصوات وحشى مشاهد الفيديو. وآتاح استخدام تقنية هايبرمينيا تخدم التَّنقلُ بِينَ هذه الموارد بنَّقرة من الفَّارة ولا بحتاج هذا المستخدم الاالى الروابط الساخنة (hyperlinks) وهي نصوص محددة تربطبين

موارد مختلفة للتنقل بين المستندات. ومع ترايد عبد الداخلين على شبيكة انتبرنت، مكن اعتبار معظم هؤلاء المستخدمين من النوع الذي تتشوق أقسام التسويق في الشركات للوصول

التصنفح المعلومات الموجودة ضمن هذا الزوج.

ويمكن أنخال تفضيلات عدة على هذا الزوج منها:

ويحدد هذا التفضيل المكان الذي ننتقل اليه.

وضعها في رأس الصَّفحة أو في آخرها.

الاسود و<TT> خط الآلة الكاتبة.

فكل برامج التصفح تقبل هذا التنسيق.

-scr يدل هذا التَّفضيل على موقع ملف الصورة.

<01>، تستخدم هذه العلامة لعرض لائحة مرقمة.

: تؤدي الى بدء سطر جنيد في المكان المحدد.

<HR>: ترسم خطا افقيا لتقسيم المستند الى اجزاء.

تحديه علامات اخرى،

<NAME>: تتبح لاية مرساة أن تكون هذف روابط هايبرتكست.

والتوسيط للعناوين مما يساهم في تحسين الصفحات العربية.

img>: احدى العلامات التي تظهر بمفردها وتقبل التفضيلات التالية:

=align: تحديد محاذاة النص في الإعلى أو الرسط أو الاسفل.

۲۲ML>: يستخدم المزدوجان لتعريف المستند على انه مستند لغة تعليم. ويجب على كل اجزاء

ويستخدم الرأس كإشارة الى المستند في برامج التصفح بحيث يمكن لدى النقر عليه الانتقال مباشرة

<BODY>: يستخدم هذا الزوج لاحتواء كل النصوص والصور والاصوات والعناصر الاخرى التي يتكون منها الستند اضافة الى كل العلامات الاخرى التي تدخل في تنسيق المستند. ويعرض برنامج

<a المرساة (anchor) وتستخدم لتعليم اجزاء من النص لتصبح رابط هايبرتكست داخل المستند.</p>

=href: يتحول اي نص يعطى هذا التفضيل إلى هايبرتكست. وإذا ثم النقر عليه ينتقل المستخدم الى

مكان اخر من المُسْتَند أو الى مستند اخر على الخادم نفسه أو في أي مُكانَ على شبكة العنكبوت.

<TITLE>: يستخدم بعض برامج التصفح هذه العلامة لعرض رأس المستند قبل عرض المستند

<Hi>إيستخدم لتجديد عناوين الفقرات في النص. وهناك سنة مستويات لهذه العناوين. فعلامة

<address>: تعطي معلومات عن مؤلف الصفحة مثل عنوانه البريدي وبريده الالكتروني وعادة ما يتم

> يحدد هذا الزوج بداية ونهاية فقرة جديدة في النص ولكنه لا يتدخل في تنسيق الفقرة الذي

<i>: يمكن وضع كلمات بين هذا النوع من الازواج لتنسيقها بمفردها. <i> تحدد الخط الماثل و

"=اأشس تتبيح عرض نص بدلاً من الصورة في برامج التصفح التي لا تدعم البيئة التخطيطية.

hayat.gif/.سُ<: لتوفير اعلى نرَّجة منَّ التوافقية يجب استخدام الرسوم والصور بتنسيق جيف.

<HEAD>: يوفر هذا الزوج معلومات مفيدة عن المستند ويجب أن يحتوي على الاقل رأساً.

الستند ان تكون ضمن هائين العلامتين. علامة النهاية تحتوي رمز /.

المُستركين في الشبكة سوف يرورون صفحتك؟ بشبكة انترنت، عرض احد المشاركين الاسباب التي ربعا نفعت بالشسركات الى النشسر على شبيكة

الاستواق الموجبودة، الخشاص كلفة الاشتتراك في الشبكة واخيرأ يجعل انترنت الشركات الصغيرة الناشرة تبدو كبيرة ومتشعبة.

من الخيال لجعل الصفحة جذابة تضد الزائرين. هناك العبيد من الإمكانات المتوافرة للنشر على

- نَشْرُ المطبوعات الإلكترونية مثل الصحف والمجلات والكتسات. - التسويق مثل الإعلان عن منتجات أو خدمات - البيع، فيمكن تداول المنتجات أو الضعمات

- جمع الملاحظات من الزبائن او تنفيذ تحقيقات " الدعم، إذ يتم توفير دعم المنتجات أو الخدمات

- الهوايات، فربعا استاهلت اهتماماتك الخاصة غنصة على العتكبوت اذا كنانت شبيقة وتغبيد يتم تخزين صفحات العنكبوت في اجهزة خدمة

.(HyperText Transfer Protocol -HTTP) ولا تكتبقي برامج التنصيفح بالتبعيامل مع العنكبوت بل يمكنها ايضاً الوصول الى انظمة

خدمة اخرى مثل بروتوكول نقل اللقات (FTP) والسنجاب (Gopher).

لى الجهارُ الصَّادَمُ الذي يَنقَلُ بِدُورَهُ الصَّاحَةُ المطلوبة الى برنامج التمنفح بواسطة بروتوكول هابر تكست. وقد يؤدي تتبع رابط معين الى الانتقال الى جهاز خنمة أخر ولكن لا يظهر هذا الانتقال تخدم لأن برنامج التصفح شفاف ثماماً.

(HyperText Markup Language -HTML بالاصدار ١ وبالعكس (ولكن بحدود معينة).

اليهم. بمعنى أخر يمكن لشركتك أن تستفيد من نَسُوْيِقَ مَنْتَجَالُهَا أَو خَدَمَاتُهَا عَلَى انْتَرَبْتُ. وَاذَا كُنْتُ شَنْخُصَا مُنْفَرِداً، بِمَكْنَكُ نُشُو كُلُ مِنَا يِتَعَلَقَ باهتبسامياتك على الشبيكة للوهسول الى كل من تشباركك هذه الإهتمامات. فلمباذا لا تكون لك صفحة على شبكة العنكبوت؛ وكيف بمكنك انشام صفحتك الخناصنة وتجنب المطبنات والتناكد من ان مِقينة في مُحافِّرة القبت خَلالُ مُعْرِض متخصص

العنكبوت، واختصر هذه الاسباب بالتالي: الحجم الواسع نسوق العثكبوت التسويق الدائم (أي ٢٤ ساعة في اليوم)، تنوع العناصر التي يمكن عُرِضُها في الصَّفْحَاتُ، استَخْدَام الصفَّحَاتُ لجمع معلومات عدة عن المستخدمين، امان المعاملات المالية (لسبت اكسداً من هذا)، استواق صديدة تكمل

الهدف من النشر قبل انتشمار شبكة العنكبو<mark>ت كانت عملية النش</mark>ر محصورة بالمنيين على رغم تسهيلها كثيرا باستخدام الكومبيوتر. اما النشر الالكتروشي فلا يحتاج الا ألى اتقان لغة تصميم بسيطة جداً ومقدار

شبكة العنكبوت لذا من المفضل أحد الوقت اللازم التفكير بما تريد نشره بدلاً من تكرار ما هو موجود اصبلاً على الشبكة. وينطبق ذلك خاصمة اذا كان هدف النشر تسويق منتجات شركتك فلن ياتي احد ليزور مبقحتك أذا لم تتكلف عناء انشائها بشكل مد الله وتنقسم محتويات الصفحة على العنكبوت الى اقسمين او الما المسام عدة وربعا شملت صفحتك قسمين او ثلاثة وهي:

عبر شبكة العنكبوت.

ويتمكن المستخدمون من الوصول أليها بواسطة برامج تصفح مثل نتسكيب وموزابيك ويتحقق هذا الوصيول بفيضل بروتوكول نقل هايبرتكست

ولدى الطلب من برنامج التصغح عرض صفحة من العنكبوت، يقوم هذا البرنامج بإرسال الطلب

اما النشر بحد داته، فهو سهل الى حد بعيد تنخيم لُفَّة تعليم (من عُلامة) هايبرتكست وُتطورت هذه اللغة بسرعة فانتقلت من الاصدار ١ لِّي الْأَصِيدار ٢ ثم ٣ حُلَّال فيتبرة وجيبرة (مع أن الاصدار ٣ لم يصبح رسمياً بعد) ولكن تكمن ميزتها بأن هذه الاصدارات متوافقة في الاتجاهين بحيث يُمكن للاصدار ٣ عبرض مستند نفت كبتبابته

تتطلب الخطوة الأولى في عملية النشر تقسيم المعلومات الى دصقحات، مختلفة، مع العلم ان

CHID-CING ALIGN-middle SRC-"file://localhust/c:/document/hayat1.gif"></HD 4P> Welcome indued to the outstanding <5TRONG>Al Hayat</3TRONG> World Wash Web denote page designed to give a good idea on how strong is the Neb, Note with Suffe Web demonstration page designed to give a good idea on how strong is the Neb, Note sure you wend the smaller article of this pour bid blue of publish your clears or services on this hope media and you will most certainly loose a good audiance. This page is brought to you by the name. "Goorge" here" "george has "Deorge Kandalaft(/A) who will tell soything you need to know shout the subject. Select the highlighted items below and you will find yourself there quickly.

برنامج ويب أديت هو احد برامج الشاركة التي تستخدم لنشر الصفحات.

1.1 Nothladified

برئامح (HTML Assistant) الذي يمكن تحيميله الصقحة في مقهوم لغة التعليم هي المستند الذي من شبكة انترنت وياتي مع الحرفة التي توفرها سيقوع برنامح التصفح بتحميلة ككتلة واحدة شركات الوصول آلى أأشبكة للمشتركين لبيها وعرضه للقراءة. وفي معظم الاحيان تؤدي عملية النقير بالقارة لتنتبغ رابط معين آلى الانتقال الى (است شيمت هذا البرناءح في المثال المرفق). هذاك أيضاً، اضافة الى برامح النشر، ملقات مساعدة يتم استضدامها من ضُمن برامج معالجة الكلمات المعروفة وتقوم بتحويل النصوص الى لغة التعليم ومنها ملف (CU_HTML) الذي يعمل مع برنامج اما برنامج تايبر من فيديو اون لاين فهو يتيح

انشاء مُنفَحات باللَّفة العربية حسب ما تؤكده الشركة الإاننا لم نستطع حتى الأن وعلى رغم المحاولات العديدة تشغيله وجعله يفتح مستند جديد للتمكن من تصريره. ويبدو انه اذاً اردنا ان نُصول تابير من برنامج تصفح الى برنامج نشب بِحِبِ تَحْرِيرِ ملف التَّفْضَيَّلَاتَ الضَّاصَ بِهُ (ini file.) وانخَسال بُعَض السّعديلات عليه. ولا اتصبور ان الكثيرين سيتحمسون لهذا النوع من الرياضة. الا ان شركة فيديو اون لابن وعدت بطرح اصدار جديد خلال شهر تشرين الاول المقبل، من المفترض ان بحل تُلك الشَّاكل. على أي حال لا يختلف النشَّر بالعربية عنه باللغات الأخرى وكل مَّا يتطلب هو أَصْافُهُ علامة في رأس المستند تحدد اللغة بالعربية.

اذاً يجب على الصفحة التي تنوي انشاعها ان تخزن في جبهاز خادم ولكن السؤال هذا هو اي

هُناك خَياران بِتوافران للذي يريد النشر على العنكبوت هما أما انشاء جهاز خادم خاص او استَخُداَّم جِهارٌ شخص آخرٍ، وَمَنْ حَسِنَاتِ الخَيارِ الاول انه يُجعلكُ تُتَحِكُم تَمَامُأُ بُصِفُحاتُكَ فَيَعَكِنُكُ أَنَّ تقرر ما تريد تشره وأن تستخدم المساحة التي تريُّهَا علىَّ القرصُّ الثَّابِّتِ اصْافة الَّى انَ الحَمِماتُ التي تقدمها لا تتأثر بتقلبات نظام طرف ثالث. الا انَ هُذَا الحَلُّ لِيسَ عَمَلَياً لَكُثِيرِ مِنَ أَلْسُتُحُدِمِينَ اذْ انه يفترض أنك تملك الاجهزة اللازمة والاتصال المباشر بشبكة انترنت، فيجب الجهاز الخادم ان يكون مخصصاً لنشر صقحاتك على العنكبوت ولا يمكن استخدامه لمهمات اخرى فضلاً عن أنه يجب أن يكون متصلاً بالشبكة بشكل دائم.

وربما ارتفعت كلفة هذه الطريقة الي الاف لجنبهات لأنها تحتاج الى جهاز قوى مزود بقرص ثابت كبير وسريع ولحجام كبيرة من ذاكرة رام. اما الاتصال فالافضل أن بتم بواسطة ابجار خط هاتفي فصفحاتك عبيبة الحبوي إذا لم يتمكن احد من الوصول البيها لأنك لا تكون متصلاً بالشبكة. وإذا استخبمت طريقة الاتصال العابية (اي طلب رقم

صاحة أخرى. ويمكن لكل صاحة أن تحتل أي حجم فَإِذَا كَانَتَ طُويِلَةً لا تَعَمَّلُ كَلْهَا فِي الشَّاشَة، تَعَلَّهُ رَ اشرطة تحريك للتمكن من التنقل فيها. غير انه من السنتحسن ان تكون هناك حدود معينة لطول الصفحة. فإذا كانت الصفحات قصيرة، سوّف تجبر القارئ على التنقل بينها كثيراً مما يربكه وخاصة بالقده محدره لانه ميضطر أن ينتقل لتغليب كل مُعَدَّةً. اما أنا كانت الصفحات طويلة جداً (اكثر من صفحتين عابيتين) فقد يتعب من القراءة. وربما أعتقد البعض ان انشاء صفحات عنكبوت

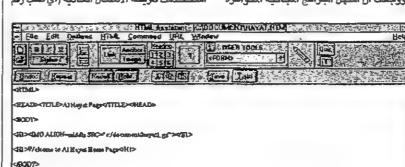
بتطلب خبرة واسعة وتكاليف باهتلة. لكن لحسن الحظ هذا الاعتقاد خاطئ. أذ تم كتابة الصفحات بلغة التعليم التي تقوم بإنخال علامات على المستند لإعلام برنامج التصلفح عن كيفية عرض هذا المستند تقوم هذه اللغة ايضنا بإعلام برنامج التصفح عن طريقة التعامل مع الروابط المدمجة في ونتيح روابط هاييرتكست استخدام الرسوم

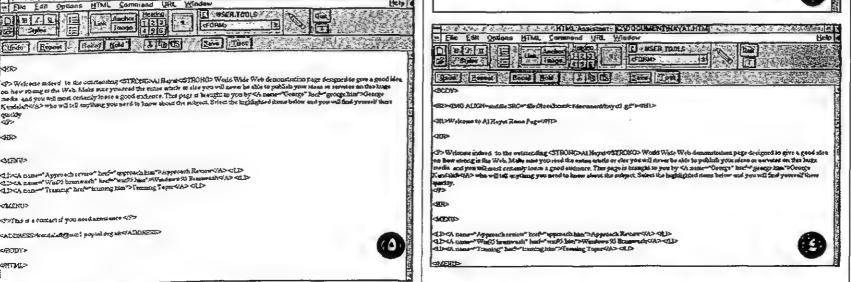
والأصوات ومشاهد الفيديو داخل المستند اضافة الى تحديد الروابط المباشرة مع معلومات موجودة في المستنَّد نفسه أو في مستند آخر في اي مكان في سُبِكة العنكبوت. وأهم ما يجب تنكره في ما يتعلق . بهذه اللغة هو أن العلامات تأتي دائما أزواجاً أي عُلامة بداية وعلامة نهاية. وتحيط كل علامة منَّ الزوج بالنص الذي يجب ان تؤثر فيه وثاتي علامة النَّهَالَيةُ مسبقة بَّرْمُرْ /، ويجبُ احاطة كلُّ علامة بقوسين هما 🗷 و٠.

أماً العلامات الأساسية التي تجعل من اي نص مفحة عنكبوت فهي ثلاثة أزواج: - <html-...<html <HEAD>...</HEAD> -

<BODY>...</BODY> -وتكفى هذه العلامات الثلاث لعرض اي مستند من خُلال برنامج تصفح. والطريقة الإفضل للاطلاع على عملية النشر بالتفصيل هي الرجوع الى الإطار: كيف تعمل لغة التعليم.

ويمكن انشاء الصُّفحات باستخدام اي برنامج عالجة كلمات بشرط أن يتم حفظ المستند كنص فقط (text only). غير أنه من الاسهل بكليس ستخدام احد برامج النشر المتخصصة. وهناك عدد من هذه البرامج المتّوافرة مجاناً (مشاع) تعتبر سَعَالَجِاتُ كُلَمَاتُ تَعَمَلُ بِلَغَةُ التَعليمِ. كُمَّا تُوجِدُ برامج تجارية تعمل في مُحْتلف البيئات. ووجدت أن اسهل البرامج المجانية المتوافرة





١- نبدأ بمستند جديد في برنامج النشير ثم نضيف العبلاسات الشلاث الاسر<PEAD> و<HEAD> مكذا نصصل على البنية الاساسية.

٢- نضيف علامة <TTTLE> ارأس السننديج أن يكون الرأس مختصرا وواضحا لأنه سيظهر كإشارة ٣- نكتب فقرة ونضعها بين خطين أفقيين. لاحظ أسشخدام علامات التنسيق لإبراز اسم «الحياة» بحيث يظهر

اسود واكبر بقليل. ٤- بعد ذلك نضع قائمة بالخيارات المتلحة. وكل خيار يشكل رابط هايبرتكست وينقل المستخدم مباشرة الى المعلومات المناسبة.

٥٠ اللمسة الإغيرة وواجب اللياقة، اضافة عنوان بريد الكتروني لاستلام مديح القراء او انتقاداتهم او حثى

 آ- هكذا تظهر صفحتنا على العنكبوت من خلال برنامج تصفح. ويما اننا استخدمنا الاصدار ٢ من اللغة؛ بمكن لأي يرتامج عرضها.

miles to the great to the

www.marge.god.com.----

تفسوس راسيانيه القوطيط أأرارا ا من مرسد من من ناده سد در در در مناسب مناسسته در د المتساعد أرارا أتمم وللمنتب واستنصد أدارا م المارية مع المارية مع المارية مع المارية مع المارية 2 2 - 1 200 m 6.8

بلدوزر مايكروسوفت يشق طريقها إلى الطليعة

تأملات قلقة في صناعة الكومبيوتر والبرامج فيماتدا خلت الادوار وأعيدت كتابة تاريخها

صْاق عليه المكان فأعلن في الصادي

عشر من الشهر الجاري استقالته ولم

نتابع بعد ما يريد القيام به على

الرغم أن الثروة التي حصدها من بيع

لوتس تكفيه مدى حياته من دون أي

نوع من الأعمال لذ تقدر بمبلغ ٧٨

رون روب وكانت صفقة شراء «ايبي.ام،

لوتس اكبر صفقة تعرفها مشاعة

تقنية للعلومات حتى ألآن وستظل

كذلك الى أن تقرر مايكروسوفت شراء

شركة أبل (مزح لاتُصدق طبعا) بمبلغ

يمكن أن يَرْيِدُ عَلَى حُسمَسَةَ بُلايِينَ دولان الا أن الصبققة الاكبر قبلها

كانت تلك التي ابرمتها ثوفيل لشراء

وورىبيرفكت بمبلغ 1,4 بليون دولار

وان كانت صفقة شراء كومبيوتر

اسوشيتس شركة البجنت، بداية

الشهر الماضي حلت محلها الثانية في

التسرتيب بمبلغ زاد على ١,٧ بليسون

برنامج كواترو برو لاعداد جداول

الحسابات الالكترونية من بورلاند

وطاقم تطويره الفني ومليون او اكثر

قليلا من برنامج بأرابوكس لمعالجة

قواعد البيانات من بورلاند ايضا.

لوتس ٢٠٢٠١ تقريبا وكان جوهرة تاج

بورلاند، الا ان العوز والارهاق المادي

اجبر رئيس بورلاند مؤسسها مفيليب

كان، على التخلي عنها، ثم اضطر هو

ايضًا للتخلى عمليا عن شركته ليعمل

كانت مرشحة في نهاية الثمانينات

للقارعة مايكروسوفت بقوة ووصلت

اهميتها الَّي نُرجَّة اسْتَنْجَادُ شُركة

مهمة اخرى هي اشتون حيث بها كي تشتريها سنة ١٩٩١ كم خسرت الإخيرة

جزءا مهما من حصتها في سوق

لدوات معالجة قواعد البياثات بعدما

اختفقت في طرح ترفيع مناسب

لديبسيس ٣ فَي الوَّقَتُّ المُنَّاسِّيَ، ولمَا

طرحت الاصدار الرابع كان ستخما

بِالشوائبِ التي منعتُ الاستفادة منه.

وكبائث صفقة شراء نوفيل

وورىبيرفكت وكواترو برو من آخر ما

انجزه مؤسس نوفيل ري نارودا الذي

تخلى عن منصبه لمسالح بوب

فرانكينبيرغ من دون ان يحقق امله

في الوقسوف في وجسه توسع

مايكروسوفت لا في التطبيقات ولا في الانظمة وظلت اهمية شركته قائمة،

كما كانت سابقا، على توفير انظمة

التشبيك لذا تخلت اخيرا عن يونيكس

وتوقسفت عن تطوير ددي أر دوس، وتقلصت كثيرا مسأهمة تطبيقات

ووربيسرفكت في عسائدات نوفسيل

وســوف يظل الإمــر هكذا الى ان يتم تطوير شاشات عرض تشبه الورق

بحجمها ولا تحتاج الى الاسلاك

صفحات المستندات الورقية وترتيبها

الحلقة المفرغة

مهما كانت طبيعة العمل، على

الورق او على الشاشسة، تتبع

الوثائق كلها دورة واحسدة هي

الانخسال والمعالجنة والاخسراج ثأم

بصبح الأشراج أنضألأ بالنسبة

لشخص أخر وتبدأ الدورة من

جديد. وقد تكون كيفية معالجة الورق

في شسركة ما معيارًا القترابها من

في الشرائن والادراج.

لُوصِلها بالجِهار.

وبورلاند، كما يعرف البعض،

في شركة صنَّفيرة.

وكسواترو برو نهض على حس

وتضمنت صفقة نوفيل شراء

مليون دولار.

■ قرار أندي بختولشايم ترك

مؤسسة عمالاقة في صناعة

الكومبيوتر ساهم في تأسيسها مع أربعة أخرين في عام ١٩٨٢ يبعث تقريباً اسى خاصاً في نفس كل من

لاحق تطور هذه الصناعة المصطرية

للتي تعنى بنشاط بركائى يسسونه

المعلومات لا تشكل الاجزءا يسيراً من

تدر سنويا ستة بلايين بولار وتسيطر

على خُمسي صناعة محطات العمل

كان قبها نائبا لرئيس الشركة

بمسؤولية على غاية الاهمية هي

العناية بالقضايا التقنية ليخصمن

وقته وجرءا مهما من ماله لتاسيس

شركة منغدرة ستعمل على «تطوير

الإفكار والتبقنيات الشاصية بثقل

وقسبله بتسسع سنوات (۱۹۸۰)

تخلى سنتيف جبويز الذي كنان اهم

مؤسسين اثنين لشركة أبل كومبيوتر

عن منصب مماثل منصب بختواشايم بضغط من جون سكالي منظر تقنية

المعلوصات في الولايات المتحددة لكي

يؤسس شركة دنيكست، التى صنعتّ

عدة ألاف من محطات عمل متميرة

حملت اسم الشبركة ثم أضطر ألي

وقف انتاج تلك المحطات لأن الراغبين

في اقتنالها باتوا نابرين وينهمك

حاليا في تطوير انظمة والوات

برسجة لكومبيوترات لا أعرف

بالضبط نوعها أو لانظمة شائعة مثل

اماً سكالي تُفْسه فُلّه قُصة حَرْينة

مصروفة فبغدما انقلب على جوبن

لنقلب عليه أعرضناء منجلس ادارة

شركته لما تمكنت من تحويل لرباحها

الي شسائر فازاحوه من منصبة

وعينوا محله مآيكل سبنتلر الالمائي

الاصل وبقي سكالي رئيسبا لجلس

الادارة فترة ثم وجدّ لنه غير مرغوب

به في ابل فاستقال ثم الشحق بشركة

صغيرة اتهم القائمين عليها فيما بعد

بالاحتيال عليه وتبادلا رفع القضايا

ومند فترة قصيرة جدا جاء دور

بندلر الذي عــانت ابِل في ظله من

مستنساكل عسدم توقع الطلب على

الكومبيوترات في صورة قريبة الي

الواقع فتراكمت عليها طلبات تقدر

قيبعشها ببلينون دولار وتراجعت

حصتها من ١٤ في المثة قبل سنوات قليلة الى تعبانية في المثلة الآن، ثم رفض سبندلر عرضا من دايبي، ام،

لشراء الشركة بمبلغ ٥٠ دولارا للسهم

الولحسد وانقلب عليسه المدير المالي

جوزيف غرازيانو لكن الاخير لم يفلخ

في اقناع مسجلس الإدارة اطاحا

ثُم احْتِفَى عَنْ الانظار أحَيراً.

ويندور مما يعني القبول بالغتات.

المعلومات بين الكومبيوترات،

ويريد المنكور الاستقالة من شركة

ـة المعلومــنات، مع أن

MUMAI

آران (Tellis) می شرده در ر هميقيقة الإحتراميب THE THE ! AND CHARGE ! والماك فالتنافيكة لمعيد والد

بالبخون الواقيوان تلعروف مي سناسان سبال بالشرقان الأنبة عفر

Enther Classical States

بو ومقامع بالمنابية عو

فأني فطاقي قاليبة شانتين فياسير ببث أوشقهم من سي العبادت أراء

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

The second secon

ي اللُّحِيُّ الْإِسْعِدِ المُسْبِعِ _ عُدْ _ عَدْ

يلمع تختم بيتوعترح حدد أنسعت نثج البسيد مِن الْفَالْمُولِينَ عَلَى الْمُعَالِمِينَ مِن اللهِ اللهِ

SITTIZAT Medical

Welcome to

مؤيدوالنظام اخفقوا في التعريف بفضائل

طبات في طريق المستخدمين الراغبين في مكاتب لاتتعامل بالاوراق

المنتصر الأوجد

كل المعارك هو بيل غيتس الذي يتربع

على عرش مايكروسوفت حاليا اذ

طغى نظام التشغيل الاساسي الذي

طوّره بناء على تكليف من «أيبّي.ام،

على كل انظمة التشيغيل الإخرى

ومنها دار دوس، الذي اعسدته

ليجيد تال ريسترش (كانت من الشركات المهمة جدا في الثمانينات

واشترتها نوفيل فيماً بعد)، كما

اقتحم اكسيل حصون ٢٠٢٠١ وكواترو

برو وهو الأن صاحبَ اكبر حضة في

هذا القطاع، وبنى شركة تعتبر اليوم

اكبر شركة لتطوير انظمة وبرامج

الكومبيوترات الشخصية وبات أثرى

يليـونيـر في العـالم وان كـان هبـوط سنـــ

سعر سهم شركته اخترا حوله الن

اغنى شخص في الولايات المتحدة

وبعض من نكر وغيره كثيرون

ممن لم يُنكر إما هوى ونسيه الناس

والصثاّعـة أو تنحى عن منصب

لتحبسانل الوثائق بين الشحركسات

التجارية، الا أنه لم يثبت اقدامه اذ ان

كل منطقة في العالم تطرح معاييسه مثل انظمة انسي اكس ١٣ (ANSI) مثل انظمة انسي اكس ٢٤.12 في (X.12 واليفاكث (EDIFACT) في كل منطقة في العالم تطرح مقابيسها

الولايات المتحصدة وترايدركسومسر TRADERCOMMS) واوبيست

(ODETTE) في اوروباً من يون ان تتبع الشركات التجارية تلك المقاييس

وتنسبب كل هذه القباييس

بمشاكل توافق تدفع المستخدمين الي

الرجوع الى الورق لاستخدامه في

العروض والتخرين والتبادل

فلنفترض آنك قمت بمسح مستنبك

صُونياً لتَحْزينه رقمياً. ان أول مشكلة

تواجهها هي تحويل الصبورة التي

مسحتها الىنصالتوثيق المستند بشكل سليم من أجل ذلك سيوف

بالضرورة.

والوحيد الذي خرج منتصرا من

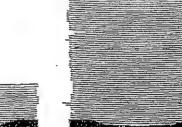
🛎 تعطلت طابعستي الاسسبسوع

للاضي فبقيت اسبوعا بتحاله من بون وكنان لهنذا الصابث وقع الكارثة لأننيُّ اولاً لا افقه شبيئاً في مَّا يتعلَّق بهنيسية الطابعياتُ (و الأكنت أصلحتها بنفسي) وثانياً لأنني لم اتمكن خـلال هذا الأسبوع من طباعة

وعادة عندما اكبون منضطربأ وغناضبنا ابدا بمسارسية رياهسة التنظير في امور الحياة انطلاقاً من الامر الذي كان سبب غضيي. ولم احد عن تلك العادة عنيما تعطلت الطابعة وجلست امام مكتبي ونظرت حولي وتساطت ابن انا من المكتب بلا ورق

(paperless office) ويما اننى لا احْتلف عن غيري من البشركان الجواب انني لا ازال بعيدأ للفاية فحتى قبل أن أرسل مقالاً عبر المودم او على قرص مرن الى جريدة «الحياة، اشعر انني يجب أن أطبعه لتدقيقه على الورق. ذلك بالرغم من توقيعيات صناعية الكومسسوان منذ عشرين عنامأ الغناء الورق لصنالح للعلوميات الرقمية. وسمعنا وعوداً بتوأير الواح العرض المسطحة التي كبله الورق وشساشسات العسرض

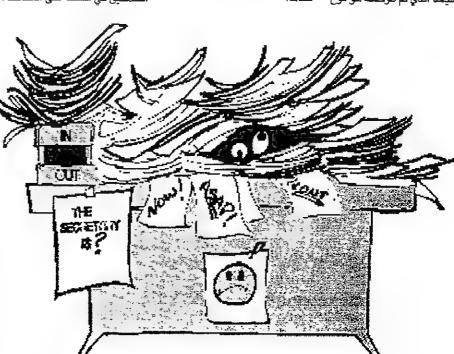
الصغيرة المحمولة لكن ماذا حدث بعد الجواب هو ان مبيعات الورق رّادت أَضْعَافًا مُضْاعَفَةً وَلُوحِ الْعَرْضُ الوحسيمد الذي تم طرحته هو لوح

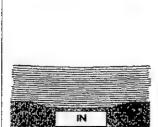


كــروزبــاد من زينيث الذي يبلغ وزنه ٥,١ كيلوغرام أي ما يعادل رزمة كساملة من الورق، ولا يبدو أن هذه التطورات تنبئ بأي انتسفاض في



التسقيق في عملنا على الشاشية.





227.2

الإثنين لحُققا في حماية حقوق نشر البرنامج الذي اشتراه ميتش كابور

مؤسس لوتس بيظويمنت بعد ثلاث

سنوات من اقامة شركته وكأن ثلك في

تراجع الحظوظ

سيطرت يوما على قطاع برامج اعداد

الحسآبات الالكثرونية لصالح اكسيل،

وترك كابور شركته في وقت بدات فيه

ارباحــهــا في التـــراجع، ثم اضطر

خَلَيفته جِيم مأنزي إلى تسليم مفاتيح

لوتس واستقلاليتها الى «أيبي.أم

لتى دفعت فيها أول العيام تُعنَّا

مانزي، الذي يُتهم بضيق الخلق، على

رأس لويس استغرابا في الصناعة، الا

أن مَانَزي كان في انتظار تعبينه

مُسَسَوُّوَلا عَنْ قَسَّمِ البَّرامَّجِ قَي الْمِسَرامَّجِ قَي المِسَاوي ١٤ بليسون

بولِّر فِي السَّنَّة، وَمَا فَلَسْنِل فِي ثَلْكُ

واثار قبول دايبي ام، بقاء

مرتفعا بلغ ٣,٥٢ بليون دولار.

وتراجسعت حظوظ لوتس التى

رحل أندي بختولشايم ويقى سكوت ماكتيلي رئيساً لصن.

العام ١٩٨٢.

ستبدلر فاطلحوه هو.

ودنيتورك سيستمزه.

استهلاك الورق.

التقنصات الجنبيعة سئل البيريد

الالكتروني واجهزة للسح الضوئي

وبرامج القعرف على الحروف وشبكة

انترثت في الحلول مكان الورق، وبعد

سنين من الوعود بالكاتب بلا ورق لا

تَرْالُ الأسْحِدارُ تُقْطع في سَمَيْمَيْلُ استهلاك المكاتب للورق، فماذا حدثُ

هل خانتنا التكنولوجياً ام نحن الذين

ولم اعد انكر اشخاصا أخرين

قابوا شركات عملاقة خلال السنوآت

الخمس عشرة الماضية مثا

دأيبي.ام، ودبيتا جنرال، حتى أنني

لم أعـدُ أسمع عن شـركـات توقع لهـاً

المُتوقعون في بداية الثمانينات ان

تنافس دآي بي. أم، ثم اضمحل اسمها

او احْتَفْتُ أَوْ أَحُفَقَتْ في تحقيق حلم

المُحلِينِ المُتَّحِمِسِينَ لَهَا وَمُنْهَا «إن بِي.آي» و«ناشــــونال دائا»

ولكن لسبب ما لا تظل اسماء

بعضُ الَّذِينَ نُشِّطُوا في صَناعِـــة

البرمجيات حية في الذاكرة الي برجة

كسيسرة ومن هؤلاء دان بركلين الذي

طور ورميله بوب فرانكستون اول

«فسيسريكالك» أعطى لكومسيسوس

«أيْبِي. أم، فائدة عملية غير النَّقر

الفارغ على لوحسة المفاتيح، والغي

ضرورة ان يكون مقتنى الكومبيوتر

مبرمجا في الوقت تُفسيه، إلا أن

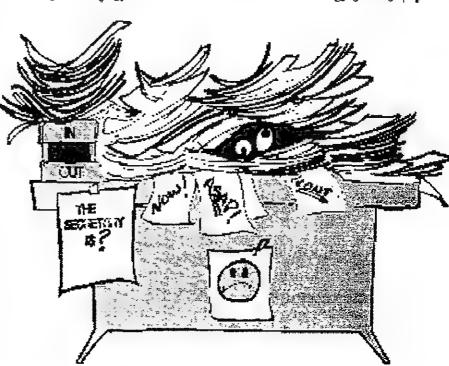
المكتب بلا ورق او أبتعانها عنه. وفي افسضل الحسالات يتم فسرز الوثائق الداخلة الى الشيركة ومسح الوثائق المهصة ضموئياً لتحذرينها في نظام الكوميتوتر واذا كأن هذا النظام جيداً، بقوم باستقبال رسائل الفاكس مباشرة في الكومبيوتر علمأ بان معظم الوثائق الاضرى يتم انتاجها بواسطة هذا الكومبيوتر مما يفتح المجال اسام تنقل هذه الوثائق الكتسرونيسأ بين الاشخاص او من خلال وسائط تخزين

غيس أن العائق الأهم أسام هذا الدظام المسالى هو التسوافق بين تنسبقات البياناتُ الرقمية. ومن لجل التغلب على هذا العانق طرحت شركات مثل الوبي ويوفيل برامج تطمح ان تكون مقيباً سأ عاماً لنسخسرين الوثائق وهي اكسروبات وإنفوي وكومون غراوند (من شركة كان اسمها تو ماندز). مذا أضافة ألى مقاييس اخرى متثل لغني بوست سكريبت وتعليم هايبــــر تكست (HTML) للنشر على شبكة انترنت وهما لغتان لوصف الصفحات، ونفع تعدد المقاييس هذا بالمستضدم الى اللجوء الى أبسط قاسم مشترك بين

الملفات وهو تنسيق اسكي. وظهر مقياس جميد هو تبالل الوثائق الالكترونية (Electronic (EDI-Document Interchange من المفترض ان يقدم تنسيقا قياسيا



ومع أن دور الورق كوسيط تخزين بدا ينحسر لصالح التَّخْزِينُ الرقمي على وسائط مغنطيسية او ضوئية، الا أن دوره كـوسيط موقت لا يزال ينمو باستمرار. ويعود نلك جزئياً الى تطور طابعنات الليسزر الذي تضرج الورق بسرعة لم تعرفها الطابعات النقطية ابدأ فقد اصبح من السهولة بمكان طباعة ورقة لمعاينتها بدلاً من



وكانت محة هذا الإستاذ ان حفظ نسخة مصنفة لدى طرف ثالث موثوق به والبرهان على أن نظام الكومبيوتر سليم يعادلان كبراهين الأنلة الشقهية التقلينية (مثل اقوال الشهود) في المحكمة. بعد نضول الوثيقة الى جهاز

يحـضَـرون الرســأثل بنفـســهم ولا يعتمدون على موظفين اخرين. وقد يوظفون الأخرين كحواجز اسام تنفق رسائل البريد الالكتروني. ومن ميزات البريد ألالكتروني انه أصبيح من ألمكن أرساله الى أي مكان على الكرة الارضية بكلفة لا تذكس مقارنة بكلفة ارسال الرسائل الورقية الكومبيوتر يبدأ بور ما يسمي بنظام المعلومات. وتختلف انظمة المعلومات باخستهلاف اشكال وبوقت اسرع بكثير من هذه الاخيرة. التبعينامل مع هذا ينطبق بالطبع على الرسائل التي لا تحتوي ملفات كبيرة مثل الصور الوثيــقــة وانظنمية

المطومات هذه هي نوع

الحياة الامتصنادية

Borland *

Quattro Pro

شسرت ايضا بعض حصتها في سوق

الكومبيوتر الشخصي عندما تخلت

عنْ مُوقَّعُهَا ٱلقيادي عالُّيا الى كومباك

العَـــام الماضي وبانت في الســوق

ومنذ عسام ١٩٨٤ وابل تقبول ان

الاميركية بعد شركات مثل باكرد بيل.

نظام تشبغيل مأكنتوش اسهل انظمة

تشبغيل الكومبيوترات الشخصية، الا

انها كانت مكتفية بهامش ربح فاحش

وكانت تعتقد أن المستخيمين

سيتوصلون عاجلا او اجلا الم

الحقيقة وسيتراكضون على شراء

اجهرتها. الا ان هذا لم يحدث والذي

حدث فعلا لم يكن مسراً اذ راوحت أبل

في حصبة بحدود عشيرة في الثبة

وعندما قلصت اسعار كومبيوتراتها

لتنافس الكومبيوترات المتوافقة (مع

أي بي. ام) كان صانعو الكوميدوترات

الاخسرى في وضع مكنهم من تقليص

اسعار كومبيوتراتهم الى مستويات لا

تستطيع ابل تحملها، ولم يعد احد

ينصت لها وهي تصبيح باعلى صوتها

أن نظام تشغيل ماكنتوش اسهل نظام

تشغيل لأن صوت مايكروسوفت اكثر

اسمساعسا واعلى وتيسرة واوسع

الكومبيوتر الشخصي الاول كمآ

قيمته «آي بي. ام، لم تعد الشركة برد

الإشيرة اهم صانع للكومبيوترات

الشخصية، ولم تعد أبل (في انهان

الكثيرين على الأقل) صناحية أسهل

نظام تشغيل، ولم تعد لوتس صاحبة

اوسع برامج اعداد جداول الحسابات

الالكترونية انتشاراً، ولم تعد نوفيل

وَلا بورلاند قادرة على مقارعة

وباختصار تبابلت الشركات

الناشطة في تقنية المعلومات الادوار

وَيعضَها مُّلك منَّ النَّفُوذُ ما مكَّنَهُ مَنْ

أعادة كتابة تأريخ الكومبيوتر

الشَّحُصَني في الصُورة الَّتِي تَنَاسِبِه

واعادة ترَّتيبُ الحقَّائِقِ فيَّ الصورة

التي يريدها ولم تعبد هذه منشكلة

كيبيرة في زمن الكومبيوتر فكل من

يعرف كيف يقلص ويلصق يستطيع

اسوا مستخدمي لوحة المفاتيح

غيرها آلتى يستغرق تمميلها في

وهناك السوم تطبيبقات بمكن

برمجتها لتبحث عن كلمات بعيثة في

الوثائق الالكترونية وتتعامل مع هذه

الوثائق بطريقة محددة، ومنّ هذه

Beyond) التطبيقات نذكر بياند ميل

أMail) من شيركية بانييان ونوتس من

بعملها من مفهوم تنفق العمل الذي

حُول الشُّركة فيَّتم نقل الوثيقة من

والتطبيقات المنكورة شو ان الاخيرة

تتمح للمستخدمين التحكم بالبريد

الالكثروني ومشماركة البيانات بينما

الإول يتحكّم هو بالستخدّمين. وتشكل

معالجة المطالبات في شركات التأمين

افتضيل الامتثلة لنظام تدفق العصل

فكلما ثم الانتهاء من مرحلة معينة أ

المعالجة تنتقل الوثيقة الالكترونية

الى وطُدفة اخرى، وكثيراً ما يقوم

النظام بالتعقيق في نسبة انشخال المستخدمين فينقل الوثيقة الى

أن التكنولوجيا اللازمة للوصول

الى المكتب بلا ورق موجودة لكنها ا

تكفى وحدها، فالناس يجمدون ان

التعامل مع الورق افضل من العمل

على الشباشة في الكثير من المجالات،

ومع انه يمكن لمعظم نشباطات الشجارة

والاعسال أن يتم من دون ورق يتريد

التى تتطلبها هذه الخطوة لا سيما

العديد من الشركات امام الاستثمارات

المستخدم غير المثقل بالعمل.

والفرق الوصيد بين تدفق العمل

يُرسل الوثيقة في مسلك محدد مسدا

وطيفة الى اخرى عبر شبكة الشركة.

لوتس. وتقـتــرب هذه التطب

الكومبيوتر ساعات.

القيام بهذه المهمة بسهولة بالغة.

مايكروسوفت.

وهُكذا بعد ١٤ عنامنا من طرح

وكورال نتورك كوربوريشن، في صفقة

قيمتها ١,٢ بليون دولار، و، شري كوم،

لتي اعلنت استحدادها لدفع معلغ

وفيما اشتهرت شركات بتحقية

لنسو عن طريق ابتسلاع الشسركات

الإخرى مثل كومبيوتر اسوشيتس، او

شركات جمعت تحت إدارتها عددا

كبيرا من الشركات من دون ان يحقق

لها ذلك املها في النمو السريع مثل

نوفيل، قاومت شركات أغراء عمليات

الاستيادء طويلا ثم رضحت للامر

الواقع فَى طَلَ مَنَافَسَةُ مَتَنَامِيةً وَمَنْ

تلك الشيركيات وأيبي.ام، التي اشيرت

لوتس وهذا يبقي عندا صعيرا من

الشركات التي تعنقد انها قادرة على

الانتفاع من مون ابتلاع الأخرين مثل

ومجرد ملاحقة مصير شركات

تقنيسة المعلومسات بات أمسرا بولد

المنداع لسرعة تصركها، الا أن

المستحيل تقريبا هذه الايام هو معرفة

من بدا هذا ومن طور ذاك ومن كسان

اول من الحُلِّ تقنيـــة جــَـعيدة الـــ،

صناعة الكومبيوتر او البرامج ومن

يملك بيعيه المقاتبح المتاسبة للسيطرة على سنوق يبدو أنها لا تعرف شيدًا

سوى النَّمُو للسَّثمر بنسب تُعتبر من

ولم تصميّح «آي بي، ام، أول

كومبيوتر شخصي فهناك عند كبير

من الشركات التي سيقتها في ثلث

(أبل منشلا ودينا جنرال)، ألا أنها

صنعت الكومبيوتر الشخصى العتمد

على مستسالج انتل وعلى دوس

مبايكروسبوقت وأرست مبواصبغنات

كومبيوترها الإول في أب (أغسطس)

١٩٨٢، وتمكنت بقوتها ونفونها من

ترسيخ تلك المواصنفات على رغم

مَحَاوَلَاتَ بِدُلْتُهِا شَرِكَاتُ مَعْرُوفَةً فَي

بداية الثمانينات لفرض مواصفات

أخرى مطل بيجيسال ايكوبمنت

وغافيلان وحتى مايكروسوفت نفسها

(هل يذكس لحد كومنبسيوس

ولم تكن داي بي.ام، تعتقد في

نِداية الشمانينات أن الكومبيوثرُّ

الشئشصى سيلعب الدور الذي لعبه

فيما بعد، ولم تكن تحتاج اليه كثيرا

لدعم عائداتها التي كانت تقوم على

توفيس الكومبيسوترات المركسرية

ومحطات العمل والبرامج والخيمات

لذا استثبت النهتا فتهتمة تكتبم نظآم

تشتغيل الكومبتية وتر الشخصي

وسمحت لها ترخيص النظام نفسة

نفونها في انظمة التشغيل فقط بل

ام.اس.اکس:؟).

لصانعين آخرين.

واليسوم لم تخنب

مهموما عاجزا عن تحقيق أمله

باستثناء بيل غيتس الذي اعتقد انه

وضع من سمعته ونفونه في

ويندوزه اكشر بكشير مما كان من

الواجب ان يضعه وربما ندم على ثلك

في المستقبل، إلا انه من الغريب أن كل

صناعة تعتبر من انجح الصناعات في

العالم لما حَقَقتُه مَنَّ نمو مناروخيّ

من أهم منافسيها منهكا لاهثا في

محاولاته اللحاق بها، سعى القسمّ

الأخر الى نمج جهوده لعل في ذلك

غرصة اكبر في الأستمرار والنمو ومن هؤلاء، اضافة الى «أي بي، ام، ونوفيل

وكومسيوتر اسوشيتس، ادوبي

سيستمثر التي ابتلعت شركتين في اقل

تكنولوجي، ودسين اوبتكس، التي

ولنت نتيجة انتماجها العام الماضي

مع (ولفليت؛ لتؤسسا شركة حبيدةً

اسمها دبي نتوركس، التي اقتنصت

تستخدم برنامج تعرف ضوئى على

الحروف ولكن هذا النوع من البرامج

لا يرال غير مثالي اذ انك تحتاج الي

طباَّعة المُستند علَّى الورقُ لتدقيَّقه.

لنلك فكلما تجسنت انظمة التعرف

على النصوص والتوثيق الإلكتروني

تواجهك فهي مصير الوثيقة الورقية

بعد مسحهاً، فاذا تُخلصت عنها كيف

يمكنك البرهنة في المصاكم مشلاً بأن

النسخة الرقمية المخزنة في جهازك

هي الاصلية ولم يتم التلاعب بهناه هناك استاذ قانون في جنامعة

اكسفورد اقترح مسع نسختين على

الاقل من الوثيـقـة وحـفظ احـدي

النسختين لدى طرف ثالث مستقل

ليست له أي مصلحة في الشركات.

أما المشكَّلة الثَّانية التي قد

كلماً خف استهلاك الورق.

مَنْ عَنْ مَا مَنْ مُمَالِيٌّ هُمَا ٱلنَّشَ ۖ وَقَلْ

هُلال ألعقد ونصف العقد أَنَّاصْبِينَ.

حماب تلك الهرائم اشتغلوا في

وفيما تركت مايكروسوفت عندا

بِينَ الْإِكْثِرِ بِينَ كُلِ الصَّنَّاعَاتُ الْأَخْرَى.

٥٧٥ مليون يولار لشراء وتشبيكوم،

منقسواعت الكبيرة التي تعرف منها في 1___1 اوراكس وانفورميكس. ويسأت التطبيق الذى

ألسسائات فسوق القناعندة، ويمكن تصنيف الكثير من هذه التطبيقات في خانة المأسبة اق ادارة المُصْرُونُ وهي متوافرة منذ عدة سنواتّ. وهناك الكثير

البخول في تصنيف التطبيقات. المستندات الالكثرونية يشكل البيريد الألكتيروني اكتثر المستندات الالكترونية التشاراً. واذا تم استخدامه بشكل سليم بمكنه تحسين الاتصالات بين العاملين ضمن المؤسسة لأنه سريع وعملي. ولكن خَطْر البريد الالكترونّي، كما أختبره العسديد من التسركسات، هو تكاثر

من التطبيقات الحديثة الثى تستغل الوضع الالكتروني للبيانات ويتم تصنيفها عادة في خانة برامج مجموعات العمر (workgroups) أو تنفق العبسمال (workflow) او ادارة المستندات. وهناك غموض في التمييرْ بين هذه العبارات لأن تطبيق تدفق العمل بالنسبة لشخص ما قد يكون تطبيق أدارة مستندات بالنسبة لشخص آخر المهم هذا هو مسادًا يمكن العسمل بالمستندات الإلكتسرونيلة من دون

الرسائل وغرق المرسل اليه فيها. فقد برهن البسريد الالكتسروني انه حستى

وانهاً لم تقتنع بعد ان هذا النظام قد يوفر الكثير من التكاليف في المدى السعيد. أنَّ المُدافِعينَ عَنَ المُكتَّبِ بِلا ورق خاصة النين يقدمون الإجهزة والبرامج لدعمه لم يبدوا الكثير من الحماس لتوضيح منافعه، وإذا لم يبداوا بتصملة كتبيرة للاعتلام عن مبيزات المكتب بلا ورق ستسحة المؤسسيات على أستتهالاكها للورق

حستي يصل يوم تضطر فسيسه الي

الانتقال الى تلك المرحلة تحت ضغط

1440	/1994	1.1.	11/1	11/1	11/1		
ابنىمستوى	اعلى مستوى		·		. 1/1	المؤشير	البورمية
12240,53	11,79017	37,30771	17575,54	14-14.4	2 the	نىكاي داو	71.1.1
TOUR, VI	£A+},A+	. 1400, £A	£777,7A	11.4.4	£ 17.7.		ليابان
TAY1,1.	YOVA, L.	TOT4.1.	Y-11.4.	YOYY	T9	داو جونزه	نوپورك
191-,47	YFII,YA	717V.41	Y177,4Y		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ف.ت (۱۰۰ سهم)	بريطانيا
1YY1,A-	7700,97	1A1E,+1		¥144,44	71,1,17	داکس(۳۰سهما)	المانيا
37,3171	7.74,47		عطلة	1444,45	1,77,1-	كاك(١٤)	فرنسا
797V,9F		74,71	Y+1V,1+	7.17,17	7-72,71	س بي اي	سويسرا
	14044,44	4444,44	عطلة	1711,117	1,00,1	هائغ ستغ	هونغ كونغ
1417,48	YEAY,41	47. V-17	1100.01	Y-11, YA	Y-4V.YA		ستغافورة
1440	TYE+, 7+	7.VF, V.	Y-00, V-	7+04	Y-41,7+	س تي اي اللؤشر العام	استرالبا

نيويورك ظهر	(+)	

جد د ^{بر}ب عمده

State and

printed in the contraction of the con-

and principle for more of the second 1981 1.5 € 1

ساديور ايي أن د بد الطبعية The Same

Territoria de la la . m- _ - - ter 3

44.14 ---

the year of the eruging of a

8-1-18-5-5

24 24 mm

A SECTION

. - -

entre de la companya della companya de la companya de la companya della companya

make y

,A

اسم الشركة	السعر	السعر السابق (القرق)	اعلی سعر (ستة)	ائنى مىدر (سىلة)	S T
UNITE	D KI	NGD	OM		1 1 1

		الريء) (du	سته) زه	4)
UNITE	D KI	NG	DOI	M	
BBEY NATIONAL LLIED COLLOIDS LLIED DOMECO NGLIAN WATER RGOS RGYLL GROUP RIO WIGGINS APL SDA GROUP	536 133 494.5 565 507 299 234	2 0 -11.5 0 -2 -2 1	572 137 612 598 512 364 288	399 111 493 456 325 237 221	
SSD BRIT FOODS INTL SSD BRIT PORTS AA ANK OF SCOTLAND	95.75 688 304 496 251	0.25 -20 -4 -2 1	110 738 319 535 267	62.5 542 260 419 194	

ALLIED COLLOIDS		-	312	399	
	133	Ð	137	111	
ALLIED DOMECQ	494_5	-11.5	612	493	
ANGLIAN WATER	565	0	598		
ARGOS	507	-2		456	
ARGYLL GROUP	299		512	325	
ARIO WIGGINS APL		-2	364	237	
ASDA GROUP	234	1	288	221	
ASSD.BRIT.FOODS INTL	95.75	0.25	110	62.5	
ASSD BRIT PORTS	688	-20	738	542	
	304	-4	319	260	
BAA	496	-2	535	419	
BANK OF SCOTLAND	251	1	267	194	
BARCLAYS	750	5	768	564	
BASS	663	-5	688		
BAT INDS.	526			490	
BBA GROUP		-4	\$55	411	
SET	269	0	290	183	
BICC	130	-0.5	144	99	
	254	-4	362	254	
BLUE CIRCLE IND.	294)	339	256	
BOC GROUP	867	0	871	690	
300KER	360	-14	444	360	
27006	536	-4	594	458.5	
SOWTHORPE	429	0	432		
DES TATES IN COLUMN TO SE		Tu .	432	281	

BASS		-	10
	663	-5	61
BAT INDS.	526	-4	55
BBA GROUP	269	6	25
BET	130	-0.5	14
BKC	254	-4	36
BLUE CIRCLE IND.	294)	33
BOC GROUP	867	ů.	
BOOKER			87
BOOTS	360	-14	44
BOWTHORPE	536	-4	55
	429	0	43
BPB INDUSTRIES	281	-2	34
BRIT.AEROSPACE	713	-5	76
BRIT.PETROLEUM	466	-2	45
BRITSKY BCAST.	366	-7	40
BRITANNIC ASR.	723	-1	72
BRITISH AIRWAYS	474	9	47
BRITISH GAS	233	-3	
BRITISH LAND	362		31
BRITISH STEEL		-3	43
	153	-7.5	18
BRITISH TELECOM.	370	-8	41
BTR	335	- L	34
BUNZL	200.5	-2.5	21
BURMAH CASTROL	990	2	99
BURTON GROUP	98	-7.5	21

27008	536	-4	444	360
BOWTHORPE	429	0	594	458.5
BPB INDUSTRIES	281		432	281
BRIT.AEROSPACE		-2	340	258
BRIT.PETROLEUM	713	-5	761	420
BRITSKY BCAST.	466	-2	498	394.5
BRITANNIC ASR.	366	-7	406	243
	723	•1	724	385
BRITISH AIRWAYS	474	9	474.5	349
BRITISH GAS	233	-3	316.5	233
BRITISH LAND	362	-3	434	345
BRITISH STEEL	153	-7.5	188.5	144.5
BRITISH TELECOM.	370	-8	414	365.5
BTR	335	- J.	346.5	275.5
BUNZL	200.5	-2.5	217	161
BURMAH CASTROL	990	2	996	784
BURTON GROUP	98	-3.5	112	63.5
CABLE & WIRELESS	422	-1	448	354
CADBURY SCHWEPPES	515	4	54?	385.78
CAP.SHOP.CENTS.	200	Ď.	224	188
CARADON	189	-5	293	189
CARLTON COMMS.	949	-19	1082	838
CHARTER	828	-2	947	745
CHUBB SECURITY	332	-2		
COATS VIYELLA	180	4	357	278
COMMERCIAL UNION	615	-1	220	167
COMPASS GROUP	438	9	643	473.5
COOKSON GROUP			445	307
COURTAULDS	293.5	-0.5	296	188
	390	4	483	382
DAILY MAIL'A'	8801	-5	1208	975
DALGETY	401	-20 -	484	379.23
DANKA BUS.SYS.	530	-5	595	293
DE LA RUE	917	-5	1052	861
DIXONS GP.	386	-2	398.5	175.5
EAST MIDLELTY.	895	32	902	561
EASTERN GROUP	976	0	976	560
ELECTROCOMP.	324	0	330	230
EMAP	517	4	564	369
ENG.CHINA CLAYS	345	1	413	323
ENTERPRISE OIL	339	-3	421.5	332.5
EUROTUNNEL UNITS	93	0	321	84
FARNELL ELTN.	669	0	695	513
ETSCANS	264	0	264.5 -	105.5
FKI	159	-3	184	131.29
FORTE	255	0	274,5	225
GENERAL ACCIDENT	658	ā	686	493
GENERAL ELEC.	314.5	-1.5	339.5	259.5
GKN	801	-5	827	544
GLAXO WELLCOME	851	-20	871	596
GLYNWED	327.5	-3.5	377	293
GRANADA GROUP				481
GRAND MET.	663	-3	684	
	432	-5	457	355
GREENALLS GP.	500	8	527	402
JT.UNVL.STORES	557	-5	637	496
GUARDIAN RYL.EX.	236	-4	249	161
GUINNESS	508	0	532	405
HAMMERSON	339	-2	393	304
HANSON	191.75	1.25	242.04	190
HARRISONS &CROS.	147	D.	169	136
HAYS	368.5	-0.5	372	281

	COOKSON GROUP	293.5	ده <u>-</u>	296	188
	COURTAULDS	390	4	483	382
the state of the s	DAILY MAIL'A' DALGETY	1088	-S -20	1208	975 379.23
	DANKA BUS.SYS.	530	-5	595	293
	DE LA RUE	917	-5	1052	861
-	DIXONS GP. EAST MIDLELTY.	386 895	-2 32	398.5	175.5
	EASTERN GROUP	976	0	902	561
	ELECTROCOMP.	324	0	976	560
	EMAP ENGLININA CLAYS	517 345	4	330 564 413	230 369 323
	ENTERPRISE OIL	339	-3	421.5	332.5
	EUROTUNNEL UNITS	93	0	321	84
)	FARNELL ELTN. FISONS	669 264	0	695 264.5 ·	513
	FKI FORTE	159	-3 - 0	184	131.29
10 mm	GENERAL ACCIDENT	658	0	686	493
	GENERAL ELEC.	314.5	-1.5	339.5	259.5
<u> </u>	GKN	801	-5	827	544
	GLAXO WELLCOME	851	-20	871	596
	GLYNWED	327.5	-3.3	377	293
	GRANADA GROUP	663	-3	684	481
	GRAND MET.	432	-5	457	355
	GREENALLS GP.	500	8	527	402
· — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	GT.UNVL.STORES	557	-5	637	496
	GUARDIAN RYL.EX,	236	-4	249	161
مستوعي عراب الماسوان	GUINNESS	508	0	532	405
	HAMMERSON	339	-2	393	304
	HANSON	191.75	1.25	242.04	190
	HARRISONS &CROS.	147	0	169	136
	HAYS	368.5	-0.5	372	281
	HEPWORTH	290	0	329	254
	HILLSDOWN HDG. HSBC HOLDINGS	154 943	-8	200 960	154 589
المد سند عبار ال الجراب	HSBC HOLDINGS (L)	931 328	3.5	946.5 342	578 286
	IMP.CHM.INDS.	169	-18	844	670
	INCHCAPE	297	-6	447	278
	INVESCO	251.5	8.5	260	162.5
	JOHNSON, MATTHEY	607	-5	612	499.15
and the second	KINGFISHER	470 .	-10	510	389
	KWIK SAVE CP.	600	-10	731	520;
	LADBROKE GROUP	154	-8	186.5	147
	LAND SECURITIES	583	-2	645	545
الما المعادل المعادل الما المعادل الم	LASMO	839 151	4 -1 -10	849 184 684	137
	LEGAL & GENERAL LLOYDS ABBEY LF.	670 457 795	-3 0	479 795	415 313 539
,	LLOYDS BANK	906	14	937.5	573
	LONDON ELTY.	158	3.5	168.5	134.5
ر است. است. است. الرائع المدادر ال	LONRHO LUCAS INDUSTRIES M&G.GROUP(HDG.)	198 1284	0 -1	211	173 937
	MAI	329.5	-0.5	330	219
	MANWEB	1000	-1	1020	634
	MARKS & SPENCER	404	-3	450.5	369
	MEDEVA	279	1	289	163
بريت المستريب	MEPC	375	-5	426	354
	MERCURY ASSET	924	-4	963	614
	MFI FURNITURE	135	-3	145	110
	MIDLANDS ELTY.	969	4	986	582
المستعب سيالي	MIRROR GP. MORGAN CRUCIBLE	167 392	0	176 404	121 300
ه مسرمه این است.	MORRISON(WM)SPMK	143	9	170	132
معرف	NAT, WSTM BANK	638		660	458
بالمرابعة المرابعة ا	NATIONAL POWER NEWS INTL. RV.	484 290	0	558 335	424 201
	NEXT	399.5	-6.5	414.5	232
	NFC	154	1	185	142.5
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	NORTH WEST WATER	\$74	-23	658	485
	NORTHERN ELEC.	\$78	5	1013.62	651.49
	NORTHERN FOODS	169	-10	220	169
	NORWEB	1191	6	1191	613
	NTHUMB, WATER GP. NYNEX CABLECOMMS UNI	1003 125.5	6 •1	1033	659 116.5
	PEARSON PEN.&ORNITLDFD.	625 495	-5 9	661 643 215.5	543 462 143
	PILKINGTON POWERGEN	197.5	3_5 -8 12	607 782	463 518
	PROVIDENT FINL PRUDENTIAL CORP.	782 406	-4 3	414 292	291.5
	RACAL ELECTRONIC RANK ORG.	263 423 645	5 -22	461 712	363 548
	RECKITT & COLMAN	343	-7	487	341
	REDLAND	978	7	1015	714
	REED INTL. REFUGE GROUP RENTOKIL GROUP	433 316	-3 0.5	436 333.5	239 215
	REUTERS HOLDINGS	575	-2	593.5	408
	REXAM	410	2	517	370
	RUB MINING	495	0	498	318
	RMC GROUP	1003	-7	1140.28	883.99
	ROLLS-ROYCE	150.\$	-2.5	193.5	148
	ROYAL IN HDG.	388	-4	411.5	253
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	RTZ CORP.	892	-6	942	721
	RUGBY GROUP	113	3	127	102
	RYLBK OF SCTL	511	-4	554	378
	SAINSBURY (J)	384	-7	477	384
المنتخب المسترين	SALVESEN(CHRIS.)	243	-1	290	229
	SCHRODERS	1338	-2	1478	905.33
	SCOT A NEWCASTLE	585	\$	622.5	479.09
	SCOT HYDRO-ELEC.	337	0	372	30 4
نام مو	SCOTTISH POWER	350 104	0.5	378 119	310 96.5
	SEARS SECURICOR GP.'A'	1013 963	0	1128	900 737
*./	SECURITY SER. SEEBOARD	531 623	11 -10	531	334 48I
	SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT	728	-1 -2	782.5 753.5	681.5 499
	SIERE	744	-3	241	189
	SLOUGH ESTATES	199	-15	203	147_5
14	SMITH & NEPHEW SMITH (DAVID S)	192 566	2	674	490 324
	SMITH(WHYGROUP SMITHKLINE BHM-A	382 636	-1 -15	4£1 673	408
2. 1	SMITHS INDS.	594	-1	597	424
	SOUTH WEST WATER	494	-3	543	462
1	SOUTH WIS FLTY. SOUTH WITH ELTY.	926 900	9		633 610
	SOUTHERN ELEC. SOUTHERN WATER	955 665	3 .9	728	582 518
. /	STD CHARTERED STOREHOUSE	521 286	4 -2		247 208
/1					

LONDON ELTY.	158	3.5
LONRHO	198	0
LUCAS INDUSTRIES	1284	-1
M&G.GROUP(HDG.)	329.5	-0.5
MAI	1000	-1
MANWEB	404	-3
Marks & Spencer		1
MEDEVA	279	
MEPC	375	-5
MERCURY ASSET	924	4
MFI FURNITURE	135	-3
MIDLANDS ELTY.	969	4
MIRROR GP.	167	0
MORGAN CRUCIBLE	392	0
MORRISON(WM)SPMK	143	2
NAT.WSTM BANK	638	9
NATIONAL POWER	484	4
NEWS INTL. RV.	290	0
NEXT	399.5	-6.5
NFC	154	1
NORTH WEST WATER	574	-23
NORTHERN ELEC.	878	5
NORTHERN FOODS	169	-10
NORWEB	1191	6
NTHUMB, WATER GP.	1003	6
NIHUMB, WATER OF.	125.5	-1
NYNEX CABLECOMMS UNI	625	-5
PEARSON	495	9
PEN.&ORNTL.DFD.	107 5	3.5
PILKINGTON	197.5	-8
POWERGEN	560	12
PROVIDENT FINL	782	4
PRUDENTIAL CORP.	406	3
RACAL ELECTRONIC	263	
RANK ORG.	423	5 -22
RECKITT & COLMAN	645	-22
REDLAND	343	-7
REED INTL.	978	7
REFUGE GROUP	433	-3
RENTOKIL GROUP	316	0.5
REUTERS HOLDINGS	575	-2
REXAM	410	2
RJB MINING	495	0
RMC GROUP	1003	-7
ROLLS-ROYCE	150.5	-2.5
ROYAL IN HDG.	388	-4
RTZ CORP.	892	-6
	113	3
RUGBY GROUP	511	4
RYLBK OF SCTL	384	-7
SAINSBURY (J)		-1
SALVESEN(CHRIS.)	243	-2
SCHRODERS	1338	-2
SCOT & NEWCASTLE	585	~
SCOT.HYDRO-ELEC.	337	0
SCOTTISH POWER	350	0.5
SEARS	104	1
SECURICOR GP.'A'	1013	0
SECURITY SER.	963	3
	531	11
SEEBOARD	623	-10
SEVERN TRENT	728	-1
SHELL TRANSPORT		-
SIEBE	744	-8
SLOUGH ESTATES	199	-3
SMITH & NEPHEW	192	-1.5
SMITH (DAVID S)	566	2
SMITH(WHYGROUP	382	-1
	636	-15
SMITHKLINE BHIMA	594	-1
SMITHS INDS.		-3
SOUTH WEST WATER	494	9
SOUTH WLS.ELTY.	926	
SOUTH WSTN ELTY.	900	Ò
SOUTHERN ELEC.	955	3
SOUTHERN WATER	665	-9
STD CHARTERED	521	4
STOREHOUSE	286	-2

·	1		Į.	
SUN ALL GP.	377	2	392	284
T&N	141	-2	229	141
TARMAC	83	-0.5	131	83
TATE & LYLE	447	-5	477	399
TELEWEST	169	-4	195	148.5
TESCO	283.5	-2.5	338	234
THAMES WATER	524	-5	567	437.5
THORN EMI	1457	-6	1554	973
TI GROUP	429	4	451	332
TOMKINS	246	-2.5	260	205
TRANSATI ANTIC HD	347	0	368	303
TSB GROUP	379	-2	381	218.5
UNIGATE	405	-10	439	319
UNILEVER	1207	-13	1301	1076
UNITED BISCUITS	261	-7	365	260.5
UTD.NWS.& MEDIA	536	4	562	471
VENDOME LUXURY U	364	3	598	426
VICKERS	249	2	262	163.5
VODAFONE GP.	268	4	279.5	181.5
WASTE MANINTL.	322	-2	532	245
WELSH WATER	744	-7	798	590.88
WHITBREAD	622	-5	645	522
WILLIAMS HDG.	313	+1	358	304
WOLSELEY	399	Ð	416	329
WPP GROUP	152	.0	164	10!
YORKSHIRE ELTY.	898	11	916	604
YORKSHIRE WATER	666	-9	660	473
ZENECA	1182	-1	1196	832

_	
	FRANCE

ACCOR	571	-\$	680	526
AGF-ASR.GL.DE FRN.	139.7	4.7	241.5	121.5
AIR LIQUIDE	815	5	834	681
ALCOUNT ALCOUNT				
ALCATEL ALSTHOM	417.6	-3.6	534	387_5
ALCATEL CABLE	287	1.8	616	265
AXA	277	2	296.8	206.4
BANCAIRE	515	-4	611	412.63
BIC	452	-2.5	474	322
BNP	209.5	0.8	277.5	182.5
BON MARCHE	908	-18	945	820
BOUYGUES	520	-3	634	469
CANAL+	840	-9	910	575
CARNAUDMETALBOX	205	0.1	219.1	167
CARREFOUR	2802	-11	3009	2041
CASINO GUIPCHN.	143.8	1.4	165.7	129
CASTORAMA DUBOIS	793	0	867	589.09
		-		
CCF	245.5	3.9	245.5	1953
CETELEM	796	-4	893	573.33
CHARGEURS	1050	27	1213.62	907
CHRISTIAN DIOR	474.5	-0.7	485.9	377
COMPT. MODERNES	1530	-25	1700	1258
CRLOCAL DE FRANCE	401.5	11.5	458.3	359.5
DANIOUS STRANGE		4		
DANONE (EX-BSN)	801		885	710
DOCKS DE FRANCE	743	0	789	645
EAUX (GEN.DES)	481.3	6.2	591	468
ECCO	725	-15	880	551
ELF AQUITAINE	346	2.8	412.5	308
ERIDANIA BEGHIN	840	17	840	676
EURO-DIENEY SCA	16.15	-0.05	19 4	8.55
FINAXA	234	D	252.3	181.4
HAVAS	346.5	1.5	445	311.6
HERMES INTL	842	-5	955	536
IMETAL	567	-8	630	451
	207	-0	394	296.9
LAFARGE .	322	-2.4		
LAGARDERE GROUPE R	93.2	-6.3	132.9	84
LEGRAND	804	3	832	622
LVMR	952	Ð	975	787
LYONNAISE DES EALDS	489.5	3.5	534	411.3
MATRA-HACHETTE	92.6	0.6	123.9	83.3
MICHELIN B R	199.1	0.6		188.5
		-0.3	231.7	1883
MOULINEX	97.3		128.9	92.6
NAVIGATION MEXTE	738	0	1057	670
OREAL(L')	1213	-4	1337	1060
PARIBAS A	274	8.1	391.5	234.5
PECHINEY INTL	114.7	-0.1	170.5	108.5
PERNOD-RICARD	297	-5	354.2	276.1
PEUGEOT S.A.	645	-2	828	601
PINAULT PRINTEMPS	1040	-9	3155	920
POLIET	380	0	488.9	350
PRIMAGAZ	381	0.2	383.5	264.13
PROMODES	1190	3	1255	890
RENAULT	150.7	-2	184.9	134.8
REXEL	788	3	891	667
RHONE POULENC A	108	1.8	138	96.5
ROUSSEL-UCLAF	772	-8	845	600
SAINT GOBAIN	\$84	5	682	545
SAINT-LOUIS	1460	20	1,594	1290
SANOFI	309	0.4	313.8	218.36
SCHNEIDER OLD SCHNEI	187.3	1.6	218.1	164
SEB	586	-4	629	448
		-		
SEITA	166.9	-0.2	187	127.4
SIDEL	1679	-11	1820	913.64
SOCIETE GENERALE	585	11	621	469
SODEXHO	1255	-12	1267	735
SOVAC	608	0	608	327.1
SUEZ (CIE.)	196	4.5	275.4	173
				1/3
SYNTHELABO	320	9.8	327.8	199.7
THOMSON-CSF	103	-0.2	169.3	93
TOTAL B'	306.8	0.8	339.4	257
TRD LIMITED DATA	240	0	240	134
TV.FSE.I (TF1)	510	4	548	423.5
UAP (CIE)	122.8	-5.2	152	110.3
UGINE SA	329	0		
			413.4	303.1
USINOR SACILOR	72	-3	90.6	70.4
VALEO	226	1.9	301	270.1
				_

GERMANY AACHAMUNCHBET.REGD 944 9

AEG	137	که	156.1	121
ALLIANZ HLDG.	2629	6	2751.5	2192.13
ALLIANZ LEBENS.	1150	10	1523.02	1140
ALTANA	814.5	-6	894	605
ASEA BROWN BOVERJ	625	-5	700	590
ASKO	751	-3	940	535
BADEN-WUERTT BANK	625	0	684	625
BADENWERK	502	0	525	496
BANKGESELLSCHAFT BER	413.3	-0.2	418	314
BASF BAYER	307.8 371	-5.7 -3.8	337.5 387.8	277 333.1
BAYER HYPBK.	33.9	-0.09	41.55	32.95
BAYERISCHE VBK.	39.5	-0.3	46.28	38.34
BEIERSDORF	920	-29	1200	920
BERLINER KRAFT&LICHT	400	ð	403	268.5
BHF BANK	37.8	-0.13	40.3	35.6
BMW	760	-2	837	675
CKAG COLONIA KONZERN	1105	5	1314.82	970
COMMERZBANK DAIMLER-BENZ	324.5 685.5	0 1.5	350.5 787.5	313.5 607
DEGUSSA	451.5	0	483	389
DEPFA-BANK	54.75	-0.64	72.21	54.75
DEUTSCHE BANK	63.9	-0.15	76.2	61.95
DRESDNER BANK	37.88	0.1	41.75	36.6
DT.HYPBK_FRANKFURT	890	O-	950	793.43
DT LLOYD VERS.	3900	0	3900	3150
DT.SB-KAUF	38.5	0	43.5	35.5
FORD-WERKE FPB HOLDING	840 298	0	840 328	740 290
FRLKRUPP-HOESCH KRU	189.7	1.2	237.5	182.1
GERE	675	-5	706	480.1
HAPAG LLOYD	950	0	1060	950
HEIDELB ZEMENT	910	20	1153.66	866
HENKEL PREF.	518	-5	599	504
HEW	386	0	387	220
HOCHTIEF	580	17	965	547
HOECHST HOLZMANN PH	365.5 537	-7.5 11	374 865	279.2 522
IKB DT.INDUSTRIEBANK	262	3.5	286.5	247
ISAR AMPERWERKE	565	0	643	510
KARSTADT	609.5	4.5	678	525
KAUFHOF	476	-5	540	432
LEIFHEIT	63	0	71.2	60
LINDE	870	0.5	912	725
LUFTHANSA	199.5	0.7	227.5	165
MAN	414	2.2	436	326
MANNESMANN	466	-2.3	494.5	354.5
MERCK KG&A	63.1	2.12	63.1	56.01
METALLGESELLSCHAFT	29.85	-0.15	33.49	19.01
MUNCH.RUCK.REGD.	2995	15	3148	2450
NESTLE DEUTSCHLAND	396	-3.5	418	384 41.9
PRAKTIKER BAU & H <u>ei</u> m Preussag	41.9 404.5	-0.6 3	49 <u>.5</u> 471.5	387.5
RHEINELEKTRA	1160	15	1397	1000
RWE	507.2	-0.55	520	415
RWE PREF.	403.5	1.5	410	335.7
RWE-DEA	405	0	418	375
SAP	230	4.2	266.5	90.5
SAP PREF.	221.5	5.9	260	81.3
SCHERING	99.5	1.3	113.8	92.3
SGL CARBON	100.5	3.1	101.8	55.1
SIEMENS	745.3	-3.2	769	598.5
SKW TROSTBERG	30.4	0.15	34.38	28
SPRINGER, AXEL R	860	7	890	610
SUEDZUCKER	785	6	841	730
THUEGA	465	-5	575	465
THYSSEN	253.5	-0.5	305	245

VEBA	57.95	-0.15	60.45	49.65
VEW (B)	468	0	482.75	368
VIAG	572.5	1	598.5	450
VICTORIA HDG. R	1070	26	1235	1005
VICTORIA VERS.	1060	0	1329	1010
VOLKSWAGEN	464	6	485	336.5
VOLKSWAGEN PREF.	338	4	370	264

AARE-TESSIN R	740	-10	780	560
ADIA B	188	5	246	183
ALUSUISSE B	895	15	898	605
ALUSUISSE R	\$95	14	897	602
ARES-SERONO B	730	-15	760	584
BAER HOLDING B	1395	5	1460	1100
BALOISE R	2330	5	2640	2180
BANQUE PARIBAS SA P	330	0	330	305
BK VISION B	1472	2	[472	1140
BROWN BOVERI B	1325	6	1399	1023
BROWN BOVERI R	257	-1	270	200
CIBA-GEIGY B	1013	0	1013	710
CIBA-GEIGY R	1019	4	1019	709
CLARIANT	366	1	396	346
CS HOLDING R	117	0.25	117.5	90,75
ELEKTROWATT B	337	1	370	280
ELVIA INS B	2200	0	3910	2000
EMS-CHEMIE B	5310	50	5360	3485
HÓLDERBANK B	911	3	1068	782
HOLDERBANK R	185	0	213	154
INTERDISCOUNT B	132	-3	201	106
LANDISÆGYR R	680	10	820	625
LLBB	349	3	349	295
MERKUR R	259	5	350	247
MOTOR-COLUMBUS B	2005	5	2160	1670
NESTLE R	[191	0	1268	1087
PARGESA B	1415	-25	1500	1230
PHARMA VISION B	5450	15 •1	5585 166	38.50 120
PIRELLI INTL. B	147			

	MERKUR R		259	5	350
	MOTOR-COLUMBUS B		2005	5	2160
	NESTLE R		[191]	0	1268
	PARGESA B		1415	-25	1500
	PHARMA VISION B		5450	15	5585
	PIRELLI INTL. B		147	-1	166
	RICHEMONTB		1620	-10	1665
	ROCHE HOLDING B		14550	25	14550
	ROCHE HOLDING GSH.		8280	55	8370
	SANDOZ B		955	9	955
	SANDOZ R		948	8	948
	SMH B		730	13	830
	SMH R	_	157	1.5	175
	SUEDELEKTRA B		1200	0	1345
	SULZER R		700	0	916
	SURVEILLANCE B		2170	20	2275
	SURVEILLANCE R		395	3	410
	SWISS BANK CO B		471	7	47[
	SWISS BANK COR		235.5	3.5	235.5
	SWISS RE. B		1250	10	1250
	SWISS RE. R		1250	10	1250
	SWISSAJR R		710	0	870
	UNION BANK B		1234	6	1746
Н	UNION BANK R		260	2	266
	WINTERTHUR IN. B		764	4	798

WINTERTHUR IN. B WINTERTHUR IN. R ZURICH IN. R	764 748 330	3	777 338	600 230
J	APA	N *		
ACOM	3390		3409.09	2018.18
ADVANTEST	6030		6300	2270
AUGIN TOURS	1310	-	1460	913
AJINOMOTO	1030	-	1300	864
ALL NIPPON AIRWAYS	1000	-	1120	901
AMWAY JAPAN	3860	-	4620	2550
ASAH) BANK	1050	-	1220	890
ASAHI BREWERIES	1110	•	1170	942
ASAHI CHEMICAL	729	-	769	551
ASAHE GLASS	1030		1250	928
ASHIRAGA BANK	595	-	740	571
AUTOBACS SEVEN (OK)	9550	-	12000	8150
BANK OF TOKYO	1490	-	1610	1210
BRIDGESTONE	1440	-	1590	1230
CANON	1830		1860	1230
CHIBA BANK	855		934	717

🛘 تضم لوائح البورصات المدرجة هنا اهم
الشركات في السوق المعنية طبقا لقيمتها
السوقّية وبالترتيب الابجدي.
🗆 استعار الاستهم هي استعار اغلاق امس
باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول
من امس، وكلها بالعملة المحلية.
🗆 السعران الإعلى والإدني هما السعران
المسجلان خلال الأشهر الـ ١٢ الماضية.
🗖 اسعار الاسهم مقدمة من
شركة بيتاستريم انترناشونال
(Datastream International)
يمه جب اتفاق څاص.

□ الصفحة من اعداد وتصميم «الحياة»

COSMO OIL	488	-	749	461	l
DAI NIPPON PRINTING	1670	•	1780	1270	l
DAI-ICHI KANGYO BK. DAIEI	1750 10 6 0	•	1910 1500	1500 993	l
DATICHI PHARM.	1410	-	1600	1220	l
DAINIPPON INK	437	_	531	356	l
DAIWA BANK	639		1010	601	l
DATWA HOUSE	1540		1620	1280	l
DAIWA SECURITIES	1230	-	1450	878	l
DDI EAST JAPAN RAJLWAYS	835000 485000	-	909000 505000	\$62000 412000	l
EBARA	1440		1730	997	l
EISAJ	1750	-	1780	1390	
FAMILY MART	4300	-	5291.66	3710	
FANUC	4520	-	4800	3420	
FUJI BANK FUJI ELECTRIC	1950 500	-	2210 366	1650 407	
PUJI PHOTO FILM	2590	-	2620	1900	
FURSAWA PHARM.	1020	_	1140	873	i
PUNTSU	1240	-	1260	748	
FUKUOKA,BANK OF	740	-	907	697	
FURURAWA ELECTRIC	465	-	666	395	
GENERAL SEKTYU GUNMA BANK	923 1060	•	1030 1140	860 953	
HACHUUNI BANK	1150		1210	1000	
HANKYU	535	-	593	498	
HEIWA CORPORATION	2850	-	3000	1860	
HJROSHIMA BANK	510	-	623	491	
HITACHI	1070	-	1130	785	
HITACHI METALS HITACHI ZOSEN	1300 503	-	1310 560	329	
HOKKAIDO ELEC.POWER	2370	-	2470.57	2009.79	
HOKURIKU BANK	630	-	732	\$85	
HOKURIKU ELEC.POWER	2380	-	2470.62	2039.24	
HONDA MOTOR	1850	•	1850	1150	
HONMA GOLF	2490 3050		3250	2440 1980	
HOYA INDUSTRIAL BKJAPAN	2840	-	3050 3130	1940	
ISETAN	1340	-	1810	1070	
ISHIKAWAJIMA	419		470	301	
ISUZU MOTOR	420	-	525	298	
ITO YOKADO	\$600	-	5600	4140	
ITOCHU CORPORATION JAPAN AIRLINES	605 639	-	745 746	469 556	
JAPAN ASSD.FINANCE	10280	-	15500	6350	
JAPAN ENERGY	293		418	265	
JAPAN PULP & PAPER	590	-	608	457.15	
JAPAN TELECOM	2300000	-	2983333		
JAPAN TOBACCO INC JOYO BANK	878000 742		1090000 865	720009 681	
IUDOO	2390	_	2400	1560	
KAJIMA	959		1040	790	
KANSAI ELECTRIC PWR.	2400	-	2480	2049.5	
KAO	1250	-	1250	960 288	
KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL	439 348	-	469 451	275	
KEIO TEITO ELEC.	586	-	599	496	
KEYENÇE	12600		13100	8550	
KINDEN (OK)	1760	-	1863.62	1390.9	
KINKI NIPPON RAILWAY	790		831	713	
KIRIN BREWERY	1060	-	1140	900	
KOBE STEEL	265	-	323	196	
KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES	8270 1360	-	10300 1690	6900 935	
KOMATSU	790		924	574	
KUBOTA	660		740	518	
KURARAY	993	-	1220	914	
KURITA WATER IND.	2890		2970	1966	
KYOCERA	8520	•	8860	6000	
KYOWA HAKKO	960	-	990	2039.63	
KYUSHU ELEC. POWER	2440	•	2564.39 1140	724	
LONG-TERM CREDIT MARUBENI	790 498	-	554	415	
MARUI	1760		1860	1210	
MATSUSHITA COMMS.	2420		2730	1650	
MATSUSHITA PLEC.WKS.	1020	•	1100	908	
MATSUSHITA ELECTRIC	1450	•	1650	1200	
MATSUSHITA KOTOBUKI	2100	•	2670	1520	
MAZDA MOTOR	350	•	582	298	
MINEBEA	861	-	861 2470	500 1810	
MITSUBISHI BANK MITSUBISHI CHEMICAL	2000 480		565	360	
MITSUBISHI CORP.	1140	-	1320	896	
MITSUBISHI ELECTRIC	778	_	794	540	
MITSUBISHI ESTATE	1070	-	1210	902	
MITSUBISHI REAVY	805	-	805	54I ¹	

t	MITSUBISHI MATERIAL	479	_	550	364	PUBLIC BANK	3.38	٥	4.
ł	MITSUBISHI MOTORS	833		977	688	RENONG	3.6	ø	5
ł	MITSUBISHI OIL	215	-	985	772	RESORT WORLD	116	0	13
ŀ	MITSUBISHI TST & BKG	1490	-	1650	1140	ROTHMANS OF PALLMALL		n.	20
-		809		863	618		18.5		
ŀ	MITSUI & COMPANY	1150	_	1280	910	SIME DARBY	6.15	0	2.
F	MITSUI FUDOSAN		-			TECHNOLOGY RESINDS	6.15	-0 15	9
Ī	MITSUI MARINE	620	-	754	551 751	TELEKOM MALAYSIA	179	0.5	20
ŀ	MITSUI TST.BANKING	868	-	100		TENAGA NASIONAL	9.25	0.05	11
ŀ	MITSUKOSHI	815	-	0001	606	UNITED ENGINEERS MAL	14 9	0:	11
ı	MURATA MANUFACTURING		-	4280	2840	YTL CORP	12.8	-0.5	14
ŀ	NAGOYA RAILROAD	487	•	506	430				
ŀ	NANKAI ELEC.RY. (OK)	671	*	798	610				$\overline{}$
	NATIONAL HOUSE	1770	-	1940	1400	AUS	TTP	$\Delta + 1$	Δ
ı	1000	1400	-	1500	859	1100	TIC	بدسيد	1
ŀ	NEW OF PAPER	938	-	1060	118	L			
ı	NGK INSULATORS	943	-	1050	751	AMCOR LTD.	9.69	0.09	10
ŀ	NGK SPARK PLUG	1460	-	3460	\$66	ANZ BANK	5 69	0.18	5
ŀ	NICHIDO FIRE&MARINE	768	-	863	644	BORAL	3 17	0.03	3.
1	NICHIEI (OK)	6510	-	6510	4180	BRAMBLES INDS	14	0.14	14
ŀ	NiCHI	1220	_	1410	280	BROKEN HILL PTY.	178	0.52	19
F	NIKKO SECURITIES	990	_	1130	680	BTR NYLEX	36	0 02	3
ŀ	NIKON CORPORATION	1590		1590	680	CMWL BK_AUST.	10.36	0 (4	10
1	NINTENDO	7700	_	7700	4590	COCA-COLA AMATIL	10.04	-0.02	10
L	NIPPON CREDIT BANK	402		645	380	COLES MYER	4 56	0.02	4 4
	NIPPON ELEC.GLASS	1950	_	1970	1100	COMALCO	6.86	0.11	7.1
ŀ	NIPPON EXPRESS	860	_	1050	716	CRA	20 4	0.44	22
E	NIPPON FIRE	578		708	508	CSR			4
ł	NIPPON MEAT PACKERS	1410		1430	1130	FOSTERS BREWING GP	42	01	
F	NIPPON OIL	538	_	690	524	KI AUSTRALIA	9.3	0.2	1.1
ļ	NIPPON PAPER INDS.	705	_	765	545	LEND LEASE	18.4	0.24	
1	NIPPON STEEL	345		398	276	NATAUST BANK			18
Į	NIPPON TELEVISION	26700	-	26700	17800	NEWS CORP.	114	0.2	12
Ì	NIPPON YUSEN	555	-	659	468	NEWS CORP.PF LTD VTG	6 52	0.01	8.7
1	NIPPONDENSO	1880	-	2100	1470	PACIFIC DUNLOP	5 92 3.23	0.05	7 4
		1 BOU	-	2,00	1-70				4 :
1		1150		1260	930				
	NISHIMATSU	1150	:	1260 835	930	PIONEER INTL.	3.29	0.11	3 6
	nishimatsu Nissan motor	736	-	¥35	485	PIONEER INTL TABCORP HDG	3.29 3.79	0 1: 0 14	3
	nishimatsu Nissan motor Nisshin Steel	736 405	-	¥35 513	485 300	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC)	3.29 3.79 8.84	0 11 0 14 0.32	9.
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS.	736 405 2300		¥35 513 2400	485 300 1930	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING	3.29 3.79 8.84 5.48	0 11 0 14 0.32 0 11	3 : 9.: 5.:
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION	736 405 2300 251	-	¥35 513 2400 297	485 300 1930 192	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL.	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37	0 11 0 14 0.32 0 11 0 1	3 : 9 : 5 : 6 4
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NIKE CORPORATION NOMURA SECURITIES	736 405 2300		¥35 513 2400	485 300 1930	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING	3.29 3.79 8.84 5.48	0 11 0 14 0.32 0 11	3 : 9.: 5.:
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION	736 405 2300 251 1940		835 513 2400 297 2100 790	485 300 1930 192 1460	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL WOOLWORTHS	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15	0 11 0 14 0.32 0 11 0 1 0 05	3 9.5 5.5 6.6 3.5
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NITI DATA COMMS. SYST	736 405 2300 251 1940 657		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000	485 300 1930 192 1460 455 06 674509.69 1210000	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL WOOLWORTHS	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15	0 11 0 14 0.32 0 11 0 1 0 05	3 9.5 5.5 6.6 3.5
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD FRDS. NIK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865	485 300 1930 192 1460 455 6674509.69 1210000 608	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL.	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15	0 11 0 14 0.32 0 11 0 1 0 05	3 9.5 5.5 6.6 3.5
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT HIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY.	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767 700		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750	485 300 1930 192 1460 455 06 674569 69 1210000 608	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS NEV	3,29 3,79 8.84 5,48 6,37 3.15	0 11 0 14 0.32 0 11 0 1 0 05	3 9.5 5.5 6.6 3.5
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NITI DATA COMMS. SYST OBAYASIN CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767 700 951		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 264000 8645 750 1010	485 300 1930 192 1460 455 6674509.69 1210000 608 602 446	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PIL. WOOD WORTHS NEV	3,29 3,79 8.84 5,48 6,37 3.15 V Y	011 014 032 011 01 005 ORI	3 : 9 : 5 : 6 : 3 :
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC OMRON (OK)	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767 700 951 2450		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450	485 300 1930 192 1460 455 66 674509.69 1210000 608 602 446 1450	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG WMC) WESTFAC BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS NEV IST INTERSTATE BANCO 3COM	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y	0 11 0 14 0 32 0 11 0 05 ORI	3 1 9.5 5.3 6.4 3.3
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK)	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767 700 951 2450 3980		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920	485 300 1930 192 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3590	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS ISTINTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y	0 11 0 14 0 32 0 11 0 1 0 05 ORI	3 : 9.5 5.3 6.4 3.3
	NISHIMATSU NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NITI DATA COMMS. SYST OBAYASIH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411	485 300 1930 1930 1921 1440 455 6674509 69 1210000 668 6602 446 1450 3590 3310	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PIL. WOODWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AFINA LF CLTY.	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y	0 11 0 14 0 32 0 11 6 1 0 05 ORF	3 : 9.5 6.4 3.3 14 51 44 74
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI DELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030		#35 \$13 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770	485 300 192 1460 455 6674569 69 1210000 602 446 3390 310	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERC BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS NEV IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75	011 014 032 011 015 005 ORI 05 1.13 -0.5 0.88	3 1 9 2 5 3 6 4 3 3 14 5 1 4 4 7 4 3 4
	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASIN CORPORATION OBAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120		#35 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 1120	485 300 1930 1930 192 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3390 310 3175 650	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63	011 014 032 011 01 005 ORI 05 1.13 -0.5 0.88	3 1 9.5 6.4 3.5 14 51 44 74 34
,	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIA CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROYM (OK)	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6350		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 1120 6550	485 300 1930 192 1460 455 66 674509 69 1210000 608 602 446 1450 3590 310 3175 650	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG WMC) WESTERN MNG WMC) WESTER BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS NEV IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75	011 014 032 011 01 005 ORI	3 : 9 : 5 : 6 : 3 : 14 : 5 : 4 : 7 : 3 : 3 : 4 : 3 : 4 : 3 :
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OKI OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK)	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6350 1040		835 513 2400 297 2100 790 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 £120 6550	485 300 1930 192 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1350 3390 3175 650 3060 885	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERC BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOISCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP.	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 38.75	011 014 032 011 01 005 ORF	31, 92, 53, 64, 32, 14, 51, 44, 74, 34, 46, 39,
	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIRI CORPORATION OBAKYU ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC RY, OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOR ROJEM (OK) SAKURA BANK SAKURA BANK SANTYO	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6350 1040 5100		835 513 2400 297 2100 790 2240000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 1120 6550 1360 6520	485 300 1930 192 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3390 310 3175 650 3060 885	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALLIMINUM COAML	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 51.5	011 014 032 011 01 005 ORI 0.5 0.88 1 0 1.89 0.63 0.38	31: 52: 64: 32: 14: 51: 44: 74: 34: 36: 39: 59:
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OKI ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) SAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST)	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 344 4030 1120 6350 1040 5100 2260		835 513 2400 297 2100 790 2640000 865 750 1010 2450 411 4770 1120 6250 1360 6200 2330	485 300 1930 192 1460 455 66 67569 69 1210000 608 602 446 1450 3390 31175 650 3060 885 2846 15	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERC BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS NEV IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALLMINUM CO AM. AMERIBRANDS	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 38.75 51.5 41.13	0 11 0 14 0 32 0 11 0 1 0 05 0 5 1.13 -0.5 0.88 1 1 88 0.63 0.38 -0.86	31: 52: 64: 32: 14: 51: 44: 74: 34: 46: 39: 59: 43:
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST) SANWA BANK	736 405 2300 251 1940 657 619000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6350 1040 5100 2260 1820		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 244000 865 750 1010 4920 411 1120 6550 6200 2330 6200	485 300 1930 1921 1450 455 6674509 69 1210000 608 6002 446 1450 3190 3117 5650 3060 885 2846 15 1872 77	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS ISTINTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AETHA LF CLTY. AIRTOIGCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP. ALUMINUM COAM AMER BRANDS AMER ELECTAR	3.29 3.79 8.84 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 38.75 51.5 41.13 38.5	011 014 032 011 01 005 ORI 05 1.13 -0.5 0.58 1 0.63 0.38 -0.25	31: 92: 53: 64: 33: 51: 44: 74: 34: 46: 39: 43: 39:
	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSAN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NITI DATA COMMS. SYST OBAYASIA CORPORATION OBAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6330 11040 5100 2260 1820		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2440000 865 750 1010 4920 411 4770 1120 6550 1360 2330 2060 2330	485 300 1930 1930 1932 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3590 310 3175 650 3060 885 1872,77 1570	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTI. WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP. ALLIMINUM COAM. AMER BRANDS AMER ELEC.PW R AMER ELEC.PW R AMER EXPRESS	3.29 3.79 3.79 3.63 45.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 38.75 41.13 38.5 41.63	0 11 0 14 0 12 0 11 0 10 0 05 0 05 0 05 0 05 0 05 0 1.13 -0.5 0 0.58 0 0.63 0 0.38 -0.48 0 0.63	31: 52: 53: 64: 32: 44: 51: 44: 34: 46: 39: 49: 49: 49: 49: 49: 49: 49: 49: 49: 4
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT HIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OKI OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6350 1040 5100 1820 541		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 1110 6250 1360 6200 1360 6200 585 6816	485 300 192 1460 455 6674569 69 1210000 608 602 446 1450 3390 31175 650 3060 885 2846 15 1872.77 1570 400	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOISCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP. ALLIMINUM COAM. AMER REANDS AMER LLECPW R AMER EXPRESS AMER HOME PRDS.	3.29 3.79 3.79 3.79 3.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39.72 29.75 38.75 51.5 41.13 38.5 41.63 41.63 41.63 41.63 41.63 41.63 41.63	0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.63 0.63 0.25 0.63 0.25 0.63	31: 53: 64: 32: 14: 51: 54: 74: 34: 46: 39: 59: 43: 39: 44: 49: 49:
	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSAN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NITI DATA COMMS. SYST OBAYASIA CORPORATION OBAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 344 4030 1120 6330 11040 5100 2260 1820		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2440000 865 750 1010 4920 411 4770 1120 6550 1360 2330 2060 2330	485 300 1930 1930 1932 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3590 310 3175 650 3060 885 1872,77 1570	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO JOM ABBOTT LABS AETKA LF CLTY, AIRTOLECH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIET CORP, ALUMINUM CO AM, AMER BRANDS AMER LELECTUR AMER ENPRESS AMER HOME PRDS. AMERLHOME PRDS. AMERLHOME PRDS. AMERLHOME PRDS.	3.29 3.79 3.79 3.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 51.5 41.63 58.65 46.63	0 11 0 14 0 12 0 11 0 05 0 18 0 05 0 05 0 05 0 05 0 05 0 05 0 05 0 0	31: 92: 64: 32: 14: 51: 44: 34: 34: 39: 43: 39: 43: 49: 90: 87:
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OKI OMO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) SAKURA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO (IST) SANWA BANK SANYO (SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 344 4030 1120 6350 1040 5100 2260 11820 541 6810 5445)		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 4920 491 4920 411 4770 6550 1360 2330 2330 2350 2550 585 6816 5850	485 300 1930 192 1450 455 674599 69 1210000 608 602 446 1450 3390 310 3175 659 3060 885 2846 15 1872.77 1570 400 5010	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PIT. WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO AM. AMER BRANDS AMER ELEC PWR AMER EDPRESS AMER HOME PROS. AMER HOME PROS. AMERINTL GP. AMERITCCH	3.29 3.79 3.79 3.79 3.88 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39.72 29.75 38.75 41.13 38.75 41.63 58.75 86.63 54.25	0 11 0 14 0 12 0 11 0 10 0 05 0 05 0 05 0 05 1 13 405 0 05 1 188 0 0.63 0 0.63 0 0.25 0 0 163 0 0.25	31: 51: 51: 44: 51: 44: 54: 34: 46: 46: 46: 46: 46: 46: 46: 47: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48
	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION OBAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI HEECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SANURA BANK SANUYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 3980 3144 4030 1120 6350 1040 2260 1820 541 6810 544 6810 5450		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 1120 6550 1360 6200 2330 2060 585 6816 5850	485 300 193 1930 193 1460 455 6674599 69 1210000 608 602 446 1450 33590 3175 650 3390 3175 650 885 1872,77 1570 400 5010 2840 5010 2840 5010 2840 5010 2840 5010 2840 5010 5010 2840 5010 5010 5010 5010 5010 5010	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO JOM ABBOTT LABS AETKA LF CLTY, AIRTOLECH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIET CORP, ALUMINUM CO AM, AMER BRANDS AMER LELECTUR AMER ENPRESS AMER HOME PRDS. AMERLHOME PRDS. AMERLHOME PRDS. AMERLHOME PRDS.	3.29 3.79 3.79 3.78 5.48 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39 72 29.75 32.63 43.75 51.5 41.63 88.75 86.63 54.25 86.63 54.63	0 1: 014 0132 011 015 005 0.5 1.13 -0.5 0.88 1.88 0.43 0.25 0.43 0.25 0.43 0.25 0.43	312 525 6432 144 514 74 346 399 443 990 874 522
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NIK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OBAYASH (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SAKURA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANTYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 4030 1120 4350 1040 5100 2260 1820 541 4630 4630		835 513 2400 297 2100 297 2100 790 930392.0 2440000 865 750 1010 2450 411 4770 4720 411 4770 6200 2330 6200 2330 6810 5850 4750	485 300 1930 1921 1460 455 674509 69 1210000 608 602 446 1450 3190 310 3175 650 3060 885 825 2646 15 1872.77 1570 400 5010 2840 2750 9350	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PTL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOISCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL AMERITE CORP. AMERITECH AMGEN	3.29 3.79 3.79 3.79 3.88 6.37 3.15 V Y 129.63 49.13 39.72 29.75 38.75 41.13 38.75 41.63 58.75 86.63 54.25	0 11 0 14 0 12 0 11 0 10 0 05 0 05 0 05 0 05 1 13 405 0 05 1 188 0 0.63 0 0.63 0 0.25 0 0 163 0 0.25	31: 51: 51: 44: 51: 44: 54: 34: 46: 46: 46: 46: 46: 46: 46: 47: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48: 48
The state of the s	NISTIMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSAN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIN CORPORATION OBAKYU GLECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANEYO SANEYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	736 405 2300 251 1940 657 819000 257 819000 767 700 951 2450 344 4030 3980 344 4030 11120 6350 1040 2260 1040 2260 541 6810 5410 6810 5450 4600 1350		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 863 750 1010 2450 4411 4770 4550 1360 5250 1360 5316 5850 4750 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 4750 4750 4750 4750 4750 4750 475	485 300 1930 1930 1952 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3390 3110 3175 650 3000 885 1872,77 1570 400 5010 2840 2750 935	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO GOM ABBOTT LABS AETHA LF CLTY. AIRTOLGH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL ALLIED SIGNAL AMER BRANDS AMER ELECTUR AMER ENTRESS AMER HOME PRIDS. AMERITECH AMGEN AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH	3,29 3,79 3,79 3,78 5,48 6,37 3,15 129,63 49,13 39 72 29,75 32,63 43,75 33,75 41,63 58,75 41,63 58,63 54,25 46,63 54,25 46,48	0.51 0.52 0.11 0.05 0.55 0.55 0.63 0.63 0.63 0.63 0.25 0.63 0.25 0.63 0.25	312 525 643 32 144 513 446 346 349 446 90 87, 52 69
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANYO (IST) SANWA BANK SANYO (IST) SANWA BANK SEGA ENTERPRISES SEIBU RALLWAY SEKISLI CHEMICAL SEISUS (CHEMICAL SEISUS (LEVEN BANK SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION	736 405 2300 251 1940 657 619000 257 619000 767 700 951 2450 3344 4030 3344 4030 3340 1120 6350 1040 2260 1820 541 6810 6810 1350 11350 11350 6900 935 1450		835 513 2400 297 2100 297 2100 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 411 4770 1120 6250 1360 2330 2060 2330 2550 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 1380 4750 4750 4750 4750 4750 4750 4750 475	485 300 1930 1930 1931 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 3590 310 3175 650 3060 885 1872,77 1570 400 2010 2840 2750 935 1010 5800 800 800	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PIT. WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AETNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO AM. AMER BRANDS AMER ELEC PWR AMER EDPRESS AMER HOME PROS. AMER INTI. GP. AMERITECH AMGEN AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS	3,29 3,79 3,79 3,78 5,48 6,37 3,15 49 13 39 72 29,75 32,63 43,75 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51	0 11 0 14 0 12 0 11 0 15 0 05 0 05 0 05 0 05 1 13 1 0 05 0 0.58 1 0 05 0 0.63 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25	3 1 2 3 3 5 6 4 3 5 6 4 3 5 6 4 5 6 9 9 0 8 7 5 4 5 6 9 9 6 7 5 4 5 6 9 9 6 7 5 6 9 6 9 6 7 5 6 9 6 9 6 7 5 6 9 6 9 6 9 6 9 6 9 6 9 6 9 6 9 6 9 6
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANUYO SANUYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISTI CHEMICAL SECISUI HOUSE SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK	736 405 2300 251 1940 657 819000 2570000 767 700 951 2450 344 4030 1120 4350 1140 5100 1820 541 4600 11350 1190 935 1450 935		835 513 2400 297 2100 297 2100 2450 2650 2650 2450 411 4770 1120 6550 6200 2330 6200 2330 6210 6250 6250 6310 6350 6350 6350 6350 6350 6350 6350 635	485 300 1930 1921 1460 455 677509 69 1210000 608 602 446 1350 3105 3175 650 3060 885 1872.77 1570 400 2540 2750 935 1010 2840 2750 935 1010 2840 2750 935 1010 2840 2750 935 1010 2840 2750 935 1010 2840 2750 935 1010 2840	PIONEER INTL TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BORNER WOODSIDE PIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO SCOM ABBOTT LABS AFTHA LF CLTY. AIRTOIGET COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE COAP. ALLIMINUM COAM. AMER BRANDS AMER ELEC, PWR AMER ENTRESS AMER, HOME PRDS. AMER, INTL. GP. AMERITECH AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS ARCHER, DAN-MIDL.	3,29 3,79 3,79 3,48 6,37 3,15 129,63 49,13 39 72 29,75 32,63 43,75 51,5 41,63 54,23 64,63 64,88 39,13 64,88 39,13	0 1: 014 015 010 010 010 010 010 010 011 010 011 01 0	3 1 9 2 5 6 6 6 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI OHARM (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SANKAYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI HOUSE SEVENT (ICHMICAL SEKISUI HOUSE SEVENT SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMIZU	736 405 2380 251 1940 657 819000 257 819000 767 700 951 2450 344 4030 11120 6350 1040 5100 2260 541 6810 5440 4600 1190 6900 1190 6900 935 1450 2410 11000		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2440000 845 750 1010 4920 411 4770 6550 11360 1120 6550 11360 2430 411 4770 6200 2330 2000 585 6810 5850 4750 1380 1380 1380 1380 1380 1380 1380 138	485 300 1930 1952 1460 455 6674509 69 1210000 668 602 446 1450 3390 310 3175 659 3060 885 8266 15 1872.77 1570 400 5010 2040 2750 935 1010 5800 1050 2068,64	PIONEER INTI- TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANCO SCOM ABBOTT LABS AETHA LF CLTY. AIRTOLGH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	3,29 3,79 3,79 3,88 4,548 6,37 3,15 4,9 13 39 72 29,75 32,63 43,75 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51	0 11 0 14 0 12 0 11 0 15 0 05 0 05 0 05 0 05 1 13 1 0 05 0 0.58 1 0 05 0 0.63 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25 0 0.63 0 0.25	31 92 53 64 32 51 44 51 44 54 46 39 59 42 69 69 69 69 69 69 69 69 69 69 69 69 69
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OKI ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANEVO SAKURA BANK SANEVO (IST) SANWA BANK SANEVO (IST) SANWA BANK SANEVO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBUI RALLWAY SEKISUI HOUSE SEVEN ELEVEN IAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHAPP CORPORATION SHIKOKU ELECTRIC POW SHMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU CHEMICAL	736 405 2300 251 1940 657 619000 257 619000 767 700 951 2450 3344 4030 3344 4030 1040 6350 1040 6256 11820 1820 1820 1820 1820 1820 1820 182		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 865 750 1010 2450 4920 4920 1120 6550 1360 6200 2330 2060 2330 2560 1250 1250 1250 1250 1250 1110 2500 1110	485 300 192 1460 455 6674599 69 1210000 608 602 446 1450 33590 3310 3175 63060 885 1872,77 1570 400 5010 2840 2840 2750 935 1010 5800 860 11050 2008.64	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) WESTERN MNG (WMC) WESTERN BANKING WOODSIDE PIT. WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTT LABS AFTNA LF CLTY. AIRTOLICH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALLIMINUM COAM. AMER REARINS AMER FLEC PW R AMER EAPPENS AMER ILEC PW R AMER EAPPENS AMERINTE CH AMGEN AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH AMPLEED MATS ARCHER-DAN-MIDL. ATART CORP. ATLANTIC RICH.	3.29 3.79 3.79 3.78 5.84 5.48 6.37 3.15 129.63 49.13 39.72 29.75 32.63 43.75 51.5 41.63 38.5 41.63 54.63 64.	05 011 0132 011 015 005 005 005 005 0.5 1.13 -0.5 0.63 0.38 -0.25 0.63 0.25 0.63 0.25 0.63 0.25 0.63 0.25	14:51:44 51:44 54:
	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION OF HARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SAKURA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANTYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHINGUE LECTRIC POW SHINIZU SHINIZU SHINIZU SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINICU	736 405 2300 251 1940 657 619000 767 760 951 2450 358 4030 1120 4350 1040 5100 2260 1190 5450 1350 1190 5450 1350 1190 5450 1350 1190 5450 1190 5450 1190 5410 1000 2260 1190 550		835 513 2400 297 2100 790 230392.0 2440000 865 750 1010 2450 411 4770 6550 1120 6550 1250 2550 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1210 1210 1210 1210 1210 1210 1210 12	485 300 1930 1931 1930 1932 1460 455 6674509 69 1210000 608 6002 446 1450 3390 3310 3175 650 3060 885 2846 15 1872.77 1570 400 5010 2840 2750 935 1010 5800 680 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) IST INTERSTATE BANCO ACOM ABBOTT LABS AFTHA LF CLTY. AIRTOLECH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP. ALLIMINUM COAM. AMER BRANDS AMER ELEC, PWR AMER EXPRESS AMER, HOME PROS. AMER,	3,29 3,79 3,79 3,78 48,63 3,15 49,13 39 72 29,75 32,63 43,75 51,5 41,63 43,75 86,63 54,25 46,63 54,25 46,63 54,25 63,5 46,63 54,25 63,5 64,63 64	05 011 0132 011 015 005 005 005 0.88 0.88 0.88 0.88 0.88 0	3 1 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3
The state of the s	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NIKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIB CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANTYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISLI CHEMICAL SECIST I HOUSE SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMIZU SHIN-ETSU CHEMICAL SHIONOGI SHISCHOOL	736 405 2300 251 1940 657 819000 257 819000 767 700 951 2450 344 4030 11120 4330 11120 4330 11120 4330 11420 541 6810 541 6810 5450 1190 6900 1190 6900 2130 870 870 870		835 513 2400 297 2100 790 930392.0 2640000 863 750 1010 2450 4920 411 4770 6550 1360 6200 2330 2500 583 6816 5850 4750 1380 7309,1 1000 11100 2430 411 2500 4100 4100 4100 4100 4100 4100 4100 4	485 300 1930 1930 1952 1460 455 6674509 69 1210000 608 602 446 1450 33590 3310 3375 659 3000 885 1872,77 1570 400 2010 2840 2750 935 1010 5800 1050 1050 1050 1050 1050 105	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG WMC) WOODSIDE PIL WOOLWORTHS IST INTERSTATE BANCO 3COM ABBOTI LABS AETNA LF CLTY. AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALLMINUM CO AM. AMER BRANDS AMER LEC PWR AMER ENTRESS AMER HOME PROS. AMER HOME PROS. AMERITECH AMIGEN AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS ARCHER-DAN-MIDL. ATST CORP. ATLANTIC RICH. AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	3,29 3,79 3,79 3,78 48 6,37 3,15 49 13 39 72 29 75 32,63 34,75 34,75 34,63 44,	0 11 0 14 0 12 0 11 0 1 0 05 0 05 0 05 0 05 1 13 -0.5 0 0.83 0 0.83 0 0.25 0 0.25 0 0.88 0 0.25 0 0.88 0 0.25 0 0.	3 1 9 2 5 6 6 6 3 2 5 6 6 6 6 7 5 9 9 6 6 6 11 7 7 3 8
the second secon	NISHMATSU NISSAN MOTOR NISSAN MOTOR NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PROS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI OBAYASHI CORPORATION OF HARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANTYO SAKURA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANTYO (IST) SANWA BANK SANTYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHINGUE LECTRIC POW SHINIZU SHINIZU SHINIZU SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINIZU SHINICTSU CHEMICAL SHINICU	736 405 2300 251 1940 657 619000 767 760 951 2450 358 4030 1120 4350 1040 5100 2260 1190 5450 1350 1190 5450 1350 1190 5450 1350 1190 5450 1190 5450 1190 5410 1000 2260 1190 550		835 513 2400 297 2100 790 230392.0 2440000 865 750 1010 2450 411 4770 6550 1120 6550 1250 2550 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1250 1380 1210 1210 1210 1210 1210 1210 1210 12	485 300 1930 1931 1930 1932 1460 455 6674509 69 1210000 608 6002 446 1450 3390 3310 3175 650 3060 885 2846 15 1872.77 1570 400 5010 2840 2750 935 1010 5800 680 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800 1050 5800	PIONEER INTI. TABCORP HDG WESTERN MNG (WMC) IST INTERSTATE BANCO ACOM ABBOTT LABS AFTHA LF CLTY. AIRTOLECH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLISTATE CORP. ALLIMINUM COAM. AMER BRANDS AMER ELEC, PWR AMER EXPRESS AMER, HOME PROS. AMER,	3,29 3,79 3,79 3,78 48,63 3,15 49,13 39 72 29,75 32,63 43,75 51,5 41,63 43,75 86,63 54,25 46,63 54,25 46,63 54,25 63,5 46,63 54,25 63,5 64,63 64	05 011 0132 011 015 005 005 005 0.88 0.88 0.88 0.88 0.88 0	3 1 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3

	2-00	_	• . 7,70	00,			
PAPER	938	-	1060	118	harry and the same of the same		
ULATORS	943	-	1050	751	AMCOR LTD.	9.69	0.09
RK PLUG	1460	-	3460	\$66	ANZ BANK	5 69	0.16
FIREAMARINE	768	-	863	644	BORAL	3 17	0.03
(OK)	6510	-	6510	4180	BRAMBLES INDS	14	0.14
	1220	-	1410	880	BROKEN HILL PTY	178	0.52
ECURITIES	990	-	1130	680	BTR NYLEX	3.6	0.02
ORPORATION	1590	-	1590	680	CMWLBKAUST.	10.36	0 (4
00	7700	-	7700	4590	COCA-COLA AMATIL	10 04	-0.00
CREDIT BANK	402	-	645	380	COLES MYER	4 56	0.02
ELEC.GLASS	1950	-	1970	1100	COMALCO	6.86	0.11
EXPRESS	860	-	1050	716	CRA	20.4	0.44
FIRE	578	-	708	508	CSR	4.2	01
MEAT PACKERS	1410	-	1430	1130	FOSTERS BREWING GP	13	0.02
OIL.	538	-	690	524	HTI AUSTRALIA	9.3	0.2
PAPER INDS.	705	-	765	545	LEND LEASE	18.4	0.24
STEEL	345		398	276	NATAUST BANK	114	0.2
TELEVISION	26700	-	26700	17200	NEWS CORP.	6.52	0.01
YUSEN	555	-	659	468	NEWS CORP.PF LTD VTG	5 92	0
ENSO	1880		2100	1470	PACTETC DUNLOP	3.23	0.05
עצד	1150	-	1260	930	PIONEER INTL.	3,29	0.11
MOTOR	736	-	¥35	485	TABCORP HDG	3,79	0.14
STEEL	405	-	513	300	WESTERN MNG (WMC)	\$.84	0.32
OOD PRDS.	2300	-	2400	1930	WESTPAC BANKING	5.48	0.11
EPORATION	251	-	297	192	WOODSIDE PTL.	6.37	8.1
SECURITIES	1940	-	2100	1460	WOOLWORTHS	3 15	0.05
PORATION	657	•	790	455			

4.18 5.05 17.4 20.2 7.2 9.85 20.7 12.8 18.7 14.1

3.18 2.38 11.6 15 5 6.1 15.7 8.65 10.6 9.4

RICHEMONT B	1620	-10	1005	1135	1 1
ROCHE HOLDING B	14550	25	14550	16800	1
ROCHE HOLDING GSH.	8260	55	8370	5735	(
SANDOZ B	955	9	955	658	0
SANDOZ R	948	8	948	639	(
SMH B	730	13	830	550	(
SMH R	157	1.5	175	124.5	1
SUEDELEKTRA B	1200	0	1345	845	(
SULZER R	700	0	916	649	F
SURVEILLANCE B	2170	20	2275	1620	1 5
SURVEILLANCE R	395	3	410	319	1
SWISS BANK CO B	471	7	47[338	S
SWISS BANK COR	235.5	3.5	235.5	166.5	5
SWISS RE. B	1250	10	1250	720	S
SWISS RE. R	1250	10	1250	720	S
SWISSAIR R	710	Ð	870	605	S
UNION BANK B	1234	6	1246	1901	S
UNION BANK R	260	2	286	225	S
WINTERTHUR IN. B	764	4	798	622	\$
WINTERTHUR IN, R	748	1	777	600	S
		3	338	230	S
ZURICH IN. R	330 APA				S
ZURICH IN. R	APA				5 5 5
ZURICH IN. R JA ACOM	1PA]		3409.09	2018.18	S S S S S
ZURICH IN. R JA ACOM ADVANTEST	3390 6030	N *	3409,09 6300	2018.18 2270	S S S S S S S
ZURICH IN. R JA ACOM ADVANTEST ABENT ROUG	3390 6030 1310	N *	3409,09 6309 1460	2018.18 2270 913	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$
ACOM ADVANTEST AIEM BRUEL AJINOMOTO	3390 6030 1310 1030	N *	3409.09 6309 1460 1300	2018.18 2270 913 864	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST ALIEN MENEL AJNOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS	3390 6030 1310 1030 1000	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120	2018.18 2270 913 864 903	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$
ACOM ADVANTEST AIEM BUILD AJNOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN	3390 6030 1310 1030 1000 3860	N *	3409.09 6309 1460 1300 1120 4620	2018.18 2270 913 864 901 2550	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$
ACOM ADVANTEST AIRMHERINI AZINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHD BANK	3390 6030 1310 1030 1000 3660 1050	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1220	2018.18 2270 913 864 902 2550 890	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST ALEM REUEI AJNOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS AMWAY JAPAN ASAHU BANK ASAHU BANK	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110	N *	3409,09 6300 1460 1300 1120 4620 1220 1170	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIEM BUILT ATNOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1220 1170 769	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 551	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIRINIBURI AJINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAH BANK ASAH BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAH CLASS	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729 1030	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4626 1220 1170 769 1250	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 551 928	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ZURICH IN. R ACOM ADVANTEST ALIENTERINI AJNOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS AMWAY JAPAN ASAHU BREWERIES ASAHU CHEMICAL ASAHU GLASS ASHURASS ASHUR	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729 1030 595	N *	3409,09 6300 1460 1300 1120 4620 1120 1170 769 1250 740	2018.18 2270 913 864 901 2550 890 942 551 928 571	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIEM EDICT ATNOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHI GLASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK)	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729 1030 595 9550	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1220 1170 769 1250 740 12000	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 551 928 571 8150	S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIEM MEMERI AJNOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAH GLASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK) BANK OF TOKYO BANK OF TOKYO	3390 6030 1310 1030 1030 1050 1110 729 1030 595 9550 1490	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 1220 1170 769 1250 740 12000 1610	2018.18 2270 913 864 903 2550 690 942 551 928 571 8150 1210	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ZURICH IN. R ACOM ADVANTEST AIEM REINT AJNOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS AMWAY JAPAN ASAHU BREWERIES ASAHU CHEMICAL ASAHU GLASS ASHURAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK.) BANK OF TOKYO BRIDGESTONE	3390 6030 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729 1030 595 955 9550 1490	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1120 769 1250 740 12000 1610	2018.18 2270 913 864 901 2550 890 942 551 928 571 8150 1210	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIDMINIONOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHE GLASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK) BANK OF TOKYO BRIDGESTONE CANON	3390 6010 1310 1030 1000 3860 1050 1110 729 1030 595 1490 1440 1830	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1170 769 1250 740 12000 1610 1590	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 551 928 571 8150 1210 1230	S S S S S S S S S S
ZURICH IN. R ACOM ADVANTEST AIETH IRRIET AJINOMOTO ALL NIPPON AJRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHI GLASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK) BANK OF TOKYO BRIDGESTONE CANON CHIBA BANK	3390 6030 1310 1030 1030 1050 1150 1050 1160 729 1030 595 9550 9550 1440 1830 855	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1170 769 1250 740 12000 1610 1590 1850 934	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 551 928 571 8150 1230 1230 1230 1230	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIEMIBURI AINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHD BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHG ILASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK.) BANK OF TOKYO BANK OF TOKYO BANK OF TOKYO CHIBA BANK CHIBU ELECTOWER	3390 6039 1310 1030 1030 1050 1110 729 1030 595 595 1490 1440 1830 833 2410	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1220 1170 769 1250 740 12000 1610 1590 1850 934	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 2551 928 571 8150 1210 1230 1230 717 717 717 717 717 717 717	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ZURICH IN. R ACOM ADVANTEST AIEMINICAL AJINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAH GLASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK.) BANK OF TOKYO BRIDGESTONE CANON CHIBA BANK CHUBU ELEC-POWER CHUGOKU BANK	3390 6010 1310 1030 1000 3860 1059 1110 729 1030 595 9550 1490 1440 1830 855 2410	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1170 769 1250 740 12000 1610 1590 934 2500 934 2500	2018.18 2270 913 864 902 2550 850 942 551 928 571 928 571 1210 1230 1230 717 2178.18	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
ACOM ADVANTEST AIEMIBURI AINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHD BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHG ILASS ASHIKAGA BANK AUTOBACS SEVEN (OK.) BANK OF TOKYO BANK OF TOKYO BANK OF TOKYO CHIBA BANK CHIBU ELECTOWER	3390 6039 1310 1030 1030 1050 1110 729 1030 595 595 1490 1440 1830 833 2410	N *	3409.09 6300 1460 1300 1120 4620 1220 1170 769 1250 740 12000 1610 1590 1850 934 2500	2018.18 2270 913 864 902 2550 890 942 2551 928 571 8150 1210 1230 1230 717 717 717 717 717 717 717	S

SHIZUOKA BANK	1270	•
SHOWA SHELL	850	-
SMC	7490	
SOFTBANK	25800	-
SONY	4870	
SONY MUSIC ENTMT.	4330	
SUMITOMO BANK	1860	-
SUMITOMO CHEMICAL	479	
SUMITOMO CORPORATION	947	-
SUMITOMO ELECTRIC	1190	-
SUMITOMO MARINE	728	-
SUMITOMO METAL	288	-
SUMITOMO METAL MINES	878	
SUMITOMO TRUST & BAN	1290	
SUZUKI MOTOR	1090	
TAISEI	639	
TAISHO PHARM.	1890	-
TAXASHIMAYA	1440	
TAKEDA CHEMICAL	1490	
TDK	5400	
TEUIN	479	
THK	3110	-
TOBU RAILWAY	598	
TOHOKU ELECTRIC PWR.	2400	
TOKAL BANK	1130	
TOXIO MARINE & FIRE	1080	
TOKYO ELECTRIC POWER	2680	
TOXYO ELECTRON	4500	
TOKYO GAS	353	
TOXYU	675	_
TONEN CORPORATION	1480	
TOPPAN PRINTING	1340	
TORAY	637	
TOSHIBA	765	-
TOSTEM CORPORATION	3200	-
TOTO	1380	
TOYO SETKAN	2920	
TOYO TRUSTABANKING	711	
TOYODA AUTO LOOM	1650	
TOYOTA MOTOR	1920	
UNY	1870	
YAMAGUCHI BANK	1700	
YAMAHA	1620	
YAMAICHI SECURITIES	566	
YAMANOUCHI PHARMS.	2260	
YAMATO TRANSPORT	1110	
COMPANY AND AND		-

AIRON	767	-	863	608
RY.	700 951	-	750 1010	602 446
	2450	_	2450	1450
	3980		4920	3590
	344		411	310
	4030		4770	3175
	1120	-	1120	650
	6350	-	6550	3060
	1040	-	1360 6200 2330 2060	68.5
	5100 2260	•	6200	2846.1
	2260	-	2330	1872.7 1570
	1820 541	•	585	1270
	6810	-	6818	400 5010 2840
	5450	·	5950	2840
	4600		4750	2750
	1350	-	1380	935
	1190	-	1250	1010
A_N	6900	-	7309.1	5800
NK	935 1450	-	1060 1810	860
an NK N POW	1450	-	1810	1050
POW	2410	-	2500.01	2068.6 794
4.1	1000 2130	•	1100 2130	1450
AL.	870	•	940	712
	1000		1200	950
	1270		1400	0.49
	850		1139.14	764 4050 5153 0 3800 3280
	7490		7490	4050
	25800		29900	5153 0
	4870	-	5830	3800
Γ.	4330		5600 1950	3280
	1860	-	1950	1410
al Ation IC	479		580	332 742
ATION	947	-	1030	742
K	1190	-	1430	944
	728	-	876	645
antee.	288 828	-	358	218
MINES BAN	1200	•	941 1480 1230	608 1010
. 200	1290 1080 639		1730	830
	639		724	501
	1890	-	1910	1510
	1440		1510	1070
	1490		1490	1020
	5400	•	5440	3470
	479		578	400
	3110	-	3180	1520
	598	-	630	505
PWE_	2400	-	2564.35 1250 1230	2168.3
	1130	-	1250	913
RE OWER	1080	•	1230 2811.92	936 2485.1
WEK	1080 2680 4500	•	4640	2330
	353	•	460	334
	675		450 705	521
ON	1480	,	1630	1270
	1340		1450	1050
	637	-	762	495
	765	-	762 770	495
ON	3200 1380	-	3350	2460 1210
	1380	-	1740	1210
	2920	•	3420	2350
M. INC	711	•	1120	691
ME.	1650	•	2050	1410
	1920 1870	-	2130 1870	1600
	1200	-	1840	1310
	1700 1620	•	1630	1500 925
ES	\$66		774	4-10
MS.	2260		774 2280 1140 2020 734 822	1840
MS, T	1110	-	1140	899,99
	1740	•	2020	1510
	613	-	734	526
	490		822	448
F	724	-	899	670
			_	_

1150 736	-	1260 135	930 485	PIONEER IN TABCORP H
105	-	513	300	WESTERN A
2300	•	2400	1930	WESTPAC B
251 1940		297 2100	192 1460	WOODSIDE
657		790	455	_
19000			6 674509.69	
2570000 767	-	2640000 865	1210000 608	. [
700	-	750	602	· I
51	-	1010	446	IST INTERS 3COM
2450 1980	-	2450 4920	1450 3590	
144		411	310	ABBOTT LA
1030		4770	3175	AIRTOUCH
120	-	1120	650	
350	-	6550 1360	3060 885	ALLIED SIG
100		6200	2846.15	ALUMINUM
260	-	2330	1872.77	ALUMINUM AMERBRAN
820 41	•	2060	1.570 400	AMERICANE
810		585	5010	
450	-	5850	2840	AMERINTL
1600	•	4750	2750	AMERITECI
350 190	-	1380 1250	935 1010	AMGEN AMOCO
900	-	7309.1	5800	AMP
35	-	1060	860	ANHEUSER-
450 410	-	1810 2500.01	1050	APPLIED MA
000		1100	2068.64 794	ARCHER-DA
130		2130	1450	ATLANTIC
70	-	940	712	 AUTOMATIC
000	•	1200	950	BANK OF N
270 50	•	1400 1139.14	942 764	BANKAMER
490		7490	4050	BAXTER INT
5800	-	29900	5153 06	BAY NETWO
870 330	-	5830 5600	3800 3280	BELL ATLAS BELLSOUTH
860		1950	1470	BERKSHIRE
79		580	332	BOEING
47	-	1030	742	BRISTOL MY
190 28	-	1430 876	944 645	BURLINGTO CAMPBELL
28 88	-	358	218	CAPITAL CT
28		941	608	CATERPILL
290	•	1480	1010	CHASE MAN
0 8 0 39	-	1230 724	501	CHEMICAL I CHEVRON
890		1910	1510	CHRYSLER
440	•	1510	1070	CHUBB
490	•	1490	1020	CIGNA
400 79	•	5440 570	3470 400	CISCO SYST
110	-	3180	1520	CNA FINANC
98	-	630	505	COCA COLA
400	-	2564.35	2168.32	COLGATE-P
130 080		1250 1230	913 936	COLUMBIA/ COMPAQ CO
680	•	2811.92	2485.18	COMPUTER
500	•	4640	2330	CONAGRA
53 75	•	450 705	334 521	CONS.EDISO CPC INTL
73 480		1630	1270	CSX
340		1450	1050	DEAN WITT
37	-	762	495	DEERE
65 200	-	770 3350	495 2460	DIGITAL EQU DISNEY (WA
380	-	1740	1210	DOMINION F
920	•	3420	2350	DOW CHEMI
II.	•	1120	691	DUPONTEI
650 920		2050 2130	1410 1600	DUKE POWE DUN & BRAI
70	-	1870	1310	EASTMAN K
700	•	1840	1500	EMERSON E
520 44	-	1630	925	ENRON COR
56 260	-	774 2280	446 1840	FED.HM.LN.I
10	-	1140	899.99	PEDERAL NA
740	•	2020	1510	FIRST DATA
13 >0		734 822	526 448	FIRST UNION FORD MOTO
24	-	899	670	FPL GROUP
				GANNETT
			- 1	GEN.ELEC.

276	NAT-AUST BANK	114	0
17800	NEWS CORP.	6 52	ō
468	NEWS CORP.PF LTD VTG	5 92	0
1470	PACTETC DUNLOP	3.23	0
930	PIONEER INTL.	3.29	0
485	TABCORP HDG	3.79	0
300	WESTERN MNG(WMC)	\$.84	D.
1930	WESTPAC BANKING	5.48	0
192 1460	WOODSIDE PTL WOOLWORTHS	6.37	0
455	**COEWOKIAS	3 15	0
2.06 674509 69	1		
00 1210000	NEV	\mathbf{W}	\cap
608	110		\smile
602			
446 1450	IST INTERSTATE BANCO 3COM	129.63	0.
3590		49 13	1.
310	ABBOTT LABS	39	-C
3175		72 29 75	1
650	ALBERTSONS	32.63	Ö
3060	ALLIED SIGNAL	43.75	- 7
88.5	ALLSTATE CORP.	38 75	O.
2846.15	ALUMINUM CO.AM. AMER.BRANDS	5t 5	0.
1872.77	AMERBRANDS	41 13	-0
1 <i>5</i> 70 400	WHENTER AND	38.5	0.
5010		41 63 88,75	0.
2840	AMERINTL GP.	86.63	0
2750	AMER.HOME PRDS. AMER.INTL.GP. AMERITECH AMGEN	54.25	ú.
935	AMGEN	46.63	~
1010	. AMOCO	64 88	0.
5800	A N.FD	39.13	0
860	ANHEUSER-BUSCH	63 63	-0
1050	APPLIED MATS	52.63	3.
2068.64	ARCHER-DAN-MIDL ATAT CORP.	16.25	0.
794 1450		63.5	-0
712	ALEGNA EG BASA DOGG	106.13 71	0.
950	RANC ONF	35.75	1
942	BANC ONE BANK OF NEW YORK	44	Ô.
4 764	BANKAMERICA	59 63	O.
4050	BANK OP NEW YORK BANKAMERICA BANKAMERICA BAYNETWORKS BELL ATLANTIC BELLSOUTH	37.88	-1
5153 06	BAY NETWORKS	69.13	2.
3800	BELL ATLANTIC	64.75	Q.
3280	BELLSOUTH	78	1.
1470	BERKSHIRE HATHAWAY	29350	-5
332 742	BOEING	69.38	1.
944	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT	77 82	99
645	CAMPBELL SOUP	51.8E	7
218	CAPITAL CITIES ABC	119	0.
608	CATERPILLAR	57.25	G.
1010	CHASE MANHATTAN	60.88	2,
830	CHEMICAL BANKING	60.38	2
501	CHEVRON	47.5	-0
1510	CHRYSLER	51	0.
1070	CHUBB	91,88	0.
1020 3470	CIGNA CISCO SYSTEMS	105.13 81.25	0. 1
400	CITICORP	67.63	0.
1520	CNA FINANCIAL	120.75	4
505	COCA COLA	71.63	÷
2168.32	COLGATE-PALM.	69.38	-0
913	COLUMBIA/HCA HEALTHC	49,75	-0
936	COMPAQ COMPUTERS	\$5.38	-0
2485.18	COMPUTER ASSOCS.INTL	55.75	0
2330	CONAGRA	39.13	0.6
334 521	CONS.EDISON NY.	30.5 66.75	0. -0.
1270	CSX	85.75	3.0
1050	DEAN WITTER DISCOVER	51,25	0.
495	DFERE	91.63	1.4
495	DIGITAL EQU.	55.88	1.7
2460	DISNEY (WALT)	57.63	-0
1210	DOMINION RES.	40.25	0.1
2350	DOW CHEMICALS	66.75	-1.
691	DU PONT E I DE NEMOU	62.13	0.3
1410 1600	DUKE POWER	45.13	0.3
1310	DUN & BRADSTREET EASTMAN KODAK	60.75 63.25	0.0
1500	EMERSON ELECTRIC	74.88	2.6
925	ENRON CORP	35	0.2
446	EXXON	75.25	-1.
1840	FED.HM.LN.MGE.	72.75	1.6
899.99	FEDERAL NATIMGE.	109.63	1.3
1510	FIRST DATA	68.38	2.4
526 448	FIRST UNION	51 28.81	0,8
670	FORD MOTOR FPL GROUP	28.81 42.25	0.3
010	GANNETT	55.5	1.1
	GENELEC.	63.5	13
	GEN MILLS	56.25	-0.
	GEN MOTORS	44.25	0.1

YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE YASUDA TRUST	1110 1740 613 490	:	1140 2020 734 822	899,99 1510 526 448	FEDERAL NATIMO FIRST DATA FIRST UNION FORD MOTOR
YOKOHAMA, BANK OF	724	-	899	670	FPL GROUP GANNETT
HOI	NG I	ΚOΝ	1G		GENELEC. GENMILLS GENMOTORS GENMOTORSE
IST.PAC.CO. (HKS)	8.9	0.1	9.15	43	GEN.RE
AMOY PROPERTIES	7.7	0.1	9,6	6.35	GEORGIA PACIFIC
BANK OF EAST ASIA	27_5	0.05	29.25	19.37	GILLETTE
CATHAY PACIFIC	11.35	0.15	12.7	10.2	GTE
CHEUNG KONG HDO.	43.8	0.8	44.2	24.85	HENZHJ.
CHINA LT.A POWER	41.4	0.1	42.5	30.4	HEWLETT-PACKA
CHINESE ESTATES (HKS	5.55	0	7.95	4,47	HOME DEPOT
CITIC PACIFIC	24.5	0.2	24.6	14.8	INTEL
DAO HENG BANK GP.	27.8	-0.2	29.3	16.9	INTLBUSIMACH.
GUOCO GROUP	36.2	0.2	40.8	24	INTLPAPER
RANG LUNG DEV.	129	0.05	14.2	9.5	III
HANG SENG BANK	65.75	0.75	65.75	42.6	SUHOLBNOSHHOL
HENDINV.	6.3 46.7	0.1	7.05	3.97 31.6	KELLOGG
HENDERSON LD.DEV. HK.& CHINA GAS	12.45	-0.05	51.5 12.75	9.17	KEYCORP KIMBERLY-CLARS
HK.A SHAL HOTEL	9.85	0.15		7.17	LILLY ELI
HKAR SHAL HUTEL HKTELECOM	13.5	-0.05	10.85	13.15	LOCKHEED MART
HONG KONG ELECTRIC	26.8	0.4	28.05	18.95	LOEWS
NOPEWELL HDG.	4.88	0.4	8.15	4.85	MAY DEPT.STORE
HSBC HDG. (HKS)	114	2	114.5	71.25	MCDONALDS
HUTCHISON WHAMP.	42.9	0.7	43.5	25,05	MCDONNIDOUGLA
HYSAN DEV.	19.8	0.7	20.9	13.55	MCI COMM.
MIRAMAR HTL.INV.	163	0	18.3	12.7	MEDTRONIC
NAT.MUTUAL ASIA (HKS	6.05	-0.05	6.25	4.2	MELLON BANK
NEW WORLD DEV.	29.85	-0.05	32.4	15.25	MERCK
SHANGRI-LA ASIA	8.45	0	11.7	7.5	MERRILL LYNCH
SINO LAND CO.	6.05	0.05	8.27	4.57	MICRON TECH
SUN HUNG KAI PROPS.	62	1.25	64,75	38.1	MICROSOFT
SWIRE PACCLE.	9.25	0.05	10.1	6.35	MINNESOTA MNG.
SWIRE PACIFIC A	58.75	1.25	64	38.3	MOBIL
TV.BROADCASTS	31.2	0.5	23.9	25.6	MONSANTO
WHARF HDG.	26.15	0.1	30.8	21.25	MORGAN (JP)
WHEELOCK	12.95	0.15	16.4	10.4	MOTOROLA NATIONSBANK
					NORFOLK SOUTHE
SIN	GAI	POR	E		NORWEST NYNEX
ASIA PACIFIC BREWS.	8.65	0.15	9.2	7,7	ORACLE CORP. PACIFIC GAS & ELI
CEREBOS PACIFIC	8.8	0.15	8.8	7.2	PACIFIC TELESIS
COLUMN THEM IS	0.0				

SINGAPORE								
ASIA PACIFIC BREWS.	8.65	0.15	9.2	7.7				
CEREBOS PACIFIC	8.8	0.1	8.8	7.2				
TTY DEVELOPMENT	8.95	0.2	94	6.1				
CYCLE & CARRIAGE	12.7	ð	14.2	9.55				
OBS LAND	4.08	0.02	5,05	3.28				
DEV.BANK OF SING.	9.55	0.05	11	9.45				
RASER & NEAVE	16.6	9.2	17.5	12.9				
SOODWOOD PARK HOTEL	37	0	38 30 6	30 24.6				
T.EASTERN LIFE	30 3.8	0 -0.04		3.8				
EPPEL BANK OF SING.	11.3	-0.2	4,4 13.4	10.3				
VERSEAS CHINESE BKG	10.2	0.1	11.7	9.85				
VERSEAS UNION BANK	6.35	0.05	7.2	6				
EMBAWANG CORP. LTD.	6.55	-0.1	11.6	6.65				
INGAPORE AIRLINE 20	7.7	9	8.6	7.6				
INGAPORE AIRLINES	7.7	-0 05	8.85	76				
INGAPORE LAND	7.9	0.1	9 85	73				
INGAPORE PRESS HDG.	12.1	eD.1	13.92	11.67				
INGAPORE TECH INDL	2.63	0.01	2.65	1.55				
INGAPORE TELECOM	293	0.02	3.18	2.62				
INGAPORE TELECOM 10	2.89	0.02	3 18	2.63				
TRAITS SSHIPLAND	3.94	0.02	5.55	3.64				
AT LEE BANK	3.66	6	4.28	3.63				
NITED INDL CORP.	1.26	-0:04	1.52	11				
INITED OVERSEAS BANK	8.25	0.05	96	8.2				

AMMB HOLDINGS 28.5 -0.5 35.5 20.3 COMMERCE ASSET-HDG, 12.5 0 14.7 8.05 DCB HOLDINGS 6.9 0 8 4.72 EDARAN OTOMOBIL NASI 19.9 0 25.25 16 GENTING 21.9 0 27.5 18.9 GENTING 21.9 0 27.5 18.9 GOLDEN HOPE PLTN. 3.86 -0.02 4.88 3.76 HICOM HOLDINGS 47.2 0 7 4.54 HONG LEGNG CREDIT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HUME INDUSTRIES MAL 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 8.08 6 3.8 MAGNUM CORPORATION 4.54 8.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPPI 6.45 -0.05 795 5.4 MALAYSIA NITL.SHIPPI 6.45 -0.05 795 5.4 MALAYSIA NITL.SHIPPI 6.45 6.85 8.1 8.95 6.4	MALAYSIA								
DCB HOLDINGS 6.9 0 8 4.72	AMMB HOLDINGS	28.5	-0.5	35.5	20_3	_			
EDARAN OTOMOBIL NASI 19.9 0 25.25 16 GENTING 21.9 0 27.5 18.9 GOLDEN HOPE PLTN. 3.86 -0.02 4.88 3.76 HICOM HOLDINGS 472 0 7 4.54 HONG LEGING CREINT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HUME INDUSTRIES MAL 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGINUM CORPORATION 4.34 8.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPP1 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	COMMERCE ASSET-HDG.	12.5	0	14.7	8.05				
GENTING 21.9 0 27.5 18.9 GOLDEN HOPE PLIN, 3.86 -0.02 4.88 3.76 HICOM HOLDINGS 472 0 7 4.54 HONG LEGNG CREDIT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HUME INDUSTRIES MAI. 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPILAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 9.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPP1 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	DCB HOLDINGS	6.9	9	8	4.72				
GOLDEN HOPE PLTN. 3.86 -0.02 4.88 3.76 HICOM HOLDINGS 472 0 7 4.54 HONG LEGING CREDIT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HUME INDUSTRIES MAL 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 8.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA DITL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8,95 6.4	EDARAN OTOMOBIL NASI	19.9	0	25.25	16				
HICOM HOLDINGS 472 0 7 4.54 HONG LEGRIG CREDIT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HUME INDUSTRIES MAL 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 9.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA NITL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	GENTING	21.9	0	27.5	18.9				
HONG LEGNG CREDIT 10.3 -0.3 15.3 8.95 HIME INDUSTRIES MAI. 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 9.03 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPP1 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	GOLDEN HOPE PLTN.	3.86	-0.02	4.88	3.76				
HUME INDUSTRIES MAI. 12.7 -0.1 14.3 9.5 KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 0.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 5.95 6.4	HICOM HOLDINGS	4 72	0	7	4.54				
KUMPULAN GUTHRIE 3.8 0 4.5 3.56 MAGNUM CORPORATION 4.34 0.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	HONG LEONG CREDIT	10.3	-0.3	15.3	8.95				
MAGNUM CORPORATION 4.34 9.08 6 3.8 MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4	HUME INDUSTRIES MAL	12.7	-0.1	14.3	95				
MALAYAN BANKING 19.1 -0.4 21.3 14.1 MALAYSIA INTLISHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8.95 6.4		3.8	0	4.5	3.56				
MALAYSIA INTL.SHIPPI 6.45 -0.05 7.95 5.4 MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8,95 6.4	MAGNUM CORPORATION	434	0.03	6	3.a				
MALAYSIAN AIRLINE SY 6.85 0.1 8,95 6.4	MALAYAN BANKING	19.1	-0.4	21.3	14.1				
	MALAYSIA INTL SHIPPI	6.45	-0.05	795	5.4				
ANY COLUMN TO DA 30A 166	MALAYSIAN AIRLINE SY	6.85	0.1	8,95	6.4				
MEDILE (MALATRIA) 18 04 194 13.3	NESTLE (MALAYSIA)	18	04	194	15.5				

859 811 751	AMCOR LTD.	9.69	0.09	10.88	8.57
\$66 644 4180	ANZ BANK BORAL BRAMBLES INDS	5 69 3 17 14	0 18 0.03 0.14	5 75 3.75 14 92	3 65 3 11 11 4
880 680 680	BROKEN HILL PTY. BTR NYLEX CMWL BK AUST.	17 8 3 6 10 36	0.52 0.02 0.14	19.96 3 6 10 76	16.05 2.22 7.18
4590 380 1100	COCA-COLA AMATIL COLES MYER COMALCO	10 04 4 56	-0.02 0.02	10-44 4-64	7.52 3.97
716 508 1130	CRA CSR FOSTERS BREWING GP	6.86 20.4 4.2	0.11 0.44 0.1	7.18 22.16 4.7	4.3 16.34 4.1
524 545 276	KI AUSTRALIA LEND LEASE	1.3 9.3 18.4	0.02 0.2 0.24	1.3 11.3 18.98	1 06 8.7 15 48
17¥00 468	NAT.AUST BANK NEWS CORP. NEWS CORP.PF LTD VTG	6 52 5 92	0.2 0.01 0	12.54 8.38 7.41	10.18 4.7 4.04
1470 930 485	PACTFIC DUNLOP PIONEER INTL TABCORP HDG	3.23 3.29 3.79	0.05 0.11 0.14	41 362 379	2.7 2.96 2.09
300 1930 192	WESTERN MNG (WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTL	8.84 5.48 6.37	0.32 0 11 0 1	9.27 5.36 6.65	6.42 4.05 4.45
1460 455 6 674509.69 1210000	WOOLWORTHS	3 15	OR	3.2	2.7
608 602 446	IST INTERSTATE BANCO	VV I		140.25	67
1450 3590 310	ABBOTT LABS AETNA LF CLTY.	49 13 39 72	1.13 -0.5 0.88	51.38 44.63 74.38	19.75 31 43,25
3175 650 3060	AIRTOUCH COMMUNICATE ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	32.63 43.75	1 0 1 83	34,63 34,63 46,75	25 27.63 30.88
885 2846-15 1872-77	ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.AM. AMER.BRANDS	38 75 51 5 41 13	0.63 0.38 -0.88	39.25 59.75 43.5	27,88 37,25 33
1570 400 5010 2840	AMERIELEC.PWR AMERIENTESS AMERIHOME PRDS.	38.5 41.63 88.75	0.25 0.63 0	39.25 44.75 90.63	31.13 28.25 62.13
2750 935 1010	AMERINTL.GP. AMERITECH AMGEN AMOCO	86.63 54.25 46.63	1 63 0.25 -0.88	87.5 54.88 52	59.84 38.63 26.87
5800 860 1050	AMP ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS	64 88 39.13 63 63 52 63	0.88 0 -0.63 3.25	69.5 45 67 59.12	57 34.75 48.88
2068.64 794 1450	ARCHER-DAN-MIDL AT&T CORP. ATLANTIC RICH	16.25 63.5	0.25 -0 13	19.88 66.25	19.25 15 47.25
712 950 942	AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE BANK OF NEW YORK	106.13 71 35.75	0.13	117.5 73.75 38	101.13 52.75 24.63
764 4050 5153 06	BANKAMERICA BANKAMERICA BAYNETWORKS	44 59 63 37.88 69.13	0.75 0.82 +1 2.75	48.75 64.13 41.88 69.13	26.75 38.63 25.38 24.63
3800 3280 1470	BELL ATLANTIC BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY	64.75 78 29350	2.75 0.88 1.5 -50	69.13 64.75 78 30.100	24.63 48.88 50.75 19587.5
332 742 944	BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT	29350 69.38 77 82	-39 1.38 -0.38 -0.25	71.75 77.63 83.88	19087.5 43,38 57,13 46,63
645 218 608	CAMPBELL SOUP CAPITAL CITIES ABC CATERPILLAR	51.88 119 57.25	-0.13 -0.13 0.63 0.75	53 119.5 73.68	46.63 41 78.75 48.38
1010 830 501	CHASE MANHATTAN CHEMICAL BANKING CHEVRON	60.88 60.38 47.5	2.13 2 -0.13	65.63 64.13 50.25	32.88 34.25 41.63
1510 1070 1020	CHEVRON CHRYSLER CHUBB CIGNA	51 91,88 105.13	0.25 0.5	57.75 96.88 107.63	41.63 38.63 69.25 61.38
3470 400 1520	CISCO SYSTEMS CITICORP CNA FINANCIAL	81.25 67.63 120.75	1 0.38	81,25 73,63 121	30,63 38,88 61,75
505 2168.32 913	COCA COLA COLGATE-PALM. COLUMBIA/HCA HEALTHC	71.63 69.38	-0.13 -0.5 -0.88	73.5 77 52.13	61.73 49.13 58.63 34.25
936 2485.18 2330	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL CONAGRA	55.38 55.75 39.13	-0.75 0 0.63	56.13 55.75 40.38	31.75 29.08 30.25
334 521 1270	CONS. EDISON NY. CPC INTL CSX	30.5 66.75 85.75	0.13 -0.13 3.63	31 69.5 87.75	24.38 51.25 64,75
1050 495 495	DEAN WITTER DISCOVER DEFRE DIGITAL EQU.	51.25 91.63 55.88	0.13 1.63 1.75	57,88 93,88 53,88	32.25 61.63 30
2460 1210 2350	DISNEY (WALT) DOMINION RES. DOW CHEMICALS	57.63 40.25 66.75	-0.13 0.13 -1.13	61.5 40.5 77.88	39.38 35.13 61.63
691 1410 1600	DU PONT E I DE NEMOU DUKE POWER DUN & BRADSTREET	62.13 45.13 60.75	0.38 0.25 0.63	72.38 45.38 60.75	52.13 37.75 49
1310 1500 925	EASTMAN KODAK EMERSON ELECTRIC ENRON CORP	63.25 74.88 35	0 2.63 0.25	63.88 75.25 36.75	44_5 58.75 27
446 1840 899.99	EXXON FED.HMLN.MGE. FEDERAL NAT.MGE.	75.25 72.75 109.63	-1.5 1.63 1.38	76.75 74 110.38	59.38 47.75 68.13
1510 526 448	FIRST DATA FIRST UNION FORD MOTOR	68.38 51 28.81	2.5 0,88 0.31	68,38 53,88 32,88	45.75 39.38 24.75
670	FPL GROUP GANNETT GENELEC. GENELEC	42.25 55.5 63.5 46.35	0 1.13 1.25	42.25 55.75 65.25 63.75	32.38 47 45.63
41	GEN,MILLS GEN,MOTORS GEN,MOTORSE	56.25 44.25 49.5	-0.75 0.88 1.63 5.5	63,75 51,75 49,5	59 36.63 35.13
43 635 1937	GENRE GEORGIA PACIFIC GILLETTE GTF	151.88 83.75 48.5 41.75	5.5 0.25 -0.38 -0.13	152.13 95 49.75 41.88	112.5 67.5 35.37
10.2 24.85 30.4 4.47	GTE HENZHJ. HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT	41.75 47.38 94.38 40.38	-0.13 0.38 1.38 2.36	41,88 47_5 96 49,75	30 35,88 46,31 36,75
4,47 14.8 16.9 24	HOME DEPOT DITEL DITLBUS MACH. DITLPAPER	72.88 99.63 36.88	2.36 2 2.75 0.25	49,75 76,44 113.63 45.37	36.75 28.91 <i>69.5</i> 34.06
24 9.5 42.6 3.97	INTL.PAPER ITT JOHNSON&JOHNSON KELLOGG	36.88 122.88 81.25 74.38		45.37 128.5 82.75 75.13	34.06 77 52.63 53.5
31.6 9.17 7	KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI	34.63 72.63 95.5	0.5 1.13 -2	73.13 36 72.88 98.13	24 47.25 58.63
13.15 18.95 4.85	LOCKHEED MARTIN CORP LOEWS MAY DEPT.STORES	68.13 148.75 41	0.25 2.13 1.38	70 155	51 86 33
71.25 25.05 13.55	MCDONALDS MCDONN.DOUGLAS MCI COMM.	41.5 82.5 25.63	0.38 1.25 0.63	42 85 26.68	28.13 45 17.5
12.7 4.2 15.25	MEDTRONIC MELLON BANK MERCK	\$8.5 \$1.63 \$6.5	+1.38 1.13 +0.5	59.88 52.75 60.38	24.5 30.63 35.13
7.5 4.57 38.1	MERRILL LYNCH MICRON TECHL MICROSOFT	58.5 67.5 100	0.5 -0.5 1.63	64.13 94.38 109	33.25 19.44 59
6.35 38.3 25.6	MINNESOTA MNG. MNFG MOBIL MONSANTO	57.25 101.88 106	0.38 -0.63 0.88	61.75 103.25 106.38	50.63 82.13 68.75
21.25 10.4	MORGAN (JP) MOTOROLA NATIONSBANK	78 67.25 68.5	0.13 2.25 1 63	82.25 81.75 72.63	55.38 52.25 43.75
	NORFOLK SOUTHERN NORWEST NYNEX	77 30.88 48.88	2.13 1 0.5	77,88 33,88 48,88	59.75 21.13 36.25
7.7	ORACLE CORP. PACIFIC GAS & FLEC. PACIFIC TELESIS	45.88 29.88 30.88	1 75 0 13 0.5	46 30.5 31.25	25.33 22.13 25.88 40.63
6.1 9.55 3.28	PENNEY (J C.) PEPSICO PTIZER PULL IN MODERN	43,38 52,88 58 63	1.13 0.25 -0.5	51.13 53.38 61 85.63	40.63 33.85 36.25 56.38
9.45 12.9 30	PHILLIP MORRIS PHILLIPS PTL PPG INDUSTRIES PROCTER & GAMBLE	85.5 31.75 43.13 83.38	0.63 -0.5 0.5 1	85 63 37 46,8 8 83,75	56.38 30.13 33.88 60.88
24.6 3.8 10.3 9.85	PROCTER & GAMBLE PUB.SER.ENTER.GP. RAYTHEON REED INTL.SPN.ADR.NE	83.38 29.13 43.5 30.38	1 -0.13 0.25 0.25	83,75 30 43 94 31 13	60.88 25 13 31 12 22.75
9.85 6 6.65 7.6	REED INTL.SPN.ADK.NE RJR NABISCO HDG CORP ROCKWELL INTL SARA LEE CORP.	30 30 44.58 29.88	-0.25 0.25 0	35 47,63 30,38	25 88 33.88 24.13
7 6 7 3 11.67	SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCECORP SCHERING PLOUGH	56.88 17.13 53.75	0.63 0 -0.5	56,88 17,88 54.75	39.88 13.38 35.56
1.55 2.62	SCHLUMBERGER SCOTT PAPER SEARS,ROEBUCK	62.63 52.88 36.13	0.25 0.63 1.25	69.5 53.38 37.13	50.13 31.12 22.12
2.63 3.64 3.63	SOUTHERN SPRINT CORP.	38.5 65.75	-0.5 0.13 0.63	24.63 38.5 68.25	18.88 26.5 46.5
32	SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TENNECO	17.25 44.63	0.63 0.13 0.63 -0.5	20 50	13.35 37.38
	TEXAS INSTS. TEXAS UTILITIES	68.25 65.5 37	-0.75 0.13	69.13 82.25 37	59 88 34.5 30.5
20.3	TIME WARNER TRAVELERS GP. UNICOM COM.	37.25 52.63 33.38	0.25 0,75 0.25	45.38 54.25 33.38	32.13 31 21.5
1.72 16 18.9	UNION PACIFIC UNITED HEALTHCARE UNITED TECHNOLOGY	66 57.5 89.25	2.25 3.13 I	69,38 57.5 89.25	44.63 34.63 55.38
1.76 1.54 1.95	UPJOHN US.WEST VIACOM B	52.75 29.5 50.5	1.75 0.25 0.5	52,75 29,5 53,88	30.13 20.41 37.25
9.5 9.5 8.8	WACHOVIA CORP. WAL-MART STORES WARNER LAMBERT	45.88 23.5 88.75	0.5 1.25 2.13	48,13 27,5 97,38	32 20.58 73.38
4.1	WELLS FARGO WEYERHAEUSER	215.88 44.38 28.38	4.13 0 0.38	97,38 229 50 32,5	141 35.88
5.5	WMX TECHNOLOGIES XEROX	28.38 129.5	0.38	238	24.88 91
				ALE:	ه عظلة ر

ريى الحصري

ENITED KINGE

N. S. J. K. 一篇 安徽 经税。 ary spe NAMES 1.000 SELECTED STREET

-District -District District 5750, 5400 t がいいのでは、

业建

384 343

媡聀碤鸄媃騇濥礉嚝獥竤箳娳禠譺

THE STATE OF

STOR GP STAR SANK THEST WATER

TOTAL PONDS VE WATER GE. TC48LI COMMS I'VE Q10 .17/504

A SECTIONAL SECTION OF COST ूँदै दिश्य अस्य A tens AT CREAT

SHALL SIRIE (T 195 # L + 235 F HISAN LEC US 45 4. ASD STR 18. V-

. Ke F. B. B. B. A.

المحافظين).

MHAYAT

A. T. A. T. A.

MALINEAL

EN A CALACES PURNICHE

2800 CE ط تنازيع

ENHER STATES

F PALID ST

SINDS SHMA REIL M IST STATES ATEN

اللاجئون الفلسطينيون قضية مفتوحة

سيريل تاونسند *

🔳 حضرت قبل بضعة إيام مناسبة في كنيسة وستمنستر احتفالا بالنكرى السنوية الخمسين لتنسيس الأمم المتحدة. واثناء انقظاري بده المراسيم، وتطلعي الى الخطاب الذي كان سيلقيه كبير اساقفة جنوب افريقيا ديزموند توتو، القيت نظرة على برنامج الاحتفال، خُصُوصًا على مقدمته التي احتوت نبدة عن تاريخ المنظمة الدولية واهدافها. وقرأت أن الأمم المتحدة تشمست دلكي تضمن لكل رجل وامراة وطفل في العالم الصقوق الاساسية للانسان وجماية القانون الدوليء.

وأثار ذلك في نفني فورا سوالين: كيف سيمكن ضمان الحقوق ألاساسية للانسان للاجئين الفلسطينيين مستقبلا؟ وكيف سيحميهم القانون الدولي؟

يقول المؤلف البريطاني بيفيد غيلمور في كتابه: «المشردون؛ منحنة للفلسطينيين منا بين ١٩١٧ و-١٩٨٠: طيس مناك تصديد بقيق لعند اللاجئين. ونكر تقرير نشرته هيئة المراقبة التأبعة للامم التحدة في ١٩٤١ أن المجانعوع يبلغ ٧٧٦ الف شبخض، فيما قندره مُكتب اللاجئين التابع لهيئة للتصالح في فلسطين التابعة للامم المتجدة بـ ٩٠٠ ألف شخص، والأرجح أن الرقم الحقيقي يقع بين الاثنين. اي ان نصو ٨٠٠ الف فلسطيني اصبحواً بدون ماوى مع توقف القتال في فلسطين بحلول شتاء المرابعة ال عدد من البول للجاورة، ألا أن الخالبية تجمعت في معسكرات في لبنان وسورية والاردن، أو في القط الصغيرتين التبقيتين من وطنهم، الضفة الغربية والمناطق المصيطة بالقدس، التي اطلق عليها من ذلك الوقت اسم الضفة الغربية للاردنء.

وتوقع اللاجنون السماح لهم بالعوية الى وطنهم خلال شبهور. اللا أن عددهم وصل الأنَّ بفضل التكاثر الطبيعي ووفود اعداد اضافية بسبب القتال او التشريد من قبل الاسرائيليين، الى ثلاثة ملايين نسمة. وتكشف الابلة التاريخية برضوح انهم ضحايا سياسة متقصدة تقضي بطرد الفلسطينيين من الاراضي التي تسيطر عليها القوات اليهودية. وجاء في تقرير رفعه الى الأمين العام للامم المتبعدة الكونت فتولكه برنادوت، وسيط الامم للتحدة لفاسطين الذي اغتاله الصهاينة، لن ممن الاهانة المبادئ الاساسية للعدالة حرمان ضحايا الصراع هؤلاء من حق العودة الى مواطنهم فيما يستمر تدفق المهاجرين اليهود

" يمكننا ألان ان ترى ان الفلسطينيين دفعوا في ١٩٤٨ جزءا من ثمن بشاعات اورويا القرن العشرين. وها هم اللاحدون خارج الضفة الغربية وغزة يواجهون الان مجددا مخاوف جديدة بسبب اتفاقات اوسلق التي نصت على ترك قضيتهم الى مفاوضات الوضع النهائي التي دستبدا في اقرب وقت ممكن لكن في فترة لا تتجاوز أ

وتناول الاكاديمي البريطاني ديفيد ماكداول القضية في تقرير نشر أخيرًا. وكتب أن على كل من لهم علاقة بتمنية اللاجئين أو بالقانون الدولي أن يشعر بالقلق من أن مصير أكشر من ثلاثة ملاينَّ لاجئ سيشرك ألان للتسوية بين اسرائيل ذات القوة شب للطلقة ومنظمة التصرير الفلسطينية المحرومة من كل قوة، في الوقسة الذي يجب ان تكون مسسقة حقوق اللاجئين من شان

انتي متفق تباما مع هذا الرأي. واتبح لي في ٢٥ من الشهر للاضي طرح سؤال عن القضية في مجلس العموم البريطاني، ويجمع ساسة اسرائيل على منع عودة للْاَجَنْنِ أَلَى ٱراْعُنِي اسرائيل، فيما يُوافق ٱلبعض منّهم على عودتهم الى الضفة الغربية، ويقول غيرهم بوجوب نقلهم الى بلد اخر - مثلا، العراق. ما يجب أن يحصل الآن، رغم أنه أمر مستبعد، هو أن يتتاول منجلس الامن هذه القضية، خصوصا الولايات المتحدة ويريطانيا، بما تقحملانه من مسؤولية كبيزة عن فظائع ١٩٤٨. وعلى مسجلس الامن أن يقول لاسسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية، بديبوماسية ولكن بحرم، أن مصير اللاجئين ليس في يد أسرأتيل أو منظمة التحرير، بل أنه مسؤولية دولية، كُما تشهد بنلك وثائق كثيرة من بينها شرارا مسجلس الامن ٢٤٢ و٢٣٨، ومن الطبيعي ان

هناك اهمية كبيرة لمحادثات بين اسرائيل ومنظمة التحرير

عن الموضوع، لكن للسؤولية في النهاية تقع على مجلس الامن، ممثل الاسرة الدولية التي طالما عبرت بوضوح عن قد يرى الجعض أن موقفي لا يعدو أن يكون نظريا. وجوابي أن علينا جميعا أن ندرك أن سلاما حقيقيا دائما في الأراضي ما بين نهس الاردن والبسمسر المتسوسط، الآراضي التي يمكن اعتجارها شاهدا صامتاً على واحدة من ابشع مأسي قبرننا الحالي، يتطلب اخد قضية اللاجئين بالاعتبار في شكل كامل. وما لم يحصل ذلك يمكن للقضية أن تهند أي أنفاق يمكن أن تعقده

اسرائيل مع منظمة التصرير، ولا بدانًا أن نفترض أن هناك بين قياديي اسرائيل من له الحكمة الكافية لادراك خطر أبقاء غالبية الفلسطينيين في لبنان وسورية، لتشكل بؤرة لاستعرار القاومة ضد أي اتفاق يتركهم خارج الاعتبار.

* عـضـو مـجلس العـمـوم البـريطاني (حــرّب

الانتخابات الأميركية تحول القدس الى ورقة مساومة لشراء عطف

سليم تصار *

🗷 تحولت مدينة القدس الى لافتة انتخابية اميركية يتبارى على رفعها امام الشبعب مرشحو الرثاسة في المربين الجمهوري والسموقراطي. وَأَخْتَارُ لِكُتَنَافِسُونَ فَي اسْرِائِيلِ العنوانِ نَفْسِهِ لِاظْهَارِ عَمَقَ الْتَزَامَاتِهِمَ السياسِيةَ بِهَدَفَ تَحَقِيقَ حَلَم

جنّبَ أَرْبِعَة ملايين مَهَاجَرٌ يَهُودي الى قَلْسطينَ وَصلّ نصفهم تقريباً لَثَر اعلان انشاء النولة الـ جرية عام وتجاهل الكونفرس الأميركي كل الشاكل الداخلية والخارجية وحصر نشاطه في تعرير مشروع استعجال نْقَل السَّفْأَرَةُ الْأَمْيِرْكِيةَ الى النَّقِسْ، بَاعْتَبَارْهُ الْمُضْوعَ

تاريخي وصفه اسمق رابين بانه المحفز العاطفي الذي

الإكثر أهمية واغرآء لقادة التحملات الانتخابية. وكسان من الطبيسعي ان يشيس تورط الكونغسرس والبترانان حفيظة الدول العربينة والإستلامينة التي أعشرضت على اقتصام النظام السياسي الأميركي في موضوع خارجي لم تحسمه للفاوضات النهائية بعدً كمَّا انْتَقْدَتُ ٱلْكُنَائُسُ السَّرقيةِ الْإنْصِيارُ السَّافُر بُعِد سنن غلج جيفل القنيس كاهد نُحرِم منها سُكانها الأصليون مسلمين ومسيحيين. ويما أن الْنَظْمَاتِ البِهُونِيةَ - خُصوصًا مُنظمَة آيباكُ -نَجَحت عُلال الْأَنتُخْآبَات الأَخْيِرةُ في اسقاط بطلُ حرب المُليج الرئيس جورج بوش، والاتيّان برئيس أكـشر تابيداً لاسرائيل بمن فيهم جونسون، فان مرشحي الحربين اختاروا قضية القبس عنوانا للمعركة المقبلة. وهو عَنُوانَ مَغُر يؤمُّنَ التبرعات الضرورية التي تَقَع مسؤولية جمعها على المرشح وليس على الحرب ف الجولات الأولى. والمعروف أن دايباك، جمعت لحملة كلينتون في الدورة السابقة أكثر من ثمانين مليون دولار كأنت كافية اشراء الإعلانات التلفزيونية والبرامج الاذاعية. وهذا ما يفسس ظهور رئيس الغالب الجمهورية بوب دول ورئيس مجلس النواب نيوت غيي غيرتيش الى جانب كلينتون ورابين في المؤتمر السُّنُوي لَمْجِلسَ الْعَلْاقَاتُ العَامَّةَ الْأُمْيِرِكْيَةً - الأُسْرائْيِلِيةٌ (ابياله). وللنفَّت ان الأربعة تصينوا للفَّة واحدة عنَّ اهمية علاقة النظامين الأميركي والإسرائيلي في خوض

بعارك مشتركة.

ما يتضح في ضوء مراجعة قضية القنس ان الموقف الأميركي الرسمي بدا في التقلب والتارجح عقب صدور قرار التقسيم عام ١٩٤٧، وهو القرار الذي يضع مستقبل القدس ضمن صيغة غامضة كجسم منفصل Corpus Separatum على أعتبار ان التدويل يجعل من هذه المدينة جسماً مستقلاً لا يخص العرب أو اليهود. وبعد مضي سنتين عارضت أدارة ترومان هذا القرار لْأَسْبِابِ انْتَخَابِيةٌ، وادعت ان مضامينه ليست عملية سبب غياب القُوَّة التَّتَفينية القائرة عَلَى فَرَضُه. وعلقَ أحد السفراء العرب يومها على هذا التحير السياسي بالقبول؛ وأن ترومُسأن تَخلى عن مسعستعقداته والمائة بِالسَيْحِيةَ مَفَضَّالاً النِهوتية الَّتِي تَحَقَّقَ لَهُ طَمُوحَاتُهُ السياسية ومصالحه للالية، وفي عام ١٩٥٣ نقلت اسرائيل مركزٌ وزارة الخارجية من تَلُّ أبيب إلى القس، ورأى الرئيس ابرنهاور في هنه الخطوة عملاً استفرارياً مناقضاً لكل الأعراف الدولية. لذلك أبلغ طاقم السفارة بألا يطبق قرار الانتقال. ويعد سنة ونصف قام السفير الأميركي لوسون بتقدم أورأق اعتماده في القدس منهياً بِنْكُ قَرْارِ الإدارة السابقة. عام ١٩٨٠ صاول الرئيس جيمي كارتر استخدام اسلوب التهديد، فطلب من سفيره لدى ألامم المتحدة جاك هنري تأييد القرار ١٦٠ الذي معتبر بنأء للستوطئات عملاً غير شرعي، خصوصاً في مُنطقة القدس. وقامت قيامة اللوبي اليهودي صُده، الأمرُ الذي اضطره الى اعلان تراجعه واسفه وأعتذاره. ثم حاول الرئيس بوش من بعده تثبيت موقف بلاده والتزام القرارات الثلاثة الصادرة عن الجمعية العامة، أي القرار ١٨١ (١٩٤٧) والقرار ١٩٤ (١٩٤٨) والقرار ٣٠٣ (١٩٤٩). لكنه سرعبان مبا تراجع بعيميا هاجيمت الصبحف الإسرائيلية مستشارة القدسي الأصل حنا (جون) سنونو بعنف واتهمته بانه يقف وراء تصلب الادارة. واضطر سنونو الى اصدار بيان قال أنيه: «ان الولايات المتحدة تؤيد القيس الموحدة على ان يحدد وضعها النهائي مستقبلاً عن طريق الفاوضات، وهذاً ما كرره وزير الخارجية السابق جيمس بيكر الذي طلب من جميع الاطراف في مؤتمر مدريد تاجيل البحث في مسألة القنس الى مرحلة مثاخرة لئلا ينسحب

الاسرائيليون من المفاوضات. عام ١٩٨٥ وقع احْتيار الخارجية الأميركية على قطعة أرض تبلغ مساحتها أربعة هكتارات واقعة في القسم الغربي من القدس. وتعود ملكيتها للشيخ محمد الخالدي الذيُّ توارثتها عائلته طوال ملتي سنة، الى ان تنازل عنَّها للَّوْقَافُ الإسلامية. ولقَّد تم تَاجِّيرِهَا للجِيش البريطاني حتى نهاية الانتداب عام ١٩٤٨، وأطلق عليها اسم اللوبي كمبء ولكن الدولة العبرية اصدرت قانوناً في سُنَّة ١٩٥٠ شُنعت الى سيانتها بعوجبه جميع الأراضي العربية في القدس الشرقية والغربية التى اضطر أصحابها الى الهرب غداة حرب ١٩٤٨. وبما ان الأوقاف الاسسلاميية ترفض طرح ملكسة الأرض أصام القَضَاء الاسرائيلي على اعتبار أن هذا الاجراء يشكل اعترافاً بسيادة أسرائيل على المدينة المقسمة. وبما أن

الوثائق القيديمة للأوقساف لا تمثل طعناً في الملكيسة الجنيدة، فقد اشترت اميركا الأرض وحصلت من البلدية على ترخيص بالبناء عام ١٩٩١.

لأول مرة منذ نقلت اسرائيل عاصمتها من تل أبيب الى القدس، تتصرف الولايات المتحدة بطريقة تنم عن استعدادها للاعتراف بالعاصمة الاسرائيلية الجنيدة ولقد وعد جميع مرشحي الرئاسة على امتداد عشرين سنة، بهذا الاعتراف الا ان وزارة الخارجية كانت تتنخل في كل مرة لمنع التنفيذ بحجة أن دالوسيط الشريف، لا بتطبع لعب دور المنصار للله يعكر علاقاته مع الدول العربية والاسلامية. منذ ٢٣ تشرين الأول (اكتوبر) الماضي والكونفزيس

يلح على ضرورة الاعتراف بالقيس عاصفة موحدة وَأَبَّدِيةَ لِأَسَــرَاقَيل. ومع أن بُوبِ نولَ عَــارض في سنة ١٩٩٠ اقتراحاً يقضي بنقل العناهمة الإسرائيلية، الإالية، هذه للرة كتب مسوية المشروع الذي رفع الى الكويغرس للمصابقة. وينص المشروع علَّى الأتي: ﴿أَنْ كُلِّ بُولَةَ ذَاتَ سيبادة مضوَّلة حسب القَانونَ الدولي والعرف المتبع باتَّحَادَ القرارُ الذي ينُص على اين تَقْيِمُ عَاصِمَتِها، لَقَدَّ أعلن عن القنس كعاصمة لإسرائيل في موعد قريب من اقامة الدولة الاسرائيلية. وفي القنس توجد مقرات الرئيس والكنيست والمحكمة العليا ومعظم وزارات عومة ومكاتبها. ان القنس هي المركز الروحي البهودي في العالم وتعتبر منينة مقيسة للانيان الأَضْرَى، منذُ سنة ١٩٤٨ حتى سنة ١٩٦٧ كانت القيس مقسمة، ولم يسمح لمواطني اسرائيل بالوصول الى الأماكن للقَياسة التي كانتُ تحتُ سَيَطُرةُ الأرنَّنَ. ثُدُ توحدت المدينة من جنيد خالال حرب حزيران (يونيـو) ١٩٦٧ ومنذ نُلك الصين أصبحت القنس منينة موحدة تدار من قبل اسرائيل، واصبح المؤمنون من ابناء كل الديانات بأستطاعتهم الوصول الى الأماكن المقدسة فيهًا. عام ١٩٩٠ اتخذ كل من مجلسي الشيوخ والنواب قراراً مبنئياً نص على ان القنس عاصمة اسرائيل يجب انٌ تَبِقَى مَبْيِنةَ غَيِرٌ مَجِرَاةً، وَفَي شَهِرِ اذَارَ (مَارَسُ) ١٩٩٥ ارسل ٩٣ شيخاً رسالة الى وزير الخارجية وارن كريستوفر حثوه فيها على الشروع باعمال تخطيط تضم نقل السفارة الى القدس. أن الولايات المتحدة دايت على اقامة مراكر سفاراتها في عواصم الدول باستثناء اسرائيل التي تعتبر دولة صنيقة، بيموقراطية وحليفة استراتيجية، لهذه الأسباب نرى من الضروري (١) ان تعترف الادارة الأميركية بالقنس عاصمة لنولة أسرائيل (٢) ان يباشر في بناء المبنى الذي يضم السفارة في موعد أقصاه كأنون الإول (بيسميس) ١٩٩١. (٣) على الولايات المتحدة نقل سفّارتها الى القدس في موعد

اقصام ٣١ ايار (مايو) ١٩٩٩ء. ولقد ربط هؤلاء الشيوخ ميزانية وزارة الخارجية بهذا المسروع، وهندوا الوزير كريستوفر في منكرة رسعية بانهم سيقلصون ميزانية البناء والصيانة لكل البعثات المببلوماسية في العالم بنسبة النصف اعتبارا من سنة ١٩٩٧، الا اذا ثبت أن وزير الضارجية أسر

بمباشرة البناء في مبنى السفارة بالقدس. الرئيس كلينتون طلب من الكومغرس ارجاء البت في هذا المُوضُوع الشائك الى نهاية شهر ايار (صايو) ١٩٩٩ أي لحين الأنتُّهاء من صَّدِياْعَةُ الحَلُّ النَّهَائِيُّ لَعَمَلِيةً السلام الأسرائيلية - الغلسطينية. وفي رأيه الله لا يجورُ استبأق القّرارُ ٱلذي سيتفقّ عليه ٱلطّرفان بعد أربّع سنوات. ثم طالب بحق رئاسي بؤهله استنخدام صلاحياته بشان موعد تنفيذُ القانون بحيث تناح له الفرصة لتأجيل العمل بالاجراء لأسباب تتعلق بالأمن القومي الأميركي وباحتمال نسف عملية السلام برمتها. ولقد أبلغ الشميوخ الديموقراطيين أن جميع الدول الاسلامية والعربية تعتبر هذا الموضوع غير قانوني وانه سيلحق ضررأ بالمسيرة السلمية وبعلاقات الولايات المتحدة مع دول عسيدة، وقال لهم أنه ليس هناك من موجب للقيام بأي عمل استفراري يضعف بور الوساطة الأميركية التي يعتبرها نوراً مركزياً بين العبرب واسترائيل. ولقد شكره الامميس سلطان بن عبدالعزيز على موقفه بهدف تشجيعه على الاستمرار في هذه السناسة المعارضة لنقل السفارة الي القنس قَبِّلُ الاِتفَاقَ عَلَى وَضَعَهَا ۗ النَّهَائِي فَي مَفَاوِّضَاتُ السَّلَامِ مع الفَلسطينيين، ويبِدو ان غَلية بوب دول من وراء المشروع المحرج هو اضعاف الادارة الاميركية بشكل عام، وْكَلّْيِنْتُونْ - مَنَّافْسِهُ عَلَى الرِّئَاسِةَ - بِشَكَّلْ خَاصَ. لأنه في حال نجع هذا الفريق باضعاف دور كلينشون في وسَاطة الشرق الأوسط لا بد أن تقوى فرص فورُ نوَّل في الانتخابات. ومَّثلما تجاورُ كلينَّتونُ انتقاداته لجورج بوش بسبب تفاوضه مع سورية سوف يبحث بوب دول عن وسيلة لتجاور القرار الذي ساعد هو على تمريره اذا نُجِح في الوصسول الى البِــيث

بعد اعتراف الفاتيكان باسرائيل، ومطالبة البابا بايجاد وضع خاص لمبينة القبس، أعلن اسحق رابين بَانَهُ سيَّاخَذَّ في الاعتبار مصالح مختلف الكنائس المسيحية اثناء المفاوغيات مع منظمة التحرير بشيان القدس، وقال ان هناك تناقضاً بين موقفه وموقف الدول العربية حول هذا الموضوع. قَالَ أنَّه يرغُب في فصل الحل الديني عن الحل السياسي دبالنسبة الى الوضع الديني سيبقى على ما هو غَليبه الآن، أي تَقَوْم كُلُّ كتيسة بادارة شوونها بنفسها. أما في ما يتعلق بالمقسات الاسلامية، فإن البول الاسلامية معنية بحسم موضوع الاشراف عليها. ونحن ثابتون على موقفنًا بأن

، تنسف مسالة القدس عملية السلام؟

بعيد ثلاثة استبيع من اعتلان وقف النار عنام ١٩٦٧ قررت الحكومة الإسرائيلية والكنيست تطبيق القانون الأسرائيلي على القدس الشرقية واماكن أحرى خارج الحدود الأصلية للبلدية. وترامن هذا القرار السياء مع قرار توطين السكان اليهود في المنطقة الجديدة منَّ القَّدسَّ، وايْجادُ اغلبية يهونية في القبس الشرقية بهدف - فيرض أمر واقع جديد من جنانب واحد. ومع أن حكام اسرائيل - مثل رابين - تعهدوا توفير حرية العبادة والحقوق الكاملة لأبناء جميع الديانات في القيس الا انهم عملياً طبقوا سياسة اصطهاد الاقلية العربية على أساس ديني وسياسي. والإضطهاد يعني إن ابناء الدين الآخر من غير اليهود، هم مواطنون من الدرجة الثانية فِيُ الْمَدِينَةِ، عَلَىٰ اعْتَبَّارِ انْهُم لا يتمتَّعون بحقوق المساواة بيِّن للوُّمنين من البأنِّ التوحيد الشَّلَاثة. وللْعروف أن اسُرائيل لمُّ تَتَحُدُ قُرَاراً واحداً لصالح العرب. كما انها منعت عُمداً كبيراً من زعماء العالم من زيارة وبيت الشرق، في القُدْسُ - مثل بينظير بوتو - السباب

سياسية وتينية ايضاً. في اطار المفاوضات حول الوضع النهاثي للأراضي للْحِتَلَةُ وَالْمُتَوَقِّعَ أَنْ تَبِيدًا فِي أَيَّارَ (مَايُّو) ١٩٩٦، سيبحثُ س وفقاً لما نص عليه اعلان المبادئ الموقع

في ايلول (سبتمبر) ١٩٩٢. ويطالب الفلسطينيون بتحبوبل القبيس الج عاصَّمة لدولتين دونما حاجة الى اعبادة نقسيمها. بينهما يطرح اسحق رابين تصوره النهائي في أعلان القدس عاصمة موحدة ابنية لدولة اسرائيل، على ان يسمح للمسلمين وللسيحيين بممارسة شعائرهم الدينية بدون رقابة سياسية. وكان رئيس بلنية القدس السَّانَى تَبِدَى كُولِيكَ قَد طَالَبَ بُوجُـوْبِ قَبِام بِلْبَتِينَ منفصلتين تحت ادارة عاصمة موجية تخضع للسبائة الاسرائيلية. وهذاك تصور رابع طرحه الملك حسين أثناء رْيِارِتُهُ الْأَخْيِرَةُ لِغُرِنْسِا وَفَيِهُ يَقُولُ: ‹أَنْ الْجَرْءُ الْشَرِقَي المحــــــتل من المعينة يجب ان يكون للفاصطينيين عاصمتهم. أما بالنسبة للأماكن المقدسة فلن تكون تأبعة للاسرائيليين أو الفلسطينيين، بل لنا جميعاً. أي جميع من يؤمنونُ بَالهُ واحد ويعبّدونُهُ. ويعنيُ هذا الْآفتراَحُ اخراج الأماكن المقدسة من تحت وصاية الفريقين

في حديث مع مسؤول سعودي يتعاطى بالشان الخارجي، وُصفُ المُشروعُ الإميركيُّ بِنَكُلُ السَفَّارَةِ الى القدس، بانه تحد سافر للشرعية الدولية الخاصة بالقيس والقائمة على قرارات الأمم للشحدة ويما ان للقدس مركزاً خاصاً لا يجوز الغاؤه من جانب ولحد، فإن مستقبل الدينة يتقرر بالتفاوض بين الاطراف للعنية حسبماً تعليه مصلحة جميع الأطراف والي ان يتحدد مصير القدسُ عام ١٩٩٩ أيبقَّى الجَزِّء الشَّرقَي خَاضَعاً لقراري مجلس الأمن ٢٤٢ و٣٣٨. ومعنى هذا انه ليس من حقّ اميركا أو الدولة المحتلة اسرائيل تغيير معالم المدينة أو تبديل وضعها لأن اتغاقية جنيف الرابعة تمنع

الغاتيكان ينظر الى القسس كقضية عالمية وكمدينة أثرية تَشِخُطَى استوارها حدود الزمان والمُكان، وهي – بِضُلُافُ قَصْيَةَ السُّرِقَ الأوسط - تَسَجَّاوَرْ في أبعانها المعتوية التخوم الاهيمية لتصل الى الترأث الديثي والروتَّاني لنصف سكان الكرة الأرضيّة. فُهي مدينةٌ واروكت ي مقدسة بالنسبة لبليون ونصف بليون مسيحي، وبليون مسلم، وخمسة عشر مليون يهودي، والمسيحيون في العالم يحجون اليها كجامعة لكل الأماكن المقدسة ول ٣٨ كنيسة. والمسلمون يتطلعون اليها كاولى القبلتين وثالث الحرمين الشريفين. فالى جانب الحرم الشريف والسجد الاقصى يجد الزائر ٣٤ جامعاً بينها ٢٧ داخل المدينة

القديمة و٧ حّارجها. سيد المردون على أن أورشليم بنيت قبل مجيء المؤرخون على أن أورشليم بنيت قبل مجيء السيد المسيح بثمانية عشر قرنا. ومعنى هذا أنها كانت موجودة قبل مجيء بني اسرائيل الى أرض كنعان. ويعود تاريخها الى ١٢٠٠ سنة ق. م. واول من بناها «الملك الصبيّية، واطلق عليها اسم «المدينة المقدسية». حتى دائرة المعارف اليهوبية تذكر في الحوليات ان أورشليم كانت تدعى المديئة الغريبة التي تنتمي الى بنى اسرائيل، وفي الوثائق التاريضية ما يؤكد أنها بنيت في أيام الكنع انيين، قبل أن يستولي عليها الملك داود. ويُؤكدُ المؤرخ توينبي ان الكنعانيين هم اقسم سكان فلسطينه وانهم استوطئوا تلك البقعة منبذ ثلاثة آلاف سنة ق. م. ثم جاء الفلسطينيون النين كانوا يلقبون به مسعب البيصار، عام ١١٧٥ ق. م. واحتلوا الشباطئ الجنوبي، وهم الدين اعطوا فلسطين أسمها. ومعنى هذا أنَّ الكنعانيين والفلسطينيين تواجدُوا في ثلك البِقعة قبل مجيَّء بني اسرَائيلٌ علمانمنة سنة.

في مسرحية «الكاهن» لجورج برنارد شو، حوار طريفُ يصرصَ فِيهِ البطلِ الكاهنُ عَلَى الكتب، ويقولُ له الكَاهَنْ مُستَغْرِباً: وماذا سَبِقُولَ عَنِي الْتَارِيخِ؛ ويجيبه بطل الرواية: لا تَحْفُ فَالتَّارِيخِ ايضاً يعرف

والاحتقال بمرور ٣ ألاف سنة على بناء الملك داود

* كاتب وصحامي لبناني.

المعاصراا

أعلنَ قرار فك الارتباط القانوني بين الأربن والضغة الغربية، ألذي استبنلت على الثره جوازات سفر فاسطيني الضفة الدائمة بجوازات أردنية موققة. في حين ابقى لللك حسين لنفسه خط الرجعة وهو ما أتاح له الآن الاعلان عن خطوته الجديدة هذه. ان مغزي هذا الاجراء لا يمكن أن يُرى إلا في اطار التلكيد على أن والخيار الاربنى،

لم يمت كلياً مع توصل اسرائيل ومنظمة التجرير الى اتفاق اوسلو، وهو ليس معاهدة

في الماضي أثبت العاهل الأريني للك حسين مهارته في اختيار اللحظة المناسبة التي تُجعل من أي خطوة يخطوها تبدو كانها مطلب فلسطيني تماماً كما فعل عندما

والفلسطينيين أو اقامة متَّاطق منزوعة السلاح.

سلام وانما التقاق على مرحلة انتقالية تستمر خُمَس سُنوات.

الخيار الأردني لم يمت بعد!

قرر الأربن أخيراً منح الفلسطينيين النبن يعيشون في الضفة الغربية جوازات

سفر أردنية لمدة خمس سنوات بدل للوقنة التي تدوم سنتين، والتي هي بحورتهم. وجاء

في القرار الأربني، الذي نشرته الصحف الفلسطينية والأربنية، أن منح الفلسطينيين

جوازات سفر سارية لدة خمس سنوات لا يعني منح حاملها حق الواطنة كفيره من

الفلسطينيين والأردنيين النين يعيشون في الأردن وانما جاء فقط لتسهيل عملية تنقلهم

في سياق مختلف على أنه مجاولة لفرض الهوية الأرنئية على فلسطينيي الضفة أو مصادرة القرار الفلسطيني الساعي الى تثبيت الهوية الفلسطينية علماً بأن جواز السفر هو عنصر أساسي من عناصر السيادة. ولكن على العكس من ذلك جاءت ردود الفعل مرحبة او على الأقل غير محتجة. وقال زعيم فلسطيني بارز اننا لا نستطيع ان ننتقد اجراء يمنح شعبنا تسهيلات في حياته عندما لأ نستطيع نحن كسلطة أن نوفرها له. وسواء كانت دواقع اتخاذ ألقرار سياسية او عملية فإن ابعادها على المدى الطويل اهم من التسهيلات التي تعنجها جوازات السفر الدائمة الفسلطينيين. ومن الواضح ان هناك مصلحة اسرائيلية – أربنية في تحديد معالم الحِل النهائي للقضية الفلسطينية

قبل ان تبدأ عملية التفاوض على الرحلة النهائية رسمياً مِن اسرائيل ومنظمة التحرير في أيار (مايو) للقبل. لا سيما إذا أخننا في الاعتبار النغمة الجديدة في مقولات وزير الخارجية الاسرائيلي مهندس العلاقات الاسرائيلية - الفلسطينية شمعون بيرين، الذي قال في خطاب أمام للكنيست مؤخراً ان الوضع النهائي للأراضي الفلسطينية التي احتلت في العام ١٩٦٧ سيرتكز على سلسلة من الافكار والجديدة كلياً. علماً بأن منَّ بين افكاره الجديدة التي طرحها مشلاً اقامة مناطق من دون سيادة بين اسرائيل

كان يفترض من الناحية النظرية أن يثير هذا القرار حفيظة السؤولين الفلسطينيين الداعين الى المفاظ على الهوية الفلسطينية الستقلة، لأن اجراء كهذا كان يمكن ان يفهم

رابين يمهدلفترة صعبة ■ ليس من الغريب، وإن يكن من المستهجن ومن ضروب الافتراء، أن يحمل رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين على سورية ويتهمها بأنها مبزرة للارهاب، كما أن من غير الستغرب أن يحمل رابين على حركتي «حماس، و«الجهاد الاسلامي، وأن يصفهما بانهما والدُّ عدوين لاسرائيل، ويقول، مشيراً الى انصارهما، وانهمَّ اعداء السلام

ويريدون القضاء عليه بأي ثمن حتى إذا اقتضى الأمر اسقاط حكومتي. واقع الحال أن رابين الذي يعُرف قبل غيره مدى ضالة غالبية حكومته في البرلمان الاسرائيلي (صوت واحد مرر المصادقة البرلمانية على الاتفاق الاسرائيلي - القلسطيني الأخير)، بأت بخشى الا يحصل على غالبية في البرلمان أو لدى الناخبين للمصابقة على اتفاق مع سورية على انسحاب كامل من هضبة الجولان للحناة، وهو ما تصر عليه

لذا قرر رابين، كما هو واضح الآن، ابقاء المفاوضات مع سورية، وبالتالي مع لبنان، مجمدة الى ما بعد الانتخابات العامة في اسرائيل العام القبل، وهي انتخابات سيجري فيها للمرة الأولى منذ قيام الدولة العبرية عام ١٩٤٨ أختيار رئيس الوزراء بالاقتراع الشعبي المباشر، بعدما كان زعيم الحزب السياسي الفائز بأكبر عند من مقاعد الكنيست (و/ أو القادر على تشكيل حكومة أنتلافية) هو الذي يكلف تشكيل الحكومة. وإذن، فَقد طغت الاعتبارات السياسية الدلخلية في نَفن رابين على اعتبارات السالام، أقله الى ما بعد الانتخابات المقررة في تشرين التأني (نوفمبر) ١٩٩٦، أي إلى

ما بعد سنة من الآن، ولن يقنع النفي الذي أصدَّرته الناطقة باسمه أمس لحداً بأن مُوقفه وعلى رغم نفي مسؤولين في ادارة الرئيس بيل كلينتون أن يكون وزير الخارجية وارن كريستوفر قد أبلغ للسؤولين السوريين قرار رابين لرجاء الفاوضات السورية -الاسرائيلية الى العام اللَّقبل، فإن البيت الأبيض ربما كان أحرص الآن على فوز حزب العمل بزعامة رابين في الانتخابات العامة القبلة، منه على تحقيق سلام سوري -اسسرائيلي الآن يؤدي الى هزيمة رابين ووالعمل، في الانتخابات المقبلة، والى فوز للعارضة اليمينية وقيامها بتجميد عملية السلام برمتها، بما في ذلك على مسارها

لولم يكن رابين قرر فعلاً ابقاء للفاوضات مع سورية مجمدة السنطاع وزير الخارجية الأميركي ان يحدد موعداً لاستثنافها عندما زار بمشق في الآونة الخميرة بعد حضوره مؤتمر عمان الاقتصادي. وقد جرت قبل ذلك لقامات واتصالات أميركية -أسرائيلية (على مستوى كلينتون - رابين) واتصالات أميركية - سورية (على مستوى كريستوفر - الشرع) واكن لم يجد السوريون شيئاً جديداً لدى الاسرائيليين او الأميركيين بيرر العونة الى للفاوضات.

وهكذا لا يسقط فقط قول وزير الخارجية الاسرائيلي شمعون بيريز بأن حزب العمل فضل لن ينتصد تاريخياً بالمضى قدماً في عملية السلام على الفور في الإنتخابات، وإنما تصبِّع للنطقة مرشَّحة للمزيِّد من أعمَّال العنف والاغتيالات، خصوصاً من جانب مسرائيل في هذا الوقت الذي لا بد أن رابين يريد أن يظهر خسلاله أسام الرأي العسام الاسرائيلي بمظهر الرجل القري الحازم ليستخدم هذه الصورة كورقة انتخابية تعيده وحزيه الى الحكم، وإذا كان هذا هو منطق رابين، والأرجح انه كذلك، فإن الفترة الزمنية لتى تفصلنا عن الانتخابات العامة الاسرائيلية وانتخابات الرئاسة الأميركية للعام للقبل يمكَّن أن تكون فترة صعبة مليئة بالأزمات والانفجارات التي لا بد أن تزيد من حجم الأخطار للحنقة بعملية المبلام، وقد تؤدى الى لنهيارها.



أسسبها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

الكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التحرير: الهاتف: ١٨١٨-١- ١٧١، الناكس: ١٧١٠/ ١٧١- ١٧١. التأكس: ١٧٩- ١٧١، التأكس: ١٧٩-١٠ - الادارة العامة: الهاتف: ١٧٩٨ - ١٧١ - التأكس: ١٥٧٥ الفاكس: ٦٠٢٤٦٣ - ١٧١ -- الترزيع: الهاتف: ٢١٠٥-١٧١ الفاكس: ١٧١- ١٧٢٠ - ١٧١٠

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York ■ مكتب ئيويورك: 10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619

■ مكتب بيروت: المسراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ قفاكس: ٢٨٨٥٦٨ (١٠) - ٩٨٥٢٨ (١٠) - ١٩٨٢/١٠١٢٨ (١٠) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -■ مكتب ماريس:

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 ■ مكتب الرياض: للعليا - شارع الامير سلطان بن عبدالعزيز (الثلاثين سابقا). عرب ١٩٠٠، الرياض ١١٥٢٠ الهاتف: ١٩٩١/٤٦٤،٢٥٢ ١٩٩١، الفاكس: ٢٦٠،٥٧٧

· الادارة: صميد ١٣٦٧، جدة ٢١٤١٤، للملكة العربية السعوبية. الهاتف ١٦٧٥٠٤٤ التلكس: CENTRA ٦٠٥٨٤١ الفاكس:٢١٠٧٢١٧

 التوزيع: الفاكس: ٦٦٠٧٥٢١ 🔳 مكتب القاهرة: ١ شارع أميركا اللاتينية، مجارين سيتي، أمام السفارة البريطانية، بور ٣ - شقة ٩ الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، للفاكس: ٢٥٥٨٠٤٢

■ مكتب البحرين: - الادارك الطابق الماشر، مجمع الشيراتون، للنامة مسب. ١٠٦٥٠ الهائف: ١١١/٢٥ = ٢٧٢، الفاكس: ٢٠٢٩٥ = ٢٧٢ - التدرير: ٥١٠ بناية الشيخ مبارك شارع الحكومة، ألمنامة صرب ٢٦٢٨ الهاتف: ٢١٤٤٢٠،

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئيسي: جدة - الحمراء شارع الانبلس، مبنى تهامة، المعلكة العربية السعودية، الهاتف د 111 112 (٢٠ خطأ) - القاعس: ٢٨٠٥٥٦

تمنر عن شركة الحياة النولية للشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK
Printed in Germany by Ter Druckerei GrabH, Germany
Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA
Printed by LINCO PRINTING INC, New York

صبينة القدس، هو الأحتفال باكبر كنبة في التاريخ

الشبعور بالقيمية والليقة بالنفس

وظهرت في احيان كثيرة حالات من

المسالعة والتنطط في تقدير الدات،

انظمة وشعوباً وحركات وطنية، أو

في العلامة مع العدو، خصوصاً في

القنترة التي سبيقت احبدات ايلول

١٩٧٠. أذ طَهْ سرت حسالات عسدة من

الاستهانة بالعبو وحتى بالانظسة

العربية. وقد بكون سبب الشطط في

تقدير الذات باحسا عن شسعور

الفلسطينيين ممن يصملون السسلاح

بأن كونهم مقاتلين فيما الاضرون

وهذا منا مفهم من بعض قسرارات

الدورة الاستثنائية للمجلس الوطنى

الفلسطيني المنعسقد في ٢٧ أب

(اغـــــينيطيس) ۱۹۷۰ التي قلالبث

والحركات الشعيعة العربية التقيمية

بالالتحام مع المقاومة العلسطينية في

جُبِيهَةً عَرَّبِيةً ثُورِيةً واحتَّقَ، وبَّ

وتشكيل قيادة شعبية عربية تمثل

شبعبينا العبربي في نضبائه هسد

هائي المسن، احد قادة حركة رفت ،،

الإولَّ نشبرته صنحيفة «الرأي العنام»

الكويتية بتاريخ ٢٣ نيسان (ابريل)

عام ١٩٧٠، وفية ،تعلمنًا في فتح أنْ

الأمة العربية لن تسلك طريق النضال

ولن تستطيع ان تغير فلروفها ما لم

تمارس العسمسيسان الشوري (٠٠٠)

والنَّصْبَالِ السُّورَيِ، كِيمِنَا بْرَاد، هُو

السبيل الوحيد لاعادة خلق الأمة

العبربية، واعبادة تشكيل روحها

الصناير في ١٩٧٠/٤/١٧ وَفَيْنُهُ ءَاحُطَا

كثيرون غام ١٩٦٨ عندما حصروا

طبيعية الشورة الفلسطينيية ضمز

المنطقة التى اطلقت عليها الأمبرسائية

اسم فلسطيِّن. ابنا في فُـنتح نبخُنُر الـي

فلسطين من منظار قومي بعيداً عن

المقابيس الجغرافية. إننا نُؤكدُ ان من

الخطأ حنصس الهنوية الفاسطينينة

ونؤكسد ان من الواضح ان الخطة

لتعميس الصهيونية والخطوط

كما احتلت قوات سرق الأردن القسم

الشسرقى وأعلنت لمملكة الأردنيسة الهاشمية عمان عاصمة لها وليس القدس. واعترفت معظم الدولّ، بما

فيها الدول الكبرى، باحتالال كل من

الأربن واسترائيل لمدينة القسدس

وتعاملت صعبها على أسباس الأمر

الواقع لا أكشر. ولم يعشرف أحد

والثاني نتسرته ،فتح، في عددها

وتنشيطجماهيرهاء

ونورد في ما يأتي قولين للسيد

الامبريالية والصهيونية والعملاء

قعود، يؤهلهم لقيآدة الأعة الحرسة

الشعور بالاستقلال ورفض التبعية والوصاية قبل عام النكبة

حمد سعيد المعد *

■ تعتبر الهوية الوطنية، بك النسق من المعابير التي بعرف بها أي شعب من الشعوب ويتمايز بواسطتها عن غيره، المكافئ الموضوعي للوجود الأنسيناني للشبيعب الفلسطيني، والتناكيد أثلموس على استنصراره الرَّسَاني، على رغم انقطاع استصراره المكانى أفى وطنه فلسطين نتسيسجسة اللجوء والتثمرد والغربة في الشَّمَّات. وهي في الوقت نقست خلاصة مسرورة تاريخية وتجسيد لتجربه خسالية وتراكم خبرات واصفاقات ونجاحات مربها الشعب الفلسطيني في خسخهم المواجسهسة مع المنسروع الصبهبيوني في فلسطين منذ الربع الأضيس للقبرن الشاسع عنتسر، وفي مولجهة ازدواجية العدو منذ أوأخر العقد الثاني من القرن العشرين.

وتولد الهنوبة الوطنينة ضبمن علاقات اجتماعية واقتصابية وثغافنة ستداخلة. وتتحلّى باشكال وصبيغ متعبدت أنسحاما مع الظروف المختلفة لنضال الشعب القلسطيني، لكنهار ليست كيانا مستقلأ بعط بفعية واحدة، مرة والى الأبد. انهيا حقيقة مادية، تولد وتنصو وتتكون وتتغاير وتشبيخ لأنها، كأي كيان أخر تحسشبوي على تمايزات كسامنة، وتناقضات بنع حلها خلال النطور. وكبمنا سترى لاحتقنأ تعناني الهبوية الوطنيسة من الأزمسات الوّجسونية

العناصر المكونة للهوية الوطنية ١ - البيئة الحيوية: وتشمل هنا فلسطين بأعتبارها ألوسط الحيوي والاقليم الجغرافي والسياسي الذي عاش فيه الشبعب الفلسطيني، اليأ ينتمى وعلى ارضنه يناضل لينعود وَيِحَةَقُ تُقْرِيرِ مَصَيِرَةً، في مَعَرُلُ عَنْ اختلاف مفاهيم تقرير المصير لدى ختلف القوى الفاعلة في الشعب

البِشْرِي السائدُ فيه، وتطور العلاقات الأحتماعية والأقتصابية، والقوة الاقتصادة والتروات الطبيعية واهم الشاكل البيئية والتناخث.

واستثادا الى المعرفة الدفيقة القوى، والعلامة مع الجوار (العنالم العسربي) والعنالم تتنجيد ٢ - التاريخ المستسرك بقيت

فلسطين جبزءاً من الدولة العبربينة

الاسلامية ومزائم السلطنة العثمانية مسئسات المستين، وكسان من اللمكن ان يستعر الوضع لولاحملة نابليون على مصر وظهور الدعوة الاولى لاقامة وطن قومي لليهود في فلسطيَّ. وعلى رغم أن النَّطورات التِّي حــــدتت فيّ القرأن التاسع عشس لم تُخرج فلسطينَ من داشرة التأثر بما يحدث في المنطقة، إلا انها ومنذ الربع الأخير من القرن التاسع عشر بدأت تواجبه مشاريع الاستبطان الصهيوئي. واشتد وقع هذا المشسروع وشاثيسره على حسيساة الفلسطينيين بعد تصالف الصهيونية مع سريطانيا واعلان وعد بالفيور ومستور صك الانتداب. وسنذاك بدأ الفلسطننيون شعبا واحدا في مواجهة ازدواجية العدو، خصوصاً ان معظم الشعوب العربية كانت منشغلة في مواجبهة الاعتداء الذين احتلوا ارأض سيسها وشكلت التسورات والانتفاضات التي شهدتها فلسطين منذ مطلع العقد الثالث من هذا القرن وحنتى النكبة عنام ١٩٤٨، الإصبول التاريخية المشاتركة للشاعب

واستمرت هذه الأصول تحت تناثيس الاستحسرارية الرسانية للفلسطينيين كشعب، بأشكالُ مختلَّفة منها: مواجَّهة الاعتداءات التي شنتها استرائيل على قطاع غيزة والضيفة الغربية، والثورة الفلسطينية ومنظمة التحرير الفلسطينية اللتان شكلتا رافعتينَ للشعب الفُلسطيني، والإحداث التى شهدتها تجمعات الغلسطينيين في كل مكان منذ احسداث اللول

(سبتمبر) ١٩٧٠ في الأرين، والعمل

السلمية القائمة حالياً وفق الظروف المتساحية وعلى ضبوء ميوازين الغبوي ٣ - التكوين النفسي المشترك المقصود هذا عدد من العُقد النَّفسية -الناشبينية عن التكوين التساريخي

الأمن الوحودي

مسرتين الأولى عمام ١٩٦٧ والتّ المّ

المخيمات الفلسطينية في لبنان مرحلة

من أضطراب الأمن الوجودي استمرت

مند ۱۹۷۱/۱۹۷۵، مسروراً بحسرب

المشدمات من ١٩٨٣ و١٩٨٧، ووصولاً

الى الصمالات التي تشار مِين فسترة

واخْرى حول الوجود الفُلْسُطَّيني في لبنان، وأخسرها الإجسراءات التي

اتخنتها الحكومة اللبنانية وهرضت

القدس بين الوضع القانوني والأمر الواقع الاسرائيلي

أ - اضطراب الأمن الوجـــودي:

المستسرك للمسعب الفلسطيني ومن فبعد زلزال ١٩٤٨، تعرض الوجود الفلسطيني للإجشياح الاسرائيلي تشريد اكتاب من ١٨٠ الف نازح، والثانية عام ١٩٨٢ وانت الى تنمير الجزء الإكبر من مخيمات لبنان. وفي الأردن تعيرض الوجيود الفلسطيني للخطر عيام ١٩٧٠، فييمنا عياشت

المشاعر المرتبطة بوعي الذات

يتجسد في روح الجماعة أو الشعور بالتضامن الجمعي. ويقول علم النفس الاجتماعي أنه في المجتمعات البدائية تتجسد صيغة أله ونحن، من خملال الشبعور بانه لا وجبود للفرد الامن خللال الجسماعية ومن اجلها، وشي وسلوكته. وفي المجسسمع القبلي العشائري تصبح القبيلة قيرأ بالنسية تجاهله، بها يرتبط مص الشبعور بالانتصاء بين افراد الشبعب الفلسطيني شسبيد ويعسود نلك الى طبيعة المشروع الصهيوني الذي قام على نفى وجود هذا الشعب وممارسة حرب ابأدة ضده وتدمير كل مرتكزات الحياة الاجتماعية والثقافية للعرب في فلسطين، وساعدت في تعزير روح

وثائق سفر لإ تخول حامليها بخول البلد الذي اصدرها من دون تأشيرة بخول ممآ يضطر الامم المتصدة لإقامة مضيمات للاجلين على الصدود بين

والأردن. وفيما يعترف العالم أن سكار المخيمات استطاعوا تحسين وضعهم التبطيمي والمعديشي، الا ان بعض الدول تصاول تكريس الوضع السائد في المخيسات منذ ١٩٤٨. بل اكثر من نلُّك، تحول المفيم، نتيجة اضطراب الأمن الوجسودي، الى نوع من اسواع الغيتو. وفيتما انطلقت الثورة الفلسطينية من قواعدها التي نشأت في المضيمات، وغطت صور الشهداء تُر انها، كان نصيب ابناء المجتمعات في المناء القومي قليلاً حِداً.

ينطوي الشَّعُور بْالْهُوية عند اي شعب على عدد من المُشاعر المُحْتِلفة

١ - الشبعبور بالانتساء الذي

بالتالي مسؤولة عن تنظيم تفكيره لافرانها، لا يستطيعون تجاوزه او ومستقبلهم، كما هو الحال بالنسبة لحاضرهم وماضيهم. ويلاحظ ان الأنتماء والشعور بالمصير المشترك

المخيمات احزمة بؤس حول أهم المدن العبربينة في كل من سبورية ولبنان

> بموجبها على حاملي وثأثق السفر اللبنانية من الفلسطينيين الحصول بالفلسطينيين في كلُّ بلا عربي. وثمة

ج - مسشكلة المنصيح: شكلت النظر الى هذه المسالة من منظور المطلق، فسالادعاء بالتباين المطلق

على تأشبيسرة بخسول الى الاراضي وامتد اضطراب الأمن الوجودي ليطال تجمعات الفلسطينيين في عَددً من الدول العربية، وسيتحدث التاريخ عن «ترانسفير؛ عربي في سوازاة الـ من دي. «ترانسفير» الصهيوني. ب - مشكلة جواز السفر: قد يكون التجمع الفلسطيني في الأردن الوحيد الذي لم يعان من مشكلة جواز السفر لفترة طويلة، فيما وقعت التجمعات الأخرى ضُحية وثائق السفر التي لا متطبع اصحابها السفر من بلد آلى أخسر في الوطن العسربي الأبعسد اجراءات طويلة ومعقدة، ناهيك عن القسوائم السسوداء الخسام

محاولات الإقتلاع التي تعرض لها عب الفلسطيني في فلسطين

سواء في العلاقة مع للصيط العربي ٢ - الشعور بالاستمرارية الزمنية على رغم عمليات الترانسفير التي فعنتها اسرائيل ضد السعب الفلسطيني، الى مسلسل المجازر الذي يدا مع تشكيل عنصابات الساغاناة الارهابيسة وحستى يومنا هذا. ومن الإدلة على قشل المشروع الصهيوني ومازقه الكبير. ليس الأخفاق في نفي الأخر فحسب، بل الاضطران، على رغم الفارق الكبير في موازين القوى، الي الاعتراف به والتفاوض صعه حول ٣ - الشعور بالتباين: من المتطأ

> سيدفع اصحابه للعزلة والوقوع، سوَّاء عَنْ قصد او من دونه، في برائن الفكر العنصيري. لكن لا بد من تأكيد التباين استنادأ الى علاقة العام والخُـاّص، العسربيّ والفلسطيني، وعبلاقة العام والشاص والوهيد، الانسياني - العبربي - الفلسطيني. ويتجلى التباين بالنسبة الى الشعا القلسطيني في خُصوصية العدو، ممشلاً بالمُشروع الصيب بوني، وخصوصية ظروف النضال، بسبب تعدد الساحات، واخدراً خصوصية

> العلاقة بين القومي و الْوطني. ٤ - الشبعور بالقيمة والثقة بالنفس: ادى زَلْزَالَ ١٩٤٨ وتشسرد القسم الاكسيس من الفلسطينيين وتحسولهم الى لأجسئين ينتظرون المساعدات منَّ الأمم المتَّحدة. ألَّى توجيه ضربة الى الشعور بالقيم تجلت من خلال السلوك الجماعي النكوصي المتمثل في رفض الواقع ولو نَّمَنيْناً والتركيز على أحاديث ونكريات الامس (قبل التشيرد). لكن تطور الاحداث ونشوء منظمة التحرير وظهور المقاومة الفلسطينية المسلحة، وهزيمة حسريران (يوتيسو) ١٩٦٧، وانعكاسات معركة الكرامة، وما تلاها من عمليات الثورة الفلسطينية ضد العدو الاسرائيلي، ساهمت في تعزيز

الرئيسية لاستراتيجية الثورة تعتمد على وضوح الإجابة على السوال التَّالِيِّ: كَيْفُ يُمكنُنا أُستَغَلَّالَ الوضْع الديموغرافي والطوبوغرافي للشعب العربي (...) لشن الصرب الشعبية اعتمادا على الجماهير الواعية المنظمة والمسلحة

الشعور بالاستقلال

احتاج الشعب الفلسطيني فترة لا باس بها من الزمن ليستعيد قدرته ه- التبعور بالإستقلال هو الوجه عُلى مَاكِيد وحدثه، ومع ان معركة الاخر للشعور بالانتماء. أذ لا وجود الكرامة تركت بصماتها على نفسية الاول من دون الثاني. وبالحظ الباحث معظم الشعب الفلسطيني في اماكن في الفكر السياسي الفلسطيني ان انتشاره المُحتَلفة، الا أن أحداث ابلول الشعور بالاستقلال ورفض التبعية ١٩٧٠ كانت المناسبة الأولى التي اكد والوصاية، ظهر قبل عام ١٩٤٨، وربما فيها الفلسطينيون وحدتهم وتماسكهم كان سبب ذلك الدور الذي لعبه القادة كشعب واحد. ونتيجة للنجاحات التي حققتها الثورة الفلسطينية ومنظمة العرب في انهاء ثورة ١٩٣٦ عبر ندائهم المشهور. ففي ١٣ كانون الثأني (يناير) عام ١٩٤٦ عارضت صحيفة التحرير على الصعيد النولي من جهة ولاحسدات يوم الأرض عسام ١٩٧٦ والإتصاده الصادرة في حيفا تدخل وانتشابات المجالس البلدية في الضفة جامعة الدول العربية في المسالة الغربية في نيسان عام ١٩٧٦ واحداث الفلسطينية وتفاوضها مع بينان وما رافقها في مخيمات ضبيه والكرنتينا وجسر الباشا وثل الزعتر، البسسريطانيين من دون المسسراك الفلسطينيين معتبرة ذلك اغتصسابأ صقلت وحدة الشبعب الفلسطيني القيادة النَّصْال الوطني في فلسطين. وتماسكه، ويدا منذاك الصيب عن وقسالت منحن لا نريد أن تشكك في الشخصية الوطنية السنقلة الشعر مقدرة الجامعة العربية، ولا نريد أن الفلسطيني، علماً أن التسعيدية ينقص مز اخلاص الحكومات العربية والانشقاقات وصراع الأنظمة العربية التي تساندها (...) غير اننا ايضاً إلا لاحتواء اقسام من التورة الفلسطينية نريد أن نتنازل عن قبيبادة نصبالنا وتشعيل منظمات خاصة بها لم تشارك الوطني، ولا نريد ان نهمل حق الشعب

اطلاقاً في العمل العسكري، كأن على العَـرَبِيّ الفَلْسَطِينِي فَي انْ يقسرو منهاجه الوطني الصادق. وعندما أشده في تلك الفترة. اخترأ لابد من الاعتراف بأن عقد مؤتمر لندن في شباط (فبراير) التيار السائد في منظمة التحرير الذي عام ١٩٤٧ للسحث في القصيحة بنتمي اصلاً لـ «فتح» استطاع من الفلسطينية عأرضت وعصبة التحرر خلال أسراكه لخصوصية التكوين الوطني، عبر صحيفتها «الاتصاد» النف سي للفلسطينيين، أن يكرس مشروع الدول العربية الذي قدم الى هيمنته على الساحة القلسطينية وان مسؤتمر لندن ،لانه حل يؤمَّن بقساء بوسع نفوذه ليشمل تيارات كبيرة الاستعمار البريطاني في وطننا، داخل الصركات الفلسطينية الأضرى ويمنح المندوب السامي السلطة العليا في فَــَـراتُ كائت ممارسَــَات قـــاُدُهُ فَى تَوْجِيبُ السياسة في الداخل الْنَظِمة وحركة دفتح، لا تنسجم مع والضارج، ولا يؤمن جلاء الجيوش تطلعات الفلسطينيين وصواقفهم الاجنبية عن فلسطين، وبعد تشكيل السياسية. منظمية التحصرير وظهور الشورة الفلسطينية تطور الشعور بالاستقلال

كاتب فلسطيني مقيم في سورية.

I'II E

الوطني، اي المطالبة بالكيانية

السياسية الفلسطينية السيهاد

واستقلالية القرار القلسطيني، وكان

لتقويم الاحسدات ومواقف الدول

العربية، في محاولات التصدي لفرض

٦ - الشعور بالوحدة والتماسك

مَن أهم المُعَايِينِ ٱلنِّي استُ

الوصاية، الاحتواء او التبعية."

الله حافظ الأس

Form which

many or your state of

- ----

- ----

- ----

يهيون سيمراء

ويصاعران بالمنادات

يه رسمر سه

- - - ----

يردجرك بست

في ضوء قرار الكونغرس نقل السفارة الأميركية الى القدس

موسى المزراوي

■ القـــرار الذي صـــ الكونغرس الأميركى بتضالبية كبتبرة بوم ٢٤ تَشْرِينَ الْأُولُ (أَكْتُوبُنَ) الْمُأْضَيَ بنقل السفارة الإمبركية الى القدس في موعد اقصام ٣١ أيار (مايو) ١٩٩٩ قدًّ اغضب النول العربية جميعها. وفي محاولة لتخفيف وطاة هذا الغضب صرح الرئيس كلينتون، فيما بعد، بان الخطُّومُ الَّتِي اتَّضَّنْهَا الكُّونْغُرْسُ فَيَّ هذا الشبان وغيس مناسبة، ودغيس الن تُساعد النُّسيرة نَحق النسوية، بين

النول العربية واسرائيل. الرئيس كلينتسون لم يقل ان مشروع القانون هذا لن تنقذه الادارة الأصيركية أو أنَّها ستَّقوم بابطالَّه. والسبب بسيط وهو أنُ الرئيس كلينتون لا يعارض المشروع في قرارة قلبِسه، وقد سبق له، اثناء حد الانتخابية وفي مناسبات اخرى، ان أيِّد صراَّحة وضَّعناً ﴿وَحَدَةُ القَّبِسِ﴾، كما انه سمح لمؤيديه، بل أطلق العنان لهم لاشسعمار استرائيل بان الولايات لْتُحدة ليستُ صُد فَكرَّة اعتبار القيس عاصمتها والإبدية،

وتجدر الأشارة، في هذا الصدد، الى أن المرثيس كلينتسون لم يعلن صسراحسة ومن يون لف أو يوران معارضته قرار الكونفرس من ناحية الأسساس والمبدأ، وأنه لم يقل ببطلانه من الناحية القانونيسة. وتجسر الملاحظة ايضاً الى ان الحكومة الاسرائيلية لم تنبس بُبنت شفة بشان تصريح الرئيس كلينتون، وهناك من يقول بأن المسؤولين الأميركيين قد أوعزوا الى زملائهم بان السياسة الأميركية تجاه القدس لم تتغيّر وان من المُفَيِدُ لكل من أميركاً واسترائيل، ومعا يوفن عليهما قندأ كبينرأ من الاحتراج، أن وتطنش، استرائيل بشيان بيان الرئيس كلينتون.

أما القرار الذي إنخذه الكونغرس فإنه لم يكن الا تنفيذا لسياسة أتبعثها الادارة الأميركية منذ وقتّ طويل. فقيل أكتُس من سَتْ سنوات، في أخَسَر ايام عبهد الرئيس رونالد ريغان، وقبعت الادارة الأميركية في ١٨ كانون الثاني (يناير) ١٩٨٩ على اتفساقسيسة مع ملطات الاسترائيلية حبول الأرض الثى تزمع الحكومة الاميركية النناء عليها سفارتها في القدس.

والاتفساق الذي تم بين اسسرائيل والولَّايات المُشْحدة تُصَلُّوصَه واخْسَمَة وصريحة: في مقدمة الإثفاقية تعرب واشتطن عن رغبتها في اقامة تُسهِ بِالْاتُ يُعْلُومُ اسْبِيةً جُبِيدةً في القدس، وتقول انها طلبت من حكومةً استرائيل ان تختصص اراضي لهذه الغابة، أنَّ الطرفين قد أتفقاً على تعيين موقع سحدد لهدآ الغرض مساحته ٣١٢٥٠ مترا مربعاً. وتنص المادة الثانية من الإتفاقية،

ان على حكومة اسرائيل ان تتخذ كل الأحراءات الكعيلة بالحصول على الملكية الخاصة والشرعية لهذا الموقع خالصة من أية حقوق أو فوائد أو مطالب من الغير. كما تتعهد اسرائيل بمقتضي هذه المادة ان تؤجر الموقع المنكور الى حكومة الولايات المتحدة لمدة ٩٩ سنة تصدا عند تحدويل الأرض بالكامل الى حبيازة حكومية الولايات المتحدة بأن تنفع لحكومة استرائيل مبلغاً وقدره دولار أميركي واحد في السنة طوال فترة الإيجار، ويُدفع هذأ المبلغ سلفأ حسيتما ترى حكوسة

الولايات المتحدة مناسياً. وتنص هذه المادة ايضاً على ان يكون لحكومة الولايات المتحدة الحق، اذا شَاعت خلال فَترة الإيجار هذه، أن تمدد عقد الايجار بعد انتهاثه لفترة ٩٩ سنة اصْافَيْه بنفس الشيروط والالترامات السالف نكرها، ولكن لا تدفع حكومة الولايات المتحدة في هذه المناسبة أي مبلغ لحكوسة استرائيل (ولاحتى الدولار الواحد في السنة). وفي المادة الضامسة من الاتفاقية

على حكومة استرائيل ان تتحتمل نص مسفساده ان لحكومسة الولايات مصاريف هذه الاحراءات. وفي الإتفاقية هُذه نصوص تتعلق

المتصدة الحق، أن هي وجدت أن الموقع ــي. لـلاستــــــــال لـلاغـــراض الصبلوماسية، أن تبلغ حكومة استرائيل بذلك قحل ١٥ اسريل انسسسان) ۱۹۸۹، وعندند يتوجب على حكومة اسرائدل ان توفس للولايات المتحسدة متوقّعناً بديلاً منساوياً فر هناك في المشورات الأميركية الرسسفسيسة مسا يدل على أر حكومة الولايات المتحدة قد أعربت عن أيّ انتقاد أو تحفَّه في شبان مسالحية هذا الموقد

> لأقامة السفارة} وفي المادة السيابعية مر الاتفاقينة نص يفول انه علم حكومة أسرائيل أن تاخذ بعم الإعتبار ان حكومة الولايان المتحدة تشعير بالقلق آزا تواجد أية منشات بزيد علوه على ٢١ مترا فوق المستوى السطحي الحبالي على بعبد اقل من ٣٠٠ مستر من حدود الموقع. كما تنص هنّه المادة ان على الطرفين التشاور اذا ما رعبت الولايات المتحدة ثلا حول نوعية الشباط بصورة عامة في المُنطقة المصطة باللَّه فع

على بعد أقل من ٣٠٠ متر.



١٩٦٧ للرسام أبو أبراهام

بشسراء حكومة الولايات المتحدة من وتنص الماية الصايبة عشيرة من حكومة استرائيل موقعاً في تل أبيب للاستعمال لأغراض بيبلوماسيا الاتفاق أن على حكومة استرائيل أن تتولى النفاع في المصاكم والمتابر الأخرى ضد آية قضايا تقام على اضافية. والإتفاقية تحدد الثمن. انَّ هذه النصسوص التي أوربناها الولايات المتسجيدة أو الجسهات من الاتفاقية الأميركية - الأسرائيلية غريبة والحق يقال. والتفسير الوحيد الاسرائيلية فيما يختص بطكية لتسمية الصفقة رعقد ايجار الموقع المحصص للسفارة الأسركية أو واستنسّجار، لتسم وتسمعين سُنة، حول أي شيء يتعلق باستعمال الموقع وبدولار أميركى واحد فقط تتجدد بعد من قبل حكومة الولايات المتحدة، وأنَّ نَلْكُ لَتَسْعَ وَتُسْعِينَ سنة اخْرِي هُو أَنْ

منظر عام لمدينة القدس القديمة (الحياة)

الولايات المتحدة قد هاولت نفي منفة

الشراء عن هذه العملية خشية الا

يكون لحكومة اسرائيل الحق في ان

تبيع الملك بيعا كاصلأ لأنها

لا تَمَلَّكُهُ حَسَّبُ القَانُونُ، فَاذَا

ثبت أن حكومة استرائيل قد

تجاورت صلاحياتها في

هٰذَا الخَصوص فَانُ عَلَيْهِا

ان توقس لحكومة الولايات

التحدة سوقعاً ببيلاً في

القصدس بالندات، ولنفس

لولايات المتحدة كانت تريد

ر تتسجنب المخسول في

ساهات قانونية حول شيراء

رض من غيير صاحبها

المفوض بالبيع وحده دون

ستواه، والذي فتات على

حكومة الولايات المتحدة ان

عناق سأبقة قانونية

، اخلاقية مماثلة في عملية

استنجار ارض من غير

سالكها الشرعي او

لسشاجرها الذي له حق

المهم في هذا الموضسوع

غو ان هناك وثائق رسم يـ

عن عهد الإنتداب الدريطائي

على فلسطين تثبت ان ملكية

جزء لا بأس به من الموقع الذي

ويبسدو ان حكومسة

لغرض،

التلجير،



كاريكاتور بشرته صحيعة والغاربيان، البريطانية في ٢٠ حريران

بورت مرسر بالقنيس عناصيمية لأية من هاتين الدولتين. واستثمر هذا الوضع الى حارب حزيران (يونيو) ١٩٦٧ حَين احتلت اسرائيل القسم الشرقي من القدس

استاجرته الولايات المتحدة هي لوقف

اسبلامي هو وُقفُ الخليلي المُخْصَص

وَقَــوانِينَ حَكُومِــة فُلْسَطِينَ، لَذِرِيةٌ ال

الخليلي الذي لا يزال عدد كبير منهم

أحسيسًاء برزّقون. ومع ان حكوسة

اسرائيل قد عبلت وبدلت في القوانين

المُتَعلقَّة بِالأراضَى فَي فلسطين الا انَّه لا تزال هناك علامة استفهام كبيرة –

حتى في نظر القانون الاسرائيلي -

حول شرعية بعض ما فعلته اسرائيل

فيما يختص بالأوقاف الاسلامية

يكون الخبراء القانونيون للولايات

التصدة قد لفتوا النظر الى مشكلة

اخىرى وشي حبول شسرعيسة وجسود

اسرائيل في القدس خصوصياً وفي

القسم الشوقى من المدينة الذي كبان

تحت سلطة الاربن قبل عام ١٩٦٧.

وصياغة الصفقة بشان موقع السفارة

كعقد ايجار وليس كعقد شراء يوفر

موقعاً بنيلاً لسفارتها.

ومُحلس الأمن الدولي.

وفي عبام ١٩٤٨ أحبتات القوات

الاسرائيلية القسم الغربي من المعينة،

ولا يستبعد في هذه المناسبة ان

ريعته حسب الشريعة ألاسلام

القسم العربي من القيس الى الجرء الذي كسان تُحت حكم اسسرائيل، واعتبرت - حسب قمانون سنه الكنيست الاسرائيلية - ان المدينة بأكملها هي عاصمة اسرائيل. وقد أستنكرت الأمم المتحدة اكثر من مرة هذا القرار واعتبرت أن الجرء الذي احتلته أسرائيل من القيس عام ١٩٦٧ -هو داراض محتلة، خاضعة لقوانين الحرب واتفاقيات جنيف. ولم يعترف بمطالب اسرائيل في القيس عاصمة لها حستى الأِنَّ الا قلة قليلة من دول أسنا هو وضع القسيس في نظر

منظمة التحسير الفلسطينية في المناقسسات التي دارت في اللجنة التنفينية للمنظمة في كل من تونس والجزائر قبيل اصدار دوثيقة استقلال فلسطين، من قسبل المجلس الوطئي الفلسطيني في ١٥ تشسرين النساني (نوفمبس) ۱۹۸۸ جسری الصديث عنَّ القدس ووضعها سيأسيأ وقانونيأ وغي المسودة الأولى للوثيسقية ورد النص التالى: «المجلس الوطني بعلن، باسم الله وباسم الشسعب العسربي طيئي، قيام دولة فلسطين فوق أرضنا الفلسطينية وعاصمتها القدس العسربيسة،. وكسأن من رأييي انا أثناء مستساركستي في النقساش أن وصف القبس بـ دالعربية، فيه محاذير، أولاً لأن حدود هذه المنطقة لم يكن قد تم الْأَتَّفَاقَ عَلَيهَا، وثانياً لأن وصف جزء من المدينة به والعربية، يبرر ويجير وصف الاسسرائيليين للجسزء الأخسر ب دالاسرائيلية، أو داليهونية، وقبل أعضاء اللجنة التنفيذية اقتراحي باستعمال عبارة والقيس الشريف ألتي تترك الباب سفتوها حول

. وهذه النقطة الحسباسة لم تبرز، مع الأسف، في الترجمة الانكليزية للوثيقة التي لم يكن لي دخل فيهاً). ۗ

يظل امأمنا اليوم السؤال التالى

ما هي حدود «القنس» بالصَّبط، ومَّا

على الولايات المتحمدة قصراً من هو وضعها بأكملها أو مجزأة من التَّاحِيةَ القَانُونِيةَ، هَنَاكَ مَحَكُمَةً الْعَدِلَ الاحراج، ويضمن لها في الوقت ذاته الدولية في لاهاي، التي يُمثل قضاتها الخمسة غثير مختلف النظم القانونية ان الوضع القانوني لمدينة القدس كان قد تُحدد أصلاً في القرار رقم ١٨١ في العالم، ويمكن للجمعية العامة للزمم المتحدة، حسب المادة ٩٦ من (٢) الذي أصدرته الجمعية العامة لُلأُمم الْمُتحدة عبام ١٩٤٧ الذي قسم المُبِكَأَقُ، انْ تُستَفْتَى مُحكَمَةُ العَمَلُ الدولية بشان وضع القنس، والمطلوب فلسطين الى دولة عسريسة وأخسرى لتحريك هذه العملية قرار من الجمعية يهودية، وقد نص هذا القرار على ان العامة بغالبية يسيطة من الأعضاء مدينة القبس بحبود معينة حسب الحاضرين والمشاركين في التصويت الخسريطة هي دجسم منفسصل، (Corpus Separatum الماللاتين ا وعدد (عضاء منظمة الأمم المتحدة في الوقت الحــاضـر ١٨٥ دولة، ولن يكونَّ ومستقل عن النولتين وقائم بذاته وله نظام حكم منفصل وخاص به. وقد منَّ الصنعب الخنصول على غالبية اشير الى هذا الوضع مرات عدة في تؤيد مطلب عصريب في هذا قرارات للجسعية العامة ولمجلس القصوص. الوصاية التابع للأمع المتحدة

* محام علسطيني مغيم مي بريطانيا وعميد كلية المقوق غي سعهد

ترجب والجياة، برسائل قرائها وتتشير منها ما لا يتعارض وقُوانُينِ النشر وما يحفظ حرية الرأي في أن وتحتفظ والحياة،

ليتخذ شُكلين متكاملين الإستقلال

بحق تنفيع الرسائل واختصارها. وتعتنر عن عدم رد "" الرسائل التي لا نشسر. الرجاء توجيه الرسائل بواسطة للفساكس أو البسريد الى أي من مكاتب «الحياة» الواودة عمارينها وارقامها في اسفل صفحة الرأي

رداً على كامران قرداغي: انها مصلحة شعب وليست مصلحة حزب

🖪 الامانة في النقل والاقتباس ومن ثم البناء على افكار معينة واردة ضمن سياق محند ولغَرض مُعَينَ بِالْذَاتَ، هَيَ فَضُنِلَةَ انبِيَّةَ تَكَسَّبِ هَأَملَهَا ٱلْمُزِيدِ مَنَّ الثَّقَّةُ لَدَى المُتلقَّى وَالمُتَّتَبِعُ، وَحِينَ يكونُ المرء صَحفيًّا في صُمِيم الحدث يمَّتَهِن مهنة الكلمة تتضَّاعف قيمةٌ هذه الفضيلة لتصبح جزءاً لصَّيقاً لا يُتجزأ عن المهنة وصاحبها، وسبب سوقنا هذه المقدمة البديهية يُعزَى الى المقال الذي تُشره السيد كامران قرداغي تحت عنوان «مصلحة حزب أم مصلحة شعب؟، في «الحياة، يوم ١٩٩٥/١٠/١١ وَالذي انطوى عِلَى كثيرِ مِن التَجِني وتَحميل الكلماتُ ما لا تتحمله بحيث جاء المقال تحويراً فجأ مخالفاً للفكرة الأصلية. ولان المقدمة خاطئة فقد اوصلت كاتب المقال الى نتائج افتراضية لا تمت للواقع بصلة.

ولتكون الصورة اكثر جلاء نقول أن الحرب الديموقراطي الكريستاني كان قد المنشبورة فى دالت رْخُرِتْ بِّكُلُ الْوَانِ الْمُغَالِطَاتِ وَكُيلُ النَّهِمَ ٱلْرَحْيَصَةِ الَّيِّ الدَيْمُوقُراطِي الكريستَانيّ مَنْ نَوْنُ الاَتِياْنَ بِأِي بَلِيلِ أَوْ بَيْنَةَ اللَّهُمُ الْإِمَا سَكَنْ قَلْبِهُ مَنْ رَوْاسْبِ ومُكنوناتُ ذاتية تَجاه هذا الحَرْب، ومن تلك النهم الجاهزة والتي جرى أجترارها مرآراً -حنى بانت اسطوانة اكثر من مشروخة - زعمه وجود علاقة بين الديموقراطي والنَّظَامُ وتحدثه من موقعٌ موزّع التَّزَّكيات الوطنية ومَّانح صكونًا الفقرّانُ نأسياً أن يتلفت الى حلقات التاريخ لتبيان الطرف الاحوج ما يكون لتنقية نفسه من انران الماضي والتعامل مع النظام."

وَهَذَا مَا أُسْتَدَعَى رَدّاً مَطُولاً مِن الحرّب نشرت مقتطفات منه في «الحياة، يوم ١٩٩٥/١٠/١ وتضمن الرد عبارة مفانها ان الحزب الديموقراطيّ الكريستانيّ اكد مراراً أنه متى ما رأى أن الاتفاق مع الحكومة العراقية يخدم الشعب العراقي عامة والشعب الكردي خاصة فانه يتفق مع النظام علناً ودون تريد. وكانت هذه العبارة، المقتطعة من رد مسهب القشة التي قصمت ظهر البعير لدى قرداغي، فانبرى لإخراجها من السياق والبناء عليها كيفما اتفق، ثمّ الحقّ صفة الفطرسة بالحرَّب الديموقراطي في وقت كان يمكنه بالتأكيد انتقاء كلماته على نحم افضل، وهو يُستطرد الى حد التساؤل ،ومن هو الحرب الديموقراطي الكريستاني حتى يُقْرَرُ مِنْفُرِداً لا مصير الشعب الكردي فقط بل الشُّعب العراقي عُموماً؟؟.

ولا شُكَ ان هذا النَّحاملُ والنَّهويل اللَّاميرِ. لو وردَّ علَى لسَّان صحفي أخر لكان الاصر هيناً ولكانت قلة المعرفة وتقص المعلومات عنراً لمَّا كتب، اما ان تصدر من السيد قرداغي الذي هو على اتصال دائم بممثلي الحرّب على كافة المستويات ويطلع على مجملٌ مواقَّف الحرَّب بخلفياتها، فإن تصبر النَّهمة من شخص بَّهذه المواصفات فالاصر يقتضي الرد واعادة بيان جملة من الحقائق التي سبق ان استعرضت اكثر من مرة والسيد قرداغي ضمن من كتبوا عنها:

١- ان الجملة التي اقتطعها قرداغي من رد مطول هو النفي ولو جاءت صيغة المثبت، ويبدو ذلك واضحاً لو كلف كاتب المقال نفسه عناً ، ربطها بما قَبِلَهَا وما بعِنها لَّتَبِدو الفكرة واضحة ضمن السياق العام. فهذه العبَّارة تغيد فقُطْ معنى عدم قبول الابتراز أو الضغط من اي شخص أو طرف بشأن أمر لا وقظ معنى عدم سوول ديسران أو الصنحة من أي سحص أو عرف بسدن أسر ع يقتنع به النيدوقراطي الكرنستاني أصلاً والذي هو عضو مؤسس وأساسي في المؤتمر الوطني العراقي الموحد ورئيسه عضو في الهيئة الرئاسية للمؤتمر الذي قلل الحرب أميناً لتوجهاته يدفع عنه سبل المؤامرات، منا يعني بالضرورة أنه قلل الحرب أميناً لتوجهاته يدفع عنه سبل المؤامرات، منا يعني بالضرورة أنه منزم بالسعار المركزي للمؤتمر فيما يخص النظام اضافة الى عدم قناعة الحزب باية صفاوضات مع نظام لا يقهم الحد الامنى من التنازلات لجبهة مطالب الديموقراطية والحقوق القومية المشروعة للشعب الكردي.

"٢- للَّحرَّب الديموقَّراطي الكريستَّاني اطولْ تاريِّخ فِّي مقارعة الدكتاتورية وربط المطالب القومية الكردية بشعار الديموقراطية لعموم العراق، وتاريخ هذا الحزب يزكيه وليس البعض الذي غير الخنادق اكثر من مرةً. وحين يؤكد الحزب أَنْ أَيَّةً مَفَّاوِضَاتَ يَنْبِغَي لِنْ تَكُونَ عَلَيْةٍ وليس مِن خُلْفٌ طَهْرِ الْمُعارِّضَةُ، وضامنة مُطلبي الديموةراطية والحقوق الكردية فانه بنلك يؤكد على صدقية التوجيه، ولا يعني باي حال انه بالذات مقدم على أبة مفاوضات لان ما يشترطه الحزب اثبتت النجارب أنها لا تتوفر في النظام الحالي.

٣- يقول كاتب المقال وومن هو المحزب الديموقراطي الكريستاني حتى يقرر بنفسه ليس مصير الشعب الكردي فحسب بل ومصير الشعب العراقي؟، وتقول له أنه صرب جماهيري بحمل ماثر نصف قرن من الدفاع عن القضيية الكريبة والعراقية بثبات، وَهُوّ طُرِفَ اساسيّ وفعال ضُمنّ المعارضة العراقية. وبالنسبّة والتربية الكردية قبلا شك ان هذا الحزب الصائن على اغلبية الاصوات في أول انتخابات للشعب الكردي يستطيع بالتأكيد التحدث باسم هذا الشعب وتمثيل المسابق قضيته العائلة. ومع ثلك فالتواضع الذي اعترف قرداغي نفسه بها كسمة للبارزاني الراحل مازالت هي الفضيلة التي يسير على هديها الحزب، لذا ادى دوره المحوري في بناء الحبهة الكريستانية واعترف بموجبات حقبة التعدية السياسية الكربية، ولم ولن يلجأ الى قرار انفرادي في مسألة مصيرية كالتي أشار اليها كاتب القال.

ان مجمل ممارسات الحرب خلال الحقية المنصرمة تؤشر لهذا التوجه ادى الحرّْب، في حين يعلم قرداغي جيداً أن البعض انفرد بالتفاوض مع النظام بعد شق جبهة المعارضة طمعاً في قطف التفاحة لوحده، وبعد كل ذلك نتساعل بالمثل: ومَنْ هُوْ كَاتِبِ ٱلْمُقَالِ صَلَّى يُقْرِر اهلية هُذَا الطَّرْفُ أَوْ ذَاكُ فَي تَمْثِيلُ السُّعِب

بي ٤- خشاماً قان السيد قرداغي حر في خياراته الفكرية وتصبيد الخندق السياسي الذي يتخندق فيه ومن خلاله ينظر الى الواقع، ولكنه بالتأكيد ليس حراً في خَيارًاته المهنية ولا في تحميل الأخرين ما لم يقولوه، وعليه قيد الموضوعية ومراعاة قول الحقائق كما هي لا كما يراها هو، ونشدان القربي من طُرِف مُعِينَ لا يكون بالقّاء التهم جرافاً على الطرف الأخر ورمي السهام من بون

لندن -- غوري الاتروشي (سياسي كردي مقيم غي بريطانيا)

S LIBRAL

للن الله المعدد الله المدار المدار

Mandeng ve 18 anne no some me

Margaret My many of many

James & Sant Street

الفالوجلية الهي التنابين بالدواء

المحالي والمد والمقالود عن المستدود عد

and the same

وخناسته ويد سد . د سد.

والمنطعة المساويين والسراج والسايد

المفلاقية في المعمد المستدار دراً

اللي المستوالية المداحد المدارسة

المنطعة وحوث عب إسمار

المطلعيات العسسانيين وسامر

عامران قوداغي:

نب وليست مسلحة حزب

ين وردي للم اليقاه على افلا ر معنت و ردت والشرعي فطنيلة العبة تكسد حاسباً برء

وَ بِهُونَ لَقُوهِ مُعَمِعُتُهَا فِي صِمِيدَ حَبَدُ بِمَ

الله المانية المانية عراة المست السدر الراء

النبط البديهية بغزى الي اللد . بدر سرا -

بغيقة عرب أوعيد فيه شبعان الراجات

رعائي فن اللهني وتعمل التدار مراحد التراكي الافراز الإمينية والرائدات داساء

الله الله المنطقية التعليمو فواعش استراساس ال

المناسق في والعبيان، يوم د ١٠١٠ إه

التها الرشيسة الى السعوار الم خر-

الإلكية والاعدا سيال المناب مر أو سد والله والقلية العباهرة والسر حبري حسرت الدار الروائية - رومه وجود عالما بالراساوية الروائية: عرضه ومايج بسود الدراج

with being range and were were

مَنْ فَلَمِنْ مِنْ مُعْمِنِ مَقْمِطُمَاتِ مِنْ فِي النَّادِيّ

والمقضمة الت المصرف الديموس ض خرم

المراشة المراشة بدرد سيداد

مه ولفق مو النظام على ودون مرب وكسته و الرابع اللي المسمن طهر المعبر ساداده

لينام اللها عبلها انعل، تد العق صع عم

والمتعالم والمتعاد عنانه عني سعواله

مَعَنَّ عُلَقَ الْعَمَوْنِ الْمُعِمُوفُونِ عَنَى السَّرِيسَةِ الرَّامِ وَعَيْ الْعَلَمُ فِي الْمُعْمِدِ الْعَرافِي عَدُونِ

المورية اللاممرو لو ورد على لسار سخام

المواقعين المطومات عنر ألذ كنب ألد أرا

والمصلي والخلو يعملنني التعزب عنى كان أساو

يُحِيِّعُ لِلْمُوالِيِّةُ. فَإِنْ تَعِيدِرِ النَّهِمَةُ مِن سُنِعَةٍ *

و والعلمة بيان جعلة من الحقائق التراء

يها قرواقي من رد مشول هو النفي ويوب

المن المال القال المست عداد المنا

معلوم على الماد الماد المداعة
معالية على المنظام، الساحة الى عدد عدي الم المنظم التعبد الماضي من المتعاركات مصيب الم

الله من المام ا

المائل تعاون في مقارعة التسائد والمائل التسائد التسائد التسائد التسائد المائل
والمعالم المعيمو فراطني المكردست المراجد

المناسر المارك المراس

الله الله الله المام الم

المرادي في مسانة مصيريا

الموالة الموالموالة الموالة الموالة الموالة الموالة الموالة الموالة الموالة ال

اللود بالنعاوض ا

المالية والمالية المالية المال

Mary Company of the C

To be a first on the state of t

والماشي فسن من صدوا عب

تَقُ الْمُنْبِةُ ﴾ تمت ناو الله حصه

للمعواد السده سأ

فكلهم هي منت حير و

Line and Companyages

موقع حافظ الأسد ونظامه من حركة السلام الاقليمي والوقائع الدولية الراهنة

منح الصلح*

 منذ الحرب العالمية الاولى وبدء انهيار الدولة العثمانية، تواجه وعدان متعاكسان، وعد أعطاه بلفور انكلترا بان يكون للبهود وطن تومى في فلسطين، ووعد قطعته سورية على نفسها بأسم كلُّ العَربُ بأن تُجعل بولَّة فَيَصل الاول الهَاشْسي في دمشق نولة لُلغروبة كُلها. فما كانت النولة العثمانية تُتُ سورية، حتى أعلنت بمشق نفسها وطن العرب وتولتهم، ودافعت حتَّى أَلُوتَ عَنْ هَذِهِ النولةَ فِي مَيْسَلُونَ وَفَيْ كُلُ ٱللَّـوْرَاتَ التِّي أطلقتها في وجه الانتداب ألفرنسي، وليست الدولة السورد الحديثة الأ ألترجعة لخط دولة العروبة الذي باشرته سورية منذ خروج تركيا فمنعها الانتداب الغرنسي من تحقيقه، وقد زويتها الحركة التصحيحية عام ١٩٧٠ بنهج الإيجابية والمصالحة بين الإجبال والطبقات والإقطار، وعرُرُت في الدولة صفتها الوطنية والقومية بالمعنى الشمولي. كان مجيء الرئيس السوري حيافظ الاسد الى السلطة في

دمشق سداً في وجه مسلسل من الانقلابات العسكرية المتواليا كانت سورية ساحة له في أعقاب حرب ١٩٤٨ بعد وثوب قائد الجيش الزعيم حسني الزعيم الى السلطة، مستغلز موجة الإحباط النفسي التي اجتاحت الشعب السوري على إثر الهزيمة العربية الاولى وقيام دولة اسرائيل. لم يستطع حسني الزعيم وكل العسكريين الثين تعاقبوا

على السلطة بعده أن يحلوا محل السياسيين في حكم سورية بشكل مستقر. فظل الحكم متارجها حتى قيام الوحدة بين سُورِيَّة ومصرَّ عام ١٩٥٨، ثلك الوَّحدة التي ساهم العسكريونَ في صنعها، ثم انهاها عسكريون اخروزُ بعد أن داءت ثَلاثُ سُنوات فقط ولحل الاستقرار لم يَلْحُدْ طريقُهُ الَّى السَّلطة الاَّ على يد حَرِكة ٨ آذار (سَارس) البَّعْثَيْةُ - القَوْمَيَّة، وخَصوصاً بمجيَّ الرئيس حسافظ الاست الي الرئاسة الاولى على اثر حركة التَّ مُسَحِيح الشهيرة التي أنهت النزاعات القائمة داخل السلطة، وحَقَقَت في الْبِلادِ انْفُراجِا سياسياً واقتصادياً، وقلصت من حجم العُصبُوية العقائدية المترَّمتة في أدارة سؤون

تميز حكم الرئيس الاسد بالقيادة القابرة ويصيغة سياسية فعالة أعطت سورية حجماً عربياً وبولياً ملحوظاً ومميراً، من خَلال تَمَارُجِها مَعَ مَوقَعَ بَمَشُقَّ الْكَبِيرَ فَي التَّارِيخَ الْعَرِبِي عَلَى مختلف مراهله. وأبررُ خُصائص دمشّق التّاريخيّة أنه بِالوَّصولُ البِها كانت تكتمل كلُّ طَاهِرة بينية أو حضاريَّة أو قوميَّة مؤهلة لاسْتَيَعَابِ المُنْطَقَّةُ، فَتَعِلَغُ فَي تَمْشَقَ سِنَ رَشَّيَهَا، وَتَمَارِسٌ مِن بَمْشَقَ تَوْسَعَهَا، وكَنْهَا اكْتَسْبِتَ بِدَخُولَهَا يَمْشَقَ عَمراً جَدِيداً، فالإستلام بعد بخوله دمشق اثر معركة اليرموك الظافرة على جِيش القَيْص البيرُنطي اصبح غير ما كان قبل هذا النخول، اذ م يعد دعوة مقصورة على الجزيرة العربية، بل اصبح موجة روحية وسياسية وعمكرية ومدنية سرعان ما سوف تنطلق في كلُّ الْاتجاهات للسيطرة على الأبيض المتوسط وعلى أجزاء واسعة من أسيا وافريقيا واوروبا. فالامبراطورية العربية الاسلامية والاسلام كنين وحضارة قفزا قفزة كبرى بالاطلال على الصالم من دمشُق. وانطلاقة العروبة كفكرة ودعوة انما بلغت محطقها التاريخية الحاسمة في بمشق عندما بحل اليها جِيش فيصلٌ بن الحُسينَ في لواخر الحرب العالمية الاولى، حَالًا محل الحكم التركي للعثماني، ومؤسساً في يمشق بولة عربية خالصة، انْ لَم يكنُّ مقدراً لها أن تعمر كثيراً، اذْ تَعَلَّب عليها الجيش الفرنسي في ميسلون، فإنها كانت نواة قيام وانتشار النخب العربية القوَّمية في العراق وفلسطين ولبنان والاردن، والى هد بعيد في مصر والمغرب العربي والصِّريرة العربية واليمن وكل ارض دخلتها فكرة العروبة السياسية للكملة

وَقُد كَانَتُ فُلْسَطِينَ تَسَمَى في وقتِ مِنَ الأوقَاتُ سُـورِيةً الجنوبية. وكان المبعدي المنطق مؤلفاً في اغلبه عن اقضية. اربعة تابعة في العهد العثماني لولاية بمشق. كما كانت كلمة الساحل السوري، تطلق على المن اللبنانية طرابلس وبيروت

في العصر. الحديث، كان لقاء القاهرة وبمشق في مشروع وحدة عام ١٩٥٨ بقيادة عبد الناصر محطة انطلاق لمد قومي جَّارِف، جِسُد في زُمَّانه حلمُ انْبِعاتْ ضَحْم للامة العَّربية. وَقَدَّ أطل عبد الناصر على الامة أعربية بماضيها ومستقبلها حينما مكن من أن يخاطيها من شيرفة الضبيافة في دمشق. وفي الصراع العربي - الإسرائيلي، كان دائماً لدمشق موقع خاص وفي عهد الرئيس حافظ الأسد تجسنت صنفية العبارة القائلة لًا حَرب بلا مُصَدَّر ولا سيلام بلا سيورية. والشَّاريخ لا ينسي أن القيادة الوطنية في سورية في عهد الكفاح شد الانتداب، هي التيّ رُعت ٱلْمُؤتّمر الّذي بوّيع فيّه الْحاج اميّن الحسيني في اولٌّ الشّلافينات رُعيماً للنضال الفُلسطيني ضد الاطماع الصهيونية.

ومنذ اوائل الستينات، كان لسورية الدور الاول في اعطاء العمل الفدائي الفلسطيني، ودفتح، بالدات، امكانية العمل في فلسطين وجوارها. وعندما اتفق أنور السادات وحافظ الاسا وقيصل بن عبد العزيز في حرب تشرين ١٩٧٢، حصلت انجح حرب خاضها العرب في تاريخهم الصبيث. فاضطر الاسرائيليون بسببها لأن يعطوا سيناء الى أنور السادات واضطروا بعد ثلك الى التباحث مع الاسد حول احتالالهم للجولان، ومع الاسد والهراوي من ورائه حول احقلال الجنوب والبقاع الغربي. وقد كانت اسرائيل تعيش دائماً حلم البقاء أبدأ في كل ارض بخلتها. بل انها اضطرت بسبب حرب تشرين والانتقاضة القلسطينية للتباحث مع القلسطينيين حول حقهم في سلطة ذائية. ويعد الصرب، كنانت دمشقّ قلعة الكفاح ياسي العربي من اجل السلام العادل، سلام الشجعان كما سماه الرئيس السوري. وقد قررت ان لا تقبل سلماً مع اسرائيل لا تكون استنفدت وسامَّتها في تحسين شروطه، بحيث يتولجه المُفاوضَّان السوريّ والارائيليّ كمتكافئين في القوة العُسكرية والسياسية وإن مشفاوتين طبعاً في المقوق الابيلة

لقد تأخرت سورية في قيول السلام، والقضل في مسالة كهذه هو للمتَّاخْرِ، لَا لَلْعَهْرُولْ. فَالهرولة ضُيَّعْف وقصور نهنى اما التأخر من أجل تحسين شروط السلام فهو الحصانة الخلقية والوطنية والسياسية، وهو شاهنة النفس الطويل والنكاء اللنين تميرت بهما القيادة السورية في سختلف النظروف. أن سورية تجديد اليوم لعب ورقتها برصانة ورباطة جاش وحرْم نفسي. وهي تعرف ورنها القومي، وتعرف اختلاف طبيعة الدور الذي تقوم به عن الدور الذي قامت به الدول الغربية الاخرى التي فاوضت اسرائيل وعقبت معها الإتفاقيات السلمية. ويكفي صموبها الحالي في حبهة العمل الدبلوماسي والسياسي الضاري لتحسين شروط السلام وما اجتماعات الرؤساء الأميركيين الثلاثة مع الرئيس حافظ الاسد في مكان جغرافي متوسط بين العاصمة السورية والعاصمة الاميركية، ثم في تمشق. الا رمز لهذا الصمود وعلامة لسياسة شد الصبال العُنيَّفَة بِينَ الولَاياتُ المُتَسحِدةُ والْدولة العسريية الصعيبةُ

. وقد اتخذ لقاء الرئيسين الاسد وكلينتون في جنيف طابعاً اميركياً عربياً عاماً اكثر من سائر اللقاءات السابقة بين سيد البيت الابيض واي رُعيم عربي. فلقاء السادات - كاربُر تركَّزُ حول علاقة اميركا واسرائيل بمصر وحدها بعد أن فتّح لها الرئيس المصري الاسبق حساباً خاصاً بين الحسابات العربية. وكَتَلْكُ لِقَاءَ كَلَيْنَتُونِ مَعْ رَئِيس مُنظمة التَّحْرِيرِ، فَقَدْ تَم وعرفات راغب في ان يحصر الموضوع بالفلسطينيين دون سواهم. اما الرئيس الاسد، فحتى لو كان المظهر اميركياً سوريا بحتاً، فإن الجوهر هو انه يباحث أميركا كزعيم عربي يملك أوراقاً عربية. ففي لبنان وفلسطين والاربن، وحتى في العراق وبلاد عربية أحُرى، يملك الإسد نفوذاً واشتعاعات لا يحْفَى الرها على السياسة الاسيركية. كما أن له قدرة كبيرة على الحوار مع ايران ذات الإهمية في سياسة المنطقة. ومن هذا كله نشباً الاهتمام العالمي الكبير الذي رأيناه بلقاء جنيف بين الرئيسين، وقد عززه كون الاسد، هو ورفاقه، صاحب الحركة التصحيحية في سورية عام ١٩٧٠. وطبيعة هذه الحركة تجعله قريباً ومفهوماً في انهان قائدة العالم الحالي.

فهو قائد تحرّري من نوع خاص قاد في فترة مبكرة عملية سياسية دات طابع ليبرالي أبعد فيها عن السَّلطة في بلَّاه نهجاً سياسياً منزمتاً، منتقلاً بالحكم من الايبيولوجية المنغلقة الى رحاب الانفتاح الاقتصادي والسياسي، فكانَ يوم تسلمه للسلطة سُطَلَقَ تواصلُ بِينَ الطبِقَاتِ والقَطاعَاتِ السوريةِ المتعددة. كما كان منخلُ علاقاتُ سورية حسنة مع الانظمة العربية المتباعدة في النهج والعقلية. كذلك اظهر في علاقته مع الاتصاد السوفياتي والنول الاشتراكية استقلالية واضحة، وهو بخلاف سابقية لم يرفض عبدا الحل السلمي للنزاع مع اســرائيل، وتمسك منذ اليوم الاول وحتى الآن بالسلام العادل والشامل. والمعروف عنه أنه، حتى حين كانت ظروف ولحوال موضوعية تَّمنعهُ مَن تَطبِيقَ نَهِجهُ الفُكري الاقتَّصَّاديُّ والسَّبِاسُي بِشَكَّل كامل، فإنه من الناحية المبنئية بقي ليبرالياً في اصل نظرته واعتقادًاته. هكذا فهمه العقلَ الغَرَّبِي، وكانَ ايجَّابِياً منه فَي مُواضِع حساسة كثيرة منها للوضوع اللبناني. وعلى الرغم من انْ سوَّرِية تقدم دائمًا في اللائدة الاسبركية الطويلة للنول المتهمة بالإرهاب، فإن التعامل الغربي معها بصورة عامة كان تعامل احترام واعتراف بالدور، اذ ان الاسد والقيادة السور بعامة برهنا منذ البدء على عنم ايمان بسياسة وضُع كل الثُقَلَ في سلة واحد. هذا فضلاً عن الجانبية المنبعثة عادة عن اي

نُجّاح او المعية، وهو ما اتصف به هو وكبار أعوانه. ويقول البعض أنه لو حصل الانقلاب على الشيوعية في الاتحباد السوفياتي والعقل الحاكم في سورية هو العقلّ السياسي اليساري المقرمت الذي كان يصرف الامور قبل الحركة

التصحيحية، فإن الرياح العالمية كانت ستجرف النظام السوري من أسناسية. ولكن حنصول هذه المنزكية حنيي سورية من الاِنقلابات المعتادة في تاريخها في فترة من الفترات، وحماها من التقلبات وجعلها ذات بور في حالتي الحرب والسلم معاً، وابقاها قابلة إن تكون جبهة للحوار مع كل المحللين من اهل بخلت الدول العربية عهد الاستقلالات منذ حوالي خَهُ السياسة، وكل الإخوة القوسين على الساحة العربية، وكل القادة في العالمين الاسلامي وغير الأسلامي، ومنهم بطبيعة الحال دول الجوار من ترك وفرس وغيرهم. كما منهم بصورة خاصة لينان

> بِنَاءُ مِسْتَقَيِّلِهُ حَرِاً مُسْتَقَلاً فَي اطار مُؤْسِساتَهُ الديموقَراطيةً كأن البلدان ولا يزالان رفيقين متلازمين سواء على الصعيد العربي او النولي. وهما حالياً مُحقاجانُ الواهد منهما للأَهْر في مُرْحَلَة السَّلَّام اكثر مما كانا في أي وقت مضى، والعرب جِمِيعاً مِكونون اكبر دوراً عالمياً واكثر قدرة على المنافسة مع سرائيل حين يكون لبنان وسورية بلدين اخوين متعاونين قلباً

> الشُّقَيقَ الذَي يرتبط حالياً مع سورية بمعاهدة للاخوة والتعاون

والتنسَّيق، والَّذِي يتطلع الى سيَّانَتُهُ الكاملة انطلاقًا مَن جلَّاء اسرائيل عن ارضه وفقاً للقرار 473، ويتمسك بالاستمرار في

وقالناً في كل أمر. كأن التركيرُ على الامن والاقتصاد في اتفاقية غزة - اريحا قد اعطى الأنطباع بأن هذا ألسلام هو سلام جيوب، فجاعت قمة جنيف تُصححُ الصُّورَةِ وتكشف أن السلامُ الْحَقَّيْقيُ هو سلام قلوب قبل ان يكون سلام جبوب، وهذا ما عناه تاكيد الاسد على عبارة سَلام الشبحمان الابق دلالة في التعبير عن الناحية المعنوية في العَلاَقات العِربية الاميركية، والعلاقات العربية

فالعرب، والسوريون في مقدمتهم، ليسوا في وارد التسليم لاسوائيل باصبواطورية ترثث الامبواطوريات التباريشية التم توالتُ عَلَىٰ المُنْطَقَة. وَكُل مَا يِنظرونَ فَيِهُ هُو القَبِولُ بِاسْرِلئِيلُ كنولة من دول المنطقة، والتخلص من مسلسل الحروب الإسرائيلية العربية المتعاقبة منذ ١٩٤٨، والتي ارهقت العرب كما ارهقت الاسرائيليين سواء بسواء. فضلاً عنَّ انها اصبحت متنافية مع اتجاه عالمي ألى أدانة فكرة الصرب واعتبارها السُّتِبِاكاً معَ النَظَامِ الدوليِّ العَامِ لا مع دول واحَدْة. ولقد كانْت حرب الخليج اكثر من كافية لأن تفهم الدول والشعوب عامة، ومنَّهُا العرَّبِّ والاسْرائيليون، ان اي بادىء بالعدوانِ على حدود شرعية يمكن أن يواجه، من حيث لا يقدر، تجمعاً يضم دول العالم بأسرها. وما واجهه العراق هو عينة عما سوف يواجهه اي محاول أخر في المنطقة او غيرها لتجاوز حرمة حد قررته

الأسرة الدولية. ولقد سعدت اميركا كما لم تسعد في تاريخها عندما اتبح لها في حرب الخليج ان تتراس دون اي اعتراض، تجمعاً دولياً شبه كَامَلُ لُدُولَ الْعَالَمُ تَوْجُهُهُ عَسْكُرِيّاً صَّدَ عَمَلُ غَيْرٍ مَشْرُوعٌ. وهذه السعادة تجلت في لَخْتيارها تَنْكَ المُناسِبَة وقَتْنَا لِإعْلَانَ وَلادة النظام العسائي الجَسديد، مع ان هذا العسائم كسان قسد ولد واقعياً منذ تُفوق الوَّلايات الْمُتحدّة عَلَى الاتحاد السوفياتي فُم حرب النجوم، وانهيار الطموح السوفياتي للوقوف ندأ لاميركا على الصنعيَّدُ العلميُّ التقني، ثمَّ انهيار الشَّيوعية كنظام سياسي واقتصادي في روسيا ودول اوروباً الشرقية. والشعار السائدُ البوم في الولايات المتحدة، وأنْ ترديث الولايات المتحدة في تطبيقةً في بعض الصالات، هو أنه ممنوع الحرب في عصس النظام العالمي الجديد.

وهُناك نظَّريات يروج لها في الولايات المتحدة تقول وفقاً للكاتب شلسنجّر، أنَّ الحرب أصّبحَتْ ملغاة تماماً مَنْ أَفْكار جميع المجتمعات المتقيمة. أذ النول المتقيمة بحسب تعريفه هي نُولَ ٱلثَّالُوتُ الْمُؤْلِفُ مِنَ الْصَرِيةِ وَالاِنْسَاجِينَةِ وَالسَّلْمِ وَالدِولُ المتخلفة هي الدول القائلة بشالوث الديكساتورية والحرب والتنمية. والعجب في هذا التصنيف انه بينما يَنفي عن كُلُ دول العالم «المتقدمة» أمكانية التفكير في حرب، هي في رايه سُعَل المتخلفين وحدهم يخرج إميركا من القاعدة فيقول: أن الدول المتقدمة، وأن تكنُّ جَمَّيِّعاً غَيْرَ مَحَّارَبَة، الاَّ انها تَفُوضُ كبراها، اي الولايات المتحدة، بامتلاك قوة عسكرية فنية قادرة على الحسم السريع لاي معركة تحصيبنا لمجتمع بولي ضد اي عدوان تمارسه الدول المتخلفة. فالمانيا، مثلاً، وفرنسا وانكلترا واليَّابِان وأوستراليا وسنغافورة يستحيل أن تُفكر بالحرب. للحرب مسؤول وحيد عنها هو اميركا التي تتحرك بقوة المجتمع الدولي المتمنن والصلحته. " ان هذه النظريات التي تحاول ان تعملق اميركا فوق ما هي

بملاقة تظهر وتنتشر مستفيدة من يعض الإحداث، ومنها حيث السلام العربي الاسرائيلي الذِّي توطَّفُه في غير الفهم العربي له. والواقع أن القراءة الخاصة بالعرب ندور أميركا وقوتها هي تلك المستمدّة من تجاريهم معها. وهي قراءة لها جانبها الاقتصادي. ولكن الجانب السياسي هو المثار اليوم بعناسية السلام العربي الإسرائيلي، وقد اخذ رخماً كبيراً منذ اجتماع الاسد - كلينتون. في السجل السياسي البحت، كما في الاقتصادي، يشار الأن

الى أن أميركا لعبت دوراً في اطلاق الاستقلالات العربية بعد الحرب العالمية الثانية، وهذا هو الشيء الايجابي في تاريخها مع العرب، لكن كثيراً ما ينسى انها وضعت بالمقابل سقفاً لقوة العرب جعلهم اضعف من أسرائيل وهذا هو الشيء السلبي.

عاماً، أي اثناء الحقبة الأخيرة من الحرب العالمية الثَّانية وما تلاها مبَّاشرة في تلكَ الحقبةُ الرَّمنية. انْتَعشت لنَّطالبة الْعربية بالاستقلال عن الاستعمارين الانكليزي والفرنسي كما انتحشت ى امكنة أخـرى من العـالم نتـيـجـة تراجع الامبراطوريتين الأنظيزية والفرنسية فالمأنيا النازية الحقت هزئمة عسكرتة ساحقة بفرنسا كمآ ان بريطانيا تحولت امام التفوق الالمانى انذاك الى مُجِرِد موقفُ نَفَاعَى هُمه انْ لا يتوسُّع الاحتَّلالِ النَّ الجزيرة نفسها والى مصر. كأن المنتصر هُو الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي، فهما اللذان انتصراً بالفعل على هتلر، ثم التسركسا بعبد ذلك فسرنسها وانكلتسرا في قطف تمسار النصسر، باعتبارهُما أول من واجه الصدمة الهتَّلرية، ولأنَّ الْعركة في الإساس هي محركة على أوروبا، القارة الحضارية المبيرة بينً قارات العالم، ويتجاهلها لا يستقيم شيء على صعيد تنظيم مستقبله. وتُركت الصربُ صِراحُها البليَّفة في جسم الامبراطوريتين الاوروبيتين، فجاء مور غيرهماً، دور الشعوب التي كانت تحت سيطرتهما، ثم دور امدركا والاتحاد السوفياتي بِصَورة شاصة، وَفَرَض تَوَازُنْ ٱلْقَوةُ آرائتُه، فانشطر ٱلْعَالَا عالمين: العالم الحر المؤلف من رُعيمتُه الولايات المتحدَّة، ومن دولَ أوروبا الْغربية، ومن النولُ الَّتِي كَانَتُ تَحْتَ الاستَعمارُ أو الوصاية فاصبحت «مستقلة» بفعل تراجع فرنسا وانكلترا، والْعِيَالُمُ الْأَسْشُرَاكِي الْمُؤْلِفُ مِنْ رُعِيْمِهُ الْإِنْصَادِ السَّوْفِينَاتِي وَّالمِعِينُ والدول الإورُّوبِيَّةَ الشيرَّقيَّةِ الْدائرةِ في الغَلِك السَّوِفَياتيَّ

والمساة بالنظومة الإشتراكية. وخرجت معظم النول العربية من الصرب مستقلة ولكن سْقُوشًا على استقلالاتها بمغة العالم الحر. والترجمة العملية لهذا الدمغ الإميركي الصنع ان للاستقلال العربي سقفا يتجلي في نسرط ّالسَّفَاهمَّ مع هويّة اخـرى في المنطقة عُـيـر الْهـوية الْعَرِبِيةَ، هي الهويةُ الأسرائيليةِ المُوجودَّة لتبقي.

لْمُ يكنَ هَٰذَا الشَّرطَ عَلَى السَّتَقَلَّالُ فِي الْبِلَّادِ العربِيةَ حلق الوقع في قلوب العرب، وحتى في قلوب الفرنسيين والانكليز. فالفرنسيون، مثلاً، كانوا يعتبرون لبنان هو الاحق بأن يكون الواجهة الغربية والجسر للغرب في المنطقة العربية. فاذا يؤتى للبِنَانِي المُسيحي بِهِذَا للنَّافِسِ، لِو رَبِمَا البِيدِلِ؟ وَالْإِنكَلِينَ كَانُواْ يطمعون بمنزلة معنوية لهم في المنطقة عن طريق تسهيل مهمة حكامها العرب نوي العلاقة التقليدية ببريطانيا، وعن طريق فكرة الجامعة العربية التي ابتكروها لتكون تقوية لهؤلاء، ومُنْ هذا كانوا يتخوفون من أن يشكل قيام أسرائيل زلزالاً يطيح باصدقاء بريطانيا، أي الضيمانة الوحيدة للمصافظة على مصالِحها في الشَّرق اللَّوسط ومع أن الاتَّحاد السوفياتي كان سؤيداً بقوة تأسيس اسرائيل، ألا أنه كان في نلك الوقت قليل الآثر في سياسة الشرق الوسط فاستقلت اميركا بحمل العبَّ واستطاعت بمغردها أن تشكل للزخم الكافي لأيصال الصهاينة الى حلمهم فاقسمت اسرائيل وأعطيت منذ اللحظة الاولى وسائل القدرة على التوازن مع العرب بل القدرة على التفوق عليهم في كل صدام مقبل.

وبكاد المواودان، الاستقلال عن الاستعمار في البلاد العربية، والسَّقَّفُ للمُوضُوعِ لهَذَا ٱلاستقلال بولسَّةَ الْقُوةَ الاسْرَائْيليّة، أنْ يكونا قد ولّذا في يوم واحد، تماماً كما ولد تحرير بلدان اوروبا الشرقية من السيطرة الالمانية عليها والنفوذ السوفياتي فيها في فترة ولحدة وما ان مشي العرب خطوات من عمرهم الاستقالالي حتى ضناقوا نرعأ بالسقف الموضوع لحرية تصرفهم ولقدرتهم على التحرك كأسياد للمنطقة فقرر بعضهم بقيادة الرثيس المصرى عبد الناصر بوجه خاص أن يخرجوا من العالم الحر الذي تَقوده اميركاً وُتَعَاونوا في ذلك مع الْهنود واليوغوسلافين ويعض دول أسيا واميركا اللاتينية، محاولين ان يوجدوا قوة ثالثة لا تتزعمها الولايات للتحدة ولا الاتحاد السوفياتي. ولكن هذا المشروع سقط، وأسقطه الاتحاد السوفياتي، لا

اميركا، أذ رفض أن يُعطيه من النعم بقير ما أعطتُه الولايات المُتَّحَدة مِنْ المُقَّاوِمَةُ، ولعَّله فَعَل ذلكُ عَنْ عَجِرْ. فلم يكنَّ أمَّام العرب الاَّ أنْ ينظروا مع أميركا في هذا السَّقفُ الَّذِي اقَامَتُه حداً علىّ حقهم فّي قوتُهُم وتَهَضَّتُهِم وَّهُو نَوع التَوَازِنَ مُّع اسرائيل. مشككان بال يكون النظام العالمي الجسيد الفضل في فهم قضاياهم من «العالم الحر» الذي لَم ينصفهم في العلاقة مع اسرائيل ولا أنصفهم في استقلالاتهم. ولعل اساس السياسة الخارجية للحركة التصحيحية هو مواجهة هذا النوع من التوازنُ مع اسرائيل الضاغط على استقلال كل قطر عربي برفع شَعَارَ ٱلسَّلَامِ الْعَادَلَ، نَنْكَ الشَّيْعَارِ الْعَقَلَانِي وَالْمُتَّمِسِكُ بِالْأُسْتَقَلَّالُ وتحرير الأرض السورية واللبنائية، الذي كان رفعه في بداية الحركة التصحيحية مواجهة لا مع اسرائيل وحدها، بل مع

فكرة سوحِودة أنذاك في سورية والوطن العربي تقول بأن كل حل سلمي بقطع النظر عن مصَّمونه أمر مرفوضٌ. لكن الوقائع اثبيتت أنَّ هذا الشيعيار (السيلام التعادل) كان من استياب نجاح حرب تشرين ومن عناصر بقاء سورية فعالة ومؤثرة في ساحة الصعود الدولي امام اسرائيل وحلفائها. وقد تبين ان أعتماد خطاب رفض الحلول السلمية كان يمكن ان يؤدي الى المعامرة بكل شيء في الحياة العربية.

قام الرئيس حافظ الاسد من خلال الحركة التصحيحية بأول مراجعة جنية لتجربة اشتراكية، في وجه الرياح التي ذهبت في ما بعد بتجارب مماثلة في العالم، لقد كان عُنده حسس عميقً بان تحولات مهمة بدات تُعصف بالعالم وان لم تتجسد بعد بتغييرات، فإما أن يباس القادة التقدميون بالتغييرات المناسية واماً أَنْ تَتَعَثَّر وتَسقَّطُ عَلَى أيدي اعدائهاً.

اجرى التغيير في اللَّحظَّة التاريخية الصحيحة فصان النولة والمجتمع والخُطّ الوطني العربي من الإنهزام. أنرك قبل الكثيرين من قادة العالم أن الطريق مستود قطرياً وقومياً وعالميا أمام الترمت العقائدي والفكر للغامر ووهم القدرة على تأدية المصدمات للامنة دون الإنفساح على الأخبر في الدلخل والخارج. أخرج من نفوس المسؤولين الرسمدين والنأس معاً، أوكاد، نزعة العزل السياسي والتحجر العقائدي وتلخيص المجتمع بالدولة وحدها. فالسياسة حق للمواطنين جميعا، والاقتصاد مستؤولية القطاع العام والقطاع الماص معا، والْثَقَافَة الوطنية هي الرافعة لمستوى الشعب العام. الحقوق الوطنية والقومية، التضامن العربي، وقف التداعي في الجبهة أمام الْحَصْمِ السَّلام العادلُ، ثلكُ هَي السقوف الَّتِي وَضَعَها حافظ الاسد لسياسة سورية الخارجية.

لم يتردد في لعب دور الحكم بين قطريتين عربيتين كانتا تتفائيانَ على أرض لبنانَ، القطرية الفلسطينية المتطلعية الي الوجود السياسي، والقطرية النبنانية المدالحة عن أرضها. وامام الاحتلال الأسرائيلي لأراض سورية ولبنانية جسد من خلال الالتزام بالمقاومة التزام البلدين بقضية السلام والصرب وقد دَفِعا لِلْقَضَّية ما لم يدفعه أحد فلَّبِنأن كادُّ يزول من الخريطة تَتِيجِهُ انْخُبِراطُهُ فِي الْمُعْرِكِةِ مِنْ اجْلِ الصَّقُوقِ العَربِيةَ فَي فلسطيُّ، وقد تَعَانَى في سبيل هذه الْقَصْدِة حتَّى فني. وُكانتُ اسرائيل تتنزع بأستمرار بالحقوق الخاصة لمسر والاردن والفلسطينيين في وراثة بول الانتداب الانكليزي كي تتنصل من الاتفاق العادل مع سورية ولبنان، الذي يحرجها من البندين. لكن سورية كانت تعرف كيف تجعل من نلك نقطة قوة لها وللبنان وللامة العربية. وقد عملت المقائق التاريخية والجغرافية على إعطاء سورية مصداقية وثقلاً في كل الإدوار ٱلتَّيْ قَامَتُ بِهَا ۖ وَفَي طليعتُهُا دورها فَيَ القَّصَية ٱلْفُلسطينيةُ

وَفَى كُلُّ حَالَ لَنْ يَضْنِعَ نَصْالُ سُورِيةً وَالْإِمَةَ الْعَرِبِيةَ هَبَاءَ حـتى فَّى أسوأ الآحتمالات. فقد أستطاعت حرب تشرين والانتفاضة الفلسطينية وصمود الشعبين الفلسطيني واللبناني وتضّحيات سورية وعقّلها السيّاسي قيادة وشعباً، وكنّلك أرادة الامة العربية قاطبة، ان تضع اسرائيل للمرة الاولى امام مازق التخلي عَنْ توسعية المُشروع الصَّهِيوني العَسكري والسَياسي دمن الفرات الى النيلء فقول بيريز بطي فكرة التوسع عن طريق الحدود الى التوسع عن طريق الاقتصاد والتقنية والثقافة، هو تراجع تاريخي لا يقل عن التراجع الذي اقدمت عليه الاتفاقات العربيَّة المعقودة مع اسرائيل حتَّى الأنَّ والتي تعتَّرف بسلطة اسرائيل ودولتها. والصراع لا يزال سجالاً مع اسرائيل، وهي لن تستطيع ان تأخذ بعد اليوم دون ان تعطي. ولانها تكابر في العربية بشكل عام.

وكما أن فرنسا الانتدابية لم تستطع أن تنكر الرابطة التي تشد سورية ولبنان، فاقرت طيلة حكمها قيام ما يشبه الفيدرالية بِينَ البِلْدِيْنُ مُعْطِلَةُ هَذَهُ الرابِطةِ مِن دَاخَلُهُمَا بِإَغْرَاءَ الطَّوَائِكُ الْمُحْتَلَفَة بِكَيَانَات حَاصِة بِهِا آلَى أَنْ فَشَلْت فَى نَلْكُ، فَإِنْ اسرَّائِيل تشعر بالعَجْرُ عن التفكيرُ باي حل خارج افتعال نوعٌ من الهوية المُشتركة للمنطقة تحت أسم الشرق الأوسط الجديد، مستخدمة المبررات نفسها المستخدمة للمشروع القومي من وحدة المصالح والْجِنُورِ السامية وغيرها. الأ أن لَحَتَّكَارِهَا بُعض مُصادرِ القوةُ كالقوة النووية وسواها من الامتيازات لضمان نفونها دلخل هذه الهوية الشرق الاوسطية، يجعل من هذا المشروع مرفوض من العربُ ومن منطق التاريخ على أنه نمط من انماط التعدد الصهيوني غير مؤهل للأستمرار، ومظهر من مظاهر التطلع لصهيونى القديم غير المنضبط وغير الواقعى الى أن يستج في نفسته ولنفسته ارث الاستعمار الغربي والمشروع العربي

كاتب وسياسي لبناني، والجدير بالنكر أن هذا النص هو مساهمة صاحبه في ددار البعث، بدمشق، بمناسبة «مؤتمر اليوبيل الفضي للحركة التصحيحية».

ذاكرة القرن العشرين

٤ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٧٣ تضحيات طلاب النونان تسقط نظاه العسكريين

■ إذا كانت النهاية الفعلية للحكم العسكري اللاسعوقراطي في اليونان قد حلت في ٣٣ تموز (يوليس) ١٩٧٤ بتسسيلم الجنرال جـيـسـيكيس الحكم إلى المدنيين، مما استدعى عوبة قسطنطين كرامانليس من منفاه الباريسي لتولي رئاسة اول حكومة ديموقراطية مدنية تحكم اليونان منذ استيلاء الكولونيلات على السلطة قبل ذلك بأكثر من سبع سنوات، فإن تلك النهاية كانت قد بدأت قبل ذلك، وبالتحديد يوم الرابع من تشرين الثاني (نوفمبر) من العام السابق (١٩٧٣). ففي ذلك اليوم، ولمناسبة حلول النكرى الخامسة لرحيل الزعيم الأشتراكي المحبوب جورج باباندريو (وللد اندرياس الذي لعب بعد نلك دوراً سياسياً اساسياً ولا يزال يلعبه حتى يومنا هذا)، قام عشرات الألوف من الطلاب والعمال اليونانيين بالتغااهر الاستفزازي والصلخب وغاصة في محيط مدرسة البوليتكنيك معقل حركة التمرد، حيث كان الطَّلاب قد اقاموا محطة بث اذاعي سرية، راحت تنادي بإسقاط حكم الكولونيلات. التحركُ الَّذِي بدأه الطُّلاب يومدُنك، سرعان ما عمَّ مدينة اثينا كما عم العديد من

للدن والمناطق اليونانية الأضرى. وطوال الأيام القليلة التالية، بدا وكأن الطلاب قد سيطروا نهائياً على الشَّارع وجورًا في النَّجاه تُحركهُم عشرات الأُوف من الاثنينين. في البداية تربد الجيش في التبخل، تأركاً الأمر في عهدة قوات الشرعة وحفظ الأمن. ولكن يعد آيام قليلة تكشف أن الشحرك بات اكبر من أن تسحقه هراوات رجال الشرطة وخراطيم المياه، وهكذا ما أن حل يوم السادس عشر من الشهر نفسه، حتى راحت قوات الْجِيْسُ تَتَعَفَّلُ عَلَناً بِعدرِعاتِها (العسورة) ومشاتها، ولاسيما في محيط معرسة البرليتكنيك، حيث اندلع عراك حقيقي أسفر عن سقوط عشرات القتلى في صفوف المتطاهرين (بيان المحكومة شعدة عن 11 قتيلاً لا غير) النين راحوا ينادون بسقوط جورج بابادوبولوس وحكم طغمته العسكرية.

وإذا تقاقمت الأحداث على ذلك الشكل، وداكتشف، الكواونيلات أنه لم يعد لديهم من الشعبية ما كانوا يعتقدون، راحوا يجربون سياسة الأسوأ وأعلنوا حالة الطوارئ. غير أن مَا: الأمر سرعانْ ما شق معقوف قيادة الجيش نفسها، حيث بدات بعض الأطراف القيامية تتدد علنأ بمعارسات بأباء وبولوس وتتهمه بخيانة الأمداف الاصلية لانقلاب ١٩٦٧ . وأنتهى ذلك الفصل الأول يوم ١٩٧٢/١١/٢٥ حيث قامت جماعة من الضباط تحت قيادة قائد الشوطة العسكرية ديمتريوس ياوونينس بانقلاب «مضاجئ» أطاح بابادوبولوس وأنصاره، وتم تعين الجنرال جيسكيس على رأس الحكم في البلاد.

هذا التبديل في قمة السلطة العسكرية وضع يومها حداً للتحرك الطلابي والشعر وإن لم يضع نهاية للرغبة الشعبية المعلنة في اتَّجاه التَّخلص من حكم العشكر نهائيًا وهو درس لم يقهمه الرئيس الجديد في البداية حيث نراه وقد اعلن أنه ليس واردأ بالنسبة إليه أن يستجيب لدعوة زعيم المعارضة كونبلوبولوس إلى تشكيل حكومة وحدة وطنية. بل قرر أن الجيش هو الذي سوف يواصل حكم العلاد، وأن المدرعات، هي الثي ستواصل دانقاذ اليونان من العوضى والكابوسء.

أزاء هذا التصعيد في الموقف ترحم بعض المعارضين على عهد جورج بابادوبولوس باعتبار أنه كان قد بأن ضَّعيفاً في أخر أيامه ولم يعد لديه سوى الشرطة ووسائل القمع البسبيكولوجي يعتمد عليها، أما الرئيس الجديد، قبان بامكانه أن يعتمد على الجيش ويعطى نفساً جديداً لطغمة عسكرية لا يعرف غير الله متى تنفض يدها من الحكم.

بيد أن مضاوف اليونانيين الديموقراطيين لم تكن في محلها، إذ ما مضت ثمانية أشهر حتى اتخذ والكولونيالات الجند، قرارهم - «دون أي حفظ أجنبي، كما حلا لهم أن بِوْكِنُوا - بِالْتَخْلِي عِنْ السَّلَطَة وتسليمها إلى الدنيين، وهكذا تم استَّدعا، كارامنليس وتنصى العسكريون، وعادت اليونان تعيش مجدداً تحت حكم مدني ديموقراطي بشكل أو بِمُنِين ديموڤراطي إلى حد سمح بعودة الكثير من الشخصيات اليسارية إلى اليونان بعد أن كانت قد اضطهنت، ومن بين تلك الشخصيات الفنانة ميلينا ميركوري والموسيقي بيكيس تيوبوراكيس اللذان كانا منفيين وإعمالهما محظورة، فإذا بتحرك طلاب البوليتكنيك البادئ في مثل هذا اليوم من ١٩٧٢، يجعل منهم ومن أعمالهم ومن صورهم رمْزاً لتعركه ونضاله، أسوة بالزعيم الاشتراكي الراحل جورج باباتدريو. وكان في نلك التوجه من الدلالة ما فيه. ومن هنا لم يكن من قبيل الصدقة أن تصبح ميلينا ميركوري ورُيرة الثقافة في أول حكومة اشتراكية منتفية بعد نلك، وأن يصبح ثيودوراكيس الابنَّ

إبراهيم العريس

ارساء مبدأ الردع هذه الرة بنيلاً عن فيار النفاع والبناء المسكري الذي

ولكن هذا الرآي الدافع عن قدرة للنفاع عن الصواريخ المعروف بأس

قُلقه الشديد للاسلوب الذِّي تتعامل به

□ بعد ان تناولت حلقة الامس مهام

على أن القوات الأميركية نصحت في

ادارة الرئيس كلينشون علّى التحمّل العسكري الخارجي واجمه الكثير من التحدي من قبل العديد من المعلقين السياسيين في اميركاً. من منتقدي الرئيس كليئتون وزير الدفاع السابق سارد تشييني الذي بمشقد بأن الشكلة التي تواجهها أميركا ليست النقص في الموارد بل في انعسدام الاستسرائيسجسية، لانه لو وجست الاستراتيجية الكافية لأمكن خلق الموارد الكفسيلة لتنقسيسذ هذه الاستراتيجية، ويرى تشيئي انه لا يوجد احساس واضح بطبيعة المهسة المطلوب من القوات المسلحة تحقيقها. وطالب كلينتون بانشاء برنامج قومي حرب الكواكب، وحُدُر في الوقت ذاته من أن معدلات الانفاق الصالية على النفاع ستصل في ١٩٩٨ الى أقل مما كانت عليه في ١٩٨٦، وستشكل نسبة ٣ في المئة فقط من معدل الناتج القومي الإحمالي، وهاجم تشيني فكرة تصويل الصناعيات الداياعيثة الد اغراض سلمية لتكلفتها الاقتصادية

العسكرية الكافية في وقت السلم.

🔳 يؤكد وزير الدفاع الاميركي فيستبنجر عن مغزى تحويل مهمام

انتهجته عندما قام العراق بغزق الكويث. فهو يرى ان مبدأ «الإحتواء المُزْدُوجِ، قد يُدفّع العراق وايران الى التعاون سوياً لكنه يستبعد أن يسفر هذا السَّعَاوَنَ عَنِ أَي عَالِاتُهُ طُولِلَّهُ الإجل بينهم، بسبب العداوة التاريضية المتاصلة بين الدولتين. واشبأنا بيترى بالتحاون بأين اميركا وُبُولُ مُجِلُسُّ التَّعَاوِنُ الْخُلِيجِيُّ فِي الوقت الذي كرر رغبته في أن يكون ساك مريد من التفصيل والتحديد في ما يتعلقُ بالمُسْارِكة الأَمْنيَّة الجماعياً بين هذه الدول وبين واشتطن.

وللحناجنة الى هذه التكثولوجيب العسكرية للابقاء على ما اسمام القوة

السياسة الخارجية والية اتخاذ القرار ني ما يخص التدخل، هنا التسمة

واضسافة ألى راي وزير النفساع الاسيركي السابق يعتبر أخرون عن مخاوفهم من ان تؤدي سياسات ادارة كلينتسون الحساليسة الى اضمعساف استراتيجية اميركا الدولية، ففي لقاء نظممه مسركس الدراسسات الدوليسة والاستراتيجية بواشنطن لناقشة النتائج المحتملة والإبعاد التي ينطوي عليها تدخل اميركا العسكري، عبر هنري كيسينجر وزير الخارجيبة ومستشار الأمن القومي السابق عن

من رؤية الجمهوريين المثيرة الى مستقبل الناتو ادارة الرئيس كلينتون مع معطيات وظروف التعضل العسكري، وسال

انه شيء ورثت عن الحبرب الباردة وعليتها ان تبحث لمه عن دور في برنامجها المعروف باسم «الشباركة فر اُلْســلَامْه الرامّي الْي ضَم بعضٌ دولٌ حلف وارسو السابق الي الشحــالف الغربى وهاجم كيسينجس اساوب كلينتُونَّ فَي الْتُعامَّل معَّ روْسُيا حيِّثْ ادى هذا في اعتقاده الى جعل روسيا قوة اممريالية لها حق السميادة على الدول التي كسانت تشكل اجسراء في الامبر اطورية السوفياتية السابقة. كما ان كل المعونات الأسيركية اصبحت تتنفق على روسيا فقط بون غيرها من النولِّ، ولذَّلَكُ أوصَى وزيرٌ الضَّارجية السابق ادارة كليئتون بالتركيز على اعادة تعريف علاقاتها مع دول أوروبا، لأنه اذا كسان تابيد النيموقس اطبة والعمل على انتشارها، هو أحد أهداف السياسة الخارجية فإن على اميركا ان توثق علاقتها بالنول الأوروبية.

ووجدت كلمات كيستحر تأبيداً من قبل السنانور وليام كون الذي يعتقد أن مهام القوات السلحة الاميركية تحولت من القبرة على شن الحروب الى الإشتراك في عمليات تدخل (مثل الصــومــال، هَايْتِي، ورواندا)، الأمـر الذي أدى الى اضعَّاف قدرة اميركا على القيام بدور عسكري فعال في الصبراعات المحتمل وقوعها في كوريا او في جنوب غرب اسيا. واعترض كسون على المنطق الذي يحكم فكرة عمليات حفظ السلام لأنها تحد من قدرأت اميركا الدفاعية والعسكرية وتضعف من معنويات العاملين في القوات المسلحة. لذلك طالب السناتور كون بوضع حد لهذه المهام وانخار قوة اميركا النفاعية لما أسماه بالمهام الحقيقية لها أما وزير الدفاع والطاقة ورئيس المضابرات السابق جيمس شطسيئجير فيرى ان المهام التي قامت بها العسكرية الاسيركية اخيراً في هايتي والصومال ورواندا قد هندت بتحيد مهامهاً، وفرق شلسينجير بين مهام القوات المسلحة وقوات الشبرطة لأن تدريب قسوات الجسيش يتطلب

الاستحداد ورد الفعل السريع. أما

قوات الشرطة فبإن عليها القريث

والانتظار في استخدامها للقوة. ويرى

شاس بنجير ان التحول الذي اخذته

حلَّف شُعَال الإطلسي حيثُ أن أدارةً كلينتون تتعامل مع حلف الناتو على

القوات المسلحة الاميركية على عاتقها في القيام بدور سياسي، ابتعد بها عن غراضها الحقيقية، ومؤسسة التراث،

(الهريتاج فاوينداشن) بدورها عقبت ندوة حول سياسة الرئيس كلينتون الخارجية والتي تضمنت نقاشاً حول علاقة السياسة الخارجية للإدارة

الصالية بقدرة اميركا على التدخل

المسكري، ونظراً لأختلاف مؤسسة

التراث في مواقفها الايديولوجية عن

انتقاداً حاداً للرئيس الإميركي في ما

يتعلق بعدم قدرته على التعبير عن هدف قومي مصدد اسياسة اميركا

شيارك في هذه الندوة ريك فيشير

لخبير في شُؤون أسيا الذي قال ان

كلينتون تخلى عن تاييد اسيركا

لتأيوان في مقابل تنمية علاقاتها مع

جمهورية الصين الشعبية، رغم ان

تأيوان تشاول الأنضمام مرة ثائية

الى المجتسمع الدولي واستسعسادة

عضُّوبِتُها في الامم الْمَتَّحدة، وأَصْاف

فيشر ۗ أنْ الرئيس الأميركي يخطئ اذا اعتقد ان نفوذ اميركا في اسيا قد

ارتفع، ودلل على ذلك بمحاولة ماليردا

إقامة منطقة تجارة حرة أسيوية

تستبعد امتركا منها. كما أن الموقف

في كمبودياً بشبه الموقف في هايتي توجـود حالة من الفـقر والشخلف

الاقتصادي وعدم استتباب

البيموقراطية، كما الأمنظمة الخمير

الحمر التي ارتكبت جراثم عدة ما

زالت مسوجسونة بصسورة فسعسالة في

الحياة السياسية، الأمر الذي قد يؤدي

الى عُـونتهـًا الَّى السَّلْطَة مَّـسـتَّعْلَةً

الاتجاه نحو العودة للديموقراطية في

هذا البلد. وقد يؤدي هذا الى تجدد

المذابح والسياسات الدموية هناك

ويبدى فيشر مخاوفه من ان يكون هذا

ويبدي __ ر سعيناً لاحيناء الصراع الصيني -

الفيتنامي في جنوب شرق اسيا، وهو

ما سيجعل من اميركا دولة غير قادرة

على التُنخل لمصاولة تغيير الأوضاع

في ثلك المنطقسة من العسالم. وفي

محاولة لإظهار الخلافات دلخل وزارة

الخارجية الاميركية، اشار فيشر الى

تسرب منكرة كتبها مساعد وزير

الضارجية لشؤون اسيا والسفير

السابق لاسيركا في الصين، والتي

وصف فيها سياسة امبركا تجاه آسياً

الخارجية مَّنْدُ انْ تُولَى الرئاسة.

ة كِلْيِنْسُونِ، حسمات الندوة

تقرير عن تبارات السجال الاميركي حول الجوانب الاستراتيجية لعالم ما بعد الحرب الباردة (٤ من ٤)

وانتقد فيشر ليضاً الاستراتيجية النفآعية التي أرسى بعائمها وزير الدفاع الاسيركي الأسبق ليس أسبن والمعروفية باسم دالصرب الواحدة -الإنتصار للؤكدم والتي تضالف مبدأ النفاع المعروف السائد منذ الصرب العنالية الثانية القاضى بأن تكون الولايات المتحدة مستعدة لخوض حربين في وقت واحد في كل من أسيا واورويا مع ضرورة مولَّجهة اي أزمة و الله المرابع المراب وهو ضابط سابق في مشأة البحرية (المارينز)، نكسر أن الأسست قطاعسات الصالية في ميزانية الدفاع تشبه تعليمهات التحريب في العسكرية الاميركية عندما يتلقى المقاتل الأمر بوضعٌ وتكنيس كلّ شيّء يمتلكه في حقيبة صغيرة استعداداً للخطوة المُقْطِلَة، ويرى ليدي أن المحسب الذي كان متوقَّعاً مَنْ نهايَّة الصرب الباردةُ بتخفيض النفقات العسكرية قد استنفد تماماً موضحاً أن ميزانية العمام الحسالي (١٩٩٤ – ١٩٩٥) هي عاشىر سنة على التوالي يتم فيها خفض ميزانية النفاع. وحثر ليدي من تكليف المؤسسة العسكرية بمهام غير تستساليسة، ومن زيادة اشسراف الأمم المتنجدة على عثمل وارسال قبوات للخسارج. والخطورة في هذا أن الاعم المتحدة لها التزاماتها المختلفة عن اهتمامات الحكومة الاميركية، كما ان وقت هذه المهمات يمتاز بطول الفترة. وبين ليدي انه من الخطر على اميركا استخداد معارك حرب الخليج كنموذج يحتذى به لاثبات فاعلية

الاستراتيجية العسكرية الاميركية في

عَصَر مَا يَعُدُ الحَرِبِ الباردة. والسبد

ان صرب الخليج كانت حرباً سهلة

بسبب منا وصفّه المتحدث دبغياء

صيداًم حسين، الذي ترك قسوات التحالف تبني قواعدها ضده لمدة ستة اشهر بدون القاء صاروح سكود واحد

ان الصبيث حول قدرات اميركا

النفاعية يجب ان لا يغفل التمعن في

طبيعة وبرجة التنسيق والتعاون مع

حلفائها في مهام التَّنْخُلُ الخَّارُجِيُّ

الى مستقيل التصائف الغيربي

وبالتحديد عضوية حلف شمال

بأنها تعكس وضعاً سيئاً.

وجمهورية التشبيك والمجر وسلوفاكيا، قد يكون دعوة لأن تصبح هذه الدول هدفأ لأعتداء روسيا عليها. ولذا كبان الموقف الرسيمي لادارة كلينتسون قد أعلن باصدار سأ عرف باسم برنامج المشساركسة من اجل السلام، والذي يرمى الى تشجيع كل دول اوروبا على التعاون مع الناتو، وي ترجمة هذا الموقف هي ان كلينتون فان ترجمة هذا الموقف هي ان كلينتون يصاول توسيع الناتو لاغراض محلية متها محاولة تجنب الهجوم من الحنزب الجعبهوري عليبه واتهامته بالفشل في مجال السياسة الخارجية، أو محاولةً تجنب الخلافات بين الدول الْأعضاء بشان ما يجب على الحلف عمله بخصوص فضية البوسنة والهرسك فقد يؤدي التوسيع المبكر للحلف الى زيادة الأنقسسام داخلً الشحالف الغربي، ويؤدي الى شعور روسيها الاغتراب، وقد يؤدي فشر أأناتو آلى الحكم بعدم فاعليته كاطار للتحالف الغربي. أن تبخل الناتو في

البوسنة تم للمساعدة على تطبيق

قرارات الامم المتحدة ولكن اذا كانت

الإطلسي. ويرى الكاتب المست

القبرارات التي وصنفتهما الكاتب

بالعمومية مثل الحفاظ على الميزان

الاستسراتيجي في اوروبا، والدقاع

والردع ضد أيَّ عدُّوانَ تُتَعَبَّرِضَ لَهُ

أحدى الدول الأعضاء، واستمرار

المشاورات بين اعضاء الناتو، والعمل

على أقاصة مناخ امنى مستثقر في

اوروبا، ولذا كانت ضرورة النظر الي

مُصَيَّةَ التَّدِّدُلِ العسكري الإميركي في

حثمية احلال الأستقرار في اورويا،

وليس من مدخل ردع العدوآن عن اي

من الدول الإعسضساء، لأن الحلف لا

يستطيع الدفياع او تقديم مسباعدة

لدول شُرِق ووسط أوروباً لعدم كوثها اعضاء في التحالف الغربي من قبل.

لذلك بحثر مورتيمور من أنَّ انضمام

دول حلف وارسسو مسئل بولندا

الحرب الأهلية في البوسنة من مند

الوارد مورتيامور أن حلف الناتق يواجه حالياً ازمة هوية. ويتساعل عن الغُرْض من بقاء الثاثو بعد انسحاب القوات السوفياتية من شرق ووسط اوروبا، ويرجع الكاتب الى مُسؤَّتُمري القمة اللَّذِينَ عَقَدِهُما النَّاتُو في لنِّنَّ في تموز (يوليو) ١٩٩٠ وفي رومًا في تَشْرِينَ الثَّانِي (نُوفِمبِر) ١٩٩١، ليبينَ

وانتخاب الرثيس وبرو ويلسون في ١٩١٣، ونلك لأنَّ كَـلَّا مَنْ الْرئيسَتِينُ انتقد اسلوب الممارسة الديبلوماسية الدولية، في الوقت الذي حتَّمت عليهما الظروف الدولية ارسال قوات اميركية الى الخسارج. فيهبو يرى أن قيضنينا التحدث الضارجي كانت المصور الرئيسى الذي دارت عليه سياستهما الخَارِجِيَّة: من ناحية اصطر ويلسون الى أعلان اشتراك أميركا في الحرب العَالِمِيةَ الأولى، ومن الناحيةُ الأَخْرِي يجد كليئتون المجال مفتوصأ الأن لُعَشْرِاتُ مَنْ فَرص التَّبَحُلُ الْخَارِجِي.

الولايات للتحدة الضارجية وطبيعة تَفْسَاعُلُهُا مِعَ الْمُشْخِيِرُاتُ فَيُ الْنُظَامِ الدولي، سينظل قائماً دون استقراراً على مرجعية واحدة، كما كان عليه الحال خلال مرحلة الحرب الباردة، لأن الغوامل والاسبس التي كنانت تحكم مسار وتوقيت وكيفية التدخل الدبيلومساسي والعبسكري لم تعبد واضَّحة الى درجة تلقى الإجماع.

الذي تُتُولَى السلطة التُشربِعيه منافسية وتحدي صيلاح السلطة التنفينية لرسم وتوجيه السياسات النفاعية والضارجية، اذ يظهر ثلك واضحا في برنامج الجمهوريين المعروف باسم «عقد مع اميركاء الذي بطالب بزيادة مجرانية البقاع وخلق مؤسسة عسكرية قوية، مع النص في الوقت نفسسه على تقليل الترامات اميركا النولية وقدراتها على التدخل الخارجي، اليس هذا بليلاً على عدم وضبوح ألرؤية والهندف لاستنضلال طاقات أميركا السياسية والدفاعية في الخسارج، وهو مسا يعني بوضوح استثمرار تعثر الوصنول في السنوات القليلة المُقبِلة الى أستراتيجية فعالة:

* صحافية مصرية مقيمة في الولايات

الدول الأعتضباء فنيته متتربدة في الإشتراك في مهام حقظ السلام في البلقان، فانّ هذا يعني انها لا تشعرً بأي خطر او تهديد مباشر غصالحها مُنْ الصراعات العرقية والاثنية التي تنشُّب في الإجرّاء الْمُخْتَلَفَّة منَّ القارةُ الاوروبية. وقضية تدخل اميركا في الصُّرَّاعُـاتُ العرَّقيـة والديُّنيَـة فيَّ أوروبا ستبقى غير محددة طالما بقيت مسفناهيم الامن الاوروبي ودور الثاتو غامضة ومناقضة لبعضها البعض وهو الحبآل الذي استنمس على مندار السنوات الشلأث الماضيية روبرت زوليك المستشار السابق لجيمس روبي بايكر وزير الضارجية الأميركي، يرى ان هناك تتسابهاً تاريضياً بين قَاروف فَسُلُّهُما فَي كُيفُية أعْداد التَّحَالُكُ انتخاب الرئيس كلينتون في ١٩٩٢ الغربي لمرحَّلة ما يُعد الحرب الباردة. وقد تُمُحُضُ هذان المؤتمران عن بعض

قدمناه اعلاه بأن الجدل حول سياسة

ويتزايد التعقيد حالياً في الوقت

شوقى مسلماني في. أوراق العزلة،

السماء/ حتى التصحر».

التماعاته المنهكة.

وهو نُفسه ذلك الرجل نلمحه في

القصائد الاخرى يركض ولا يصل أو

يضع قليه على الطَّاولة لأُول جانع

متسانلاً مكيف يجمع اطرافه؟ ه ومكيف

يجمع عينيه؟، انه أيضاً كلِّ اولتك الذين

يبحث لهم عن اسماء وهو يخاطبهم

كَأَنهم في مرآة مجوفة، يستجويهم

ويجيب عنهم، فرادى ومجموعين،

ينطايرون كالزغب الزئبقي في فضاء

نعم، متعب شوقي مسلماني، قصير

الانفاس، مبتور الوتيرة، قليل

المفردات، يكتب بما يقحطه من بقايا لغة

عالقة في ذهبنه كما يعلق الذباب في

حبكة العنكبوت، لكنه مغسمد في التجربة ولا مسناص أو خلاص له الأ

بالزيد، فلعله يصيب في اشعاره المقبلة اعمق وأبعد واكثف مما اصاب

■ ليس انتحار رالف رزق الله إلا انتحار مثقف لبناني. فسالكاتب الذي رافق وأمسراض، المديسة قستلتسه المدينة، والباجث الذي جلل ظواهر الحرب تحت مجهره قتله السلام الدي قرض كحل جاهز لمسالة صعبة ومعقدة رمى والف رزق الله بنفسه في البحر قرب المقهى الذي كان يرتاده هو ورفاقه الدين حلموًا وباضلوا ُوخابواً. بحرَّ بيروت لم يرحمه ولا زرقته الخريفية شفعت به،

مات رالْفَ رزق الله انتجاراً، قَتْل نفسه بنفسه كما يقال وكان هو الجلاد والضحية في وقت واحد. الكاتب والباحث والمحلل النفسي والمثقف والمناضل لمَاذَا الْتَحْرُ الْأِنَّ الْبِسْتَ المُرحِلةَ هِيَّ مُرحِلةَ النَّهِ وَضَّ مِنْ الهاوية؛ أم تراه نسي ذاك الرجل أنَّ الصرب انتهت وأن صورتها احترقت تحت شمس السلام والجرافات العبرة من انتحار رالف رزق الله ستكون حادة وجارحة ولكن من سيبحث عنها بل من سيجرق على البحث عنها في

زمن بات كل شيء مؤجِّلاً فيه؛ لُمْ يَحْمُعُلُ ذَاكَ الْكَاتِبُ أَي تَاجِيلُ أَخُرٍ: كَانَ كَمَنْ يَقْفُ على شَـَفَـيِـر البهـاوية وَلم تُكنُ تَنْفَـصــَهُ الا تَلَك الخُطُوا الحاَّاسِمة؛ ومَّاتُ، عَقُواً أَنتُحرَ. وخلفه رمى حلمه المؤجِّل وامله المؤجلُ وموته المؤجل. أنهِّي كل شيءٌ كُعا لو ان شُـ لَم يكن. حَيْنِ تَنَاهَى الْيَ خَسِبْ الْنَسْحَالُه رِحِتَ الْحِثُ عَلَ صورة له في ذاكرتي ومحَيْنَتي علني افهم سر ذاك الانتحار المفاجئ، ولم استطع ان اصدق ان شيخصناً مثله كان قادراً فعلاً عَلَى آخُفاء ماسَّاتَهُ اجْفَاءُ محكماً. كان كل ما يتبدَّى منَّه يدلٌ على مشائته وصلابته وحياديته. فرحاً كَانُ فرحه ٱلخاص، مرتبكا ارتباكه الخّاص، مقبلاً على الحيّاة، مضطرباً سأخُراً، فَضِياً، رحب السَّريرة، وَفَي ما كتب كانَ

الحرب عن خوض عمارها خوضاً بفسياً وتحليلياً. وكاز حفاً فُريداً في تَجرَّبته ومُقارباتُه وقراءاته للحَّرب والسيّاسة والافكار والعقائد، جريئاً وتريثاً وتقياً كل الثقاء. لم يعسرل رالف رزق الله تعسب مسئل يعض علماء النفسس ولم يعسش حياته في مختبره بل خاض الصياة العامة وخسبرها عن قرب وغرق في اوحالها وشجونها وراح يستظلص العبر والنستائح بجراته المعهودة وطرافته والفته. مَثْقَفَ حَقْيِقِي كَافْضَل ما يجب الْ يكونه المُثَقَف. قلق

وشسفوف، منفتح كل الانفشاح، قارئ سُهم، ملم باللغات والغُلسِفَاتِ والقَصْبَادِا. لم تَغَنَّه مِسَالَةً وَلا ظَأَهُرةَ وَطُلًّ متحفزاً براقب وينظر ويحلل نرى هل كان رالف رزق الله يائساً كل هذا الياس ام نراه

كان مثالياً حاول ان يبحث عن صورة شخصية صنعها بنفسه ولم بجدها وحين لم يجدها قتل نفسه بحثأ عنهاء ترى مَلْ الْحُتَارِ اللوَّتِ طُوعاً أم أن اسباباً الحَرِي بفعتِه اليه فَانْتَحَر في لَحْظَةٌ مَنَ الْأَحْبَاطُ الْكُلِّي انْتَحَاراً مُجَانِياً؟ هل انتَحر رالف رزق الله انتحاراً فلسفياً مطبّقاً مقولات نوعاليس والبير كامو وسواهما عن محقيقة، الإنتحار؟ سَعِظُلُ النُشْحَارُ وَالْفُ وَزُقَ اللَّهُ سَواً مِنَ الإسرارِ التَّي حَبُّ بِهِا ذَاكِرَةُ الْمُدِينَةُ وَلَنْ يِسْوِقَفَ رَفَّاقَهُ عُنَّ طَرَّحُ تساؤلاتهم عن غيابه المفاجئ والصاعق الذي جعلهم في

ويضيل الي أن الكاتب والباحث اللبنائي الشساب لم ينتحر الا لأنه لمَّ يعد يحتمل الحياة فهجرها قبلٌ أن تهجره. ومهما اختلفت طروف انتحاره واسبابه فارادك الإنتجار سيفلل علامية من علامات المرحلة في كل ما تعنى من ياس واحباط وخيبة واسى. ولم يتأخر رالف رزق الله عن قتل نفسه اذ احتاج فعلاً الى قتلها على عكس ما قال المفكر سبوران مرة. أنَّها أحدى الصور القَّاتمة التي لنَّ نَفَارِقٌ

دَاكَرَةُ الْمُدِينَةُ وَالْاصْدَقَاءُ.

ذلك المُحَلِّلُ الشَّغُوفِ وَالعَمْدِقُ وَالنَّافُذُ الْبِصَّيْرِةِ، الصَّدِيثُ والمعاصر والمتبِقَظ والمرهفُ والحدق ... ولم ينكفئ طوال

وأنسل عن موتهم

اسي كالأفاعي أ

غائصاً في مراياي

ولا أتوحد مع صفرة

لا أتجلَّى لأرضُ م

صورتي في نهايةٍ هذا المرِّ

لا تحالفُ قاعَى

شوقىبزيع

بأحلك ما في دمي من سواد

كى يرقدوا بسلام،

كي أنظم في صَوْء ما حَلَّفوه خطوط دغاعي أن لي أن أنظّف عينيّ من شُهوة الانتصار أبهى قلاعي دخلت الى عمق <u>ن</u>فسي لأمتحن الموت في ارتعاشاتها وابحث عما يحد الحقيقة فالتهمتني الوحوش التي كنت كالأظافر في ظلِمة العقل التي تنطاحًنُ أنيابُهَا في دم

المتعاظم، لكنني لا أرى جبلاً واحداً " مصدا السق كي يليق بهذا السقوط

🗆 لندن - من جاد الحاج:

■ اذا كان من سبب للتفاؤل بالنتاج الجديد لشعراء المهاجر البعيدة، مثلُّ استراليا، فلكونهم ينطلقون من نقطة الصغر، متخلصين تلقائياً مما تراكم وتبعثر خلال الحقبتين المنصرمتين، وادى الى شبه غيبوبة تعتري الصركة الشعريَّة العربية حالياً. منَّ هنا فأن الصدوت الآتي من ابعد نقطة في الأرض يحمل معه ادوات ولغة ونضارة تدعونا الى التبحر في عناصره ومقوماته ووعده

وشدوقي مسلماني، اللبناني -الجنوبي - الاستسرالي، العامل في محطات السكك الصديد في مدينة سيدني، يخبئ لؤلؤة الشعر في اعطافه وهو يتنقل بين رصيف ورصيف، بين حافلة واخرى، وبين قطار وقطار، يرى الأشياء القاسية، الباردة، الرتيبة،

نافذة على البحر

تكتبُ الرياح على وجهي أنغامها تدور الأرض ليدي التي تمسك

كنت المغاور والصخور والوديان مسبوقاً بحذري في مملكة الحيوان وأسابق الريح.

باكورة المنشورات المذكورة ألتي يشرف عليها الشاعر وديع سعادة. ويضم «أوراق العزلة، حوالي ٤٠ قصيدة معظمها قصير كرمضات أو طوابع تتارجح في ارتياح بين سريالية بصرية وبوحية عاطفية، كانها مذكرات مهرول في ماراتون بلا نهاية. لذا تراه يسجل استدارات الاشياء، كتلها المتدحرجية نصو الزوال، وقلما يلتفت ليحدق ملياً في أمر حادثة، أو سر مشهد. أهي القطارات العابرة تلتسهم الفراغ وتخلفه على مدى الساعات تحولت الى مد وجزر داخلين يساكنان خلد الشاعر ويطبعان رؤياه؟

مذكرات مهرول في ماراثون بلا نهاية

طويلاً، وما هي سوى دمعة حراء فحمها

«أوراق العزلة» عنوان المجموعة الثالثة

لشوقي مسلماني صدرت له عن

«منشبورات اجتجة» فتى سييدنى، وهى

يتورع شوقي مسلماني عن خض

وبناري التي أشعلتها بحجر

النهر يغمرني لتقرع، انن، هذه الارض وأنا ثمرة الأرض العاشقة بانتظار الحشود التي تترامى على جانبي وحشئتي و ولتقف أمني في وداعي ليرصطف حولي الغراب والمدى تشيعه نظراتي سور ورهط من القبرات الثكالى ومنديل أمي المطرز بالعشب ولتتأبط بلادي نداعي ساعيد الى كل انتى عرفت بالريح والمطر والزهر والحقول وبيدي، أرفع النجوم أطلقها في السماوات لاحتفل بالسافة والى كل حرب كوابسها وأقسم بين يثاماي كنت الغابة مبتدئا بالغصون مملكتي وضياعي فقد أن لي أن أنكس قلبي سيِّداً في مملكة النبات أحملُ روَّوس الشجر الى أعلى كصارية أنهكنها الرياح وأنام كالطير وأطوي بنفسي شراعي ليس ينقصِني البأسُ محروسا بالنسائم

لأغير صوتي سهول العالم المتفتع بأصابعي الرشيقة وظهري الستقيم تجلدني السياط، وأطعمها حبراً لتسمن ، وأنحل، وأنتقم الآن أكملُ دورة عمري يملؤني النفط لأتخثر بالكربون يجتاحني الوحلُ لينام في دمي ليشبّني الحجر أكملُ دورة عمري لأفتح نافذة على البحر

اركان قصيدته، يعالجها كأنها جرح

مفتوح، بدراية وحدر وتوجس وخوف، لا

يريدها ان تنطق باكتئر أو أقل مما

است جلبت معها في فورتها الاولى ولا

يطالبها بالغناء أو بالبلاغة، حتى انه

يكاد لا يتوخى منها سوى اعجوبة

وجودها، فهي متعته الصافية والخشية

التي يتشبث بها لئلا تغرقه بحار البعد

ولعل ما يحير في قصائده ذلك التفلت العنيد من دلالات الكان والزمان. اذ لا

شيء في سياق قصيدته يشير الى

مسقط راسها، فهي لا تلتقط الملامح

الضارجية ولا تضيّ، بافطات النكهـة

المليسة، بل بقسدر مساً هي، في الظاهر

اختزالات خاطفة للمشهد المعيشي، تراها

ايضاً رحلة في الذهن المرتبك لصاحبها:

ارجل/ أذا غفا/ مسما/ في رأسه

الصدى/ دوائر/ وله اطفال/ يريدون

الضروج/ رجل/ خليق بالماء/ وتشسريه

السقوط

أن لسى أن أعد لهذا الهباء

أو سمة ونياشين

يوميات اسمك الآخر

نوري الجراح '

۱ – السبت ۱۹۹۰/۱۰/۲۱ بالكامات تهدم شخصاً؛ بالكامات نستعيده من الموت. بالكلمات تفتح وجوداً وتدخل، تغيب في رهرة وتظهر في اخرى، تنهل من الرحيق وتنهلُ من الوت الذي في الرحيق. ومن ثم تكون قصيدتك عسالًا، لكن نهارك يمسي غريباً لانه خرج الى قصيدتك وتركك فارغاً. لانك خلو من كل روح، لانك ميت في حياة القصيدة، ولأن حواسك الهارية تعيش في الكلمات. الكلمات التي ما تنفصل عنك الألتؤكد انها عدوك. الكلمات التي تخرج منكٍ لتوكد انك لم تعد لها. ولم تعد لك، ولم تعد موجوداً. الكلمات تحملني على التفكير بالشاعر: من الاكثر خطورة الشاعر الم القارئ الشاعر يلعب

بدمه والقارئ يتفرج. بدعه واندري يسري. يلعب الشاعر بدمه لا لانه يستهين بوجوده، واكن لان نداء غريباً، مساً عربياً يسري في دمه، ويهمس اليه، فيفتتن حتى ما يعود يطيق حدوداً لجريان الروح في الجسد وجريانها في الاشياء. أهو «همس الجنون» ما يجعل الشاعر يلعب بدمه اذ مو مصس مجدور، ما يجعل نست من يلغب بلغه الد يمسك الكلمات، ام هو منطق من فشل في ان يحرر الكينونة مما ينسر جمالها ويلجم اندفاعتها. فلم يعق له الا الكلمات؟ وعندما لا تسقى له حسى الكلمات، عندما لا تعود ممكنة، ال عندما لا تعود تكفيه، من الاخطر، أهو الأكثر بيمومة من الآخر، أم الأكثر حقّة في عبوره وانقضائه؟ بالكلمات يثور القارئ بعا يملأه شعوراً وضياء،

لمن أكتب، لمن كتبتُ هذه الكلمات؛ ٢ - الاحد ٢٢/ ١٠ من راني، لما حملت اليك قطرة الصعت ووقفت بيدين كبيرتين وخاليتين ووقعت بيدين مبيرين و من من رأني، أنا العاشق من رأني، أنا العاشق من رأني، أنا العاشق لفيت بأزهاري ورجعتُ بأزهاري وليا قصم الرعد طولي، ونزلت القاس في السنة التاريخ من وتحترو

ويذهب الشاعر الى فراغه المعتم،

رة مامن بن لِمَّا تَشْفُقُ السلَّم وتهاوت الكلمات روزي في جيل

والنار تنهض بالحواس لًا تواريث رراه شجرة ونطرت وعرفت كل شيء

شي، النني لم أكن في كلماتكُ غير الألم فلاترك الهواء يسعفني فلاترك الهواء يتسربُ ولأكنُّ سقطُ الخفَّة في كسور الزجاج.

لأى قارئ سنقول كفُّ عن تذكَّر اسمى، وانس انك عِلْرَفْت هَذَا الاسلم، انس وجلودي لأَتْمُكُنَّ، أَنا ايضاً من نسيانه، اسمي ووجودي الآذين لا يكفان

عن تهديدي. لا تفكّر بي بالطريقة التي فكّرت انها تليق بهذا الشخص. الحقائق هي الأوهام. لقد امتلأت وهما، وملأتك. خدمتك بما خدعت به نفسي، ولم يعد ينقصني اذ أصل وأجد هذا اليوم مسجى في احتضار لا نهاية له. الا ان أتعند فيه، وأشبهه، ان اشعر بقوة انني مريض مثله، أن أكفُّ عن الاعتقاد بنضارة طالمًا هندني بها وجودي، فأغريت بها نفسي، وأغريتك، أيها القارئ الوهمي، القارئ الذي طالمًا توهمت، لم يعد يكفيني لاستحق عبور هذا اليرم، الا ان أخون صورتي، الا أن أتمادي في خيانة صورتي.

٤ – الثلثاء ٢٤/١٠

عندما يحمل شخّص الى شخص «اسم» شخص ثالث، فليترفق بهذا الاسم، قد يكرن هذا الشخصُ هو نفسه. قد تكون نفسه في نفس هذا الشخص. قد يكون الشخص الذي وصل اليه بهذا الاسم هو نفسه هذا الشخص. ليتربد ويترفق من حمل اسماً وطاف به! أوليس ممكناً أن لا يكون هناك على الارض غير شخص واحد في وجود ملي، بالمرايا شخص واحد . يتعدد ليعدد الاسماء! أيها الواقف في المرأة هل رأيت صورتك، هل

وهل كان أسمك الآخر جميلاً وأنت تحمله الى

٥ - الاربعاء ٢٠/٢٥ ماذا نفعل في أوروبا في مدينة لا جبل فيها، وتحت سماء كالحة وواطنة. ماذا نفعل، ماذا نفعل،

غير أن نستيقظ ونتحرك وننام، غير أن ننام ونطم اننا في الجبل، واننا ننتظر جهة الصيف. نخرج ونخرج، ونعود، نصعد السلالم ونهبط السلالم. نختفي ويطول اختفاؤنا، ليكون في وسعنا ان نظهر بشوق وراحة ضمير، ننسى الاشياء، لتتنكر اننا نسينا اشياء وعلينا أن نتذكر ليكون لوجوينا مبررات كافية. ننتظر شخصاً في الطريق، نترك شخصاً ينتظرنا في المحطة، في تمام السابسة، في السابسة تماماً على رصيف المحطة، اتفقنا. لكننا لا ناتي، نشرك هناك في انتظاره الضروري، لنا وله، لتكون هناك قصبة، دراما صغيرة، مادة للحوار، قصة يتكلم فيها ونتكلم ويتكلم أخرون، ليكونوا موجودين، وليجري التعييز بين اسم وأخر وبين مزايا واخرى. مَاذًا تفعل في اورويا تحت سماء عدوة، سماء ضد كل ما عرفناه من صفات السماء؟ ننتظر وننتظر وتنتظر، شخصاً، كان بدوره صرف الزمن وهو ينتظر، ثم ما أن يصل حتى يكتشف انه ما زال حيث كان. ثم نخرج ونبخل، وعنيما نتتب نقلب القاعدة، فننخل

ونخرج. ماذا نفعل في اوروبا، اي قدر حملنا على الثار من اعمارنا بهذه الطريقة، اي انتقام من الذات أن نزحف على هذه الاوروبا المتسرعة بالظلمة وأن نمشى في ظهراني هؤلاء الاوروبيان الذين ليسسوا هذا إلا أن عسكرهم وادارييهم ومؤرخيهم ما عاد في وسعهم احستممال ضمريبة الدم الذي سيفكوه في الشمرق، والاحلام التي بندوا، ولا ضريبة الياس من الآخر، واذ نصلُ اليهم في ديارهم، بعدما رجعواً من قيلولتهم في صعيف ديارنا الطويل، اذ نهجر سماعنا ونختار سماهم، فأي خيار هو خيارنا أن لم يكن خيار الذي يرمى جسنه في جسد عدوّه، خيار المنتجر، نخرج يون أن نخرج، وندخل دون ان ندخل. نقف في المرأيا ولا نجد انفستا. لا منا هنا، ولا هناك هناك. وقت لا رجاء هنا ولا رجاء هناك.

٦- الحميس ٢٦/١١ السنماء العدوة واللغة العدوة وها نص الجدين، وهارين، نسمع العدو ونرطن بلغته، نحجم عن الولع بها، ليظل للغَّتنا فينا موقع القلب من الكائن، والنور من العقل. لكننا اذ تملا بها الورق، تكتشف اننا نقدتل وانفسنا حدى لا تموت وتنفن في الورق، تملأ الورق الزائل بالكلمات الزائلة. وكنا نظن شيئاً اخر والقراء يظنون اشياء اخرى. وحتى اصحاب الورق كانوا يظنون اشياء اخرى.

احبينا أن تعطي، وما لم يبق غيره لتعطي، فليس هناك ما نستحق أن تشعر به غير الاثم. نعم الاثم، غليس هناك ما هو أنق من هذه الكلمة، لوصف ما جرى، وقحص ارواحناً ومصائرنا. ليس هناك ابلغ من هذه الكلمة، حتى لمن هو اشدنا ثقة ببرامته من الانتحار. نحن اناس منتحرون. وكل ما نفعله اذ نكب، هو اخفاء هذه الحقيقة، وتأخير ساعة مصرت. بكل المساني، لم يكن أقل من جـريمة ان نكون هنا، كـمـا نحن الان. ان تكون حـيث لا يسطع لنا

٧- الجمعة ١٠/٢٧

اليوم وابت. في مثل هذا اليوم من كل شهر اتنكر أنني اليوم ولنت، وانني مترع بالسنوات. تسع، عشر، احدى عشر سنة، حياة كاملة، عياة كَانت تكفي، ما دام قد ثبت ان كل اضافة عليها كانت تشابهاً، فتكراراً، فانتقاصاً. مل الوجود، أنن ليس الا تجربة مؤلة لبرهان أشد ايلاماً؟

عادين من السيعة:

دبابا، احس الذي عشت كثيراً. بابا لا تقل النفي
مجنون. صدقني، أثني اشعر ان تسع سنوات هي
وقت طويل لاجلي، احس انها تكفيه.
هذه هي التجلي، احس انها تكفيه.

*** المدونية الكمات رامي، وهكذا تكلم يومها شعرت بكلماته ترج العرية ألتي كنا نستقل. صحت به درامي، كفي انت لست مجنزيناً! ه. شعرت بالخوف من الحواس التي انطقت طفلاً بما انطقت، ويرغبة جارفة في معرفّة مجهول نفسه البريئة. إولم يكن سعيداً؟ كنت اظن أنه طالبا كان سعيداً! واليوم إذ افتح الباب وأتلقى السنوات وأغيبها في مجهول نفسي، سوف لن ابتنس، الهي، لن يحق لي أن ابتنس اكتر، ما دام حتى الاطفال

ابنّي قال لي الشيء نفسه، ذات يوم ونحن عائدين من السينما:

تصلني رسائل كثيرة. رسائل الصيف الي الشتاء. رسائل في الصيف ورسائل في الشتاء. رسائل حملتها الايدي الى البريد، وتركتها هناك. والان يداي تعسكان ما المسكّة تلك الايدي. ما تركت. ما قولي الآن ما سوف لقرأه بقصة وشغف وتوجس بفرح وشقاء وأهفة بضوف وحدر.

بأتوا يشعرون بثقل العالم ووطاة السنوات

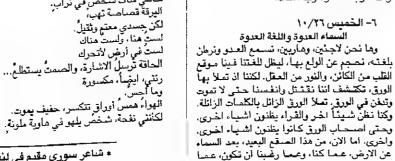
رسائل جلس الشخاص الى انفسهم، انفردوا بها وحدثها، وتهيلوا ثم اختاروا الكلمات والافكار لتحمل مشاعرهم واخبارهم واستلتهم بالايدي كتبوا أختاروا الأفلام واضتاروا الكلمات وكتبوآ بالايدي. اختاروا الأقلام وآختاروا الاوراق والكلمات، واختاروا المغلفات، ليكتبوا اسمك. وبالقروش القليلة، بالضائض ويما تبقى، حملوا الطوابع، وريقوها، ومن ثم بالايدي دفعوا بها، في العلب، ونفيعيوا بالصيف اليك. أما انت، بيبيك البارينين، وجاستك المنكسرة، فلتقرأ، وتقرأ وتقرأ، الى أن لا يبقى شيء في الورق ولا يبقى شيء فيك. رسائل كل من أحبيت، الرسائل التي أفشاتني دائماً. دفق العاطفة العالي الذي شل يدي.

> الى بالشعلة السهاد يملأ عيني لكانني فتات شخص في تراب،

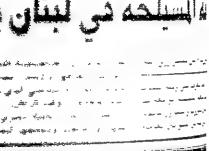
* شاعر سوري مقيم في لندن.







٩- الأحد ٢٩/١٠:





14 F. J. P.

-

.

`sa*≜g

و شيع ۽ چيءَ

A PROPERTY OF

医黄芩 白水鱼

وهيرعى كأحث

the water of the same

والركوية المعمدة

4 ...

-

Toping .

سوره ويت

-

to the second BAR SAME

A PARTY

SERVICE AND IN

\$ \$ par

مشتع المخالي

with some

W. Marie

THE REAL PROPERTY.

ويجد

彝毒

I Manufact with I

فقسسة نشن أأوجأ مسحدر

بالله الأيلوى بركام والايسا

المساعد الساوية والمساهد

and other many which is

and it comes all it have

الم المعلى المعر أنوي المستسميد و المستسميد و الم

الله المنافق الما تعيقي في المد

make my harmon from

الله والكلب بعد بالمسك من بالدران

the ball the said the said of

ربهٔ ورق مستخور و حسان .

a war for many the said of

المحجق وأمحد والكنفي مند وسال

manufact and and

«الأمن الاجتماعي» المضامين والافاق في ظل الفكر الإسلامي

وآفاق الامن الاجتماعي - الجامعة بين القرد والجماعة،

والفربية والاجتماعية، والبنيا الخاصة والعمران العام -

على النَّصُو الذي لا يقوع به الإمن الفردي اذا احْـتل الإمن

الاجتماعي، ولا يشعر القرد باثر الامن الاجتماعي اذا لم

تشمل أثاره بنياه كغرد... هذه الحقيقة التي عبر عنها

الماوردي - عندما اشترط لصلاح الننسا انتظام امور

جملتها وانتظام ما يصلح به حال كل واحد من اهلها، لانه

لا صلاح لاحدهما الا بصاحبه - هي الحقيقة ذاتها التي

سبقه الى التعبير عنها الامام علي بن ابي طالب (٢٣ ق. ٥ـ

- ٠٤٠/ ١٠٠ - ١٦١ م) عندما قال كلماته الجامعة: دان

العَنى في الغربة وطنَّ، والفقر في الوطن غربة، وإن الْمُقِلِّ

لم تعم ثمراته وتبلغ أثاره دنيا الافراد، لأن الاجتماع ليس

واذا كأنت هذه الحقيقة من حقائق ممنية، الإنسان

وداجتماعيته، هي التي تَجعل فكرنا للعاصر يتحدث عن

الامن الاجتماعي، وتدعو تيارات التغيير ودعوات

الاصلاح الى ان يكون الاجتماع هو اقاق الامن الذي تسعى

الى تحقيقه.. فلقد سبقنا تراثنا الاسلامي على هذا الدرب

عندما استخدم اثمته والصلحون فية مصطلح والامن

المطلق، و والامن العام، - والمطلق عندهم هو والعام، - أي

عمرانها – وهي عنده دستة اشباء في قواعدها وان تفرعت

دين متبع، وسلطان قاهر (اي بولة قوية)، وعبل شامل،

وامن عام وخصب دائم وامل فسيح .. ، - فإنه جعل والامن

العام، القاعدة الرابعة من قواعد صلاح الننيا وانتظام

العمران، وعن هذه القاعدة الرابعة يقول: دواما القاعدة

الرابعة فهي امن عام تطمئن اليه النفوس، وتنتشر به

الهمم، ويسكن قيه البريء، ويأنس به الضعيف، قليس

لخَاتُفُ رَاْحَة، ولا لَحانر طَمَّانينَة، وقد قال يعض الحكماء:

الامن اهذا عيش، والعدل اقوى جيش، لان الخوف يقبض

الناس عن مصالحهم، ويحجرهم عن تصرفهم، ويكفهم عن اسباب المواد التي بها قوام أويهم وانتظام جملتهم.

فهو امن عام، مطلق، اجتماعي، يحقق طمأنيَّنة النفوس

وتنتشر به الهمم وتنمو به الملكاتُ والطاقات. لأن الخوف -

وهو تقيض الأمن - كما يقول الماوردي: ديقبض الناس عن

مصالحهم، ويحجزهم عن تصرفهم، ويكفهم عن اسباب

فبالأمن الاجتماعي يزدهر العمران الانساني، وبغيبته

الهوامش:

١- انظر في مداني مصطلح الامن: طسان للعرب لابن منظور، طبعة دار المعارف - القاهرة ١٩٨١م. والدكتور محمد عمارة

وقاموس المصطحات الاقتصادية في المضارة الاسلامية و، طبعة

القاهرة ١٩٩٢م. والراغب الاصفهائي وللفردات في غريب القرآن،

طبعة دار للتحرير، القاهرة ١٩٩١م، وابو البقاء التخوي دالكليات،

تحقيق: البكتور عبنان برويش ومحمدالمسري، طبعة بعشق سنة ١٩٨١م. والجرجاني والتعريفات، طبعة القاهرة ١٩٢٨م. وومعجم

الفاظ القرآن الكريمء وضع مجمع اللغة العربية، طبعة القاهرة

٢- معجم العلوم الاجتماعية، وضع اليونسكو، طبعة القاهرة

٢- ابن خلدون والمقدمة و ص ٢٧، ٢٠. ٢٤ طبعة القاهرة سنة

٤- الماوردي وادب الدنيا والدين ص ١٣٢، ١٣٤. تصفيق:

تقديم راي نهائي في هذا الصند إذا لم تعمد الهيئات الإثارية في لبنان

الى وضع اليد على القلعة وتنظيفها

وصيانتها وترميمها، ومن ثم اجراء

التنقيبات الاثارية اللازمة لتحديد

هويتها الحقيقية. وحتى ذلك الحين

تظل قلعة المسيلحة سبيلأ مفتوحأ

للزوار المجانيين والساعين الى قضاء

صطفى السقاء طبعة القاهرة ١٩٧٣م. ٥- دنهج البلاغة، ص ٣٧٣، ٣٦٦ طبعة دار الشعب القاهرة.

٦- دانب النبيا والبين، ص ١٣٥، ١٣٦، ١٤٤.

المواد التي بها قوام أودهم، وانتظام جملتهم...

والماوردي عندما حدد هواعده صلاح الدنيا وانتظام

اكثر من البداء الذي تعكون لبداته من الإفرادا

الاجتماعي، في اصطلاحنا للعاصر.

والامن المطلق: ما عمَّ.، (٦).

يتراجع هذا العمران.

قَالَامْنَ لا بد أن يكون اجتماعيا، ولا قيمة للاجتماعي أذا

محمدعمارة

■ للأمن الاجتماعي – عندما يكون للراد هو المقاهيم والمضامين الاستلامية للاصطلاح – اقاق وأبعاد شاملة.

ومسئل مصطلح «الأمن» - في الدلالة على الطمانينة المقابلة للخوف والفرع - مصطلح «الأمنة» مع فارق ان الامن لا يتحقق إلا مع زوال اسباب الخوف، بينما والأمنة، طمانينة تتحقق مع بقاء سبب الخوف. وفي القرآن الكريم حديث عن الامنة والطمانينة اللتين انزلهما الله، سيحانه وتعبالي، على المؤمنين في صيدان القشال مع بقاء سبب الخوف قبل تحقيق الانتصار وإذ تستغيثون ربكم فاستجاب لكم أني مُعدِّكم بألف من الملائكة مربقين. وما جعله الله الا بشرى وانظمئن به قلوبكم وما النصير إلا من عند الله ان الله عزيز حكيم أذ يغشُّيكم النعاس أمَّنة منه وينزل عليكم من السماء ماء ليطهركم به وينهب عنكم رجر الشيطان وليربط على قلوبكم ويثبت به الاهدام، (الانفال: ١١). وفيه ايضا: وثم انزل عليكم من يعد الغم أمَّنة نعاسا بعَثلي طائقة منكم وطائفة قد اهمتهم انفسهم يطنون بالله غير الحق ظن الجاهلية يقولون هل لنا من الامر من شيء، قل إن الامر كله لله، (ال عمران: ١٠٤).

وفي الحديثِ الشريف يقول رسول الله صلى الله عليه ، مستخدماً مصطلح والأمنة، بمعنى الطمانينة المقابلة للخوف والفرع: «النجوم أمنة السماء، فأذا نشبت النجوم (اي عند قبيام الساعة) أنت السماء ما تُوعد، وإنا أمنَّةُ لُاصَحابي، قَاذًا نهبتُ أتَّى اصحابي ما يوعنُون، وأصحابي امنة لامتي، فاذا نهب اصحابي يأتي الامة ما توعد، (رواه مسلم والأمام أحمد).

وهذه المقابلة بين الامن والخوف... أي بين الاطمئنان والطمانينة وبين الفرع، نجدها شائعة في التيات القرانية تحف الله من الأمنين، (القصص: ٣١).

وفي القرآن أيضاً مقابلة بين الامن وبين الفرّع الذي هو الحُوفَةُ: ﴿ مَنْ جَاءَ بِالحَسِنَةِ فَلَهُ خَيِرَ مِنْهَا وَهُمْ مِنْ فَرْعَ يومئذ أمنون، (النمل: ٨٩). ومقابلة بين الامنة وبين الغم والهم وهما من ثمرات الخوف والفرع: دثم انزل عليكم من بعد الغم أمنة نعاساً بغشى طائفة منكم، (ال عمران: ١٥٤). وكنلك جاء استخدام مصطلح «الأمنَّ في الصديث لتبوي الشريق، فهو الاطمئنان المقابل للخوف والفرّع والروع. فمن دعاء رسول الله صلى الله عليه وسلم: «اللهم اني اسالك الامن يوم الضوف: (رواه الاصام احسد)، ومن وصاياه: «لا تخيفوا انفسكم بعد امنها، (رواه الامام لحمد)،

والروع والفرزع - يرد الحسديث عنه في القسران الكريم اعتباره نعمة من نعم الله سبحانه وتعالى، واية من أياته تَجِلَى في «الجماعة - «لايلاف قريش، ايلافهم رحلة الشتاء والصيف. فليعبدوا رب هذا البيت الذي اطعمهم من جوع وأمنهم من حُوفَ، (قريش: ١ -- ٤). فمن نُعم الله على قريش وأياته فيها أنه وآمنهم من خوف، وكذلك تكون أية الامن ونعمته في المكان. وعن «الحرم» الأمن تحدث كثير من أيات والمسته في مصارة وسم السمرية الربي مسته المناس وأمناً القرآن الكريم: «واذا جعلنا البيت مشابة للناس وأمناً والتضنوا من مقام ابراهيم مُصلى وعهدنا الى ابراهيم واسماعيل أن طهراً بيتي للطائقين والعاكفين والركع السجود. واد قال لبراهيم رب اجعل هذا بلدا أمنا وارزق اهله من الثمرات من أمن منهم بالله واليوم الآخر، (البقرة: ١٢٥، ١٢١). ودان اول بيت وضع للناس لَلْنُس بيكة مساركيا وهدى للعالمين. فيه آيات بينات مقام ابراهيم ومن نخله كان أمنا ولله على الناس حج البيت من استطاع اليه سبيلا ومن كفر فيان الله غني عن العالمين، (آل عصران: ٩٧.٩٦). وطقد صدق الله رسوله الرؤيا بالحق لتدخلن السجد لحرام ان شناء الله أمنين محلقين رؤوسكم ومقصرين لا تخافون فعلم ما لم تعلموا فجعل من دون ذلك فتحا قريبا، (الفقح: ٢٧)، و«اولم يروا انا جعلنا حرما امنا ويُتخطف لناس من حولهم اقبالباطل يؤمنون وينعمة الله يكفرون، (العنكيوت: ٧٧). ودوقالوا أن نتبع الهدى معك تُتخَطف من أرضناً، أولم نعكن لهم حرما أمنا يُجبى اليه تمرات كل لنيء رزقاً من لدنا ولكن اكثرهم لا يعلمون، (القصص ٥٧). وعِن البلد الآمن يتحنث القرآن الكريم: ،فلما دخلوا على يوسف أوى اليه أبويه وقال انخلوا مصر إن شاء الله أمنين، (يوسفد ٩٩). وعن القرية الآمنة يقول: «وضرب الله

الى جوع وشوف، بكفر النعمة الذي اجترحه اهلها.

وكما يكون الامن للجماعة وللمكان، يكون للعمران

ويكون الامن كذلك وصفا للطرق والسبل التي تربط بين

انخلوها بسلام أمنين، (الحجر: ٥٤، ٤٦). و ما اموالكم ولا

حجم الاهمال والتناسى الذي تعيشه

منها نهر صغير وتحيطها الجبال من

صخرة كبيرة ناتئة، يجرى بالقرب

هذه القلعة في الوقت الرَّاهن. "

يَحَيِّسُ طَهَاتُ كَنِيْسُ الله عَلَى العِبَادِ، مِن اتَّى بَعَن بِتَمَا مِعْنُ كُلُّنَ أَمَّ عِنْدَ اللهِ عَفْدُ أَن يُحَدَّلُهُ الْخَيْمَ، وَمِنْ لَمِ يَاتَ بِعَنْ فَلِيسَ لَمَّ

وَ عَدْبِهُ ۚ وَإِن هَاءَ احْلُهُ الْجِنَّةِ ﴾ [نْ شَاءَ عَدْبِهُ ۗ وإن شَاءَ احذَلُهُ الْجِنَّةِ.

القحر الشروق الظهر العصر الغرب العشاء

19.11 19.61 10.17 17.10 7.70; 0.46 14.17 17.64 16.77 11.76 0.06 6.77

1.00 17.1 10.14 17.01 17.VI 00.Al

14.17 14.01 10.14 17:17 Y.1.

14.7. 14.41 15.01 11.11 0.51 Ex-

1A.19 1V.+T 18.81 11.TO T.D 18.41 1A.0T 1V.TE 10.11 17.11 7.60 6.75

14.66 17.16 18.00 11.TY 0.0A

14. · T 17.07 18.7 11.14 , 0.74 E. 20

14.19 1V. A 18.20 11.79 T.77 E.74

1A,-E 17.80 18.YY 11.YY 0.07 E.TT

1A. EC 1V.YY 1E.OA 17: T TET COLO

1A. -Y 17. EY 18. Y- 11. Y- 0:01 1. TA

14. EY 17.TE 10. . V 11.EA . O. OY . . L. EE

1A. PE 17, 17 18.07 11,07 7,47

1A, . 17. EV 18. TE 11. T. 0.0.

1A.TA 17.TY 10.T 11.01 1.15 1A.01 1V.20 10.-T 11.27 0.73 12.00 19.81 14.77 17.07 17.84 Y. ... 9.25

1A.77 17.84 18.78 17.86 77.61

هم البراق الاضافي في النبار . . .

1A.11 17.87 18.77 11.77 5.10 1A.TY 17.-Y 18.8F 11.81 7.TE E.OY 14 E4 17.71 10.77 17.05 7.86 14.17 17.71 18.17 11.01 Y.37 17.71 11.-E IV.T- 10.-T IT.TO VIEW 11.07 1V.Y1 18.08 17.Y. V.10.AI 14.1T 17.1T 11.1T 11.0E . 1.1E ... 14. ·V 11. 17 12. 11 .11. 11 .11 17.17 10.07 17.17 11.17 17.14 0 VA 1A. . Y 17.74 | 17.0A | 11.0E | Y.TO 11.17 14.11 10.24 17.04 X.17 13.11 14.17 17.07 1E.74 11.77 Tree 15.5 1A, TY 1V. V 18. EF 11. OF 130F

17.60 10.7. 17.00 7.7. 0.10

فأولئكُ لَهُمْ جِبِرًاءَ الصِّعف بِما عملوا وهم في الخرفات امنون، (سيا: ۲۷).

فُ «الأمن الاجتماعي، هو الطمانينة التي تنفي الحوف

ولأن الاسلام دين الجماعة، ولأن فلسفته في التشريع سعت بين المسؤولية القرابية ولا تزر وازرة وزر اضرى (الانعام: أَنَّا) ورمَنَ يُعمل سُوءاً يُجِرُ بِه، (النساء: ١٦٣) والمسؤولية الاجتماعية، وفي هذه الفلسفة التشريعية تَجاوِرت وترَاملت الفروض والتَّكاليف الفربية -- العينية مع الفروض والتكاليف الكفائية - الجماعية والاجتماعية -

ضمن الجماعة، ولدنياً القرد مُسلوكة في سلك سيادين ذلك أن الإنسان، كفرد، مدني واجتماعي بطبعه وبحك صاجاته. وامنه الحقيقي، وان بدأ بدائرته الفردية، فإنه لا بستقيم ولا يتحقق ولا يعيش الا أذا عمت افاقه الاجتماع

وعن هذه الحقيقة من حقائق الرؤية الاسلامية إلى

وهذه الحقيقة من حقائق الرؤية الاسلامية إلى اطر

أمًّا ٱلكلَّمَةُ ٱلنَّانِيةَ في عنوان هذا للبحث دالامن الاجتماعي، - كلمة «الاجتماعي، - قإنها تعتد باقاق هذا الامن الى كُل مياسن حياة الإنسَّان. فـ «الاجتماعي» وصف للسلوك أو الموقف تحو الأخرين، وهو يعني المواقف التم قيها تأثير متبادل بين فرقاء تربطهم روابط وعلاقات (Y). وهو، في الرؤية الاسلامية التي حديها أبن خليون (٧٣٢ - ٨٠٨ هـ/ ١٣٣٢ - ١٠٤٤م) مسراتك في المعاني لمصطلح «العمران» الذي تندرج تحته كل مناحي الرسالة الانسانية وسائر أصناف الإمانة التي حملها الإنسان عندما استخلفه الله، سبحانه وتعالى، لعمارة هذا الوجود. ويعبارات واضع علم «الاجتماع البشري، الذي هو العمران، هو العمران البشري والاجتماع الانساني، فإنن، هذا الاجتماع سروري للنوع الإنساني، وإلا لم يكمل وجودهم وما أراده الله من اعتمار العالم بهم واستخلافه لياهم وهذا هو معنى

هذا عن المقهوم والمضمون الإسلامي لمصطلحي العنوان

الأمن الاجتماعي يتحدث ابو الحسن الماوردي (٣٦٤ - ٥٠٠ هـ/ ١٧٤ - ٥٥٠ أم) فيقول: ووالانسان مطبوع على الافتقار الى جنسه، واستعانته صفة لازمة لطبعه، وخلقة قائمة في جوهره (ولذلك) فإن صلاح الدنيا معتبر من وجهين: اولهما ما ينتظم به امور جملتها. والثاني: ما يصلح به حال كل واحد من أهلها. فهما شيئان لا صلاح لاحدهما آلا بصاحبه، لأن من صلحت حاله مع فساد الدنيا واختلال امورها، لن يعدم أن يتعدى اليه فسأدها، ويقدح فيه اختلالها، لأنه منها سيتمد، ولها يستعد. وإن فسدت حاله، مع صلاح البنياء وانتظام امورها، لم يجد لصلاحها لذة، ولا لاستقامتها اثرا، لأن الانسان بنيا نفسه، قليس يرى الصلاح الا اذا صلحت له، ولا يجد الفساد الا اذا فسنت عليه، لأن نفسه أخُص، وحاله امس، فصار نظره الى ما يخصه مصروفا، وفكره

تلك هي معاني ومضامين مصطلح «الامن» في اصطلاح العربيبة وايات ألقران الكريم واحابيث السنة النبوية الشريقة: الطمانينة المقابلة للحوف والفرّع والروع في عالم الفرد والجماعة، وفي الحواجرٌ ومواطن العمران، وفي السبيل والطرق، وفي ألعالقات والمعاملات، وفي الدنيا والإخرة جميعاً (١).

وتوجه الخطاب التكليفي الى القرد والى الجماعة – الأمة -لهذه الحكمة، كان الامن في الاسلام اجتماعياً، واستحال ان تقف افاقه عند حدود الفرد من دون الاجتماع الشامل للافراد

والجماعة والعمران. بل ان الامن للفرد كثيرا ما ياتي اليهّ عبر تحققه في اطار الجماعة ومياسين الاجتماع والعمران.

والفزع عن الإنسان فرداً وجماعة، في سائر ميادين العمران الدنسوي، بل وايضاً في المعاد الاخروي في منا وراء هذه

على ما يمسه موقوفاه (١).

وَفَي صَحِيحِ البِحَارِي مِبابِ الْإَمَنَ وِيَهَابِ الرَّوَعِ. وهذا الإمن - الذي هو الطعسانينة المقسانية للـَــ

مثلاً قرية كانت أمنة مطمئنة يأتيها رزقها رغدا من كل مكان فكفرت بأنعم الله فاذاقها الله لياس الجوع والخوف بما كانوا يَصْنعُونَ (النحل: ١١٢). فلقد انقلبُ الآمنَ والاطمئنان

«اتتركون فيما ها هنا امنين في جنات وعيون، وزروع ونخل طلعها هضيم، وتنحتون من الجبال بيوتا فارهين. فاتقوا الله واطبعون، (الشعر: ١٤٦ – ١٥٠). و،واتيناهم أياتنا فكانوا عنها معرضين. وكانوا ينمتون من الجبال بيونا امنين. فاحنتهم الصيحة مصبحين فما اغنى عنهم ما كانوا يكسيون، (الحجر: ٨١ - ٨٤).

الحواضر والبلاد، وعن الطرق التي تربط بين مواطن اهل سباً – في اليمن – وبين قرى الشام وحواصَّرها يتحدث القرآن الكريم فيقول: «وجعلنا بينهم وبين القرى التي باركنا فيها قرى طاهرة وقنرنا فيها السير سيروا فيها ليالي واياما آمنين، (سبا: ١٨).

وبه - الأمن - يوصف المعاد وتوصف الجنة: «أن النبن لحدون في آياتنا لا يُحُفون علينا، افمن يُلقى في النار خير ام من يأتي امنا يوم القيامة، اعملوا ما شخته انه سا تعملون بمبير، (قصلت: ٤٠) ودان المتقين في جنات وعيون،

حْتَى لَنْكَأْدُ الْا تَغَايْرِ صَغْيِرَةً وَلَا كَبْيِرَةً فَي حَيَاةً الْإِنْسِانَ، فرداً كان او جماعة، وفي مختلف ميانين العمران الذي يبدعه ويعيشه هذا الانسان. ف دالامن، - في اصطلاح اللغة العربية وكما حاءت

معانيه في القرآنُ الكريم - هو الطمانينةُ والاطمئنانُ بعدم توقع مكروه، في الزمن الصاصِّر والأتي، وصَّده: الخوف. الذي معنى الفزع وفقدان الاطمئنان وكماً يكون الامن في الضرورات والحاجات للادية،

يكون كنلك في الامور المعنوية والنفسية والروحية. وكما يكون للقرد، قانه يكون للاجتماع الانساني العام.

التى ورد فيها مصطلح الامن فالايمان والعمل الصالح واقامة نظام الاستخلاف في عمارة الارض وتحقيق شروط التمكين الإنسائي لهذا النظام، هي سبيل استبدال الانسبان الامن بالخسوف موعسد الله النين امتوا منكم وعسعلوا الصالحات ليستخلفهم في الارض كما أستخلف النين من قبلهم وليمكن لهم دينهم آلذي ارتضى لهم وليبدائهم من بعد خوفهم أمنا يعبدونني لايشركون بي شيئا ومن كفر بعد نلك فأولئك هم الفاسقون، (النور: ٥٥). وفي القرآن كَتَلَكُ: ﴿وَاذَا جِنَاعِهُمْ أَمْنِ مِنْ الْأَمِنَ أَوْ الْحُوفَ لَذَاعُوا بِهِ وَلُو ربوه إلى الرسسول وإلى أولي الأمس منهم لعلمَّهُ النَّينُ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهِم واولا فضل الله عليكم ورحمته لاتبعتم الشيطان الا قليلاء (النساء: ٨٣). •وأنِّ القِّ عصاك فلما راها تهتر كانها جانٌ ولي مديراً ولم يعقب يا موسى اقبل ولا

وفي محاجة ابراهيم، عليه النسلام، مع قومه حديث عن الامنّ وٱلحَوفُ «وحَاجَّةُ قُومَةً، قال اتحاجُوني في الله وقد ورس والا اخاف ما تشركون به الا ان بشاء ربي شيئا وسع ربي كُل شيء علماً افلا تَتَنْكُرُونَ. وكيفُ احْافُ ما أشركتم ولا تُخافون انكم اشركتم بالله ما لم بنزل به عليكم سلطانا فاي الفريقين احق بالامن أن كنتم تعلمون. النين آمنوا ولم بلبسوا ايمانهم بظلم اولئك لهم الامن وهم مستدون،

🗖 بيروت – من سمير رزق الله:

🗷 لا أحد يعرف على وجه التد

متى بُنيت قلعة المسيلحة الواقعة على

الطريق بين بيروت والبترون باتجاه

الشمال، بل قلة من السواقين العاملين

خضن لاروالمنا وستسأثرانا الم

هناه أو يكن الكي عن هندره ما سكل SAPTE SEAS والمعين على مسكل هذا النهود عدر ال

ر اليونج والمدار والتي مني في بالسموات مطيع المحدي تعضير سعة حياة ك وتلبطيها وعثكرارا والتغاما سمور، عاملاهما وجعود، تخن تبعي الاشمورة مؤنة : إ أنعس قلق عشت كشيراً عابا لا نفر ليفاقدر، أنفر أشهر أن نسخ سنواد والعالم العمل انها تكمن

الشرجعة التعرضة لكلمات الم المساوية المساوية المرابة المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية معند به مراضي، كاني أنت لست مد وغنية عدارفية في معرفة مجيموز بنسب وتم يكن تشعيداً كنت المن أنه طالما كان

والقيبوغ ان الفقح المجاد وأتلش السحواء ر مجهول تغسير، سوف أن التشور الهي في أن التغلق الكشور من دام حش الأعدر رون بثغل العالم ووبناه السنوات

ي رسائل كالبرة رسائل الم مسائل في الحسيف ورسائل في المائية الأبدى المراد، وارست مائية الأبدى في المرود، وارست والمسكان ما المسكن شد الاب فوكي ألان ما سوف المرآه بقصة وشه

وها، وتهملوا تم اجتازوا الكنمان والمعكن شياعرهم والمعلوم واستثنيه بالاجي متلوا الاتلام ولمثلوا الكلمان وعند المستشاروا الاسلام والمشاروا الاوراق و والمتاروا العلقات لكنب السب والعلقة والدائس وبعا نبيض حملوا يريقوها، ومن ثم بالأيدي بعجراً ب ، في فعوا بالمبعد البك أما الدريب

ونظ بنك التكسرة. فلتقرأ، وتقرأ وتقر مينفي يكس، في الوزق ولا بينفر سسر عب لايكل من العبيبت، الموسسانل الشي العنسي والعابقة قبلى الذي شل بدي

هيس أوراق تتكسر، حليف يعود

ه تشاعر سوري مليم في لندر

قلعة المسيلحة في لبنان يأكلها الأهمال وتجاهل المسؤولين على الخطوين العاصمة اللبنانية بجزيرة منعزلة لولا ذلك النهر الصغير ا نواح ثلاثه اختيرت بعناية فائقة لبناءً القلعبة التي هي اقرب الي بيت وطرابلس تعرفها بالاسم... مما يكشف والجسن الاثري الذي يعبره البعض

> لبنان والدول المحيطة به. القلعة مهجورة تماما الأن، والكسارات بدأت تأكل الجسسال المجاورة لها بحيث صارت أشبه

ريقي ضخم منها الى واحدة من تلك

القَــُلاعِ التِّي نَعــرفــهــا في طرابلس

والحصن وأرنون وغيرها آلكثير من





قلعة المسيلحة والى جانبها الجسر الأثري.

النقد اللبنائية لتصويرها على الورقة من فئة الخمس وعشرين ليرة لبنانية. يقول أن عمرها حوالي الف ُسنة، أي وكما أن التضخم وتدهور العملة وغلاء المعيشة اكلت قيمة الليرة، فإن انها اقيمت في العصور الاسلامية لكنَّ الإهمسال يكاد دياكل، القلعسة التي لا اخرين ينكرون انها تاسست زمن تبعد سوى عشرات الاستار عن الصليبيين ولم تصمد طويلاً حتى بمرتها الجيوش الإسلامية المنتصرة. الاوتوستراد المتجه شمالاً. ويبدو ان القلعة كانت مشهورة في

الوصول الى الطعة يمر في طريق تراسة، اما المنعود اليها في أعلى الصفرة فيتم عن طريق درج حجري تهدمت اجتزاء كشيرة منه قبل أن ينتسهي عند المدخل الضييق ألذى احْتَغَى قُفُل بِابِهِ الحديدي بقدرة قادر! الدخول مجاني لأن احداً لا يهتم بها، والأجهزة الرسمية لم تخصص لها فاطوراً... ربما لأنها لا تعتبرها من الأثار المهمة.

الغرف والدهالين الداخلية مهملة تماسأ، الزوار النادرون تركوا على

الجحران تواقب عهم وعباراتهم وشتائمهم وغرامياتهم. وقبل أن يغادروا... تركوا اثاراً كريهة، او تلتف حول فناء مكشوف على الغضاء القلعة وتاريخها هو أن المس

لعلبهم أنما تخلوا اليبها في الأسناس من أجل قضاء الصاحة في جو من العربة. وإذا تركنا مظاهر الاهسال جانباً، فنُحن نكتشف ان التقطيع الداخلي ينم عن هندسة صعمارية عربية كَأَنَّت معروفة في زمن المماليك، واوائل العصر العشماني. فالغرف مفتوحة على بعضها البعض، وهي في حين تُمتساز للداّخل والنوافسة بالعقود المقوسة أو نصف الدائرية. ولذلك فإن الرآي الراجح في أصل بنائهما الحمالي تعمود الى القسرنُ السانس عشير" (أي أواضر العصير الملوكي وبداية العصر العثماني)، والمعالم الخارجية تشير الى أنها ريما اقيمت على انقاض مبان سابقة صليبية واسلامية وبيرنطية وريما رومنانينة ايضناً، ولكن من الصنعب





الاسلام والنظام الدولي الجديد (٤) الدفاع... والسلام

■ كنت بدأت بالحديث عن كتاب الاسلام والنظام الدولي

الجديد لاكتفى بحلقة واحدة، ولكنى اسهبت عندما تعمقت في

ما قدمه الدكتور حامد أحمد الرفاعي من معلومات وثوابت

وأشرت بالأمس الى ثوابت وأسس تؤكد هذا الطرح، وأعود

اليوم الشير الى مبدأ الشورى الذي يقرره الاسلام «وأمرهم

شورى بينهم»، وقول رسول الله صلى الله عليه وسلم لأبي بكر

ويقرر الاسلام حق الدفاع عن النفس وسيادة الأمة يوم

يعتدي عليها وتنتهك حرماتها، والاستعداد الكامل لذلك. كما

يؤكد مبدأ السلم في حين يقرر مبدأ القوة والدفاع كما في

منهج القرأن الكريم: •وأن جنحوا للسلم فاجنح لها وتوكل على

الله، وقول الرسول صلى الله عليه وسلم: «ولا تتمنوا لقاء

• ويقرر الاسلام مبدأ الاعتناء بصحة الأبدان والوقاية من

الأمراض، كما يعتني عناية فائقة بأمر المال الذي هو مادة

الاقتصاد وأصل له قواعد ومعايير منها قوله تعالى: «ولا تؤتوا

السقهاء اموالكم التي جعل الله لكم قياماً». ويقول جل شانه

فى ضبط موازين الانفاق «ولا تجعل يدك مغلولة الى عنقك ولا

تبسطها كل البسط، وحرم الاحتكار «ما يحتكر إلا خاطئ،

● ويقرر الاسلام مبدأ الاجارة والاستجارة وحسن جوار

المستجيرين، كما يقرر مبدأ التكافل والتراحم بين الناس حيث

يؤكد الرسول المصطفى عليه الصلاة والسلام «من عده فضل

ظهر فليجد به على من لا ظهر له، ويؤكد عليه الصلاة والسلام

بأن الناس شركاء بأساسيات الحياة وذلك لقوله والناس شركاء

في ثلاث الماء والكلا والناره. ولا بد من التوضيح على أنهم

شركاء في الانتفاع من دون الاعتداء على حق التملك والحقوق

منابع الثروات ووجوب استغلالها. ومبدأ الضمان الاجتماعي

والتكافل بين أبناء الأمة. كما يؤكد على الزراعة والحرص عليها

باعتبارها أساسا من مصادر الثروة والاقتصاد حيث يقول

عليه الصلاة والسلام داذا قامت الساعة وفي يد أحدكم فسيلة

• كما يقرر الاسلام مبدأ التجارة والترغيب فيها كمصدر

وبعد، فهذا غيض من فيض، وبعض الأسس والثوابت التي

تنظم حداة البشر في كل مكان وزمان، وهي تصلح لأن تكون

أساس النظام العالمي الجديد لو خلصت النوايا، وتوقف

احتكار الطامعين والدول الكبرى لسلطة إصدار القرار باسم

العالم. واعتقد ان ما قدمه الدكتور الرفاعي وغيره لأمته

يستحق التشجيع والتبنى لأن مثل هذه الدراسات والأبحاث

والاصدارات يعيد الينا الشَّقة بأنفسنا أولاً ويساعدنا في مواجهة تحديات العصر وإرهاصات ما يسمى بالنظام العالمي

عرفان نظام الدين

● كما يقرر مبدأ التصنيع والاحتراف، ومبدأ الكشف عن

العامة وذلك عبر مسؤولية الدولة وتنظيماتها.

واستطاع ألا يدعها حتى يغرسها فليفعل».

الجنيد وشراكه الخادعة.

من نزار:

لو معی حبك

لاجتحت النرى

ولحركت ضمير الحجرا

مبارك من مصادر الرزق وتنمية اقتصاد الأمة.

وحارب الغش «من غشنا ليس منا».

وعمر رضى الله عنهما: «لو اجتمعتما ما خالفتكما».

وأسس تدعم المطالبة بالبديل الجاهز لأي نظام عالمي جديد.

مجوهرات «الأميرة سليمة» تحت مطرقة المزاد العلني

■ مجموعة رائعة من الجواهر والحلى ألتي تعلكهما مطلقة الأنحا خمان الأميرة سليمة ستقدمها اكريستين، في مزاد لم تشهد سوق عدة، هذا أذا لم تنجع محاولات الأغا خسان في منع البسيع عن طريق

تتجول المجموعة التي تتكون الكبرى استعداداً لطرحها في مزاد

الإعلان عن بيع قطع الحلي التي من الإغا خان رعسيم الطائفة المقربين منها أسرعوا للقول ان ونقيس ليست سوى نصف ما تملكه

العباس والأشود والعبقيق واليساقحوت ويقارن الخبراء اهمية هذه القطع بمجموعة دوقة وندسور التى بيعت

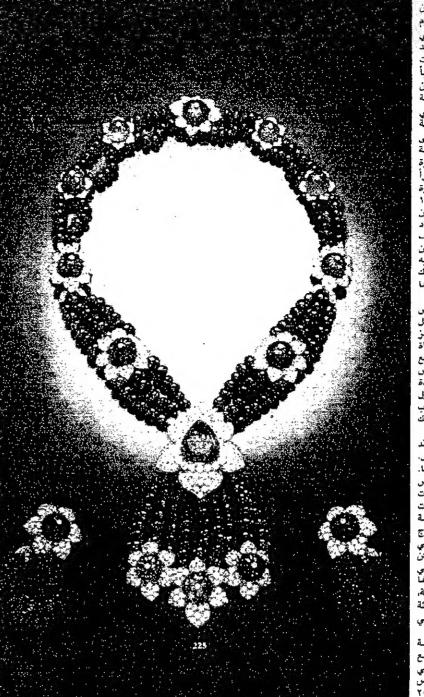
كما لمطرقة المزاد. المتوقع أن يشتد لمحتواها العاطقي، ولاسم الأميرة صانَّعيها المشهورين، وهو الشيء الذي حدث في مجموعة دوقة

الا أن المقارنة بين المجموعتين تتوقف عند شذا الحد. فطروف اليوم بولارات. فهل ما اقتمت عليه سليماً اشتارة الى بداية النزوح عن تروة مضموناً؛ كيثيراً ما كائت الإميرة قيراطاً مع مسبك صدر (بروش)، لكن بمبلغ ٤٠٠ الف تولار ومبلغ ١٦٠ الف دولار تباعاً. هناك ايضاً مجموعة من الأحجار الكريمة من تصميم كارتبيه صندر وقيراطين، وقد يصل سعرها كلها الى ٥٥٠ الف دولار.

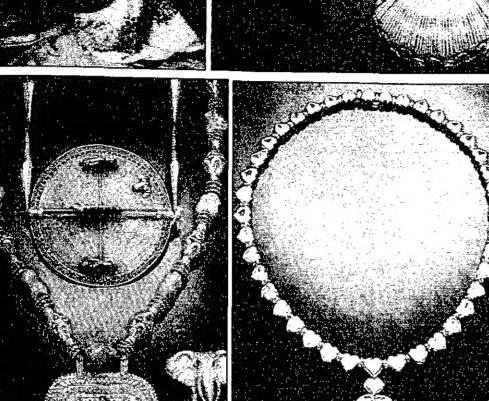
بيع المرأة مجسوهراتها ليس للعواطف، ومثير للنكريات، وحافر ثرية مثل سليمة قد تكون لها دوافع كريستين، فأن محاولة تغيير اسلوب

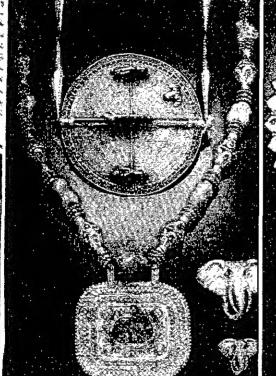
العام ١٩٤٠ باسم سنارا كروكر بوول. وتلقت دراستها في الكلترا وفرنسا وَتَالِقَتَ فَي السَّنَّيِنَاتَ فَي عَلَرضَ الإزياء كما اشتهرت في الإعلانات التّحارية في التلفزيون. وفي الوقت وعصرها ١٩ عاماً بالارستقراطي جيمس كارينغتون ستوارت، ولكنَّ العام ١٩٦٩ تزوجت الأمير كريم أغاً خان فغيرت أسمها الى سليمة، وعاشا في فرنسا وانجيا ثلاثة أطفال. اما البوم في تعيش في

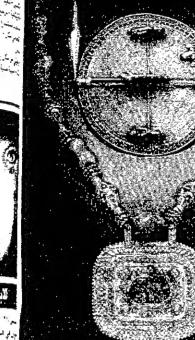
الاميرة حلي هندية وتصاميم تجمع بين الإناقة والاثنية والرقة، وهي والزمرد واثمانها تتراوح بين

















الإصرف المنظورة في الشبكة، افقيا أو عمونيا أو وتريا، يمينا أو يساراً، صعوداً أو هيوطاً، الى أن تيقي لبيك في النهلية الاحرف الكونة للكلمة أو الجعلة الضائعة، مع الإنتباء الى أن الاحرف للنتورة لأ

و الضائعة من ١٣ حرفاً: فيلم لسمير غائم وميرفت امين وسعير صبري صوت غ غبطتي غرغرة غزارة غسيل غشاوة غضيان ا مَوا شغ ابسالي ر 1 0 2 1 0 1 0 1 9 3 0 ل ا من ت ا ب من غ من ب ر ز م ا و ل ل ي ا س م ي ن د ا ي ت ن ي م ع ص ع ت ب ر ص ر ا عَ هـ من ي سن و غ ص د ر ي م ت ص ر س هـ ب ي ي ي غ ۱ ن ل ر 1 4 3 0 1 3 6 1 0 5 7 1 بيكن عَن كَ لَ شَن مِ رَ عِ شَنِ ا تَ مَدَ تَ وَ عَ نَ كِي ا رَ بِ قَ بِ هَا ا رَ يِ غِ ي ي و غ و س ل ا ف ي ا ن ر حل العدد السابق: عبد الله العثري.

٣- قطعة خبز - من للطيور ٣- ضد زعلان - وات التفسير – تنفيم
 الة إيقاعية – مرجع ١-ما، عنب مستساخ ٧- ينتم ني الكان -

● تلحمل (٢/٢١ – ١٤/١٩): إبحث

عن التوازن في هذه المرحلة الحرجة

● الجور (۲۰) = ۱۰/۱۰ من شالك

عشملفا عن الرعب سيكتشف اليوم

بدل الاندفاع نحو حلول منظرفة.

DIS . system of the sect

الطربق لسافة اكم

فرة وفحص مكوناتها

النطاء والزيت

أمن الداخل.

المالات

ة ف السيارة ·

مزلاق عنداللذوم

افقياً: ١- دريد لحام ٢- وطن - اسيوط ٢- شلال - نوجب ٤-جلباب ٥- بخيل - يب ٦- هل - لاهون ٧- خالف - رية ٨ -فال - تميمة ٩- الاتحاد. وريد ٨ - موج - يتيم ٨- مليب - 3 3.

عمومياً: ١- دوشنبه - قا ٢- رخل - خلخال ٣- يناجي - الا ٤- لُ لُ لُ لُ لُ لِ ٥- لا - لفتع ٦- هسناته - ما ٧- أيوب -عن الأمسان والاطعسششان في المنزل العائلي حيث من يحبك حقيقة.

● الأسند (٧/٢٣ – ٧/٢٢): بريق المال لا يجوز ان يخدعك. ● العستراء (١٣/٨ – ١٩/٢): كنت عادلاً في موقفك من قضية حساسة الأطراف الذين يتدخلون فيها ينظرون اليك باحترام وإكبار. ● الميزان (٢٢/٩ - ٢١٠/٢٢): لا تتوقف وسط الطريق بل أكمل مسيرتك نحو

سيفهمك لخيراً مِن عاداك لأسباب غير مَحَقَّة .. لِكُنُّ ٱلْأُولُنُ قَاتَ عَلَى الْأَرْجِحِ. ۗ ● القوس (١١/٢٢ – ١٢/٢١): ستثال ما تستحق بعد طول انتظار وخيبات.

● الجدي (۱۲/۲۲ – ۱/۱۹): لا تتاخر في حسم موقفك من مشكلة لا يعكنك أن تبقى حيانياً حيالها الى ما لا ● الدلو (۱/۲۰ – ۲/۱۸): تس

كلاماً مثيراً اليوم يفتح لك افاقاً الحوت (۲/۱۹ – ۲/۲۰): الحدس يقول لك ان تسير في اتجاه مغاير لما

● الجوزاء (۲۱/٥ - ١٠/٦): تعلم من تجارب الأخرين ما يفيد لتخطى

العالية (٢٠٠٠ للاختيار ٩٤٥) ٢٢ تقرير الامسال المائية (اعادة) . 1. الأغيار عام 25 السهرة الاخيارية . 1. (الاخيار ، 1. (العلام) ؟ الإخبار ٢, ٢٥٥ تقرير الإمسال المالية (أعادة). • . \$ الإخبار ر (١٤١٤ عرض تعريبات من (١٤٤٤ علم الاجوالة من

ر دنی دیگری Stolen کر ... Straits of terror کرد در در در در استان از کار Stolen برد من لفاضي، (Amazing 198 Trap ۱۲ . المورد المراجع Adventure والمورد المورد
· ﴿ تُوقِيتَ عُرِينَيْتِشْ

الكؤوس الاوروبية لكرة القدم

مواجهة بين عملاقين في كأس الاتحاد وبارما «الثائر» يستمر في كأس الكؤوس

امس الجمعة في مقر الاتحاد الاوروبي في جنيف، عن مباراة قمة بين «عمادةين»

وينقيكا البرتغالي. ولا تقل المباراة بين ايندهوفن الهولندي وفيردر بريعن الألماني شانأ نظرأ للحساسية بين الكرتين الهولندية والالمانية.

لقاء العملاقين وكنان بتغيكا توج بطلا لكاس أبطال اوروبا العنامين

الإسكونلندي المتواضع وفاز عليه نشأباً وآياباً (٢/صفر)

وقال احد المسؤولين في الفريق الالماني كارل هوفنر: «القرعة صعبة خصوصاً أن بنفيكا يلعب على ارضه اياباً. ليست القرعة حلصاً بالنسبية الينا في هذا الدور بل كنا نَقْضَلُ انَ مُلْتَقِي مِثْلًا فِي نَصَفَ النَّهَائِيِّ. بِنَقْيِكَا أَسْمُ كَبِير وسيجنب الشاهدين الى اللعب، واعتقد ان اللقاعين

سيكونان ابرز محطتين في موسمناً». اما رئيس بنفيكا غاسبار راموس فقال: «اربنا فريقاً كبيراً وحصلنا على واحد. مباراة من هذا النوع كفيلة بنفع الجمهور الى ملعب لدعمناء.

ويبدو عنوان لقاء ايندهوفنُ ويريمن هو «الهجوم» اذ

إ (٥/صفر) تهاباً قبل ان يحسر امامه (١/٢) اياباً. قرعة الدور الثالث من مسابقة كاس الاتصاد الاوروبي لكرة القدم التي جرت أمص الجمعة في مقرّ الاتحاد الأوروبي اوروبدين هما بايرن ميونيخ الالااني

> ١٩٦١ و١٩٦٧ وخسر النهائي اربع مراته في حين حصدً بايرن ميونيخ اللقب نفسه ثالث مرات متتالية الإعوام ٧٤ و٧٠ و٧٦ بقيانة لاعبي الجيل النهبي الذين يشغل بعضهم راكرٌ مهمة في النادي حالياً مثل فرانتس بكتباور (الرئيس الصالي) واولي هونيس (للدير العام) وغيرد موللر (مدرب وَكَانَ بِالرِنْ تَحْطَى فَي النورِ السَّابِقِ قَرِيقِ رِيثُ روفررُ

> و(١/٢). وهو من دون شك سيضع مجهوداً اكبر امام بتقيكا أي حال أراد تخطي الدور الثالث وصحر بطاقة في الدور أما بنفيكا فيعود الفضل في بقائه في المسابقة الى

> المهاجم المغربي حسن ناضر الذي سجل هدفين في مرمي رودا الهولندي في آخر دقيقتين آهلا فريقه علماً أن روداً

لعب الطرفان من دون التركير كشيراً على العمليات النفاعية. وهذا ما ظهر واضحاً في الدور السابق اذ فاز ايندهوفن على ليدر الانكليزي (٣/٥) خارج ملعب و(٣/صفر) اياباً، في حين فاز بريمن على دينامو مينسك

واي سي ميلان الإيطالي سبارتا براغ التشيكي، وبوريو القرنسي ريال بتيس الأسياني، واشبيلية الاسباني مواطئه، برشلونة، وسلافها براغ التشيكي لنس الفرنسي. تقام لقاءات الذهاب في ٢١ الشهر الجاري، والإياب في الشهر المقيل. وكان ميلان آخر المناهلين الى الدور الثالث بعد فوزم على سنتراسبورغ الفرنسيّ (١/٢) وهو الذي فأر نهاباً ايضاً (١/صفر). وسجل هنفي الفائر رويرتو باجيو (٢٨ ويًا من ركلة جزاء) وهدف ستراسبورغ سوزيه (٤٥).

وحقق بارما الإيطالي أنجأزا عندما تخطى خسارته أصام هالمشتباد السويدي (صفر/٢) نهاباً وفار عليه (٤/صغر) اياباً في المباراة التي الميمت على ملعب تاربيني امسام ٢٠ الفُّ مستَّـفَرج في ايَّابِ للدورِ الثَّمَاني مِن كَسَاسٌ

وسيريد التنافس الستمرين الكرتين الهولندة

وفي المباريات الإخرى، يلعب توتنعهام فوريست المدافع

عنَ الرآية الإنكليسرَية في المُسسَابِقِياتِ الشَّلاثُ، مع ليسونٌ القرنسي، وهو الذي احْرج اوكسيـر القرنسي في الدور

السابق. ويولجه برونديي الدنماركي ا اس روماً الأيطالي،

والالمانية على هذا اللقاء وتكهة، مختلفة على أمل أن تدقى

ضَعن الاسلوب الحضاري في ما يتعلق بالشجعين ا

وكانت مهمة بارما صعيبة لكن الهدف الذي سجا اينزاغي في الدقيقة الاولى كان له وقع السحر على رفاقه أجالواً وصالوا كما يحلو لهم وتمكنوا من تسجيل ثلاثة اهداف اخبرى صملت تواقيع بينو باجيو والبلغاري خريستو ستوينشكوف والدافع الدولي بيناريفو. وحدًا رابيد فيينًا النمسوي حنو بأرما اذ قلب خسارته

نهاباً امام سبورتنغ لشبونة البرتغالي (صفر-٢) الى فوز (٤/صفر) بعد تمديد الوقت. وخلت المسابقات الاوروبية من اي قريق اسكتلندي بخروج سلتيك بسقوطه الكبير على ارضته امام باريس سان جرمان الفرنسي (صفر/٣) كان نصيب باتريس لوكو منها هدفان واضاف نوما الهدف الثالث.

وتخطى سرقسطة الاسباني حامل اللقب عقبة كلوب بروج البلجيكي بقوره عليه (١/صفر) على ملعب الاخير. ولم يبق سبوى نوتنغ هسام فوريست معلسلا عن الكرة الانكليزية في جميع المسافات بعد خروج ايفرتون امام فبينورد روتردام الهولندي بخسارته (صفر/١). وَتَاهُلُ بَدِيورَتِيفُو لا كُورُونَا الْاسْبَانِي الْيُ ربع النهائي ايضاً بفوره على طرابرون التركي (٣/منفر).

لعد للتسابقين خلال المرحلة الثالثة. (الحياة)

برونو سابى يشدد قبضته



الصحراوي 40 بعد

المخيم الليلي نحو منطقتي سويحان والشويب لأجتياز ٣٧٧ كيلومترأ وتمكن الفرنسي في نهايتها من رفع الفارق بيته وبين مواطنه جسان لوي شلیسیر (باغی) حامل اللقب آلی ۳ بقيقة وثانية وأحدة وحاء في المركز الثَّالثُ القطري سعنون الكواري (لاند روقر)، وتبادل القرنسي تبيري دو لا

فيرن (نيسان - تيرانو) والالمانية بوتا كلاين شميدت (باغي) مركزيهما فبات وخرج من التنافس عند كبير من

الاول رابعاً والالمانية خامسة. المُتسابقين في بداية المُرحلة الْلَـّالْمُةُ على رأسهم القطري ناصر العطية

🗷 نيقوسيا – ا في پ – اختير

منتخب الاصارات الاولمبي دمنتخب الشهره في الاستفتاء الشهري الذي

وكان المنتخب الإصاراتي تأهل الى

يجريه الاتحاد الاسيوي لكرة القدم

النور النهسائى لقسمس فيسأت آس

الأولمبية الذي سيقام من ١٣ الى ٣١

ادُار (مارس) القبل بعد فوره على

ايران (١/صفر) علماً أن التعالل كان

ونال مدرب منتخب العراق

الاولمين أنور جسسام لقب دمسترب الشهره لانه قاد المنتجب العراقي الى

الدور النهائي ايضاً وحقق نتائج جيدة. وكان المنتخب العراقي خاض

تصفيات المجموعة الثامنة الى جانب

قطر والارين. ونال لقب دلاعب الشهر، الكارْاحْستاني اوليغ ليتغيننكو بغضل تالقه في التصفيات ايضاً وقيادة

مثقضِّ بلاده الى ربع النهائي على

حساب اوزيكستان صاحبة نهبية

بورة الألعاب الاسبوية الاخيرة.

يكفي الاخيرة ليحجر مكانه.

ليننسي دافنبورت إلى ربع نهَّلْيَ بطولة اوكلند الأميركية بعد فوزها منتخب الامارات الاولبي على مواطنتها تامي ويتلينغر جونز الافضل في قاّرة آسياً ورافقتها الأميركية ليندا هارقي وايلد بعد اختراجها متواطئتها

المخضرمة بام شرايقر (٧/١، ١٥/٧، ُ وُحققت البابانية أي سوغياما نتبجة ممتازة بفوزها على الرومانية ايرينا سبريا (المصنفة السانسة)

نيكلاس بيسسسريرا (١٨٠، ٢/١)

والأرجنتيني هيرنان غومي الغائز

على النشيكي جيري نوفياك (١٨٠،

٥/٧) والإسبائي فرانشيسكو كلافيت

المتنفوق على مواطنه غالو بلانكو

ويبلغ مجموع جوائز هذه الدورة

مئتي ألف بولار ويشارك فيها ٣٦ من اختصاصيي الملاعب الترابية.

صعنت المسفة الثالثة الأميركية

(1/1.1/1.1/1). انتقلت المصنفة الأولى الهولندية برندا شولتر إلى ربع نهائي بطولة كَيْبِيكُ سَيْتَى الْكَنْدِيَّةُ بِعْدُ فُورُهَا عَلَى الأصيركسية مسلين تو (٢/١، ٢/١)، وصعنت معها الفرنسيتان جولي هالار وسائدرين تيستو بعد فوز الأولى على الأميركية أن ميلر (١٣/١،

٣/٧) والثانية على الأسبانية فرجينيا باسكوال (١/١،١/١). وخسرت الممنفة الراسعة الفرنسية ناتالي توزيا أمام الأميركية لينتسبي لبي (٢/٢، ٢/١) ٢/٧) والمنفة الثالثة الاميركية ليزا ريموند امام الاسترالية رينه ستايز

(١/٦، ١/٨، ٢/١) في لقائين تندين.

🖫 شىيد القرنسي

برونو سائق سائق باجيرو، قيضته باجيرو، قبضته على مارلبورو رالي

المرحلة الشالشة التي اقصمت امس

الماضي. وهناك ايضاً كُوُوس تنكارية مسرة الاوائل في كل فسئسة وملاحيهم.

الذي لم يفطلق بســــــب اعطال ميكانيكية. ثم انسحب الفرنسي الان ثوليز والايطاليون سيرجيو تيفيزيران وأسيلي فالنثيني وبييترو برتاني وستتيفنو كالزي والالماني هورست غوييل.

وَغُرِرْت سيارة الكواري في الرمال قبل وصوله إلى مركز الراقبة السابع، وتمكن السائق من سجمها. كما عاني لللاني سفين كواندت من الامر نفسه واهدر ساعة كاملة. وسينطلق المكابدون لخسوض المرحلة الأخيرة صباح اليوم السبت في منطقية فيوسيل روك قيدل أن

يتوجهوا الى خط النهاية في حديقة حُور دبي في الساعة الرابعة من بعد وتحدث نجم الراليات الإساراتي محمد بن سليم صلحب فكرة رالي الاماراتي الصحراوي واحد المنظمين عن الجوائز: دحدت اللجنة المنظمة مبلغ ٣٠ الف دولار جوائزاً للمتسابقين وهو المبلغ نفسه الذي رصد العام

كأس أبطال مجلس التعاون

-١- النسموي هاينز كينيغاند (کي تي ام) ٦٠٣٦ . ١٤ ساعة ٣- الفرنسي تبيري ماغنالدي (كي تي ام) ۸۰٤۱ (۱۴، ۱۴، س ٣- الايطالي ميوني فإبريزيو (كي النمسوي يورغين فينك (كي تي ام) ٣٩. ٥٤. ١٩ أَسَّ ه " الإيطالي فابييه فورولي (كي تي ام) ١٦٠٤٠،٠١س.

كىينىڭ آينر يتصدر ترتيب فكة

وهنا ترتيب فئة السيارات

١- الفسرنسي برونو س (ميتسوبيشي باجيرو) ٤٢.٥٠.٢٢

> ٠ ٢- القرنسي جان لوي ث (ساغي) ۲۳، ۲۳، ۲۳ اس

٣- القطري سسعسون الكواري

٤- الفرنسي تييري دو لا فيرن (نيسان تيرانو) ٢٥ . ١٥ . ١٥س

م الإلمانية يوتا كلاين شميدت

وهنا ترتيب فئة الدراجات

الدراجات

۲۲.۰۶ اس

(باغي) ۲۳.۲۳ ،۱۵۰س.

الدورات الدولية في كرة الضرب

بيكر وسامبراس في ربع نهائي باريس والعلمي في دور الثُمانية في مُونتيفيديو

وسيتواجه في ربع النهائي مع

السويسري ياكوب هالسيك. وكان

هلاسيك قجر مفاجاة بفوره على

مواطنه الذي يتقدمه في التصنيف

العالمي مارك روسيلة (١/٢، ١/٨،

يلتقي في نصف النهائي مع الجنوب الحريشي وين فيريرا الذي هرّم أول من

أمس الاسباني سيرجي بروغيرا

وقباز المصنف الرابع عسالب

الأميركي مايكل تشانغ على الاوكراني

اندره میدفیدی (۱/۲، ۱/۲، ۱۸۸).

وسيلتقي في الرحلة القبلة مع

مواطنه جيم كورييس المتفوق على

السويدي ماغنوس لارسون (١٦/١،

ُ وانسحب الفرنسي غي فورجيه من مجاراته مع الدشيكي دانيــال

فاتشيك والنتيجة (٥/٢) في مصلحة

ويبلغ مجموع جوائز هذه البطولة

أكثر من مليوني دولار، وهي تقام على

سجادة صناعية في قاعة مغطاة،

وتعُتب إحدى اهم تسع دورات في

العالم بعد بطولات والغران سالام

صعد اول من أمس للغربي كريم العلمي (المنف ٧٢ عالمياً) إلى الدور

ربع النهائي في بطولة مونتيفيديو في

الأوروغواي بعد فوره على احد ابرر

لاعبي فرنسا فابريس سانتورو (١/٣)

٢/٢، ٢/٦). والدورة تقام على الملاعب

الأخير بسبب الأصابة.

(1/1,7/1,1/1).

وإذا تخطى بيكر كرايتشك فقد

ولعب بيكر في المجموعة الأولى لعباً ممتازاً وبرز خصوصاً في مقدرته الحُسارِقة على رد الارسال وتُجح في كسر ارسال مارتن بغضل ضرباته الخلفية الناجحة إلى الزوايا التي

غير أن الأميركي (الذي يمثل بالاده في كاس بيفيس من وقت إلى آخر) حسن اداءه في الجموعة الثانية وفار فيها (٤/٦) وتقدم إلى (٣/ صغر) في المجموعة الشائفة، وازدانت اخطأء بيكر حُصوصاً في الأرسال، غير ان

نظیف (ایس). دُسمَت النُتيجة في مصلحتي في لخبرتني التي تفوق خبرته.

هأرهوسي (٢/١، ٢/١). وقار الأميركي بيت ساميراس المصنف الأول في الندورة (الـذي

فى بطولة باريس للقاعة المغطاق التي

جعلت صعود مارتن وراء ارساله شبة

الجمهور شجعة إلى نرجة كبيرة وأتاح له استعادة الثقة بنفسه فاستعاد للبادرة وعادل خصمه وفاز في المجموعة الثالثة الحاسمة (١٥/٧) وألبارات وأنهى اللقاء بارسال صاعق وقيال بعد المباراة: مكان اللقاء متقارباً إلى برجة كبيرة لا أعرف لماذا

النهاية، ريما يسبب الحظ او نتيجة وسيلتقي بيكر في نور الثمانية مع الهولندي ريتشارد كرايتشك الذي هرَّمته الاستبيوع الماضي في بطولة أيسن الإلمانية. وكان كرايتتشك قار في مباراته للدور الثالث على مواطئه بول

الترابية التي يجيد سانتورو الأداء ورافسقه التشيكي بوهدان

■ اكد مدين للدورة الرياضية

العليا للدورة العربية، فضلاً عن مراكر لخرى ومنها المركزُ الإعلاميء. وتوقع ان تشكل الداخيل الإعلانية الضاصة بالنورة العربية دخميرة مالية مهمةً، تنفع بالستوى الرياضي اللبناني الى التقدم المشود، وعلماً انْ نلك لن يتحقق كما هو مطلوب الابعد

المتعارف عليها دولياً. علىوان

اللجنة الاولمبية) انجاز اعمال الكشف على المراقق الرياضيية الصبالحية لاستضافة العاب الدورة في غضون

شهرين. وستعمل اللجنة على اعداد تقرير مفصل مشابه للذي اعده خوري، حول مسلاحية منشيات سيبثة هيروشيما التي استضافت اخيراً دورة الإلعاب الأسيبوية، حيث كان عضواً مقرراً في اللجنة المنبثقة من المجلس الاولمبي الإستيوي، وفي ضُوء الطالعة المعدّة سيتم تجهير المشات بالنواقص، ومن صحمن الشروط

الجعهوري الذي يثبت اعضاء اللجنة

الدورة الرياضية العربية الثامنة المداخيل «رأسمال» رفع المستوى اللبناني

العربية الثامنة زيد خيامي أن عمل اللجنة الإعلامية الشاصة بالدورة المتعلقة بالتنظيم والاعداد.

الدورة العربية، ولا سيما أن المشات

الرعاية والتسويق الشبيخ مكرم علم الدين عدم الكشف عن المؤسس والشركات الرئيسية التي ستتولى الرعاية، اكد انها شركات عالمية كبيرة. وتوقع رئيس لجنة المنش والتجهيزات طوني خوري (رئيس

وبعيمنا أعد نائب مبير الدورة طيح عليوان التقرير النهائى المتعلق بالموازنة المقسررة لاعداد الفرق التي ستبلغ نحو ١٠٥ مليون دولار، قال ان مبرف الاصوال والنفقات سيتم من خلال الهيئة المالية الخاصة، يعيداً عن الروتين الأداري، فور صدور المرسوم

ا بالاحرى عملية أحياء قلبيء.

🗖 بيروت - دالحياة:

سيباشر قريباً، وستصدر عنها نشرة دورية تعريفية تتضعن الاذبار واوضح شيامي لـ «الحياة» ان المدرية العامة للامنُّ العام تَخُلُت عن شَدَّنُ ،مُطابِقَ الأول في مبنى مديرية الشباب والرياضة طبكون مقر اللجنة

التى ستحتضن العاب الدورة ومنها استاد المديئة الرياضية والقاعة المقفلة ستكون مدرسة للذاشئة والموهويت، وفي حين فصضل رئيس لجنة

وأضاف أن تققات الإعداد ستأخذ في الاعستسبسار امكائات الاتحسادات الرياضية، «فهناك اتحادات قادرة على تمويل الإعداد، واتحادات اخرى فرقها في جهوزية دائمة، وفئمة ثالثة في حاجة الى عناية فاثقة لفرقها او

كأس العالم 1944 وضع برنامج تصفيات اميركا الجنوبية

المرحلة الرابعة (تهابأ في ١-٩-٦ وايسابساً فسي ٨-٦-٩٧) تخوض الرجئتين حاملة كاس العالم الارجنتين - الباراغواي، كولومبيا مرتين ضد بوليفيا في ٢٤ نيسانُ (ابريل) المقبل المباراة الافتتاحسة تشيلي، بوليقيا - البيرو، الاكوادور لتصفيات القارة الاميركية الجنوبية المؤهلة الى ثهائيات كأس العالم لكرة

القدم المقررة في قرنسنا العام ١٩٩٨. وتشوش الشصيفيات تسعة منتخبات بنظام الدوري للمرة الاولى وتتاهل المنتخبات الاربعة الاواثل الي النهائيات، علماً أن البرازيل تاهلت مباشرة لكوثها حاملة اللقب. ووضع برنامج التصفيات في اسونسيون وينتظران يتذذ سوافقة الاتصاد الدولي الشهر المقبل وهذا الدردامج المرحلة الاولى (تهابأ في ٢٤-1 -٩٦ وأياباً في ٢-٤-٩٧): الارجندين -بوليسفسيسا، فنزويلا - الاوروغواي،

. كولومبيا - الباراغواي، الاعوابور -البيرو. تشيلي تخلد الى الراحة. المُرحِلة الثَّانية (نَهَابِأُ فَي ٢-٦-٢٠ واياباً في ٣-٤-٩٧): الاكسوادور -الإرجنتين، الإوروغواي - الباراغواي، فَنْزُوْبِلا ۗ تَشْبِيْلِيّ، ٱلْبِيِّيرِو ۗ فَنْزُوْبِلاّ. بوليفيا تخلد الى الراحة. المرحلة الثائثة (نهاباً في ٧-٧-٩٦ واياباً في ٨-٩٧): البيرو - الارجنتين، تشيلي - الاكوادور، كولومبيا -الباراغواي، بوليفيا - فنزويلا.

الباراغواي تخلد الى الراحة.

فنزويلا، الاوروغواي راحة. الرحلة الضَّامُسُة (تَهَاباً في ٩-١٠- ٩ وإياباً في ٢٠-٧ و٩٧): فنزويلا - الارجنتين، الأوروغواي بوليفيا، الكوابور - كولومبيا، بورية الباراغواي - تشيلي. البيرو راحة. المرحلة السساسسة (نهاباً في ١٠-١١-١٦ وأياباً في ٢٠-٨-٩٧): تشيلي - الباراغواي، بوليفيا -كولومبيا، ألباراغواي - الاحوادور، البيرو - فنزويلا، الارجنتين راحة المرحلة المسابعية (تهابأ في

الارجنتين - تشيلي، الأوروغواي -البيرو، فَنْرُويلا – كَوْلُومِينا، بوليفيا – الباراغواي. الإكوانور راحة. الرحلَّة الثـــامنة: (نَّهَابًا في ١٧-١-١٧ ولياباً فيي ١٧-١٠(٩٧): الاروغواي - الارجنتين البيرو -تشيلي، فنزويلا- الباراغواي، بوليفيا - الإكوادور. كولومييا راحة. المُرحِلَّةُ التَّاسِيِّةِ (نَهَاباً في ٢-٢-٢٧ ولياباً في ١٦-١١-٩٧):

كولومبيا - الأرجنتين، الاكوادور

- الاوروغواي، الباراغواي - البيرو،

بوليفيا - تشيلي فنزويلا راحة.

10-11-19 وإياباً في 1-1-P-PP):

من الرفاع الشرقي على لقب افتضل

السالمية من دون خسارة وظفار يستعيد توازنه - فاز السالمية

الكويتي على الرفاع الشسرقي البحديني (١/٢) في المبارأة التي

اقيمت مساء اول من امس الخميس في المنامة ضمن مسابقة كأس ابطال انْدية مجلس التعاون الـ ١٣ في كرة القدم. وسجل هدفي الفائر على مروي (٧٥) ويشبار عبدالله (٨٨)، بعدما تقدم الرقاع بهنف سجله ميارك كميس (٥١). والغوز هو الثاني للسالية بعد تغلبه على العربي القطري في ألباراة الاولى (٣/ صفر) فواصل صدارته للتَّرِثَيْبِ العام. أما الرفاع الشرقي فوقف رصيده عند نقطة واحدة من

تعادل مع الشارقة الإماراتي. وشبهد الشبوط الاول هجيميات شجولة من قبل الفريقين، في حين ارتفع المستوى تدريجياً في الشوط الثاني، وأدار المباراة الحكم العماني ابراهيم حُميس. وحصل خالد جاسم

وفأز ظفار العمائي على الشارقة الإماراتي (٣/صفر) في مباراة ثانية. وسجل آلاهداف سعيد فرج (٣٢ و٠٠) وهائي الضابط (٧٥). وتوقفت المباراة بقائق عدة بعد احتجاج لاعبي الشارقة على الهدف الثالث لظفار، لكن الحكم لم يكترث لاعتراضاتهم وطرد الحكم البحريني سلطان مجلي لاعب الشارقة عبدالرحمن الحداد قبل النهاية بقليل.

فانعش اماله في المنافسة على اللقب اما الشارقة فتعرض لخسارته الاولى بعد تعادله مع الرفاع الشرقي. وهنا ترتيب الفرق: (1/0) 7 delimit -1 ٢- النصر ٣ (١/٢) ٣- ظفار ٣ (١٤/٣) ءُ- الرفاع الشرقي ١ (٣/٢) ٦- العربي صفر (صفر/٣).

والقبوزهو الاول لظفار بعبد

خسارته امام النصر السعودي (٣/١)





تصدر كل يوم اثنين

🖼 أول الكلام:

ظما ... لا يهدانا

• بعثت المثقفة الخليمية

برسالتها هذه التي وجهتها الي:

والصمديق العمزين جمدا الي

نفسي"، ولم توجهها إلى، كما

قالت... وهي تشكك ~ مثل كثير

من شرائي ألأحباء ~ في وجود

اخفاء اسمه ... وتلمح الى أتني:

نفسسي، رغم إلحساح الكثبير -

بفضول عجيب - على كشف

اسمت في الظل، ويكتفي بنشر

كلماته وافكاره الجسدابة فم

مساحة كبيرة من نور رجاحتها،

-هم، الثقفة الخليجية/ من

الكويت... تصر مي الاخرى على

أن يبقى أسمها: مرتدياً العباءة،

لذلك... أدعهما هنا - معاً -

يتواجهان، من خلال هذه

الرسالة التي وجهشها والمثقفة

الخليجية، الَّى: الصديق العزيز،

• يا أيها الصميق العزيز

تحبية عطرة، ويعد: بما أنك

صديق عنزيز جندأ على نفس

وعبداللهو، فأنت أيضاً: صديق

عزيز جدأ على نفوسنا - نحن

قراء عبدالله - إذا سمحت أنت

لا أعرف أذا كنت أوجه هذه

الرسالة الى شخص عبدالله

المنعكس بالمراة... أم الى كسائن

بشري مستقل، لكنه نتاج تناسخ

إننى أتابع باستمسرار:

رسائك التي ينشرها «عبدالله»

في نقطة حوار ... واستمتع حقاً

بأسلوبك الراقي، وتعبيرك

- (ملحوظة من عبدالله: خفة

ولكنى افتقدت خفة دمك هذه

فى رسائلك الأخيرة... وعندما

قرأت أخر رسالة بتاريخ الأربعاء

١٨ اكتوبر: عرفت السبب... إنه

من منا نحن «الانسانيين» لا

عندما قرأت حزنك ولوعتك...

شعرت بغيصية في قلبي،

لكنني لم أحبس دموعي مثلك،

وانما بكيت، وبكيت بغرارة...

هذه مشكلتك - أيها الصديق

العرزين جدأ – انك تصبس

سعتك: إرضاء للقبيلة، وخوعاً

لا تُطعهم... دع دموعك تسبح

كالغيث لتروي شتلة الورد، حتى تستعيد تويجاتها ونضارتها...

واملاً قلبك بحديقة غناء بالزهور.

هناك مثل فرنسي يقول: وهناك دائماً قلمس في ظلام

الليل... لا بد أن يشع في يوم

من الأيام وكما نقول نعن:

هل تعسرف بأنك إنسسان

لديك صديق حميم تستطيع ان تبوح له، وتعتبره جزءاً مثك،

وهذا بصد ذاته نعمسة من رب

العالمين... فاخرج من صمتك،

وحطم أحرانك، وأصرخ بأعلى

صوتك، وانشب اظافرك برقابهم.

واجعل اسمهم محفوراً على القبر بدلاً من اسمك... لأن مثلك

عبدالله الجفري

لا يستحق ان يفني!!

«لا يصح إلا الصحيح»!

محظوظ جدأ؟!

من أن تطعن في رجولتك!

وبانقباض شديد في وجداني

الاحباط في هذا الزمن الرديء!

يشعر بهذا القرف؟!

بكيت عنك وعني!

وبالطيور المغردة.

الدم... بليل أكب على أنني

الجميل. وخفة دمك!

لستُ الصديق العزيز)!!

روحي؟!!

جحداً على نفس «عجدالله

بل والحبيب جدأ الى نفسى:

وجمال عرضها، وظرفها.

متغترأ بالرمزاك

سه، وهويته. الااته -

الصنديق العنزيز جندأ الم

أغنى وأرد على نفسي!!

♦ للشاعر المصرى «أحمد



السبت ٤ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٥ الموافق ١١ جمادي الأخرة ١٤١٦هـ/ العدد ١١٩٤٤



يرد الإساد

Qualit

۸۰۵۹۷،-۸۰۵۹٦۱ نمین

AL HAYAT SATURDAY 4, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11944



بما انني «عَاوِي شعقا» فقد تابعت باهتمام زيارة زعيم ائتلاف

ليكود بنجامين ناتانياهو واشنطن هذا الأسبوع. وهو كان يوم

الاثنين للاضعي الخطيب في غداء نظمه معهد واشنطن لسياسة الشرق الأوسط الموالي لاسرائيل، الذي يغترف أعضاء الكونغرس

منه مساعديهم ومستشاريهم، ليوجهوا السياسة الأميركية، بما

ووردت في خطاب ناتانياهو نقطة تستحق التسجيل، فهو أكد

ان مقولة ان اليسار (يقصد اسحق رابين وحزب العمل) ينفع

الحرب، وان اليمين (يقصد ليكود) ينفع للسلام، صحيحة،

قال ناتانياهو وأن خبرتي مع الحكومات العربية والمندوبين

العرب في الأمم المتحدة وفي وأشنطن، وفي مدريد وبعد مدريد هي

ان (العرب) واقعيون يفصلُون توقعاتهم حسب ما يعتقدون انهم

سيحصلون عليه من الحكومة الاسرائيلية في القدس، وعندما

يعتقدون انهم يستطيعون الحصول على الكثير، فهم يطالبون

«ان سورية تقدم الآن، بعد ثلاث سنوات من (مؤتمر مدريد)

طلبات ما كانت تحرق على تقديمها في مدريد أو في (مؤتمر)

واشنطن بعد ذلك. وهم لا يريدون الجولان كله، بل أجراء من

«واعتقد أنَّ ما يحدث عندما تكون هناك حكومة ليكود في

وعندما لا يكون ناتانياهو عنصرياً حقيراً فهو كاذب، وفي حين

ان ليكود كان في الحكم فعلاً عندما توصلت مصر واسرائيل الى

السلام، فإن مصر لم تحقق السلام بالتقليل من طلباتها أو

بتفصيلها على قياس ليكود، وانما أصرت على استرداد أرضها

المحتلة كلها، وحصات عليها. وكان التنازل من جانب حكومة ليكود

وحدها، ولعلها قدرت انها ستحصل على فوائد من السلام تعوض

عليها ما خسرت على الأرض، الا انها لم تحصل من مصر على

ويكذب ناتانياهو مرة ثانية عندما يزعم أن اليسار، أو العمل،

يتنازل كما لا يتنازل ائتلاف ليكود، فالواقع أن حكومة أسحق

رابين ركبت راسها ولا تزال، وهي تتكلم بنعومة ثم تزايد على

الليكوديين، لذلك فهي لم تحرز أي تقدم بعد على الجبِهتين اللبنانية

والسورية، حيث يوجد احتلال، وانما حققت تقدماً على الجبهة

الأربنية حيث المشاكل أضيق نطاقاً، وخطوط الحدود والماء أكثر

ويكلام أخر، فحكومة العمل تقدمت حيث لا توجد مشاكل.

واختلفت ولا تزال مع الفلسطينيين على الاتفاق، وعلى تتفيذه.

وأهم من هذا أنها لم تتنازل عن شيء في المفاوضات مع السوريين

واللبنانيين لذلك فهي عاجزة عن تحقيق تقدم فعلى على هاتين

الجبهتين. ونصر على انها لن تحقق تقدماً حتى تقبل مبدأ

الانسحاب الكامل من جميع الأراضي المعتلة السورية واللبتانية،

بكلام أخر مرة لخرى، الرئيس الأسد، مثل الرئيس السادات

ولعل مصبير القدس سيتحدد على أساس عدم التنازل عن

وكان الرئيس ياسر عرفات سئل في جامعة هارفارد في ٢٤ من

الشهر الماضي عن القدس؛ فقال انه واثق من ان المشكّلة يمكن

حلها، وأشار الَّى روما قائلاً انها عاصمة ايطاليا، وعاصمة دولة

الفاتيكان، وسنال ملاذا لا تكون القدس عاصمة دولتين من دون

شيء، لا التنازل، فهذا لن يشجع الطرف الاسرائيلي على تقديم

قبله، يعرف أن أصراره على المالية بالحقوق هو الطريق لجعل

اسرائيل تخفض توقعاتها وتفصل طلباتها على أسس واقعية.

تنازلات مقابلة، بل يزيد طمعه.

من دون «مسمار جحاء على شكل نقاط مراقبة أو غير ذلك.

المسارد

وهوو مست

إفرو -- -- بدر در

فيمانسنده ببدارين

م در شوب الدالد ب

مرافق سراحه المرافق

.. __ -- -- ---

م المستقد بدر بدر

مبغ شدرر

مرسسر سا میراند اید در

المسلمين بدر در المسلمين بدر در المسلمين بشده بدر

ألل والمداري

مسراح بأب بدران الحكم، هو ان العرب يفصلون توقعاتهم ويخفضونها الى مستوى

بالكثير، وبأكثر منه، وهو ما حدث مثلاً في علاقتنا مع سورية.

يخدم اسرائيل، عادة على حساب المصالح الأميركية نفسها.

وأضاف انه سيشرح للحاضرين الأسباب.

عملي، ويصبح الاتفاق أسهل».

غير سلام بارد، وأدنى درجة من التطبيع.

بعدمقابلة نشرتها يديعوت أحرنوت صالح مرسى ينفى اعتذاره عن عدائه لا

🗌 القاهرة - من حمدي رزق:

🗷 اثار حوار احرته صحيبهمة -يديعوت أحرنوت، الاسرائيلية الحُيرا مع كاتب الجاسوسية المصرى الشهير صنالح صرسي ونقلت مقتطفات منه صحيفتا وألقدس اللندنية وواكر ساعسة، القساهرية، مسوجسة من الإستياء في الإوساط الثقافية

وسبب حال الاستياء هذه لا يرجع فقط أئى أن مرسي خالف بذلك الشوار قواعد حظر النطبيع مع اسرائيل، بل لأن ذلك الحوار تضمن واعتذار مرسي عن عبدائته لاستبرائيل طوال السيثوات لماضية ، حسب ما نشرته وبيبعوت أحربوت ونقلته عنها الصحيفتان

وأكد مرسى لـ «الحياة» انه لم يدل باي أحاديث صحافية لديديعوت أحسرونوت، او غيسرها من الصحف

وقال دان كل صاحدث هو انني بتقبلت المحررة الأنبية للصح

اشياء كتبتها ضد الأسرائيليين، وأوضح مسرسي امسوقسفي من لصهيونية لم يتغير اما بالنسعة الـ اليهودية، كدين، فإنه لا يوجد أي عداء بينى وبينهاء وعلى رغم اعتببار مرسى أن ما

سحمود درويش، هو محاولة للايقاع بينى وبين صديقي محمود درويش وتدعى سيمدار بيري في منزلي في القاهرة بعد ان خلات نطاريني لاكشر من خلاف سنوات حستى اوافق على كما انها محاولة أيضا لانجاد ذريعة لمنع درويش من بخول مناطق السلطة طيئية في غزة والضفة الغربية». وقال وإن درويش التصل بي هاتفيا من باريس قبل أيام معلنا تُضامنه وأضباف واردت ان اعبرف سبب سعي في تلك الأزمة التي أمّا واثق من الحادثا المستمر على مقابلتي وخلال اللقاء لم اعتمنر لها باي حال، عن

واضاف وانني الأن على يقين من ن سيمدار بيري هذه هي من عيون الموساد وانها كانت تحاول اصطبادي عبر فبركة صحافية تفتقد الاتقان، ويذكس ان كتسابات مسرسي التي تقاها من ملفات الاست شرته أيديعيوت احرنوت، عنه هو المصرية تحظى بشعبية كبيرة بين

المصبريين علمنا الزامسرسي عسالج معظمها بنفسه تلفزيونيا وسينمائيا ومن اشهرها «دموع في عيون وقصة، ودرافت الهجان، وءالصعود الي الهاوية: ووالحفاره.

أن الاستنخبارات الاسترائيلية تقف

والتسجيل الاول للاصابة بأنواع (ايه)

و(سني) من الفسيسروس في الولايات

ووتر ريد العسكري في روكـفـيل في

التقرير عن حالات أصابة بين جنود

في اورغواي بعد عملهم في كمبوييا

(ايه) وستة مصابون بالنوع (بي)

وُهُوْ نُوعِ غير منتشر بُكَثَرَةَ في جَنُوبُ

وقال ،خمسة منهم يحملون النوع

ص واختتم التقرير بتحذير قوي جاء

فيه اليس هناك ما يضمن ان يكون

المصل الذي يحسمي من النوع (بي)

فعالاً كذلك ضد الأنواع الاخرى من

ضُّمنَ قوات الأمم المتحدة.

وكتب اندرو ارتنستين من معهد

محضّ افتراء، إلّا انه نفى أن يكون في نبته مقاضاة الصحيفة. واعتبير مرسي أن سا نكرته لصحيفة الإسرائيلية على لسانه من انه استقى معلوماته عن الحياة داخل

جنوداميركيون جلبوا معهم

نوعا جديدا من الايدز

واضاف ان المرضى الذين اصيبوا

الاولى المسجلة لإصسابة جنود من

البحرية الاميركية بأنواع غير النوع

بى من فسيسروس (اتش اي في)

■ لندز - رويتر - قال باحشون المُنْتَشْرِ فِي اوْرُوبِا وَالْوَلَابِاتِ الْمُتَحَدَّةَ. امس الجمُّعةُ أَنَّ انْواعاً جَديدة من فيروس دانش اي في ١٠ المسبب لمرض نقص المناعسة المكتسبب (الاينز) وقال الدكتور ستيفان برودين وفريق طبي من المركز الطبي التابع اكستسشسفت في الولايات المتسح للبحرية الأميركية في سان تبيغو أنَّ

الجنود الاسيركسين وافراد مشاة من اسبياً وافسريقبيا مصابين تبسحسرية الذين قسامسوا برحلة الى تايلاند وكينيا واوغندا وهم اصحاء لصحيفة لانسبت الطبية مَن انه مع عادوا منها مصابين بالفيروس. سبهولة وسرعة التنقل والسفر الأن لم يعد اي ركن من اركان العالم بمثائ في تايلاند وكينيا مارسوا الجنس مع عن الانواع المتعددة لهذا الفيروس عاد ات محليات،

واورغبواي عن طريق جننود عبادوا

وتتركز معظم الجهود المبذولة لايجاد علاج لمرض الايدز على تطوير مصل للنوع بي من فيروس «اتش اي



بلقي الدكتور عز الدين

جامعة القاهرة، محاضرة حول «تمثيل الحقيقة في الفن والادب» في السابعة مساءً غد الاحد في مقر «جمعية محبي القُنون الجميلة ، في ضاحية جاردن

 يفتتح الدكتور عيسي درويش سفير سورية لدى درويش سفير سورية لدى القاهرة مساء غد الاحد معرض الفنان السوري ياسي جراب في قاعة «المشربية». يستمر المعرض الى ٣٠ تشرين الثاني

تنظم اللجنة الثقافية في نقابة الصحافيين، ومركز الدراسات والمعلومات القائونية لحقوق الإنسان امسية للتضامن في قضية الاسرى المصريين في حربي ٢٥٦٦ و١٩٦٧ في مقر نقابة الصحافيين في القاهرة مساء غد

 عقد مجلس السفراء العرب الاثنين الماضي في مقر بعثة جامعة الدول العربية في باريس آخر اجتماع برئاسة عميده الحالي السيد جعيل الحجيلان سفير الملكة العربية الحالي السيد مسيد محمد السلك الديبلوماسي العربي، بمناسبة السيدة وعمد السلك الديبلوماسي العربي، بمناسبة السراف مهامه على الانتهاء في فرنسا، وتقدم المجلس إلى العميد بالشكر والتقدير على الجهود الكبيرة التي بذلها طيلة رئاسته لاجتماعات المجلس خلال السنوات الخمس الماضية، رمشيدا بخبرته الديبلوماسية وباتصالاته في الساحة الفرنسية والتي كان لها أثر كبير في دعم أواصر الصداقة وتنمية العلاقات الفرنسية - العربية.

● يصل إلى بيروت الاثنين المقبل المديرالعام للمجلس الثقافي ■ يصل بي بيروك الدنين المبل الديراعام للمجلس التعالي البريطاني السير جون هانسن في زيارة تستمر ثلاثة أيام يلتقي خلالها رئيس الجمهورية والوزراء المعنين ويعلن إعادة افتتاح مركز المجلس في بيروت.

تحيي القناة التلفزيونية الفرنسية TV5 يوماً خاصاً بلبنان الثلثاء ٧ تشرين الثاني (نوفعبر) وفي المناسبة يلتقي

 غادر القاهرة أول من امس المدير العام للقناة باتريك ايموس الصحافة اللبنانية عائداً الى بلادة السيد بهيج ويقدم اليوم الخاص الذي سببت من بيروت مباشرة. طعارة وزير العدل اللبناني بعد زيارة لحسر استعرت اربعة أيام، أعلنت السفارة البريطانية في بيروت عن اقامة احتفال شارك خلالها في اجتماعات وزراء العدل لدول الفرانكفون.

وقــال بروىين ،هذه هې

في نكرى شهداء الحربين العالميتين والذكرى الخمسين لانتهاء الحرب العالمية الثانية، وذلك في مقابر شهداء دول الكومنولث في منطقة قصقص في بيروت، ونلك يوم الأحد ١٢ تشرين الثان الجاري العاشرة والنصف صباحاً. وقد دعت السفارة في بيان لها أفراد الجالية البريطانية كافة ومواطني دول الكومنولث إلى الحضور والمشاركة.

● الدكتور مهدي الرزاقي رئيس قسم أمراض التلب في مستشفى كليفلاند في الولايات المتحدة الاميركية سيقوم بزيارة عمل لمستشفى الدكتور سليمان فقيه في جدة لدة اسبوع في منتصف الشهر الجاري، كما سيلقي محاضرة يتناول فيها الشرايين التاجية.

 • يصل اليوم إلى القاهرة الدكتور رجائي جاد الرب استشاري جراحة العظام في المستشفى الملكي العسكري في لندن وذلك في زيارة عمل لإجراء عمليات جراحية في تشفى فكتوريا التخصصي في الاسكندرية.

 يصل الى بيروت الأسبوع المقبل وكيل وزارة العدل الكويتية السيد تأصر محمد النصرالله مع مستشار وزارة العدل الدكتور محصد الانصباري للاجتماع برئيس الجَمْعية اللبنانية التَّحكيم النقيب سموير أبي اللمع وأعضاء الجمعية لبحث سبل التعاون بين الوزارة الكويتية

● تحتفل محطة «أوربت» الفضائية اليوم السبت بافنتاح قناتها الجديدة (الثانية). وتعرض برامج تُقافية وفنية، ومسلسلات عربية، وبرامج ترفيهية من أنتاج ،أوريت، من بينها دقصة... مع الفنَّه الذي قدمت فيه الفنانة فاتن حمامة لتروي تاريخها الفني الطويل.

• تقدم بريدمور غاليري معرضاً يشارك فيه مهندسون ومصمون ورسامون وتحاتون باعمال تدور حول فكرة طرق الرؤية الذهنية ويستمر المعرض إلى ٢٥ الجاري: 22 Prince of Wales Road, London NW5

• الدار السعودية للخدمات الاستشارية تقيم مساء اليوم حفلة عشاء في نادي الفروسية في الرياض تكريماً للمهندس عبدالعزيز الرامل وزير الصناعة والكهرباء السعودي السابق والدكتور شاشهم يصانى الوزير الحالي ويحضرها عدد من الوزراء وكبار السؤولين في الدولة ورجال الأعمال.



□ ظهرت فاومى كاميل في استعراض أزياء الربيع/ الصيف للعام ١٩٩٦ في نيويورك أول من أمس على الرغم من محاولة الاستغناء عن العارضات الشهيرات لارتفاع اجورهن (رويتر)

دراسة لطبيب لبناني يعمل في شيكاغو النساء المدخنات عرضة لولوج سن اليأس باكراً

🖬 التبخين للنساء يسيب مشاكل في خصوبتهن. هذا ما اكنته براسة أجريت على نساء تتراوح اعمارهن بين ٣٥ و٣٩ سنة. وافادت الدراسة ان حتمال انخفاض مستوى افراز الهرمونات لديهن قائم بنسبة ثلاثة ضعاف زيادة عن احتمالاته عند النساء غيس المنخّنات، وهذا ما يدل الى ان المنخنات قد يحست فظن ببويضات اقل وتكون خصوبتهن ابنى مستوى، من غير البخنات.

هذه النتائج كأن توصل اليها الطبيب اللبناني فادي شرارة المقيم في الولايات المتحدة الاميركية، قبل نُحُو سَنَّةً في براسة احصائية اجراها في جامعة البينوي في شيكاغو. ويقول النكتور شرارة بجب ابلاغ هذه النتيجة الى النساء عموماً، وإذا كنت تريدين التدخين فعليك ان تضعى نصب عينيكِ ان خصوبتك ستناثر، خصوصاً اذا كنت تنوين انجاب

يولدن وهن يحملن عنداً محدداً من البيوضات آلتي تتناقص مع التقدم في العمر، والتنخين يزيد من نسبة فقدان هذه البويضات، دراسة الدكتور شرارة كانت تناولت ٢١٠ امراة، ٦٥ منهن كن من المدخَّنات، جسدُّن الى احدى العيادات التي تعنى بمعالجة فقدان الخصوبة.

وتفيد المعلومات الطبية ان الإناث

ويقول الدكتور شرارة، الذي يعمل في صركز مايكل ريز للخصوبة، في شيكاغو - الينوي أنَّ الدراسة اظهرتُ ان النسبوة اللواتي فقدنَ الخصوبة من المنخَنات تعرضُن لانخفاض حِدى في منضرون افراز البويضات، مع منطولهن اواخر الثلاثينات من العمر. والدراسة تناولت نساء لم يبلغن بعد عن الياس، وقد وجد شرارة ان النساء الدهة المحتنات لعيهن مشاكل في الافراز اكتبر مِن سبعة من اصل الله ١٤٥ عُسِس المُخَنَّات، وهذا يسبب يخبول المراة منن اليساس، في وقت مبكر أكثر، أذ أن متوسط السنَّ لهذه المرحلة هو ٥٢ سنة.

جدار برلين بينهما؟ مدينة مفتوحة موحدة وسكانها يتعايشون واستقبل رد الرئيس الفلسطيني بوقوف طلاب هارفارد مصفقين له طويلاً. والرد الجيد هذا يجب ان تحميه صلابة في

المفاوضات، فالجانبان سيبدان بطلبات قصوى، كما في أي بازار، ثم يتنازل كل منهما عن أمور ما كان يتوقع الحصول عليها اصلاً. ولكن الطرف الفلسطيني سيصل في النهاية الى نقطة في التنازل لا يستطيع تجاوزها، وهي حق الفلسطينيين في مدينتهم ووجودهم فيها. وواجب المفاوض الفلسطيني أن يفهم الطرف الآخر من البداية انه لن يتنازل بعد نقطة معينة، ولو تعرضت عملية السلام كلها الى خطر التوقف وسيكون الاتفاق مع الاسرائيلية اسهل عندما يعرفون هذا ويقتنعون بأنهم لن يغيروه. وفي هذا المجال، فالدول العربية خطت خطوة مفيدة في مؤتمر

عمان عندما أوضحت غالبيتها أن التعاون مع اسرائيل سيتم بعد السلام لا قبله. ومع أن الموقف العربي لم يكن أجماعياً، إلا أنه جمع الدول الأهم التي تطمع اسرائيلٌ في التعامل معها، اما محاولة دولة صغيرة أو اثنتين لعب دور ألكبار فهو لن يقدم أو

جهاد الخازن

□ أقام سفير الكويث في لندن السيد خالد الدويسان حفلة استقبال مساء أول من أمس على شرف بعض الديبلوماسيين العرب ومجموعة من الصحافيين العرب والأجانب. وكان بين الحضور الشيغ سالم صباح السالم رئيس لجنة الأسرى والمفقودين الكويتيين وعميد السفراء العرب السفير المصري الدكتور محمد شاكر وسفير الجزائر السيد عمار بن جامع وسفير لبنان الدكتور محمود حمود وسفير الامارات السيد عيسى القرق وسفير قطر السيد على جيدة وسفير سورية السيد محمد خضر وسفير المغرب السيد خليل حداوي. (تصوير طوني كيالي)

صينيتان تحاولان تسجيل رقم قياسي معالثعابين

الاولاد في سن متأخرة.

■ بكين - رويتسر - قسالت وكسالة صينية للأنباء أن فقاتين صينيتين قَصْبَهَا اللَّيلَةِ الأولى مِنْ ١٢ لَيلَةُ مِنْ المقرر ان تمضيانها بصحبة ٨٨٨ تعباناً في اقليم جوانعُ بونعُ الجنوبي في محاولة لتستجيل رقم قياسي حديد. وقالت الوكالة أول من أمس ان الفتاتين وهما كيان ليمبينغ وني جونفانغ وقع عليهما الاختيار لدخول المسابقة الدِّي تشمل الإقامة مع ٦٦٦ من تعابين الكوبرا و٢٢٢ من التعابين غير السامة بعد أن فارتا على ١٨ متنافسة. والرقم القياسي السابق الذي سجلته موسوعة غنيس للارقام القياسية كان الإقامة عشر ليالي مع ٢٠٠ لعبان وجرت المسابقة في سنغافورة في عام ١٩٨٧.

وقيآلت مسحيفة بيبلز ديلي اوفرسين ان المتسابقتين احضرتاً معهما عقاقسر مضادة لسموم كما يراقبهما فريق من الأطباء على مدى الأربع والعشرين ساعة.



□ أقامت أكاديمية الملك فهد اول من امس في لندن حفلة تخرج للعام الدراسي ١٩٩٤ - ١٩٩٥ وزعت فيها سمهادات على الغاجمين من الطلبة والطالبات وكان بين الحضور نائب القائم بالاعمال السعودي لدى بريطانيا السيد محمد الحسيني ورئيس الحكومة البريطانية السابق اللورد كالاهان. (عدسة اسبر معماري)